

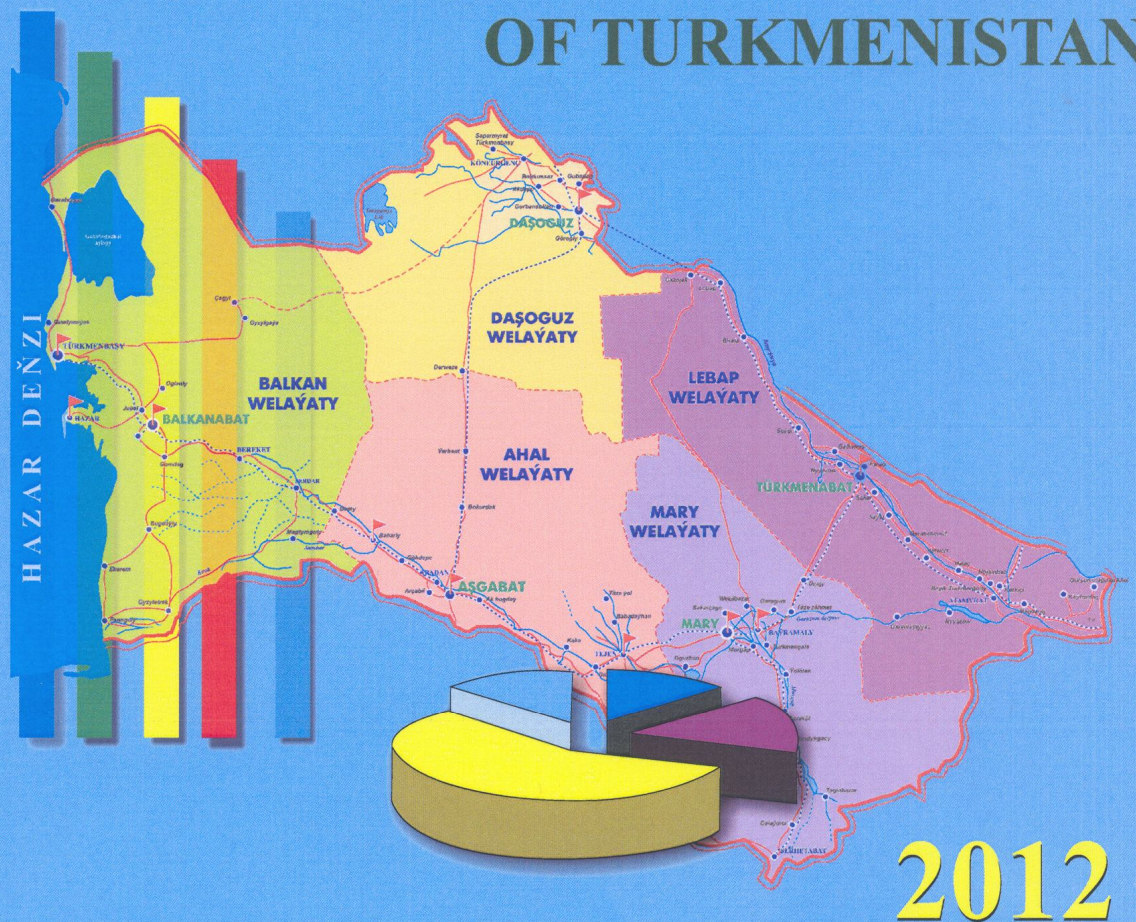
TÜRKMENISTANYŇ STATISTIKA BARADAKY DÖWLET KOMITETI
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА ПО СТАТИСТИКЕ
STATE COMMITTEE OF STATISTICS OF TURKMENISTAN



TÜRKMENISTANYŇ ÝYLLYK STATISTIKI NEŞIRI

СТАТИСТИЧЕСКИЙ ЕЖЕГОДНИК ТУРКМЕНИСТАНА

STATISTICAL YEARBOOK OF TURKMENISTAN



TÜRKMENISTANYŇ STATISTIKA BARADAKY DÖWLET KOMITETI

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ ТУРКМЕНИСТАНА
ПО СТАТИСТИКЕ**

STATE COMMITTEE OF STATISTICS OF TURKMENISTAN



**TÜRKMENISTANYŇ
ÝYLLYK STATISTIKI NEŞIRI**

**СТАТИСТИЧЕСКИЙ ЕЖЕГОДНИК
ТУРКМЕНИСТАНА**

**STATISTICAL YEARBOOK
OF TURKMENISTAN**

2012

**AŞGABAT
АШХАБАД
ASHGABAT
2012**

© *Türkmenistanyň Statistika baradaky döwlet komiteti, 2012*
© *Государственный комитет Туркменистана по статистике, 2012*
© *State committee of statistics of Turkmenistan, 2012*

SÖZBAŞY

Ýyllyk statistiki neşirde Türkmenistanyň 2000–2011-nji ýyllardaky sosial-ykdysady ösüşi barada maglumatlar çap edilýär. Ýygynyda ilaty, onuň iş bilen meşgullygyny, ýaşayyş derejesini, şonuň ýaly-da milli hasaplary, maliýäni, maýa goýum işini, ykdysadyýetiň dürli pudaklarynyň ýagdaýyny häsiýetlendirýän maglumatlar berilýär.

Käbir görkezijiler öň çap edilenler bilen deňeşdirmek esasynda takyklanylady.

Aýry-áýry görkezijilere gysgaça usuly düşündirişler hem ýerleşdirildi.

Statistiki maglumatlary peýdalanyjylara Türkmenistanyň Statistika baradaky döwlet komiteti bilen ylalaşmazdan, kim bolmagyna garamazdan, olary köpeltmäge, satmaga we bermäge rugsat edilmeýär.

Mysallar almaga diňe çeşmesi görkezilen ýagdaýynda rugsat edilýär.

ПРЕДИСЛОВИЕ

В статистическом ежегоднике публикуются данные о социально-экономическом развитии Туркменистана за 2000–2011 годы. В сборнике даются сведения, характеризующие население, его занятость, жизненный уровень, а также национальные счета, финансы, инвестиционную деятельность, состояние различных отраслей экономики.

Некоторые показатели уточнены на основе сравнения с ранее опубликованными.

Помещены также методологические пояснения по отдельным показателям.

Пользователям статистических данных не разрешается размножать, продавать или передавать их кому бы то ни было без согласования с Государственным комитетом Туркменистана по статистике.

Приведение выдержек допускаются только при указании источника.

PREFACE

Statistical yearbook publishes data on social and economic development of Turkmenistan for 2000–2011. The collection contains information, characterizing population, its employment, living standards, as well as national accounts, finance, investment activity, the state of various industries/branches of economy.

Some indices are updated after having been compared with the ones published earlier.

It also includes some methodological explanatory notes to certain indices.

It is prohibited to photocopy, sell or pass the indices of statistical data to anybody without the endorsement by the State Committee on Statistics of Turkmenistan.

An extract is quoted only with the list of source.

Şertli belgiler

- hadysa ýok
- ... maglumatlar ýok
- 0,0 ujypsyz maglumat

Условные обозначения

- явление отсутствует
- ... данных не имеется
- 0,0 небольшая величина

Legend

- non-occurrence of the notion
- ... no data available
- 0,0 low variable

**MAZMUNY
СОДЕРЖАНИЕ
CONTENTS**

		sahyра страница page
1.	Türkmenistanyň esasy häsiýetnamasy Основные характеристики Туркменистана Main characteristics of Turkmenistan	7
2.	Türkmenistanyň esasy sosial-ykdysady görkezijileri Основные социально-экономические показатели Туркменистана Main socio-economic indicators of Turkmenistan	12
3.	Ilat Население Population	15
4.	Milli hasaplar ulgamy Система национальных счетов System of national accounts	21
5.	Senagat Промышленность Industry	24
6.	Oba hojalygy Сельское хозяйство Agriculture	64
7.	Maýa goýum işi Инвестиционная деятельность Investment activity	102
8.	Ulag we aragatnaşyk Транспорт и связь Transport and communications	114
9.	Bölek satuw söwdasy we hyzmatlar Розничная торговля и услуги Retail trade and services	128
10.	Daşary söwda Внешняя торговля Foreign trade	142
11.	Maliýe we karz Финансы и кредит Finances and credit	150
12.	Institusional özgerişler Институциональные преобразования Institutional reforms	163
12.1.	Kärhanalaryň we guramalaryň umumy häsiýetnamasy Общая характеристика предприятий и организаций General characteristics of enterprises and organizations	163
12.2.	Telekeçilik, hususylaşdyrmak we döwlet emläginiň kärendesi Предпринимательство, приватизация и аренда государственного имущества Entrepreneurship, privatization and rent of the state property	178
13.	Ilatyň ýaşauyş derejesi we sosial ýaýraw Уровень жизни населения и социальная сфера Population living standards and social sphere	208

13.1.	<p>Óy hojalyklarynyñ girdejileri we җыkdajylary <i>Доходы и расходы домашних хозяйств</i> <i>Income and expenditures households</i></p>	208
13.2.	<p>Bilim, ylym we medeniýet <i>Образование, наука и культура</i> <i>Education, science and culture</i></p>	216
13.3.	<p>Saglygy goraýyş <i>Здравоохранение</i> <i>Public health</i></p>	246
13.4.	<p>Ýaşayyş jaý we jemagat hojalygy <i>Жилищное и коммунальное хозяйство</i> <i>Housing and communal service</i></p>	273
13.5.	<p>Syýahat <i>Туризм</i> <i>Tourism</i></p>	279
14.	<p>Zähmet Труд Labour</p>	282
15.	<p>Tebigy baýlyklar we daşky gursaw <i>Природные ресурсы и окружающая среда</i> <i>Natural resources and environment</i></p>	338

TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

1. TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

TÜRKMENISTANYŇ ESASY YKDYSADY-GEOGRAFIKI HÄSIÝETNAMASY

Meýdany	491,2 müň km ²
Paýtagty	Aşgabat şäheri
Uzynlygy	demirgazykdan günorta – 650 km, günbatardan gündogara – 1100 km
Türkmenistan:	demirgazykda Gazagystan, gündogarda we demirgazyk-gündogarda Özbegistan, günortada Eýran, günorta-gündogarda bolsa Owganystan bilen serhetleşýär
Iň uly dag toplumu	Köpetdag, Türkmenistandaky iň beýik ýeri Aşgabat şäheriniň golaýynda – deňiz derejesinden 2912 m
Daglaryň iň beýik nokady	Köýtendagda, Beýik Saparmyrat Türkmenbaşy belentligi – 3139 m

ОСНОВНЫЕ ЭКОНОМИКО-ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
ТУРКМЕНИСТАНА

Территория	491,2 тыс. км ²
Столица	город Ашхабад
Протяженность	с севера на юг – 650 км, с запада на восток – 1100 км
Туркменистан граничит:	на Севере с Казахстаном, на востоке и северо-востоке - с Узбекистаном, на юге - с Ираном, на юго-востоке – с Афганистаном
Самый крупный горный массив	Копетдаг, максимальная высота в Туркменистане в районе г. Ашхабада – 2912 м над уровнем моря
Самая высокая точка гор	В горах Койтендага, вершина Великого Сапармурата Туркменбаши – 3139 м

TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

Territory	491,2 thsd. km ²
Capital	Ashgabat City
Extension	from North to South – 650 km, from West to East – 1100 km
Turkmenistan has border	in the north with Kazakstan, in the east and north – east with Uzbekistan, in the south with Iran and in the south – east with Afganistan
Largest mountain array	Kopetdag, the highest point of Turkmenistan close to Ashgabat – 2912 m above the sea-level
Peak level	in the Koitendag mountains, the alp of Saparmurat Turkmenbashy the Great - 3139 m

TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

MILLI BAÝRAMLAR WE BELLI SENELER
НАЦИОНАЛЬНЫЕ ПРАЗДНИКИ И ПАМЯТНЫЕ ДНИ
NATIONAL HOLIDAYS AND MEMORABLE DAYS

1-nji ýanwar – Täze ýyl
1 января – Новый год
1 January – New Year

12-nji ýanwar – Hatyra günü
12 января – День памяти
12 January – Memorial Day

27-nji ýanwar – Watan goragçylarynyň günü
27 января – День защитников Отечества
27 January – Motherland Defenders' Day

18-nji fewral – Türkmenistanyň diplomatik işgärleriniň günü

18 февраль – День дипломатических работников Туркменистана

18 February – Diplomatic Personnel of Turkmenistan Day

19-njy fewral – Türkmenistanyň Döwlet Baýdagynyň günü

19 февраль – День Государственного флага Туркменистана

19 February – State Flag of Turkmenistan Day

8-nji mart – Halkara zenanlar günü

8 марта – Международный женский день

8 March – International Women's Day

21–22-nji mart – Milli bahar baýramy

21–22 марта – Национальный праздник весны

21–22 March – National Spring Holiday

Aprel aýunyň birinji ýekşenbesi – “Suw damjasy – altyn dänesi” baýramy

Первое воскресенье апреля – Праздник «Капля воды – крупица золота»

First Sunday in April – “A drop of water is a grain of gold” Holiday

7-nji aprel – Bütindünýä saglyk günü

7 апреля – Всемирный день здоровья

7 April – World Health Day

17-nji aprel – Türkmenistanyň Döwlet migrasiýa gullygynyň döredilen günü

17 апреля – День создания Государственной миграционной службы Туркменистана

17 April – Establishing of State migratory service of Turkmenistan Day

Aprel aýunyň soňky ýekşenbesi – Türkmen bedewiniň baýramy

Последнее воскресенье апреля – Праздник туркменского скакуна

Last Sunday in April – Turkmen Horse Day

9-njy maý – 1941–1945-nji ýyllaryň Beýik Watancýlyk urşunda Ýeňiş günü

9 мая – День Победы в Великой Отечественной войне 1941–1945 годов

9 May – Victory Day (Victory in Great Patriotic War, 1941–1945)

18-nji maý – Galkynyş, Agzybirlik we Magtymguly Pyragynyň şygryýet günü

18 мая – День возрождения, единства и поэзии Махтумкули Фраги

18 May – Revival, Unity, and Poetry of Magtymguly Fragi Day

29-njy maý – Türkmenistanyň içeri işler edaralarynyň işgärleriniň günü

29 мая – День работников органов внутренних дел Туркменистана

29 May – Internal Affairs of Turkmenistan Personnel's Day

Maý aýunyň soňky ýekşenbesi – Türkmen halysynyň baýramy

Последнее воскресенье мая – Праздник туркменского ковра

Last Sunday in May – Turkmen Carpet Day

1-nji iýun – Çagalary goramagyň halkara günü

1 июня – Международный день защиты детей

1 June – International Child Protection Day

5-nji iýun – Daşky gurşawy goramagyň bütindünýä günü

5 июня – Всемирный день охраны окружающей среды

5 June – World Environment Protection Day

Iýun aýunyň birinji ýekşenbesi – Dokma senagatynyň işgärleriniň günü

Первое воскресенье июня – День работников текстильной промышленности

First Sunday in June – Textile Industry Employees' Day

12-nji iýun – Ýlymlar günü

12 июня – День науки

12 June – Science Day

26-nji iýun – Türkmenistanyň Baş prokuraturasynyň döredilen günü

26 июня – День создания Генеральной прокуратуры Туркменистана

26 June – Establishing of Prosecutor General's office of Turkmenistan Day

27-nji iýun – Medeniýet we sungat işgärleriniň günü

27 июня – День работников культуры и искусства

27 June – Culture and Art Employees' Day

Iýul aýunyň üçünji ýekşenbesi – Galla baýramy

Третье воскресенье июля – Галла байрамы

Third Sunday in July – Galla Holiday (Day of the Fortress)

TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

21-nji iýul – Saglygy goraýyş we derman senagaty işgärleriniň günü

21 июля – День работников здравоохранения и медицинской промышленности

21 July – Healthcare and Medical Industry Employees' Day

11-nji awgust – Serhetçiler günü

11 awgusta – День пограничников

11 August – Frontier Guards Day

Awgust aýunyň ikinji ýekşenbesi – Türkmen gawunynyň günü

Второе воскресенье августа – День туркменской дыни

Second Sunday in August – Turkmen Melon Day

1-nji sentýabr – Bilimler we talyp ýaşlar günü

1 сентября – День знаний и студенческой молодежи

1 September – Day of Knowledge and Students

12-nji sentýabr – Ruhnama günü

12 сентября – День Рухнама

12 September – Ruhnama Day

Sentýabr aýunyň ikinji şenbesi – Energetika senagatynyň işgärleriniň günü

Вторая суббота сентября – День работников энергетической промышленности

Second Saturday in September – Energetic Industries Employees Day

30-njy sentýabr – Türkmenistanyň Milli howpsuzlyk ministrliginiň döredilen günü

30 сентября – День создания Министерства национальной безопасности Туркменистана

30 September – Establishing of Ministry of National Security of Turkmenistan Day

1-nji oktyabr – Ýaşulularyň halkara günü

1 октябры – Международный день пожилых людей

1 October – International Elderly People's Day

6-njy oktyabr – Milli matam günü

6 октябры – Национальный день поминовения

6 October – National Remembrance Day

9-njy oktyabr – Türkmenistanyň Harby-Deňiz Güýçleriniň günü

9 октябры – День Военно-Морских Сил Туркменистана

9 October – Naval forces of Turkmenistan Day

27–28-nji oktyabr – Türkmenistanyň

Garaşsyzlyk günü

27–28 октябры – День независимости Туркменистана

27–28 October – Independence of Turkmenistan Day

4-nji noýabr – Türkmenistanyň döwlet gümrük gullugunyň döredilen günü

4 ноябры – День создания Государственной таможенной службы Туркменистана

4 November – Establishing of State Customs Service of Turkmenistan Day

Noýabr aýunyň soňky ýekşenbesi – Hasyl toýu

Последнее воскресенье ноября – Праздник урожая

Last Sunday in November – Harvest Holiday

Dekabr aýunyň birinji ýekşenbesi – Goňşokara baýram

Первое воскресенье декабря – Праздник добрососедства

First Sunday in December – Neighborliness Holiday

12-nji dekabr – Türkmenistanyň Milli baýramy – Bitaraplyk günü

12 декабры – Национальный праздник Туркменистана – День нейтралитета

12 December – National Holiday of Turkmenistan – Neutrality Day

14-nji dekabr – Nebitgaz senagaty we geologiýa işgärleriniň günü

14 декабры – День работников нефтегазовой промышленности и геологии

14 December – Oil & Gas and Geological Industries Employees Day

21-nji dekabr – Türkmenistanyň ilkinji Prezidenti S.A. Nyýazowy (Beyik Saparmyrat Türkmenbaşyny) ýatlama günü

21 декабры – День памяти первого Президента Туркменистана С.А. Ниязова (Сапармурата Туркменбаши Великого)

21 December – First President of Turkmenistan S.A. Niyazov (Saparmurat Turkmenbashi the Great) Day

Gurban Bayram Holiday – the exact day of Gurban Bayram Holiday is defined by the Deed of the President of Turkmenistan

Gurban baýramy – Gurban baýramynyň anyk senesi her ýyl Türkmenistanyň Prezidentiniň namasy bilen kesgitlenilýär

Курбан баýрамы – конкретная дата Курбан баýрамы ежегодно определяется актом Президента Туркменистана

Oraza baýramy – Oaza baýramynyň anyk senesi Türkmenistanyň Prezidentiniň namasy bilen kesgitlenilýär

Ораза баýрамы – конкретная дата Ораза баýрамы определяется актом Президента Туркменистана

Oaza Bayramy Holiday - the exact day of Oaza Bayramy Holiday is defined by the Deed of the President of Turkmenistan

TÜRKMENISTANYŇ ESASY HÄSIÝETNAMASY
ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN CHARACTERISTICS OF TURKMENISTAN

1. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna Türkmenistanyň dolandyryş-çäkleyin bölünişi
Административно-территориальное деление Туркменистана на 1 января 2012 года
Administrative-territorial division of the Turkmenistan of January 1, 2012

	Çägi, müň km ² Территория, тыс. км ² Territory, thsd. km ²	Etraplar Этрапы Etraps	Şäherler Города Cities and towns	Şäherçeler Посёлки Settlements	Geňeşlikler Генгешлики Gengeshliks	Obalar Сёла Rural
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	491,21	50	25	78	560	1 927
Aşgabat ş. г. Ашхабад Ashgabat city	0,47	-	1	1	-	-
welaýatlar: веляты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	97,16	9	5	12	104	278
Balkan Балканский Balkan	139,27	6	7	16	40	128
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	73,43	9	2	8	140	654
Lebap Лебапский Lebap	93,73	14	5	27	119	485
Mary Марыйский Mary	87,15	12	5	14	157	382

TÜRKMENISTANYŇ ESASY SOSIAL-YKDYSADY GÖRKEZIJILERI
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN SOCIO-ECONOMIC INDICATORS OF TURKMENISTAN

2. TÜRKMENISTANYŇ ESASY SOSIAL-YKDYSADY GÖRKEZIJILERI
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN SOCIO-ECONOMIC INDICATORS OF TURKMENISTAN

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ilatyň girdejileri Доходы населения Incomes of population						
Bir öý hojalygyna düşýän pul girdejileri, manat <i>Денежные доходы на одно домашнее хозяйство, манатов</i> <i>Money incomes per household, manats</i>	269,5	821,7	916,8	962,1	1 081,0	1 223,7
Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça işleýänleriň ortaça aýlyk iş haky, manat <i>Среднемесячная заработная плата работающих по отраслям экономики, манатов</i> <i>Average monthly wage by economic industries, manats</i>	119,4	507,1	604,4	677,6	742,8	848,4
Esasy serişdeler Основные средства Fixed assets						
Kärhanalaryň, guramalaryň esasy serişdeleri (ýylyň ahyryna), mln. manat <i>Основные средства предприятий, организаций (на конец года), млн. манатов</i> <i>Fixed assets of enterprises and organisations (end of year), mln. manats</i>	4 179,8	19 952,2	25 039,2	27 918,6	32 371,3	40 533,4
Senagat Промышленность Industry						
Senagat önümleri, mln. manat <i>Промышленная продукция, млн. манатов</i> <i>Industrial production, mln. manats</i>	3 353,9	14 883,6	31 777,2	32 057,3	33 687,8	56 757,1
Sarp ediş harytlarynyň öndürilişi, mln. manat <i>Производство потребительских товаров, млн. манатов</i> <i>Production of consumer goods, mln. manats</i>	1 287,4	5 318,2	4 441,3	5 750,8	6 159,2	6 579,8
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar <i>непродовольственные товары</i> <i>nonfoods</i>	476,1	2 053,2	1 516,4	1 893,5	2 057,2	2 304,5
azyklyk harytlar <i>продовольственные товары</i> <i>food</i>	758,1	3 106,5	2 755,1	3 656,6	3 867,3	3 970,5
alkogolly içgiler <i>алкогольные напитки</i> <i>alcoholic beverages</i>	53,2	158,5	169,8	200,7	234,7	304,8
Oba hojalygy Сельское хозяйство Agriculture						
Oba hojalyk önümleri, mln. manat <i>Продукция сельского хозяйства, млн. манатов</i> <i>Agricultural output, mln. manats</i>	1 574,2	6 380,0	7 158,3	8 231,7	9 855,8	10 901,5

TÜRKMENISTANYŇ ESASY SOSIAL-YKDYSADY GÖRKEZIJILERI
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN SOCIO-ECONOMIC INDICATORS OF TURKMENISTAN

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
şol sanda: в том числе: including:						
ekerançylyk önümleri растениеводства plant growing	623,0	2 768,2	3 133,9	3 625,4	4 531,6	4 499,7
maldarçylyk önümleri животноводства animal husbandry	951,2	3 611,8	4 024,4	4 606,3	5 324,1	6 401,8
Maýa goýum işi Инвестиционная деятельность Investment activity						
Düýpli maýa goýumlary, mln. manat Инвестиции в основной капитал, млн. манатов Capital investments, mln. manats	1 814,1	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
Esasy serişdeleriň işe girizilişi, mln. manat Ввод в действие основных фондов, млн. манатов Commissioning of fixed assets, mln. manats	1 264,0	3 091,6	8 321,2	11 272,8	15 225,5	29 753,1
Ulag we aragatnaşyk Транспорт и связь Transport and communications						
Ulaglaryň ähli görnüşleriniň ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-km Пассажирооборот всех видов транспорта, млн. пасс.-км Passenger turnover of all types of transport, mln. passenger-km	11 504	22 644	25 261	28 253	32 203	33 203
Ulaglaryň ähli görnüşleriniň ýük dolanyşygy, mln. t-km Грузооборот всех видов транспорта, млн. т-км Freight turnover of all types of transport, mln. tons-km	37 585	49 115	49 338	31 982	32 602	35 529
Içerki söwda we hyzmatlar Розничная торговля и услуги Internal trade						
Bölek söwda haryt dolanyşygy, mln. manat Розничный товароборот, млн. манатов Retail turnover, mln. manats	1 865	13 302	16 639	19 287	22 471	25 909
Ilata tölegli hyzmatlar, mln. manat Платные услуги, оказанные населению, млн. манатов Paid services rendered to households, mln. manats	175,6	1 242,6	1 578,1	1 879,4	2 212,1	2 607,6
Maliýe Финансы Finances						
Döwlet býujetiniň girdejileri, mln. manat Доходы Государственного бюджета, млн. манатов Receipts of the State budget, mln. manats	1 206,8	4 684,0	10 080,0	11 767,8	10 169,9	15 078,8
Döwlet býujetiniň çykdajylary, mln. manat Расходы Государственного бюджета, млн. манатов Expenditures of the State budget, mln. manats	1 224,2	3 629,2	5 375,3	10 124,2	8 877,5	12 179,8

TÜRKMENISTANYŇ ESASY SOSIAL-YKDYSADY GÖRKEZIJILERI
ОСНОВНЫЕ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТУРКМЕНИСТАНА
MAIN SOCIO-ECONOMIC INDICATORS OF TURKMENISTAN

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ykdysadyýetiň döwlet böleginde alnan peýda, mln. manat <i>Прибыль, полученная в государственном секторе экономики, млн. манатов</i> <i>Profit received in the public sector of economy, mln. manats</i>	1 732,5	6 020,4	14 168,1	9 135,1	11 483,8	16 993,2
Daşary söwda Внешняя торговля External trade						
Daşary söwda dolanyşygy, million amerikan dollary <i>Внешнеторговый оборот, млн. долларов США</i> <i>External trade turnover, mln. USD</i>	4291,0	13 374,1	17 651,9	18 315,3	17 882,8	28 111,8
şol sanda: в том числе: of which:						
eksport <i>экспорт</i> <i>export</i>	2 506,0	8 932,1	11 944,7	9 322,9	9 679,2	16 751,0
import <i>импорт</i> <i>import</i>	1 785,0	4 442,0	5 707,2	8 992,4	8 203,6	11 360,8

3. ILAT

Ýlyň başyndaky **ilat sany** soňky ilat ýazuwunyň netijeleri esasynda oňa her ýyldaky doglanlaryň we şu çäge göçüp gelenleriň sanyny goşmak, ölenleriň we şu çäkdäki göçüp gidenleriň sanyny aýyrmak arkaly hasaplanylýar. Doglanlaryň sanyna diňe diri doglan çagalar goşulýar. Şonda administratiw-çäk özgertmeleriniň netijesinde ilat sanynyň üýtgemekligi hem nazara alynýar.

Şäher ilatyna şäher ýerlerinde ýaşayanlar, oba ilatyna bolsa oba ýerlerinde ýaşayanlar degişli. Şäher ilatly ýerlerine kanunçylyk namalary arkaly şäherler we şäher kysymly şäherçeler hökmünde tassyklanan ilatly nokatlar degişlidir, galanlarynyň hemmesi oba ilatly ýerleri hasaplanylýar.

Işe ukyply ýaşdaky ilata 16–61 ýaşyndaky erkekler we 16–56 ýaşyndaky aýal-gyzlar degişlidir.

3. НАСЕЛЕНИЕ

Численность населения на начало года рассчитывается на основании итогов последней переписи населения, к которой ежегодно прибавляется число родившихся и прибывших на данную территорию и вычитается число умерших и выбывших с данной территории. В число родившихся включаются только родившиеся живыми. При этом учитывается также изменение численности населения в результате административно-территориальных преобразований.

К городскому населению относятся лица, проживающие в городских поселениях, к сельскому – проживающие в сельской местности. Городскими поселениями считаются населённые пункты, утверждённые законодательными актами в качестве городов и посёлков городского типа, все остальные населённые пункты считаются сельскими.

К трудоспособному населению относятся мужчины в возрасте 16–61 год и женщины – 16–56 лет.

3. POPULATION

The **population** size by the end of the year is calculated on the basis of the summary of the last population census, to which a number of newborns and those who moved to that territory is added and a number of dead and those who left the territory is subtracted annually. The number of newborns includes only those who were born alive. In this connection, the change of the size of population as a result of administrative and territorial transformations is also taken into account.

Urban population includes people living in urban settlements, village ones are those living in rural areas. The urban settlements are considered to be settlements approved by legislative acts as cities and settlements of urban type, all other settlements are considered to be rural ones.

Able-bodied population includes men at the age of 16–61 and women at the age of 16–56.

ILAT
НАСЕЛЕНИЕ
POPULATION

3.1. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna Türkmenistanyň we onuň sebitleriniň bar bolan ilatynyň sanynyň jynsy boýunça düzümi, göterimde

Структура численности наличного населения Туркменистана и его регионов по полу на 1 января 2012 года, процентов

Present population size structure of Turkmenistan and its regions by gender as of January 1, 2012, percentage wise

	Hemmesi Всего Total	şol sanda: в том числе: including:	
		erkekler мужчины men	aýal-gyzlar женщины women
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	100	49,9	50,1
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	100	49,3	50,7
welaýatlar: веляаты: velayats:			
Ahal Ахалский Akhal	100	50,2	49,8
Balkan Балканский Balkan	100	49,9	50,1
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	100	49,8	50,2
Lebap Лебапский Lebap	100	49,9	50,1
Mary Марыйский Mary	100	50,1	49,9

3.2. Türkmenistanyň hemişelik ilatynyň ýaş toparlary boýunça düzümi (ortaça ýylyk)*

Структура постоянного населения Туркменистана по возрастным группам (среднегодовая)*

Resident population structure of Turkmenistan by age groups (annual average)*

	Ähli ilata görä göterimde В процентах ко всему населению In percent total population					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Zähmete ukyplylykdan aşak ýaşdakylar Моложе трудоспособного возраста Younger than able-bodied population	39,8	30,9	30,0	29,2	28,7	29,4
Zähmete ukyply ýaşdakylar Трудоспособное Able-bodied population	54,1	63,0	63,8	64,5	64,9	64,3
Zähmete ukyplylykdan ýokary ýaşdakylar Старше трудоспособного возраста Older than the able-bodied population	6,1	6,1	6,2	6,3	6,4	6,3

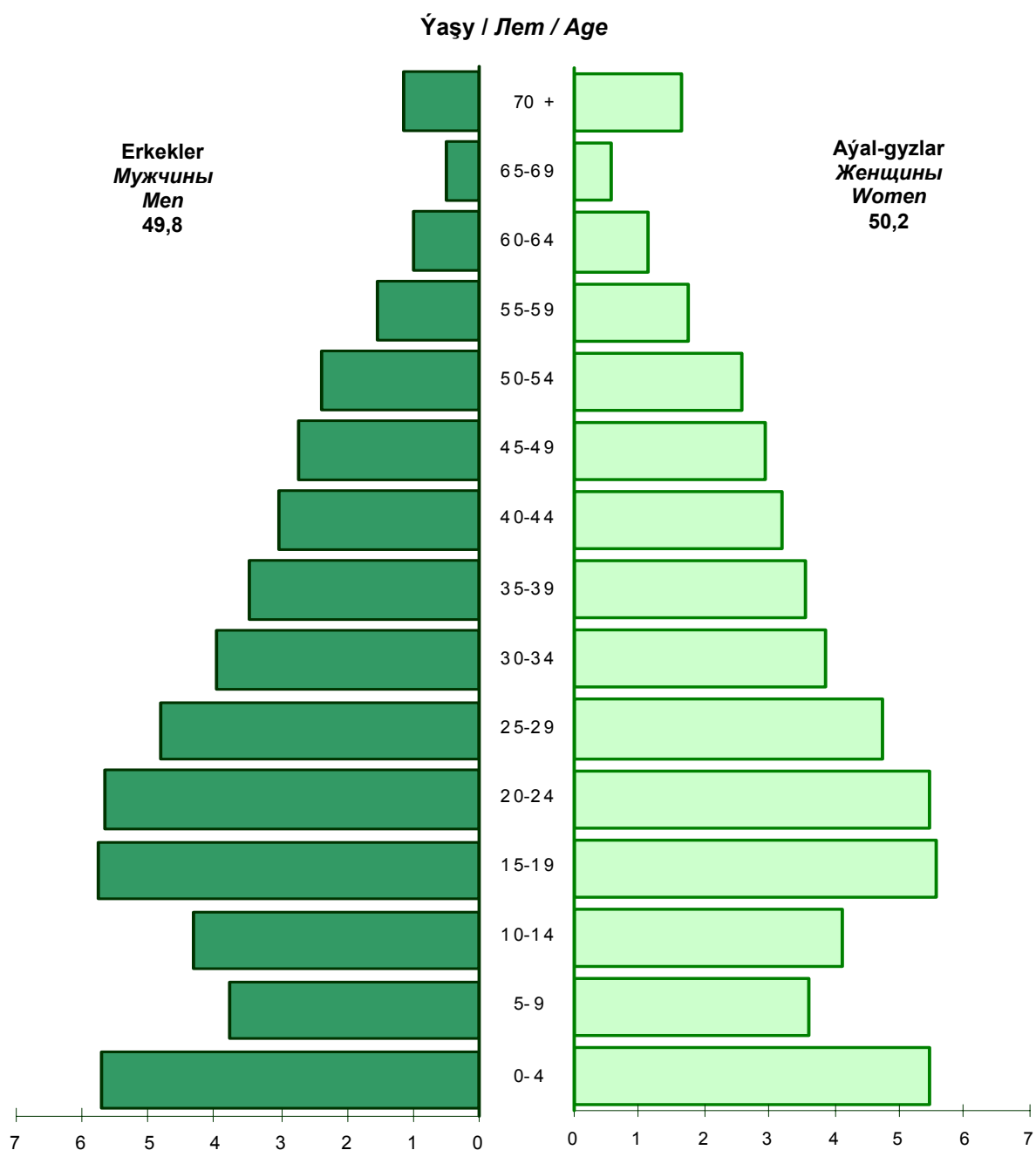
* RÝNY-laryň maglumatlary boýunça / По данным ЗАГСов / According to the data of registry offices

ILAT
НАСЕЛЕНИЕ
POPULATION

3.3. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna Türkmenistanyň hemişelik ilatynyň jyns we ýaş alamatlary boýunça düzümi, göterimde

Половозрастная структура постоянного населения Туркменистана по состоянию на 1 января 2012 года, процентов

Resident population structure by gender and age groups of Turkmenistan as of January 1, 2012, percentagewise



ILAT
НАСЕЛЕНИЕ
POPULATION

3.4. Türkmenistanyň we onuň sebitleriniň bar bolan ilat sanynyň şäher we oba ýerleri boýunça düzümi, ähli ilata görä göterimde

Структура численности наличного населения Туркменистана и его регионов в разрезе городской и сельской местности, в процентах ко всему населению

Present population size structure of Turkmenistan and its regions in section of urban settlements and rural areas, percentagewise against total population

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan						
<i>Туркменистан</i>						
<i>Turkmenistan</i>						
Ähli ilat						
<i>Всё население</i>	100	100	100	100	100	100
<i>Population total</i>						
şäher ilaty						
<i>городское</i>	45,9	46,5	46,5	50,7	50,6	50,8
<i>urban</i>						
oba ilaty						
<i>сельское</i>	54,1	53,5	53,5	49,3	49,4	49,2
<i>rural</i>						
Aşgabat şäheri						
<i>г. Ашхабад</i>						
<i>Ashgabat city</i>						
Ähli ilat (şäher)						
<i>Всё население (городское)</i>	12,6	12,7	12,7	12,7	12,7	12,7
<i>Population total (urban)</i>						
Ahal welaýaty						
<i>Ахалский велаят</i>						
<i>Akhal velayat</i>						
Ähli ilat						
<i>Всё население</i>	14,0	14,4	14,4	14,5	14,5	14,5
<i>Population total</i>						
şäher ilaty						
<i>городское</i>	4,7	4,9	4,9	6,1	5,9	6,1
<i>urban</i>						
oba ilaty						
<i>сельское</i>	9,3	9,5	9,5	8,4	8,6	8,4
<i>rural</i>						
Balkan welaýaty						
<i>Балканский велаят</i>						
<i>Balkan velayat</i>						
Ähli ilat						
<i>Всё население</i>	8,6	8,5	8,5	8,5	8,5	8,5
<i>Population total</i>						
şäher ilaty						
<i>городское</i>	6,7	6,7	6,7	7,0	7,0	7,0
<i>urban</i>						
oba ilaty						
<i>сельское</i>	1,9	1,8	1,8	1,5	1,5	1,5
<i>rural</i>						
Daşoguz welaýaty						
<i>Дашогузский велаят</i>						
<i>Dashoguz velayat</i>						
Ähli ilat						
<i>Всё население</i>	21,3	21,1	21,1	21,0	21,0	21,1
<i>Population total</i>						

**ILAT
НАСЕЛЕНИЕ
POPULATION**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
şäher ilaty городское urban	6,9	7,0	7,0	7,8	7,9	7,9
oba ilaty сельское rural	14,4	14,1	14,1	13,2	13,1	13,2
Lebap welaýaty Лебапский веляят Lebap velayat						
Ähli ilat Всё население Population total	20,7	20,5	20,5	20,5	20,5	20,5
şäher ilaty городское urban	8,8	8,9	8,9	9,6	9,6	9,6
oba ilaty сельское rural	11,9	11,6	11,6	10,9	10,9	10,9
Mary welaýaty Марыйский веляят Mary velayat						
Ähli ilat Всё население Population total	22,8	22,8	22,8	22,8	22,8	22,7
şäher ilaty городское urban	6,2	6,3	6,3	7,5	7,5	7,5
oba ilaty сельское rural	16,6	16,5	16,5	15,3	15,3	15,2

ILAT
НАСЕЛЕНИЕ
POPULATION

3.5. Nikalaşmalar we nika bozulmalary

Браки и разводы

Marriages and divorces

	Nikalaşmalaryň umumy koeffisiýenti (ilatyň her 1000 adamyna), promillede <i>Общий коэффициент брачности</i> (на 1000 человек населения), промилле <i>Grude marriage rate</i> (per 1000 population)	Nika bozulmalarynyň umumy koeffisiýenti (ilatyň her 1000 adamyna), promillede <i>Общий коэффициент разводимости</i> (на 1000 человек населения), промилле <i>Grude divorce rate</i> (per 1000 population)
Ähli ilat		
<i>Всё население</i>		
<i>Population total</i>		
2000	5,9	1,1
2007	10,1	1,1
2008	9,2	1,0
2009	8,5	1,1
2010	10,0	1,2
2011	10,3	1,2
Şäher ilaty		
<i>Городское</i>		
<i>Urban</i>		
2000	5,9	2,4
2007	8,6	2,1
2008	8,0	2,1
2009	7,7	2,2
2010	9,3	2,4
2011	9,3	2,4
Oba ilaty		
<i>Сельское</i>		
<i>Rural</i>		
2000	6,0	0,1
2007	11,2	0,3
2008	10,0	0,3
2009	9,0	0,3
2010	10,5	0,3
2011	11,0	0,3

4. MILLI HASAPLAR ULGAMY

Milli hasaplar ulgamy (MHU) makroykdysady hadysalary beýan etmek we seljermek üçin ulanylýan özara baglanyşykly görkezijileriň ulgamydyr.

Jemi içerki önüm (JIÖ) – önümçilik basgançagynda ykdysadyýetiň pudaklarynyň

jemi goşulan gymmatyny jemlemek arkaly alynýar.

Jemi goşulan gymmat – ykdysadyýetiň pudaklarynyň we sektorlarynyň derejesinde önüm goýberiş bilen aralyk sarp edişiň arasyndaky tapawut hökmünde hasaplanylýar.

4. СИСТЕМА НАЦИОНАЛЬНЫХ СЧЕТОВ

Система национальных счетов (СНС) представляет собой систему взаимосвязанных показателей, применяемую для описания и анализа макроэкономических процессов.

Валовой внутренний продукт (ВВП) – на стадии производства получается путем суммирования валовой

добавленной стоимости отраслей экономики.

Валовая добавленная стоимость исчисляется на уровне отраслей и секторов экономики как разность между выпуском и промежуточным потреблением.

4. SISTEM OF NATIONAL ACCOUNTS

Sistem of national accounts (SNA) represents a system of interrelated indices used for the description and analysis of macroeconomic processes.

Gross domestic product (GDP) at the stage of production is received by summing up

gross added value of economic industries.

Gross added value is estimated on the levels of industries and sectors of economy as the difference between the output and intermediate consumption.

MILLI HASAPLAR ULGAMY
СИСТЕМА НАЦИОНАЛЬНЫХ СЧЕТОВ
SISTEM OF NATIONAL ACCOUNTS

4.1. Jemi içerki önüm, million manat

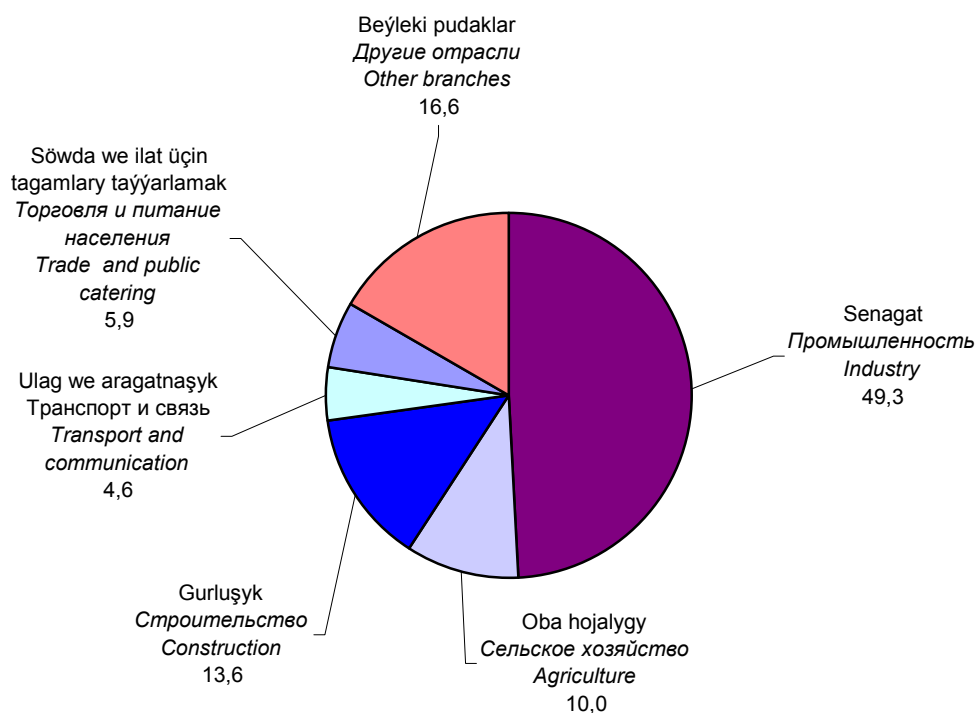
Валовой внутренний продукт, миллионов манатов
Gross domestic product, million manats

	2008	2009	2010	2011*
Jemi içerki önüm, hereket edýän nyrlarda <i>Валовой внутренний продукт, в текущих ценах</i> <i>Gross domestic product, at current prices</i>	49 469,8	57 611,2	64 362,3	79 976,1
Senagat** <i>Промышленность**</i> <i>Industry**</i>	24 978,9	24 600,2	26 034,2	39 417,0
Oba hojalygy <i>Сельское хозяйство</i> <i>Agriculture</i>	5 304,3	6 057,8	7 298,9	8 023,5
Gurluşyk <i>Строительство</i> <i>Construction</i>	4 973,1	10 490,8	12 024,2	10 878,8
Ulag we aragatnaşyk <i>Транспорт и связь</i> <i>Transport and Communications</i>	2 028,5	2 909,3	3 780,3	3 641,0
Sowda we ilat üçin tagamlary taýýarlamak <i>Торговля и питание населения</i> <i>Trade and public catering</i>	2 617,1	3 486,8	4 446,4	4 687,3
Beýleki pudaklar <i>Другие отрасли</i> <i>Other industries</i>	9 567,9	10 066,3	10 778,3	13 328,5
Jemi içerki önümiň geçen ýyly göre ösüş depgini (deňeşdirme nyrlarynda), göterimde <i>Темп роста валового внутреннего продукта</i> <i>к предыдущему году (в сопоставимых ценах),</i> <i>процентов</i> <i>Gross domestic product development tempo</i> <i>against previous year (at comparable prices), percent</i>	114,7	106,1	109,2	114,7

* Deslapky hasaplamalar boýunça / По предварительным расчетам / On preliminary estimate

** Balyk hojalygyny goşmazdan / Без рыбного хозяйства / Not accounting fishing industry

4.2. 2011-nji ýylda jemi içerki önümiň düzümi, görüimde
Структура валового внутреннего продукта за 2011 год, процентов
Gross domestic product structure as of 2011, percentagewise



5. SENAGAT

Вölümde tutuş senagat önümçiliginiň ösüşini we iri pudaklar boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň önümçilik möçberini häsiýetlendirýän maglumatlar getirilýär.

Senagat önümleriniň möçberi tutuşlygyna, şonuň ýaly-da aýratyn pudaklar boýunça eýeçiligiň görnüşine garamazdan, ýuridiki taraplar we olaryň aýratynlaşan bölümçeleri hemde ýuridiki tarapy döretmezden. telekeçilik işini amala aşyran fiziki taraplaryň. şeýle hem öý hojalyklarynyň (özünüň sarp etmegi ýa-da satmak üçin öndürendigine garamazdan) öndüren senagat önümleriniň, senagat häsiýetli işleriň we hyzmatlaryň möçberleri baradaky maglumatlaryň jemi boýunça kesgittenilýär. Senagat önümleriniň umumy möçberi gözegçilik edip bolmaýan ykdysadyýeti hasaba alnyp kesgittenilýär.

Senagat kärhanasynyň önüminiň möçberi zawod usuly boýunça zawodyň içerki dolanyşygynyň gymmatyny, goşulan baha üçin

salgydy we aksizleri goşmazdan kesgittenilýär. **Zawodyň içerki dolanyşygy** kärhananyň öndüren taýýar we ýarym taýýar önümleriniň öz senagat-önümçilik zerurlyklary üçin ulanyan böleginiň gymmaty (şu kärhananyň esasy gaznasynyň (serişdesiniň) düzümine girýän önümlerden başga) hasap edilýär.

Senagat önümleriniň natural görnüşinde öndürilişi, düzgün bolşy ýaly, jemi öndürilen önüm boýunça, ýagny şu kärhananyň öz senagat-önümçilik zerurlyklaryna sarp edilen, şeýle hem sargytçynyň beren çig malyndan öndürilen önümler goşulyp kesgittenilýär.

Berlen çig mal – bu baglaşylan şertnama laýyklykda, önüm öndürmek üçin başga bir kärhana senagat taýdan gaýtadan işlemäge berlen sargytçynyň çig malydyr.

5. ПРОМЫШЛЕННОСТЬ

В разделе приводятся данные, характеризующие динамику промышленного производства в целом и объема производства важнейших видов промышленной продукции в разрезе крупных отраслей.

Объем промышленной продукции как в целом, так и по отдельным отраслям, определяется в стоимостном выражении суммой данных об объеме промышленной продукции, работ и услуг промышленного характера, произведенных юридическими лицами и их обособленными подразделениями независимо от форм собственности и физическими лицами, осуществляющими предпринимательскую деятельность без образования юридического лица, а также домашними хозяйствами (независимо от того, произведены они для собственного потребления или на продажу). Общий объем промышленного производства определяется с учетом оценки ненаблюдаемой экономики.

Объем продукции промышленного предприятия определяется по заводскому методу без стоимости внутризаводского

оборота, без налога на добавленную стоимость и акциза. **Внутризаводским оборотом** предприятия считается стоимость той части выработанных им готовых изделий и полуфабрикатов, которая используется этим предприятием на собственные промышленно-производственные нужды (кроме продукции, зачисленной в состав основных фондов (средств) данного предприятия).

Производство промышленной продукции в натуральном выражении учитывается, как правило, по валовому выпуску, т.е. включая продукцию, израсходованную на промышленно-производственные нужды внутри данного предприятия, а также выработанную из давальческого сырья.

Давальческое сырье – это сырье, принадлежащее заказчику и переданное на промышленную переработку другим предприятиям для производства из него продукции в соответствии с заключенными договорами.

5. INDUSTRY

This section contains data characterizing the dynamics of the industrial production as a whole and the production volume of the major industrial products for large industries.

Industrial production volume both in whole and by individual industries is measured as a sum of data in value terms related to the volume of the produced goods, work and services of industrial nature, rendered by legal persons and their independent subdivisions irrespective of the type of ownership or by physical persons carrying out a business activity without being a legal person.

The volume of manufactured products is measured without the account of the cost of the plant turnover (except for separate branches of light and food industry when finished stock is transferred from one workshop of the legal person to another at retail price

and not at costs). The total volume of industrial production is defined with the account of the non-observed and informal activity. Data on the production volume are given at the established price of the corresponding year. **Plant turnover** is the cost of the part of the end products and semimanufactured goods produced by the enterprise and used within the given enterprise for its own industrial and production needs.

Industrial production on the basis of quantities is as a rule accounted by the gross production volume, including goods used for industrial and production needs within the given enterprise and manufactured from goods made on commission.

Customer-owned raw materials are consumer's raw materials transferred to the other enterprise for processing to produce the goods according to the agreements made.

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.1. Senagatyň ösüşiniň esasy görkezijileri
Основные показатели развития промышленности
Main indices of industrial development

5.1.1. Senagat işleriniň esasy görkezijileri
Основные показатели промышленного производства
Main indices of industrial production

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Senagat önümleriniň möçberi, mln. manat* Объем промышленной продукции, млн. манатов* Industrial production volume, mln. manats*	3 353,9	14 883,6	31 777,2	32 057,3	33 687,8	56 757,1
Senagat-önümçilik işgärleriniň sany, müň adam Численность промышленно-производственного персонала, тыс. человек Number of industrial and production personnel, thsd. persons	98,2	100,6	102,6	105,1	107,3	111,5
Ýylyň ahyryna esasy önümçilik serişdeleri, mlrd. manat Основные производственные фонды на конец года, млрд. манатов Basic production assets by the end of the year, bln. manats	1,8	6,7	8,0	12,5	13,2	14,8
Önümiň ýerleşdirilmeginden alnan peýda, mlrd. manat Прибыль от реализации продукции, млрд. манатов Production sales income, bln. manats	0,9	2,0	10,0	7,1	8,5	12,2

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

5.1.2. 2011-nji ýylda Türkmenistanda senagat önümleriniň öndürilişiniň ykdysady işleriň görnüşleri boýunça düzümi
Объем промышленного производства по видам экономической деятельности в Туркменистане в 2011 году
Structure of industrial production by economy activities in Turkmenistan in 2011

	Önümçiligiň möçberi, mln. manat Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise
Senagat – hemmesi Промышленность – всего Industry – total	59 454,2	100,0
şol sanda: в том числе: including:		
gazur çukaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	40 440,5	68,0

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	Önümçiligiň möçberi, mln. manat Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	18 539,7	31,2
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	474,0	0,8

5.1.3. Senagat önümçiliginiň pudaklaýyn düzümi, göterimde*
Отраслевая структура промышленного производства, процентов*
Sectoral structure of the industrial production, percentagewise*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Senagat – hemmesi Промышленность – всего Industry – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Ýanguç-energetika pudaklary Топливо-энергетические отрасли Fuel and energy branches	56,3	52,8	75,1	71,3	69,7	76,1
şol sanda: в том числе: including:						
elektrik energetikasy электроэнергетика electroenergetics	2,3	0,8	0,7	1,0	0,9	0,7
ýanguç senagaty топливная промышленность fuel industry	54,0	52,0	74,4	70,3	68,8	75,4
şol sanda: в том числе: including:						
nebit çykaryjy senagat нефтедобывающая oil-producing industry	10,1	9,8	15,4	20,6	11,1	11,1
nebiti gaýtadan işleýji senagat нефтеперерабатывающая oil-refining industry	13,0	14,1	18,3	14,0	16,4	12,9
gaz senagaty газовая natural gas industry	30,9	28,1	40,7	35,7	41,3	51,4

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

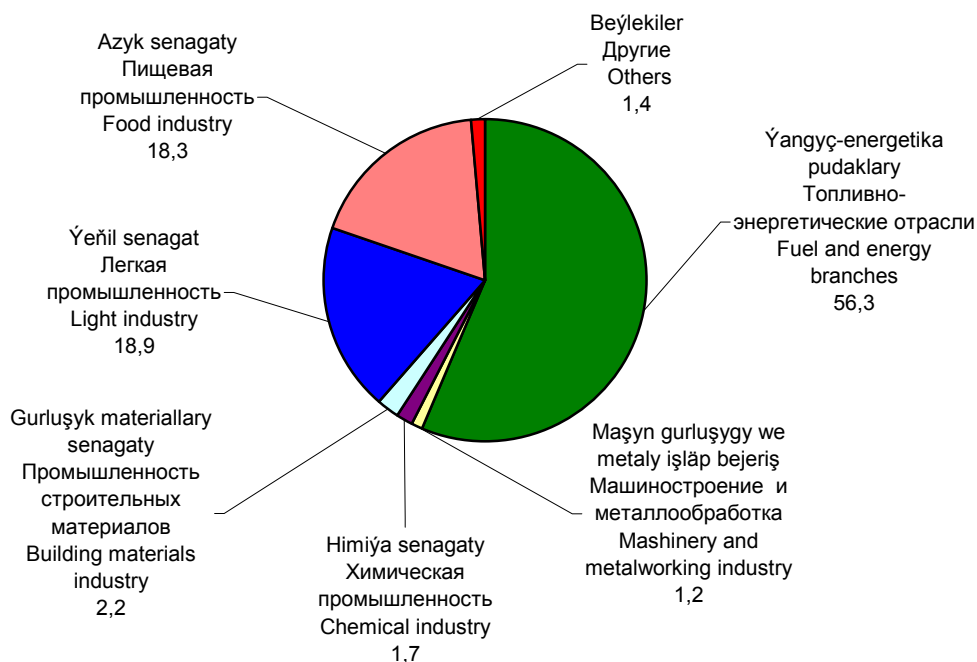
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Maşyn gurluşygy we metaly işläp bejeriş <i>Машиностроение и металлообработка</i> <i>Machinery and metalworking</i>	1,2	0,6	0,4	0,7	0,9	4,9
Himiýa senagaty <i>Химическая</i> <i>Chemical industry</i>	1,7	1,2	1,0	1,6	1,6	1,1
Gurluşyk materiallary senagaty <i>Промышленность строительных материала- лов</i> <i>Building materials industry</i>	2,2	2,2	2,0	2,5	2,7	1,6
Aýna we farfor-faýans senagaty <i>Стекольная и фарфоро-фаянсовая</i> <i>Glass, porcelain and faience industry</i>	0,1	0,03	0,01	0,02	0,02	0,02
Ýeňil senagat <i>Легкая</i> <i>Light industry</i>	18,9	20,0	10,5	10,0	10,7	7,0
şol sanda: в том числе: including:						
dokma senagaty <i>текстильная</i> <i>textile Industry</i>	17,0	13,1	8,3	7,1	7,8	5,2
tikinçilik senagaty <i>швейная</i> <i>sewing industry</i>	1,8	6,7	2,1	2,8	2,8	1,7
gön, sütüklü deri we aýakgap senagaty <i>кожевенная, меховая и обувная</i> <i>tanning, fur and shoemaking industry</i>	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1
Azyk senagaty <i>Пищевая</i> <i>Food industry</i>	18,3	22,0	10,3	13,0	13,1	8,3
şondan: из неё: of which:						
azyk-tagam senagaty <i>пищевкусовая</i> <i>flavoring industry</i>	13,8	17,0	8,2	10,5	10,6	6,8
et we süýt senagaty <i>мясная и молочная</i> <i>meat and dairy industry</i>	0,9	3,4	1,3	1,7	1,9	1,1
un üweýji-ýarma senagaty <i>мукомольно-крупяная</i> <i>flour-and-cereals industry</i>	3,4	1,2	0,7	0,7	0,6	0,4
Beýlekiler <i>Другие</i> <i>Other</i>	1,3	1,2	0,7	0,88	1,28	1,0

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

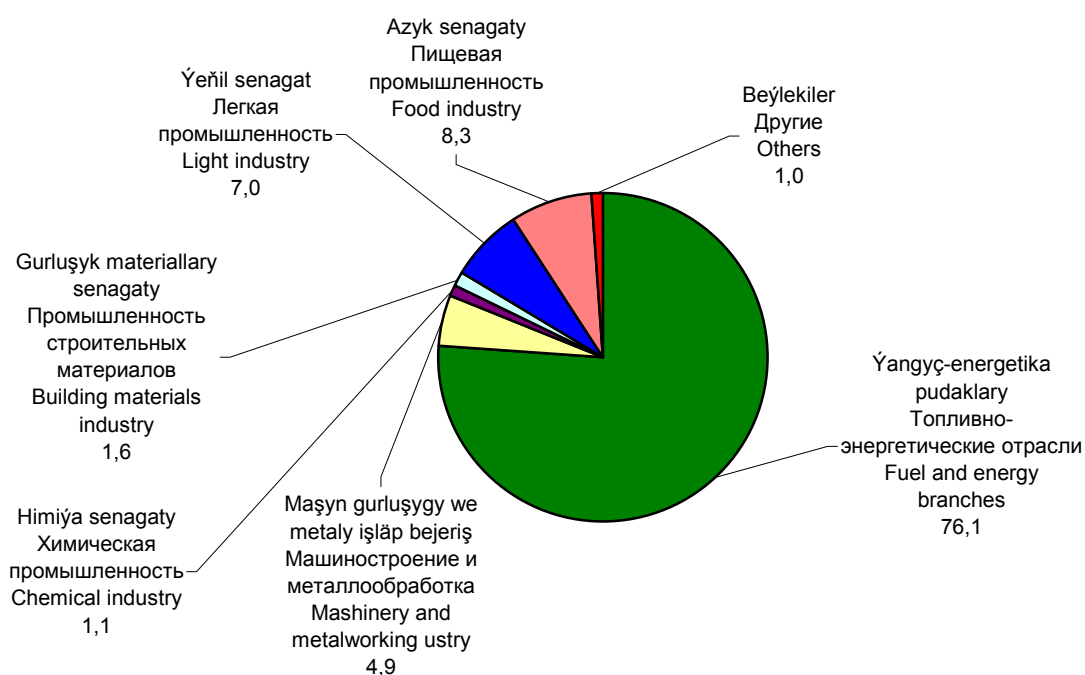
SENAGAT ПРОМЫШЛЕННОСТЬ INDUSTRY

5.1.4. Senagat önümçiliginiň pudaklaýyn düzümi, göterimde Отраслевая структура промышленного производства, процентов Sectoral structure of the industrial production, percentagewise

2000



2011



**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.2. Ýangyç-energetika pudaklary
Топливо-энергетические отрасли
Fuel and energy branches

5.2.1. Elektrobalans, million kWt. sagat
Электробаланс, миллионов киловатт-часов
Electric balance, million kW.h

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Öndürilen elektrik energiýasy Произведено электроэнергии Electroenergetics produced	9 943,4	14 771,9	15 724,3	16 420,6	16 848,4	19 085,3
Elektrik energiýasynyň import edileni <i>Импорт электроэнергии</i> <i>Imported electroenergetics</i>	-	0,3	-	-	-	-
Elektrik energiýasynyň sarp edilişi: <i>Потреблено электроэнергии:</i> <i>Consumed electroenergetics:</i>						
senagatda <i>промышленностью</i> <i>by industry</i>	3 445,5	4 039,8	3 961,4	4 039,2	4 220,7	4 409,7
gurluşykda <i>строительством</i> <i>by construction</i>	106,8	220,4	350,4	511,4	646,8	771,1
jemagat hojalygynda <i>коммунальным хозяйством</i> <i>by communal service</i>	1 563,9	2 250,6	2 233,8	2 336,8	2 383,8	2 545,2
oba hojalygynda <i>сельским хозяйством</i> <i>by agriculture</i>	1 818,4	2 679,4	2 624,7	2 707,7	2 782,0	2 910,1
ulagda <i>транспортом</i> <i>by transport</i>	284,8	724,4	795,2	539,9	443,5	529,2
gaýry pudaklarda <i>прочими отраслями</i> <i>by other branches</i>	795,1	957,3	961,8	1 060,3	1 209,1	1 428,1
Ýitgiler <i>Потери</i> <i>Losses</i>	1 035,3	2 031,2	2 559,7	2 545,1	3 057,9	3 968,9
Eksporta iberileni <i>Экспорт электроэнергии</i> <i>Exported electroenergetics</i>	893,6	1 869,1	2 237,3	2 680,2	2 104,6	2 523,0

5.2.2. Nebit we gaz çykarylýuşy
Добыча нефти и газа
Oil and Gas Mining

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Nebit (gaz kondensatyny goşmak bilen), mññ t <i>Нефть (включая газовый конденсат), тыс. т</i> <i>Oil (including gas condensate), thsd. t</i>	7 180,9	9 750,1	10 282,9	9 560,0	9 826,2	10 649,5
Gaz, mlrd. m ³ <i>Газ, млрд. м³</i> <i>Gas, bln. m³</i>	47,2	72,2	70,5	40,3	47,0	66,0

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

**5.3. Himiýa senagaty
Химическая промышленность
Chemical industry**

**5.3.1. Himiýa senagatynda önümleriň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции химической промышленности
Major items of production of chemical industry**

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Mineral dökünler (100% ýokumly maddalara geçirilip hasaplananda), müň t Удобрения минеральные (в пересчете на 100% питательных веществ), тыс. т Mineral fertilizers (in terms of 100% nutrients), thsd. t	99,9	254,4	233,1	240,6	233,6	226,1
şol sanda: в том числе: including:						
azotly азотные nitrogenous	89,2	234,7	209,5	219,0	209,2	201,9
fosforly фосфорные phosphoric	10,7	19,7	23,6	21,6	24,4	24,2
Ýod, t Йод, т Iodine, t	291	464	468	480	488	505
Natriý sulfatlary, müň t Сульфаты натрия, тыс. т Sodium sulphate, thsd. t	19,6	15,5	9,4	9,4	7,8	1,7
Kükürt kislotasy, müň t Кислота серная, тыс. т Sulphuric acid, thsd. t	92,5	130,3	182,2	131,0	135,7	162,4
Tehniki uglerod, müň t Углерод технический, тыс. т Technical carbon, thsd. t	1,5	1,5	0,8	0,6	0,6	0,8
Ýuwujy serişdeler, müň t Средства моющие, тыс. т Detergent, thsd. t	2,2	1,3	1,2	0,4	0,9	0,9
Farmasewtik preparatlar, mln. manat Препараты фармацевтические, млн. манатов Pharmaceuticals, mln. manats	2,9	23,4	28,0	31,7	36,6	44,3

**5.4. Maşyn gurluşygy we metaly işläp bejeriji senagat
Машиностроение и металлообработка
Machinery and metalworking industry**

**5.4.1. Maşyn gurluşygy we metaly işläp bejeriji senagatyň önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции машиностроения и металлообработки
Major items of production of machinery and metalworking industry**

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Merkezden daşlaşýan güýç esasynda işleýän sorujylar, sany Насосы центробежные, штук Centrifugal pumps, pcs.	330	253	287	233	149	290
Demir gurnawlar, müň t Металлоконструкции, тыс. т Metalware, thsd. t	5,2	4,8	6,7	7,1	7,2	7,7

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.5. Gurluşyk materiallary senagaty
Промышленность строительных материалов
Building materials industry

5.5.1. Gurluşyk materiallary senagatynyň önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции промышленности строительных материалов
Major items of production of construction materials industry

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Sement, müň t Цемент, тыс. т Cement, thsd. t	419,7	941,0	1 025,6	1 088,4	1 131,0	1 210,4
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ygynalan bölekleri, müň m ³ Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м ³ Prefabricated, concrete elements for construction thsd. m ³	193,3	189,4	223,2	281,5	295,1	286,2
Diwar materiallary, mln. sany şertli kerpiç Материалы стеновые, млн. штук условного кирпича Walling, mln. Items of conditional bricks	383,3	298,1	298,9	336,0	382,6	680,4
Magdan дәл gurluşyk materiallary, müň m ³ Материалы строительные нерудные, тыс. м ³ Non-metalic building materials, thsd. m ³	5 781	9 039	10 038	14 379	18 754	21 396
Asbestli sementden edilen listler (şifer), mln. şertli plita Листы из асбестоцемента (шифер), млн. условных плит Asbestos-cement sheets (slate), mln. conventional plates	10,1	19,5	22,2	21,0	6,3	5,3
Gurluşyk aýnasy (2-mm şertli ölçegde), mln. m ² Стекло листовое (в условном 2 мм исчислении), млн. м ² Sheet glass (2 mm of conventional calculation), mln. m ²	3,0	0,8	0,7	0,7	0,7	0,4

5.6. Sarp ediş harytlarynyň öndürilişi
Производство потребительских товаров
Production of consumer goods

5.6.1. Sarp ediş harytlarynyň öndürilişi, million manat*
Производство потребительских товаров, миллионов манатов*
Production of consumer goods, million manats*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	1 287,4	5 318,2	4 441,3	5 750,8	6 159,2	6 579,8
şol sanda: в том числе: including:						
Azyk дәл harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	476,1	2 053,2	1 516,4	1 893,5	2 057,2	2 304,5
şol sanda: в том числе: including:						
azyk дәл harytlar (yeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	42,8	130,9	217,7	257,5	314,7	507,5

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	433,3	1 922,3	1 298,7	1 633,2	1 742,5	1 797,0
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Food products	758,1	3 106,5	2 755,1	3 656,6	3 867,3	3 970,5
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	53,2	158,5	169,8	200,7	234,7	304,8

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

**5.7. Ýeňil senagat
Легкая промышленность
Light industry**

**5.7.1. Ýeňil senagatyň önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции легкой промышленности
Production of major items of light industry**

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Pağta süýümi, müň t Волокно хлопковое, тыс. т Cotton fibre, thsd. t	235,1	273,5	297,5	297,5	336,4	355,2
Ýagsyzlandyrylan ýuwlan ýüň (goýnuňky), müň t Шерсть (овечья) мытая обезжиренная, тыс. т Washed fat-free wool (sheep), thsd. t	5,1	5,7	4,5	3,9	4,2	4,4
Nah ýüplük, müň t Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т Cotton yarn, thsd. t	49,1	85,6	88,7	72,2	92,4	104,7
Matalar – hemmesi, mln. m ² Ткани – всего, млн. м ² Fabric – total, mln. m ²	55,3	185,8	186,0	166,1	158,2	159,4
şol sanda: в том числе: including:						
yüpek шелковые silk	0,2	0,4	0,4	0,4	0,6	0,8
nah хлопчатобумажные cotton	55,1	177,1	173,9	154,5	145,0	145,3
tüýli (panbarhat) ворсовые (панбархат) pile	-	-	-	0,0	0,1	0,0
ösgün tüýli махровые terrycloth	-	8,3	11,7	11,2	12,5	13,3

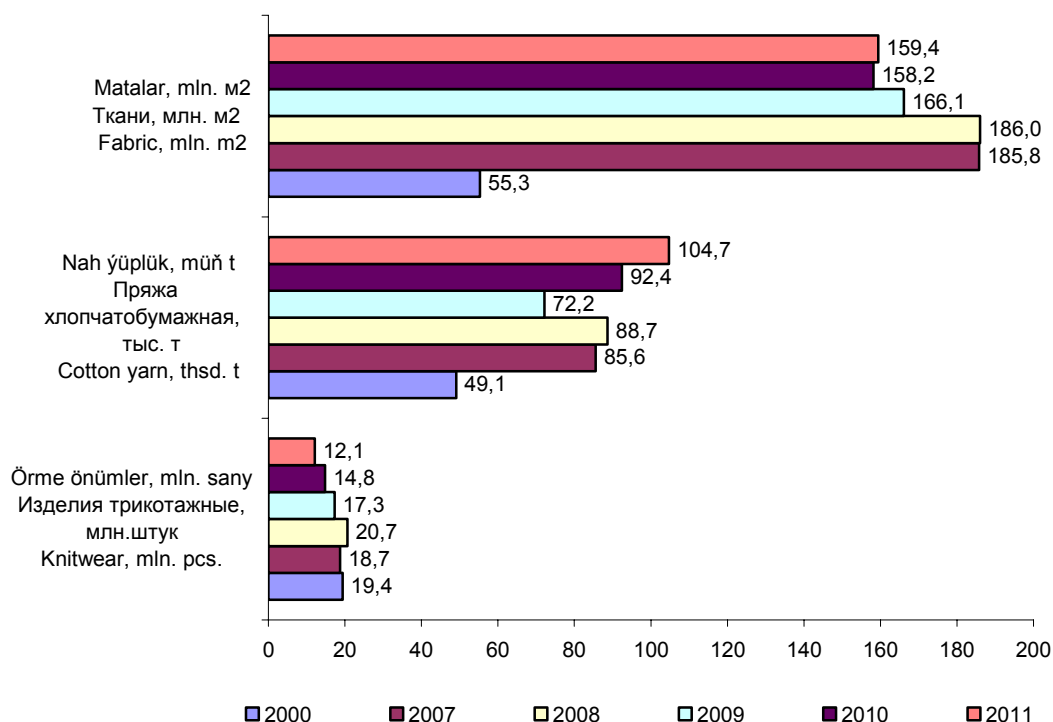
**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Dokama däl materiallar, mln. m ² Материалы нетканые, млн. м ² Non-woven fabric, mln. m ²	8,6	7,8	8,5	8,5	8,5	8,5
Örme mata, müň t Полотно трикотажное, тыс. т Knitted fabric, thsd. t	7,0	7,7	7,1	5,6	4,3	3,4
Jorap önümleri, mln. jübüt* Изделия чулочно-носочные, млн. пар* Sock, mln. pairs*	11,4	11,0	9,2	9,8	11,9	16,5
Örme önümler, mln. sany Изделия трикотажные, млн. штук Knitwear, mln. pcs.	19,4	18,7	20,7	17,3	14,8	12,1
Aýakgap, mln. jübüt Обувь, млн. пар Footwear, mln. pairs	0,6	0,4	0,4	0,4	0,3	0,4
Eýlenilen deri, mln. dm ² Кожа выделанная, млн. дм ² Chamois leather, mln. dm ²	5,5	18,4	14,4	14,2	14,5	14,6

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

5.7.2. Ýeňil senagatyň önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции легкой промышленности
Production of major items of light industry



5.7.3. Medeni-durmuş we hojalyk maksatly harytlaryň öndürilişi
Производство товаров культурно-бытового и хозяйственного назначения
Production of cultural and household goods

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Mebel, mln. manat* Мебель, млн. манатов* Furniture, mln. manats*	2,2	6,5	8,2	8,8	10,8	13,2
Zergärçilik önümleri, mln. manat Изделия ювелирные, млн. манатов Jewelery, mln. manats	0,6	3,8	3,9	3,3	1,8	1,9

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

5.7.4. Azyk senagatynyň önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов продукции пищевой промышленности
Production of major items of food industry

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat including byproducts, thsd. t*	31,1	29,2	29,9	29,4	38,7	32,9
şol sanda: в том числе: including:						
sygur we göle eti говядина и телятина beef and veal	11,7	10,5	10,1	11,7	15,3	13,3
goýun eti баранина mutton	10,0	12,5	13,7	12,0	14,2	11,9
doňuz eti свинина pork	2,0	0,5	0,5	0,1	0,9	0,3
etiň beýleki görnüşleri we pes topara degişli azyklyk et önümleri прочие виды мяса и субпродукты other kinds of meat and byproducts	7,4	5,7	5,6	5,6	8,3	7,4
Kolbasa önümleri, müň t* Изделия колбасные, тыс. т* Sausages, thsd. t*	3,5	4,8	4,5	4,5	4,7	4,7
Mesge ýaгу, müň t* Масло сливочное, тыс. т* Dairy butter, thsd. t*	3,9	2,7	2,6	2,9	3,5	3,5
Süýt önümleri (süýde geçirilip hasaplananda), müň t* Цельномолочная продукция (в пересчете на молоко), тыс. т* Whole-milk products (in terms of milk), thsd. t*	116,5	104,8	93,3	98,9	111,4	102,3

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Syr we tvorog, müň t* Сыр и творог, тыс. т* Cheese and cottage cheese, thsd. t*	0,9	2,5	2,6	2,6	2,7	2,5
Turşadylan süýt önümleri, müň t* Продукты кисломолочные, тыс. т* Cultured milk foods, thsd. t*	89,9	26,9	27,1	27,5	32,0	34,4
Arassalanmadyk ösümlik ýaglary, müň t Масла растительные нерафинированные, тыс. т Non refined vegetable oil, thsd. t	48,5	71,2	74,2	77,0	92,5	102,0
Konserwler – ählisi, mln. şertli banka * Консервы – всего, млн. условных банок* Canned food – total, mln. conventional cans*	149,9	217,2	249,2	241,6	233,2	233,8
şol sanda: в том числе: including:						
et konserwleri мясные canned meat	0,1	0,1	0,2	0,2	0,4	0,9
balyk konserwleri рыбные canned fish	1,6	1,8	2,2	3,3	3,2	1,2
gök önüm–miwe konserwleri* плодоовощные* fruit-and-vegetable*	148,2	215,3	246,8	238,1	229,6	231,7
Un, müň t* Мука, тыс. т* Flour, thsd. t*	545,5	505,1	562,0	555,8	531,2	586,8
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	691,5	959,9	849,2	848,8	874,7	915,0
Süýji-köke önümleri, müň t* Изделия кондитерские, тыс. т* Confectionery, thsd. t*	16,4	28,3	30,2	29,5	34,2	37,8
Aş önümleri, müň t Изделия макаронные, тыс. т Pasta, thsd. t	10,9	8,2	9,3	9,3	9,6	10,8
Mineral suwlar we alkogolsyz içgiler, mln. dal Воды минеральные и напитки безалкогольные, млн. дал Mineral water and alcohol-free beverages, mln. dal	5,2	11,1	11,4	11,8	14,1	16,3
Duz (çykarylyşy), müň t Соль (добыча), тыс. т Salt (extraction), thsd. t	201	197	203	204	180	36,5

* Ähli hojalyklary we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8. Çäkler boýunça senagatyň ösüşiniň görkezijileri
Показатели развития промышленности по территориям
Industry development indicators, by subregions

5.8.1. 2011-nji ýylda çäkler boýunça senagat önümleriniň öndürilişi*
Производство промышленной продукции по территории в 2011 году*
Industry production by subregions in 2011*

Çäk Территория Territory	Önümçiligiň möçberi, mln. manat Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise
Türkmenistan <i>Туркменистан</i> <i>Turkmenistan</i>	56 757,1	100,00
Aşgabat şäheri <i>город Ашхабад</i> <i>Ashgabat city</i>	2 597,9	4,58
Ahal welaýaty <i>Ахалский веляят</i> <i>Akhal welayat</i>	10 615,1	18,70
Abadan şäheri <i>г. Абадан</i> <i>Abadan city</i>	358,6	0,63
Tejen şäheri <i>г. Теджен</i> <i>Tejen city</i>	208,0	0,37
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>		
Ruhabat <i>Рухабатский</i> <i>Ruhabat</i>	794,7	1,40
Ak bugdaý <i>Ак буғдай</i> <i>Ak Bugday</i>	229,4	0,40
Baharly <i>Бахарлы</i> <i>Baharly</i>	388,3	0,68
Gökdepe <i>Гёкдепинский</i> <i>Gekdepe</i>	230,0	0,41
Kaka <i>Какынский</i> <i>Kaka</i>	156,5	0,28
Babadaýhan <i>Бабадайханский</i> <i>Babadauhan</i>	121,8	0,21
Sarabs <i>Сарахский</i> <i>Sarabs</i>	8 042,6	14,17
Tejen <i>Тедженский</i> <i>Tejen</i>	56,6	0,10
Altyn asyr <i>Алтын Асыр</i> <i>Altyn Asyr</i>	28,6	0,05

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamý / Продолжение / To be continued

	Önümçiligiň möçberi, mln. manat <i>Объем производства, млн. манатов</i> <i>Production volume, mln. manats</i>	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde <i>Удельный вес в общем объеме, в процентах</i> <i>Unit weight in terms of total volume, percentagewise</i>
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	20 531,1	36,18
Balkanabat şäheri <i>г. Балканабат</i> <i>Balkanabat city</i>	3 437,0	6,06
Türkmenbaşy şäheri <i>г. Туркменбаши</i> <i>Turkmenbashy city</i>	6 465,7	11,39
Gumdag şäheri <i>г. Гумдаг</i> <i>Gumdag city</i>	42,5	0,07
Hazar şäheri <i>г. Хазар</i> <i>Hazar city</i>	3 154,4	5,56
Garabogaz şäheri <i>г. Гарабогаз</i> <i>Garabogaz city</i>	7,9	0,01
Serdar şäheri <i>г. Сердар</i> <i>Serdar city</i>	214,0	0,38
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>		
Esenguly <i>Эсенгулыский</i> <i>Esenguly</i>	4 963,6	8,75
Bereket <i>Берекетский</i> <i>Bereket</i>	77,5	0,14
Magtymguly <i>Магтымгулы</i> <i>Makhtumkuli</i>	44,4	0,08
Serdar <i>Сердар</i> <i>Serdar</i>	23,5	0,04
Etrek <i>Этрекский</i> <i>Etrek</i>	29,2	0,05
Türkmenbaşy <i>Туркменбаши</i> <i>Turkmenbashy</i>	2 071,4	3,65
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat	1 307,2	2,30
Daşoguz şäheri <i>г. Дашогуз</i> <i>Dashoguz city</i>	353,5	0,62
Köneürgenç şäheri <i>г. Кёнеургенч</i> <i>Koneurgench city</i>	71,1	0,13

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Önümçiligiň möçberi, mln. manat Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise
etraplar: этрапы: etrap:		
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже Named after Gurbansoltan Eje	124,6	0,22
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	72,8	0,13
Köneürgenç Көнеургенчский Koneurgench	68,3	0,12
Akdere Акдепинский Akdere	96,1	0,17
Saparmyrat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	135,7	0,24
Görogly Гёроглы Gerogly	119,9	0,21
S.A. Nyýazow ad. им. С. А. Ниязова Named after S.A. Niyazov	157,6	0,28
Gubadag Губадагский Gubadag	105,0	0,18
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	2,6	0,00
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap welayat	14 251,7	25,11
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	926,0	1,63
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanli city	48,6	0,08
Seydi şäheri г. Сейди Seydi city	994,8	1,75
etraplar: этрапы: etrap:		
Birata Бирата Birata	7 705,4	13,58
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	68,8	0,12

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Önümçiligiň möçberi, mln. manat <i>Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats</i>	Umumy möçberde tutýan paýy, göterimde <i>Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise</i>
Galkynyş <i>Галкыныш Galkynysh</i>	67,6	0,12
Beýik Türkmenbaşy ad. <i>им. Бейик Туркменбаши Named after Turkmenbaşy the Great</i>	96,3	0,17
Garabekewül <i>Гарабекевюльский Garabekevuul</i>	47,6	0,08
Atamyrat <i>Атамырат Atamyrat</i>	112,4	0,20
Sakar <i>Сакарский Sakar</i>	68,4	0,12
Sayat <i>Саятский Sayat</i>	85,7	0,15
Farap <i>Фарапский Farap</i>	3 578,5	6,31
Halaç <i>Халачский Halach</i>	150,4	0,26
Hojobaz <i>Ходжамбазский Hojobaz</i>	73,8	0,13
Serdarabat <i>Сердарабат Serdarabat</i>	158,2	0,28
Köýtendag <i>Койтендагский Koytendag</i>	54,9	0,10
Döwletli <i>Довлетли Dovletli</i>	14,3	0,03
Mary welaýaty <i>Марыйский велаят Mary welayat</i>	7 454,1	13,13
Mary şäheri <i>г. Мары Mary city</i>	466,5	0,82
Waýramaly şäheri <i>г. Байрамалы Waýramaly city</i>	342,5	0,60
etraplar: <i>этрапы: etraps:</i>		
Waýramaly <i>Байрамальский Waýramaly</i>	190,6	0,33

SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY

Soňy / Окончание / End

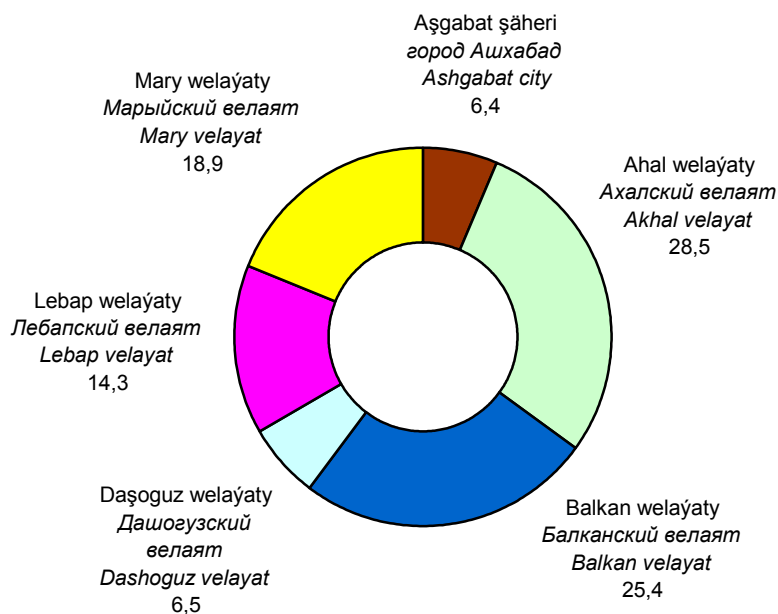
	Önümçiligiň möçberi, mln. manat Объем производства, млн. манатов Production volume, mln. manats	Umumy möçberde tutýan paýu, göterimde Удельный вес в общем объеме, в процентах Unit weight in terms of total volume, percentagewise
Wekilbazar Векилбазарский Vekilbazar	259,0	0,46
Ýolöten Ёлотенский Yoloten	184,2	0,32
Garagum Гарагумский Garagum	47,1	0,08
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	44,6	0,08
Mary Марыйский Mary	131,7	0,23
Murgap Мургапский Murgap	190,1	0,34
Oguzhan Огузханский Oguzhan	5 150,7	9,07
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchage	134,7	0,24
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	130,0	0,23
Türkmengala Туркменгалынский Turkmengala	173,3	0,31
Altyn sähra Алтын сахра Altyn Sahra	9,1	0,02

* Ähli hojalyklary we resmi däl sektory hasaba almak bilen deslapky maglumatlar / Предварительные данные с учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Preliminary data including all the business entities and the informal sector

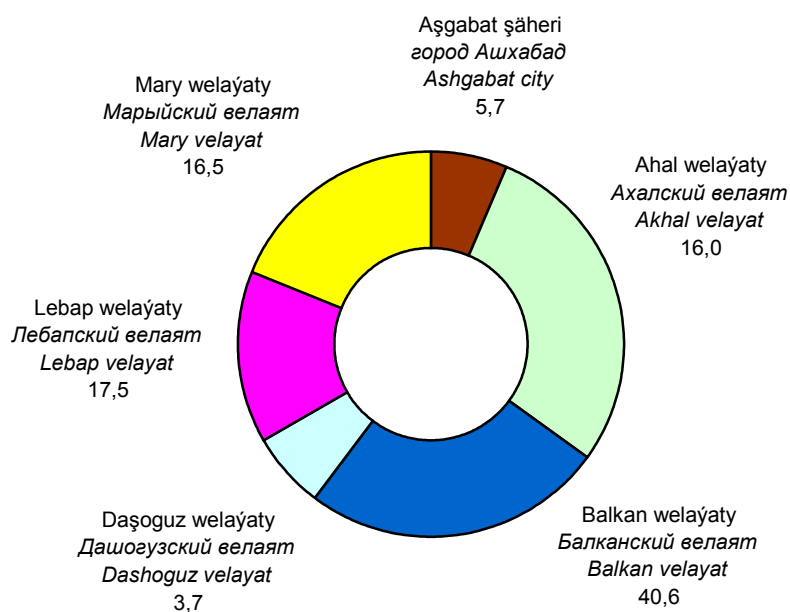
**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

**5.8.2. Senagat önümçiliginiň sebitleýin düzümi, göterimde
Региональная структура промышленного производства, процентов
Regional structure of industrial production, percentagewise**

2000



2011



**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8.3. 2010-njy ýylda Türkmenistanyň sebitleri boýunça senagat önümleriniň öndürilişiniň pudaklaýyn düzümi, göterimde*

*Отраслевая структура промышленного производства по регионам Туркменистана в 2010 году, в процентах**

*Branch structure of industrial production in the regions of Turkmenistan in 2010, percentage-wise**

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / велаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогузский Dashoguz	Lebap Лебапский Lebap	Mary Марыйский Mary
Senagat – hemmesi Промышленность – всего Industry – total	100	100	100	100	100	100
şol sanda: в том числе: including:						
Elektrik energetikasy Электроэнергетика Electroenergetics	9,9	0,3	0,1	0,8	0,2	0,3
Ýangyç senagaty Топливная промышленность Fuel industry	-	74,9	85,5	-	86,2	67,7
şol sanda: в том числе: including:						
nebit çykaryjy senagat нефтедобывающая oil-producing industry	-	-	30,6	-	0,2	-
nebiti gaýtadan işleýji senagat нефтеперерабатывающая oil refinery industry	-	-	30,9	-	6,7	-
gaz senagaty газовая gas industry	-	74,9	24,0	-	79,3	67,7
Maşyn gurluşygy we metaly işläp bejeriş Машиностроение и металлообработка Machinery and metalworking industry	15,1	0,2	11,0	2,4	0,3	0,8
Himiýa senagaty Химическая промышленность Chemical industry	9,2	1,7	0,3	0,3	0,6	1,0
Gurluşyk materiallary senagaty Промышленность строительных материалов Building materials industry	3,8	4,2	0,8	2,5	0,5	1,1
Aýna we farfor-faýans senagaty Стекольная и фарфоро-фаянсовая промышленность Glass and porcelain and faience industry	0,4	-	-	-	-	-

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / вепаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebap Лебапский Lebap	Mary Марыйский Mary
Ýeňil senagat Легкая промышленность Light industry	16,9	10,4	1,2	39,1	5,1	12,6
şol sanda: в том числе: including:						
dokma senagaty текстильная textile industry	8,0	8,6	0,8	26,6	3,9	10,6
tikiñçilik senagaty шевейная sewing industry	8,7	1,6	0,4	12,5	1,2	1,9
gön, sütüklü deri we aýakgap senagaty кожевенная, меховая и обувная tanning, fur, and shoemaking industry	0,2	0,2	-	-	-	0,1
Azyk senagaty Пищевая промышленность Food industry	33,4	6,8	1,0	54,1	6,8	16,2
şol sanda: в том числе: including:						
azyk-tagam senagaty пищевкусовая flavoring industry	30,6	5,7	0,7	45,5	5,1	12,9
et we süýt senagaty мясная и молочная meat and dairy industry	1,9	0,8	0,3	5,6	1,1	2,7
un üweýji we ýarma senagaty мукомольно-крупяная flour- and- cereals industry	0,9	0,3	-	3,0	0,6	0,6
Beýlekiler Другие Others	11,3	1,5	0,1	0,8	0,3	0,3

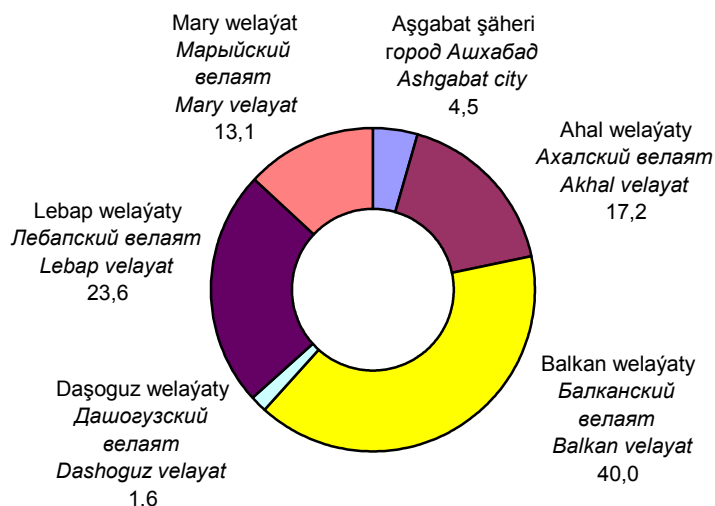
* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen deslapky maglumatlar / Предварительные данные с учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Preliminary data including all the business entities and the informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8.4. 2011-nji ýylda ykdysady işleriň görnüşleri boýunça senagat önümçiliginiň sebitleýin düzümi, göterimde

Региональная структура промышленного производства по видам экономической деятельности за 2011 год, процентов

Regional structure of industrial production by economy activities in 2011, percentagewise



5.8.5. 2011-nji ýylda Türkmenistanyň sebitleriniň bölünişiginde senagat önümleriniň öndürilişiniň ykdysady işleriň görnüşleri boýunça düzümi, göterimde*

*Структура промышленного производства по видам экономической деятельности в разрезе регионов Туркменистана в 2011 году, процентов**

*Structure of industrial production by economy activities in the regions of Turkmenistan in 2011, percentagewise**

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / вেলাаты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Даşогуз-ский Dashoguz	Lebar Лебапский Lebar	Mary Марыйский Mary
Senagat – hemmesi Промышленность – всего Industry – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
Gazur çykarýy senagat Добывающая промышленность Mining industry	0,3	79,3	61,4	1,0	82,4	78,8
şol sanda: в том числе: including:						
çig nebitiň we ugurdaş gazyň çykarylyşy добыча сырой нефти и попутно-го газа extraction of crude petroleum and petroleum gas	-	-	26,5	-	0,2	-
tebigy gazyň çykarylyşy добыча природного газа extraction of natural gas	-	77,6	20,7	-	80,5	65,5

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / велаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebap Лебапский Lebap	Mary Марыйский Mary
nebitiň we gazyň çykarylyşy bilen baglanyşykly hyzmatlar услуги, связанные с добычей нефти и газа service activities incidental to oil and gas extraction	-	0,6	14,0	-	1,6	13,2
gazur çykaryjy senagatyň işleriniň beýleki görnüşleri другие виды деятельности добывающей промышленности other mining and quarrying	0,3	1,1	0,2	1,0	0,1	0,1
Işläp bejeriji senagat Обрабатывающая промышленность Manufacturing industry	88,9	20,4	38,4	96,9	17,4	20,4
şol sanda: в том числе: including:						
iýmit önümlerini öndürmek производство пищевых продуктов manufacture of food products	34,2	5,4	0,8	64,7	6,1	13,0
dokma önümlerini öndürmek производство текстильных изделий manufacture of textiles	16,3	7,1	0,6	13,8	1,8	3,8
geýimleri öndürmek; derini eýlemek we boýamak производство одежды; выделка и крашение меха manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur	6,6	1,6	0,4	10,8	1,1	1,1
gön, gön önümlerini we aýakgaplary öndürmek производство кожи, изделий из кожи и производство обуви manufacture of leather, leather products and footwear	0,1	0,2	0,0	-	-	0,1
nebiti gaýtadan işleýiş önümleriniň öndürilişi производство продуктов нефтепереработки refined petroleum products	-	-	26,7	-	6,8	-
himiýa senagaty химическая промышленность chemical industry	2,7	0,6	0,2	-	0,7	1,1
rezin we plastmassa önümlerini öndürmek производство резиновых и пластмассовых изделий manufacture of rubber and plastic products	7,1	0,9	0,0	0,4	0,0	0,0

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / велаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebar Лебапский Lebar	Mary Марыйский Mary
beýleki metal däl mineral önümleri öndürmek производство прочих неметаллических минеральных изделий manufacture of other non-metallic mineral products	3,7	2,9	0,0	2,0	0,4	0,8
metallurgiýa we metaly işläp bejermek металлургия и обработка металла manufacture of basic metals and fabricated metal products	-	1,2	-	0,2	0,0	0,1
maşynlary we enjamlary öndürmek производство машин и оборудования manufacture of machinery and equipment	4,6	0,1	0,0	1,6	0,1	0,1
işläp bejerji senagatyň işleriniň beýleki görnüşleri другие виды деятельности обрабатывающей промышленности other manufacturing	13,6	0,4	9,7	3,4	0,4	0,3
Elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды Production and distribution of electric energy, gas and water	10,8	0,3	0,2	2,1	0,2	0,8

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen deslapky maglumatlar / Предварительные данные с учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Preliminary data including all the business entities and the informal sector

5.8.6. 2011-nji ýylda Türkmenistanda senagat önümleriniň iň möhüm görnüşleriniň öndürilişiniň sebitleýin düzümi, görerimde*

Региональная структура производства важнейших видов промышленной продукции в Туркменистане в 2011 году, процентов*

Regional structure of major industrial goods in Turkmenistan in 2011, percentagewise*

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / велаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebar Лебапский Lebar	Mary Марыйский Mary
Senagat önümleriniň iň möhüm görnüşleriniň öndürilişi Производство важнейших видов промышленной продукции Production of major industrial goods						
elektrik energiýasy электроэнергия electric energy	7,2	15,7	20,4	6,9	2,1	47,7

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / велаяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebap Лебапский Lebap	Mary Марыйский Mary
nebit, gaz kondensatyny goşmak bilen нефть, включая газовый конденсат oil (including gas condensate)	-	0,6	95,7	-	3,3	0,4
gaz газ gas	-	29,3	21,1	-	36,1	13,5
kükürt kislotasy кислота серная sulphuric acid	-	-	-	-	100,0	-
mineral dökünler (100% ýokumly mad- dalara geçirilip hasaplananda) удобрения минеральные (в пере- счете на 100% питательных веществ) mineral fertilizers (in terms of 100% of nutrients)	-	56,8	-	-	20,0	23,2
sement цемент cement	-	100,0	-	-	-	-
gurluşyk kerpiji кирпичи строительные building bricks	16,9	10,2	1,0	12,3	35,9	23,7
gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýugnalán bölekleri элементы конструкций сборные для строительства из бетона prefabricated, concrete elements for construction	34,3	20,6	5,7	10,0	16,6	12,8
magdan däl gurluşyk materiallary материалы строительные нерудные non-metallic building materials	3,6	60,6	19,3	4,8	3,8	7,9
gurluşyk aýnasy стекло листовое sheet glass	100,0	-	-	-	-	-
pagta süýümi волокно хлопковое cotton fibre	-	20,8	0,6	17,9	26,3	34,4
nah matalar ткани хлопчатобумажные cotton fabric	32,0	29,3	-	-	8,3	30,4
jorap önümleri изделия чулочно-носочные socks	10,1	23,2	13,3	19,1	16,2	18,1
örme önümler изделия трикотажные knitwea	71,8	23,4	1,0	0,0	2,4	1,4

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	welaýatlar / веляяты / velayats:				
		Ahal Ахалский Akhal	Balkan Балканский Balkan	Daşoguz Дашогуз-ский Dashoguz	Lebap Лебапский Lebap	Mary Марыйский Mary
aýakgap обувь footwear	10,3	55,7	27,2	-	3,0	3,8
mebel мебель furniture	38,3	15,4	8,2	18,6	12,2	7,3
et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen мясо, включая субпродукты meat, including byproducts	5,4	4,9	16,8	11,9	27,2	33,8
mesge ýagy масло сливочное dairy butter	3,8	2,6	2,5	30,5	33,3	27,3
arassalanmadyk ösümlik ýaglary масла растительные нерафини- рованные unrefined vegetable oil	-	16,4	0,9	22,2	27,4	33,1
konserwler консервы canned food	7,1	19,9	3,2	11,8	25,3	32,7
süýji-köke önümleri изделия кондитерские confectionery	37,3	5,1	0,4	3,7	38,2	15,3
çörek we çörek önümleri хлеб и изделия булочные bread and bakery products	6,2	16,3	7,0	22,7	22,7	25,1
süýt önümleri цельномолочная продукция whole-milk products	16,3	10,0	5,6	12,1	26,9	29,1

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including/Accounting all the business entities and the informal sector

5.8.7. Aşgabat şäheri boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde öndürilişi

Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выражении по городу Ашхабаду

Production of major industrial goods in physical terms in Ashgabat city

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s Электроэнергия, млн. кВт. ч Electric energy, mln. k Wh	-	1 539,7	1 565,4	1 648,9	1 313,1	1 367,0
Demir gurnawlar, müň t Металлоконструкции, тыс. т Metalware, thsd. t	2,8	1,7	3,0	3,1	3,0	3,2

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

	Soňy / Окончание / End					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Gurluşyk aýnasy (2-mm şertli ölçegde), mln. m ² Стекло листовое (в условном 2 мм ис- числении), млн. м ² Sheet glass (2 mm of conventional calcula- tion), mln. m ²	3,0	0,8	0,7	0,7	0,7	0,4
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýyg- nalan bölekleri, müň m ³ Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м ³ Prefabricated, concrete elements for construction, thsd. m ³	42,3	87,8	79,0	96,1	101,1	98,2
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpіç Кирпичи строительные, млн. штук ус- ловного кирпича Building bricks, mln. items of conventional bricks	11,7	6,9	6,0	3,8	5,3	67,3
Çig ýüpek (egrilmedik), t Шелк-сырец (некрученый), т Raw silk (un-twisted), t	56	73	79	80	80	80
Nah ýüplük, müň t Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т Cotton yarn, thsd. t	3,8	10,5	9,9	7,9	8,6	8,5
Nah matalar, mln. m ² Ткани хлопчатобумажные, млн. м ² Cotton fabric, mln. m ²	25,1	58,3	58,4	48,9	46,4	46,5
Ösgün tüýli matalar, mln. m ² Ткани махровые, млн. м ² Terrycloth, mln. m ²	-	4,2	6,6	6,0	7,3	7,6
Jogap önümleri, müň jübüt* Изделия чулочно-носочные, тыс. пар* Socks, thsd. pairs*	733	1 248	951	1 278	1 364	1 665
Orme önümler, müň sany Изделия трикотажные, тыс. штук Knitwear, thsd. pcs.	9 149	10 652	14 275	12 390	10 546	8 728
Aýakgap, müň jübüt Обувь, тыс. пар Footwear, thsd. pairs	320	386	370	63	106	38
Et (pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen), müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat, including byproducts, thsd. t*	2,5	0,8	0,2	0,8	1,4	1,8
Syr we tworog, t Сыр и творог, т Cheese and cottage cheese, t	...	483	515	515	518	520
Süýji-köke önümleri, müň t* Изделия кондитерские, тыс. т* Confectionery, thsd. t*	6,9	11,4	12,7	11,4	11,4	14,1
Aş önümleri, müň t Изделия макаронные, тыс. т Pasta, thsd. t	7,7	3,5	3,4	2,3	1,0	1,2
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli banka* Консервы плодовоовощные, млн. услов- ных банок* Canned food, mln. conventional cans*	18,7	33,8	21,2	22,0	18,0	15,8
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	39,0	80,2	56,9	56,7	57,0	57,1
Un, müň t Мука, тыс. т Flour, thsd. t	85,0	85,6	99,6	87,3	68,7	72,8

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY

5.8.8. Ahal welaýaty boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde öndürilişi

Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выражении по Ахалскому велаяту

Production of major industrial goods in physical terms in Ahal velayat

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s Электроэнергия, млн. кВт. ч Electric energy, mln. k Wh	848,0	1 567,0	1 452,2	1 769,0	2 480,0	2 996,9
Gaz kondensaty, müň t Конденсат газовый, тыс. т Gas condensate, thsd. t	75,7	91,4	82,5	40,6	48,2	62,2
Gaz, mlrd. m ³ Газ, млрд. м ³ Gas, bln. m ³	24,8	25,2	25,2	12,7	14,0	19,4
Mineral dökünler (100% ýokumly maddalara geçirilip hasaplananda), müň t Удобрения минеральные (в пересчете на 100% питательных веществ), тыс. т Mineral fertilizers (in terms of 100% nutrients), thsd. t	-	134,4	154,2	131,8	130,9	128,5
Sement, müň t Цемент, тыс. т Cement, thsd. t	415,6	941,0	1 025,6	1 088,4	1 131,0	1 209,6
Asbestli sementden listler (şifer), mln. şertli plita Листы из асбестоцемента (шифер), млн. условных плит Cement-asbestos boards (roofing slates), mln. of conventional slates	10,1	19,5	22,2	20,7	5,6	4,2
Asbestli sementden turbalar, km şertli turba Трубы из асбестоцемента, км условных труб Asbestos cement pipes, km of conventional pipes	117	28	35	20	6	3
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýugnalan bölekleri, müň m ³ Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м ³ Prefabricated, concrete elements for construction, thsd. m ³	49,6	30,0	49,6	67,2	65,6	58,9
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpiç Кирпичи строительные, млн. штук условного кирпича Building bricks, mln. of conventional bricks	47,1	32,0	34,8	37,3	42,4	40,7
Pağa süýümi, müň t Волокно хлопковое, тыс. т Cotton fibre, thsd. t	29,3	45,0	50,7	57,0	70,6	73,8
Nah ýüplük, müň t Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т Cotton yarn, thsd. t	27,6	34,9	39,8	31,5	38,0	47,4
Nah matalar, mln. m ² Ткани хлопчатобумажные, млн. м ² Cotton cloth, mln. m ²	20,6	67,3	60,1	49,9	42,3	42,6
Örme mata, t Полотно трикотажное, т Knitted cloth, t	5 759	5 534	4 837	3 903	2 571	2 328
Jorap önümleri, müň jübüt* Изделия чулочно-носочные, тыс. пар* Socks, thsd. pairs*	743	1 029	917	1 217	1 540	3 829

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Örme önümler, müň sany Изделия трикотажные, тыс. штук Knitwear thsd. pcs.	8 958	6 656	5 034	3 768	3 207	2 839
Aýakgap, müň jübüt Обувь, тыс. пар Footwear, thsd. pairs	-	0,1	0,1	250	252	207
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat including byproducts, thsd. t*	1,8	1,9	2,5	3,3	3,6	1,6
Syr we tworog, t* Сыр и творог, т* Cheese and cottage cheese, t*	...	125	192	209	203	190
Süýji-köke önümleri, müň t Изделия кондитерские, тыс. т Confectionery, thsd. t	0,9	1,6	1,8	1,7	2,1	1,9
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	112,8	144,7	146,2	137,5	133,7	149,1
Un, müň t* Мука, тыс. т* Flour, thsd. t*	83,5	74,0	82,5	84,3	85,1	102,5
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli банка * Консервы плодовоовощные, млн. условных банок* Canned fruit and vegetables, mln. of con- ventional cans*	9,9	52,5	59,8	47,7	48,6	46,6

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

**5.8.9. Balkan welaýaty boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde ön-
dürilişi
Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выра-
жении по Балканскому велаяту
Production of major industrial products in physical terms in Balkan velayat**

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s Электроэнергия, млн. кВт. ч Electric energy, mln. k Wh	1 795,8	2 403,8	2 525,6	2 966,0	3 412,6	3 899,2
Nebit (gaz kondensatyny goşmak bilen), müň t Нефть (включая газовый конденсат), тыс. т Oil (including gas condensate), thsd. t	6 727,3	9 099,6	9 596,9	9 065,4	9 348,2	10 194,9
Gaz, mlrd. m ³ Газ, млрд. м ³ Gas, bln. m ³	5,8	14,3	12,3	11,6	12,4	13,9
Benzin, müň t Бензин, тыс. т Benzin, thsd. t	833	1 734	1 761	1 655	1 657	1 716
Kerosin, müň t Керосин, тыс. т Kerosine, thsd. t	338	554	500	500	540	587

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Dizel yangyju, müň t Топливо дизельное, тыс. т Diesel fuel, thsd. t	1 295	1 799	1 994	1 900	1 902	1 973
Nebit yangyju (mazut), müň t Топливо нефтяное (мазут), тыс. т Black oil (mazut), thsd. t	1 432	1 050	1 229	1 138	1 157	1 168
Natriý sulfatlary, müň t Сульфаты натрия, тыс. т Natrium sulphate, thsd. t	19,6	15,5	9,4	9,4	7,8	1,7
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýygналan bölekleri, müň m ³ Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м ³ Prefabricated reinforced concrete structures, thsd. m ³	16,4	13,1	15,0	15,8	9,8	16,4
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpiç Кирпичи строительные, млн. штук условного кирпича Building bricks, mln. conventional bricks	0,8	2,8	1,6	2,7	4,7	4,1
Pağta süýümi, müň t Волокно хлопковое, тыс. т Cotton fibre, thsd. t	1,9	3,5	3,4	1,6	2,7	2,0
Nah ýüplük, müň t Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т Cotton yarn, thsd. t	-	9,2	8,6	7,0	7,3	7,3
Jorap önümleri, müň jübüt* Изделия чулочно-носочные, тыс. пар* Socks, thsd. pairs*	5 553	3 574	2 098	864	1 732	2 195
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat, including byproducts, thsd. t*	4,7	4,9	5,6	5,8	6,5	5,5
Konserwirlenen balyk, mln. şertli banka Рыба консервированная, млн. условных банок Canned fish, mln. conventional cans	1,6	1,9	2,2	3,3	3,2	1,2
Syr we tworog, t Сыр и творог, т Cheese and cottage cheese, t	...	22	24	28	33	33
Süýji-köke önümleri, müň t Изделия кондитерские, тыс. т Confectionery, thsd. t	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	37,1	75,4	65,4	65,0	65,9	64,1
Un, müň t Мука, тыс. т Flour, thsd. t	19,7	14,5	19,9	20,2	18,1	22,0
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli banka* Консервы плодоовощные, млн. условных банок* Canned fruit and vegetables, mln. conventional cans*	2,7	4,1	9,5	8,5	8,3	6,3
Duz (çykarlyşy), müň t Соль (добыча), тыс. т Salt (extraction), thsd. t	201	196	203	204	180	36,5

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8.10. Daşoguz welaýaty boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde öndürilişi

Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выражении по Дашогузскому велаяту

Production of major industrial goods in physical terms in Dashoguz velayat

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s <i>Электрэнергия, млн. кВт. ч</i> <i>Electric energy, mln. k Wh</i>	10,0	349,0	1 471,1	1 281,9	1 279,9	1 312,3
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýygналan bölekleri, müň m ³ <i>Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м³</i> <i>Prefabricated, concrete elements for construction thsd. m³</i>	30,4	8,7	15,8	25,7	32,6	28,7
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpiç <i>Кирпичи строительные, млн. штук условного кирпича</i> <i>Building bricks, mln. conventional bricks</i>	42,4	35,1	36,6	40,5	46,2	48,9
Pağa süýümi, müň t <i>Волокно хлопковое, тыс. т</i> <i>Cotton fibre, thsd. t</i>	63,1	68,0	72,4	56,6	58,1	63,7
Nah ýüplük, müň t <i>Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т</i> <i>Cotton yarn, thsd. t</i>	2,6	2,9	3,1	3,5	8,9	10,2
Jorap önümleri, müň jübüt* <i>Изделия чулочно-носочные, тыс. пар*</i> <i>Socks, thsd. pairs*</i>	1 946	2 261	2 528	2 858	2 696	3 153
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* <i>Мясо, включая субпродукты, тыс. т*</i> <i>Meat including byproducts, thsd. t*</i>	4,4	3,6	3,7	3,5	4,2	3,9
Syr we tworog, t <i>Сыр и творог, т</i> <i>Cheese and cottage cheese, t</i>	...	112	126	132	132	135
Arassalanmadyk ösümlük ýaglary, müň t <i>Масла растительные нерафинированные, тыс. т</i> <i>Unrefined vegetable oil, thsd. t</i>	10,8	18,7	21,4	21,9	22,8	22,6
Aş önümleri, müň t <i>Изделия макаронные, тыс. т</i> <i>Pasta, thsd. t</i>	0,6	0,7	0,6	0,6	0,7	0,8
Süýji-köke önümleri, müň t <i>Изделия кондитерские, тыс. т</i> <i>Confectionery, thsd. t</i>	0,8	1,3	1,4	1,4	1,4	1,4
Çörek we çörek önümleri, müň t* <i>Хлеб и изделия булочные, тыс. т*</i> <i>Bread and bakery products, thsd. t*</i>	162,8	223,7	199,5	203,2	201,6	207,4
Un, müň t* <i>Мука, тыс. т*</i> <i>Flour, thsd. t*</i>	125,0	89,3	101,7	100,2	94,0	109,5
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli banka* <i>Консервы плодоовощные, млн. условных банок*</i> <i>Canned fruit and vegetables, mln. conventional cans*</i>	15,7	30,5	25,9	32,0	27,3	27,4

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and the informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8.11. Lebap welaýaty boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde öndürilişi

Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выражении по Лебапскому велаяту

Production of major industrial goods in physical terms in Lebap velayat

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s Электроэнергия, млн. кВт. ч Electric energy, mln. kWh	286,2	350,8	328,6	414,4	375,9	411,4
Gaz, mlrd. m ³ Газ, млрд. м ³ Gas, bln. m ³	4,7	7,5	8,0	6,2	14,1	23,8
Nebit (gaz kondensatyny goşmak bilen), müň t Нефть (включая газовый конденсат), тыс. т Oil (including gas condensate), thsd. t	371,6	544,6	589,8	443,4	422,1	354,4
Benzin, müň t Бензин, тыс. т Benzin, thsd. t	196	253	233	205	241	246
Dizel ýangyjy, müň t Топливо дизельное, тыс. т Diesel fuel, thsd. t	158	219	196	166	177	177
Nebit ýangyjy (mazut), müň t Топливо нефтяное (мазут), тыс. т Black oil (mazut), thsd. t	117	174	183	141	148	144
Mineral dökünler (100% ýokumly maddalara geçirilip hasaplananda), müň t Удобрения минеральные (в пересчете на 100% питательных веществ), тыс. т Mineral fertilizers (in terms of 100% nutrients), thsd. t	21,1	37,4	43,6	40,2	45,5	45,2
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýygналan bölekleri, müň m ³ Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м ³ Prefabricated reinforced concrete structures, thsd. m ³	40,2	31,8	38,9	38,8	47,3	47,4
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpiç Кирпичи строительные, млн. штук условного кирпича Building bricks, mln. items of conventional bricks	123,5	108,3	123,5	136,4	161,3	143,0
Pağa süýümi, müň t Волокно хлопковое, тыс. т Cotton fibre, thsd. t	81,7	82,6	81,9	83,6	90,1	93,4
Çig ýüpek (egrilmedik), t Шелк-сырец (некрученный), т Raw silk (untwisted), t	122	110	114	107	83	83
Nah ýüplük, müň t Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т Cotton yarn, thsd. t	0,4	7,9	7,0	5,7	12,9	14,4
Jorap önümleri, müň jübüt* Изделия чулочно-носочные, тыс. пар* Socks, thsd. pairs*	1 181	1 415	1 284	1 676	2 172	2 680
Ýüpek matalar, mln. m ² Ткани шелковые, млн. м ² Silk fabric, mln. m ²	0,2	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Nah matalar, Ткани хлопчатобумажные, млн. м ² Cotton fabric, mln. m ²	7,5	11,1	11,5	11,7	12,0	12,1
Dokama däl materiallar, müň m ² Материалы нетканые, тыс. м ² Non-woven fabric, thsd. m ²	8 572	7 802	8 471	8 491	8 522	8 526
Örme önümler, müň sany Изделия трикотажные, тыс. штук Knitwear, thsd. pcs.	577	800	800	802	719	288
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat including byproducts, thsd. t*	6,4	8,4	7,4	7,8	12,1	9,0
Syr we tworog, t* Сыр и творог, т* Cheese and cottage cheese, t*	...	875	869	891	912	761
Arassalanmadyk ösümlik ýaglary, müň t Масла растительные нерафинирован- ные, тыс. т Unrefined vegetable oil, thsd. t	18,1	24,0	22,8	23,0	28,0	28,0
Aş önümleri, müň t Изделия макаронные, тыс. т Pasta, thsd. t	2,0	1,2	1,3	2,4	2,3	2,9
Süýji-köke önümleri, müň t* Изделия кондитерские, тыс. т* Confectionery, thsd. t*	4,2	9,6	9,6	10,1	14,4	14,4
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	150,6	200,1	179,9	185,4	190,9	207,7
Un, müň t* Мука, тыс. т* Flour, thsd. t*	147,4	118,7	124,9	125,9	124,8	126,3
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli банка* Консервы плодоовощные, млн. условных банок* Canned fruit and vegetables, mln. conven- tional cans*	46,7	41,5	47,9	49,8	55,6	59,2
Hojaýyk sabunu, t Мыло хозяйственное, т Common soap, t	2 734	880	880	920	970	981

* Ähli hojaýyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

5.8.12. Mary welaýaty boýunça senagat önümleriniň möhüm görnüşleriniň natural ölçegde öndürilişi

Производство важнейших видов промышленной продукции в натуральном выражении по Марыйскому велаяту

Production of major industrial goods on the basis of quantities in Mary velayat

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Elektrik energiýasy, mln. kWt. s <i>Электрэнергия, млн. кВт. ч</i> <i>Electric energy, mln. kWh</i>	7 003,4	8 561,6	8 381,4	8 340,4	7 986,9	9 098,5
Gaz, mlrd. m ³ <i>Газ, млрд. м³</i> <i>Gas, bln. m³</i>	11,8	25,2	25,0	9,8	6,5	8,9
Gaz kondensaty, müň t <i>Конденат газовый, тыс. т</i> <i>Gas condensate, thsd. t</i>	6,3	14,5	13,7	10,6	7,7	38,0
Mineral dökünler (100% ýokumly maddalara geçirilip hasaplananda), müň t <i>Удобрения минеральные (в пересчете на 100% питательных веществ), тыс. т</i> <i>Mineral fertilizers (in terms of 100% nutrients), thsd. t</i>	78,8	82,6	35,3	68,6	57,1	52,4
Merkezden daşlaşýan güýç esasynda işleýän sorujylar, sany <i>Насосы центробежные, штук</i> <i>Centrifugal pumps, pcs.</i>	330	253	287	233	149	290
Gurluşyk üçin beton gurnawlarynyň ýyg-nalan bölekleri, müň m ³ <i>Элементы конструкций сборные для строительства из бетона, тыс. м³</i> <i>Prefabricated, concrete elements for construction thsd. m³</i>	14,4	18,0	24,9	37,9	38,7	36,6
Gurluşyk kerpiji, mln. sany şertli kerpіç <i>Кирпичи строительные, млн. штук условного кирпича</i> <i>Building bricks, mln. pcs. conventional bricks</i>	83,8	71,0	79,1	94,9	99,3	94,3
Pagta süýümi, müň t <i>Волокно хлопковое, тыс. т</i> <i>Cotton fibre, thsd. t</i>	59,0	74,4	89,1	98,7	114,9	122,3
Yagsyzlandyrylan ýuwlan ýüň (goýnuňky), müň t <i>Шерсть (овечья) мытая обезжиренная, тыс. т</i> <i>Washed fat-free wool (sheep), thsd. t</i>	5,1	5,6	4,2	3,5	3,1	3,4
Nah ýüplük, müň t <i>Пряжа хлопчатобумажная, тыс. т</i> <i>Cotton yarn, thsd. t</i>	14,7	20,0	20,3	16,6	16,7	16,9
Nah matalar, mln. m ² <i>Ткани хлопчатобумажные, млн. м²</i> <i>Cotton fabric, mln. m²</i>	1,9	40,4	43,9	43,9	44,3	44,2
Ösgün tüýli matalar, mln. m ² <i>Ткани махровые, млн. м²</i> <i>Terrycloth, mln. m²</i>	-	4,1	5,1	5,2	5,2	5,7
Jorap önümleri, müň jübüt* <i>Изделия чулочно-носочные, тыс. пар*</i> <i>Socks, thsd. pairs*</i>	1 209	1 489	1 427	1 861	2 413	2 978
Örme önümler, müň sany <i>Изделия трикотажные, тыс. штук</i> <i>Knitwear, thsd. pcs.</i>	738	527	372	232	330	171

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Eýlenilen deri, mln. dm ² Кожа выделанная, млн. дм ² Chamois leather, mln. dm ²	4,4	15,0	11,0	10,8	11,0	11,0
Et, pes topara degişli azyklyk et önümlerini goşmak bilen, müň t* Мясо, включая субпродукты, тыс. т* Meat including byproducts, thsd. t*	11,3	9,5	10,5	8,2	10,9	11,1
Syr we tworog, t* Сыр и творог, т* Cheese and cottage cheese, t*	...	889	841	817	853	855
Arassalanmadyk ösümlük ýaglary, müň t Масла растительные нерафинированные, тыс. т Unrefined vegetable oil, thsd. t	16,9	27,3	28,7	30,8	32,6	33,7
Aş önümleri, müň t Изделия макаронные, тыс. т Pasta, thsd. t	0,2	2,1	3,2	3,2	4,8	5,1
Süýji-köke önümleri, müň t Изделия кондитерские, тыс. т Confectionery, thsd. t	3,5	4,3	4,6	4,7	4,8	5,8
Çörek we çörek önümleri, müň t* Хлеб и изделия булочные, тыс. т* Bread and bakery products, thsd. t*	189,2	235,7	201,3	201,0	225,6	229,6
Un, müň t* Мука, тыс. т* Flour, thsd. t*	84,9	123,0	133,4	137,9	140,5	153,7
Gök önüm-miwe konserwleri, mln. şertli banka* Консервы плодовоовощные, млн. условных банок* Canned fruits and vegetables, mln. conventional cans*	54,7	52,9	82,5	78,1	71,8	76,4
Hoşalyk sabunu, t Мыло хозяйственное, т Laundry/common soap, t	272	616	620	650	680	691

* Ähli hoşalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including/Accounting all the business entities and the informal sector

5.8.13. Sebitler boýunça sarp ediş harytlarynyň öndürilişi, milliard manat*

Производство потребительских товаров по регионам, миллиардов манатов*

Consumer goods production in regions, billion manats*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Aşgabat şäheri город Ашхабад Ashgabat city						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	154,6	1 021,4	695,0	695,3	935,5	1 173,5
şol sanda: в том числе: including:						
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	63,9	479,1	365,9	334,4	435,0	602,5

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	8,3	43,8	55,9	52,0	75,4	228,6
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	55,6	435,3	310,0	282,4	359,6	373,9
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Food goods	71,0	488,9	300,2	325,3	444,4	494,3
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	19,7	53,4	28,9	35,7	56,1	76,7
Ahal welaýaty Ахалский веляят Akhal welayat						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	236,1	920,2	806,6	1 067,8	1 153,1	1 318,5
şol sanda: в том числе: including:						
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	133,8	421,8	325,8	451,0	478,7	577,4
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	7,2	26,2	42,2	72,8	85,9	165,8
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	126,6	395,6	283,6	378,2	392,8	411,6
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Food goods	88,4	433,1	395,5	532,2	575,0	629,4
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	13,9	65,3	85,3	84,6	99,4	111,7
Balkan welaýaty Балканский веляят Balkan welayat						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	76,3	393,9	326,3	484,0	450,9	418,2
şol sanda: в том числе: including:						

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	43,0	168,5	139,5	206,4	198,8	183,6
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	4,9	10,2	22,8	31,7	23,9	4,9
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	38,1	158,3	116,7	174,7	174,9	178,7
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Provisions	32,7	223,9	185,3	273,6	252,1	229,0
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	0,6	1,5	1,5	4,0	-	5,6
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	236,6	815,3	642,2	855,6	922,0	928,3
şol sanda: в том числе: including:						
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	70,3	281,1	154,8	196,4	225,7	228,5
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	3,2	5,4	9,1	11,2	23,9	20,0
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	67,1	275,7	145,7	185,2	201,8	208,5
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Provisions	161,5	527,3	469,9	631,5	671,2	664,7
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	4,8	6,9	17,5	27,7	25,1	35,1
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	274,8	1 038,2	907,9	1 225,5	1 197,4	1 230,9
şol sanda: в том числе: including:						

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

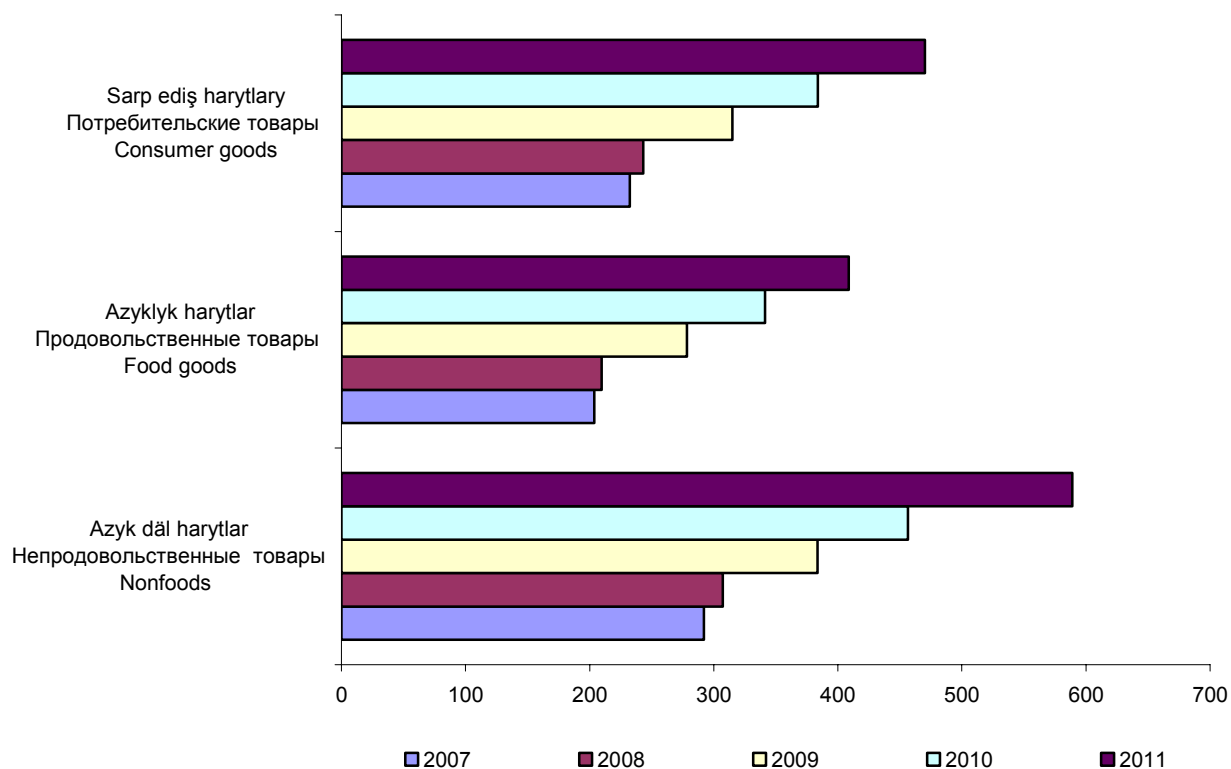
Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	85,3	316,1	262,5	336,1	328,4	331,3
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	12,8	34,3	60,5	55,0	53,2	44,5
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	72,5	281,8	202,0	281,1	275,2	286,8
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Provisions	181,8	701,5	626,0	870,6	846,5	864,5
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	7,7	20,6	19,4	18,8	22,5	35,1
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary velayat						
Sarp ediş harytlary Потребительские товары Consumer goods	309,0	1 129,2	1 063,3	1 422,6	1 500,3	1 510,4
şol sanda: в том числе: including:						
Azyk däl harytlar Непродовольственные товары Nonfoods	79,8	386,6	267,9	369,2	390,6	381,2
şol sanda: в том числе: including:						
azyk däl harytlar (ýeňil senagat harytlaryny goşmazdan) непродовольственные товары (без товаров легкой промышленности) nonfoods (not including light industry goods)	6,4	11,0	27,2	37,6	52,4	43,7
ýeňil senagat harytlary товары легкой промышленности light industry goods	73,4	375,6	240,7	331,6	338,2	337,5
Azyklyk harytlar Продовольственные товары Provisions	222,7	731,8	778,2	1 023,5	1 078,1	1 088,6
Alkogolly içgiler Алкобольные напитки Alcoholic beverages	6,5	10,8	17,2	29,9	31,6	40,6

* Ähli hojalyk subýektlerini we resmi däl sektory hasaba almak bilen / С учетом всех хозяйствующих субъектов и неформального сектора / Including all the business entities and an informal sector

**SENAGAT
ПРОМЫШЛЕННОСТЬ
INDUSTRY**

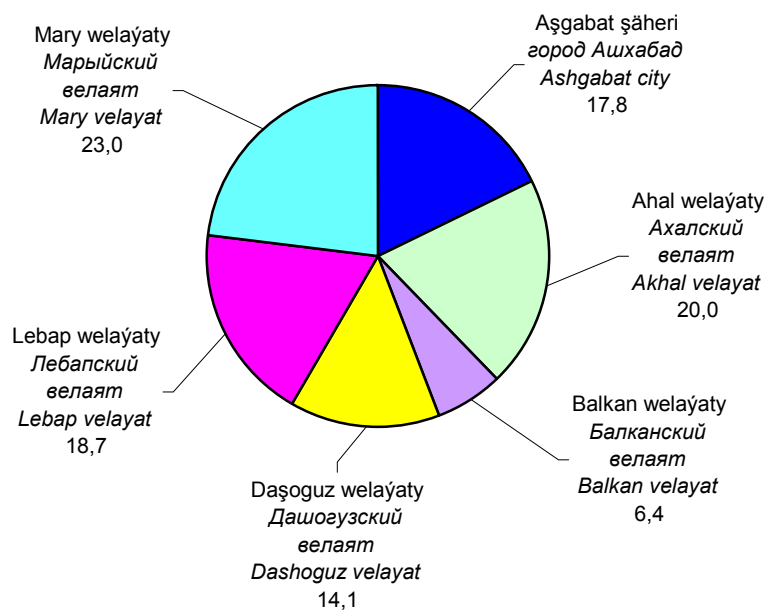
5.8.14. Türkmenistanda sarp ediş harytlarynyň öndürilişiniň ösüşi, 2000-nji ýyla görä görterimde
Динамика производства потребительских товаров в Туркменистане, в процентах к 2000 году
Dynamics of consumer goods production in Turkmenistan in 2000, percentagewise



5.8.15. 2011-nji ýylda Türkmenistanda sarp ediş harytlarynyň öndürilişiniň sebitleýin düzümi, görüme

Региональная структура производства потребительских товаров в Туркменистане в 2011 году, процентов

Regional structure of consumer goods production in Turkmenistan in 2011, percentagewise



6. OBA HOJALYGY

Oba hojalygynyň jemi önümi – oba hojalyk önümçiliginiň möçberiniň jemleýji görkezijisi bolup, ekerançylyk we maldarçylyk önümleriniň jemi gymmatyna deňdir.

Görkeziji aşakdaky hojalyklardan alnan maglumatlar esasynda hasaplanylýar:

- döwlet kärhanalary we ministrlikleriň, pudak edaralarynyň kömekçi hojalyklary;
- döwlete dahylsyz sektoryň hojalyklary.

Oba hojalyk kärhanalary – daňhan birleşikleri, oba hojalyk paýdarlar jemgyýetleri, ministrlikleriň we pudak edaralarynyň kömekçi hojalyklary.

Hususy hojalyklar – şahsy kömekçi hojalyklar, köpçülikleýin baglar, bakjalar we ýaýla ýerleri, daňhan hojalyklary we hususy telekeçiler.

Ekerançylyk önümleriniň gymmaty – hasabat ýylynyň hasylyndan alnan önümiň gymmatyndan, ýaş köpýyllyk agaç nahallaryny hasyl berýän ýaşyna çenli ösdürip ýetişdirmegiň gymmatyndan we ekerançylykda ýylyň başyndan bäri tamamlanmadyk önümçiligiň gymmatynyň (güýzlük ekinleri ekmäge, ýer sürmäge we geljek ýylyň hasyly üçin hasabat ýylynda geçirilen beýleki işlere harajatlar) üýtgemeginden ybaratdyr.

Maldarçylyk önümleriniň gymmaty onuň pudaklarynda öndürilen önümleriň gymmaty bilen, ýagny hasabat döwründe mallary we guşlary ösdürip ýetişdirmegiň (önen mallaryň agramy we agramyň artmagy), süýdüň, ýumurtganyň, ýüňüň, ary balynyň, piläniň we beýleki öndürilen önümleriň gymmaty bilen kesgittenilýär.

Ekin meýdany – oba hojalyk ekinleriniň tutýan meýdany.

Oba hojalyk ekinleriniň jemi hasyly – oba hojalyk ekinleriniň ähli meýdanlaryndan, miweli we üzüm agaçlaryndan öndürilen (ýygналan) önümleriň möçberi.

Statistikanyň tejribesinde oba hojalyk ekinleriniň köpüsiniň hasyly ilki başda girdeji edilen agramda hasaba alynýar. Däneli ekinleriň we günebakar çigidiniň jemi hasyly

ilkibaşda girdeji edilendäki hem-de arassalanandan soňky agramda görkezilýär.

Oba hojalyk ekinleriniň hasyllylygy – ol ýa-da beýleki oba hojalyk önüminiň ekin meýdanlarynyň birliginden ortaça ýygналan hasyly häsiýetlendirýän görkeziji.

Mallaryň we guşlaryň baş sany – oba hojalyk mallarynyň belli bir senede (aýyň, çärýegiň, ýylyň başyna) fiziki birlikde (baş) hasaba alynýan sany. Belli bir döwürdäki (aýda, çärýekde, ýylda) ortaça baş sany seljerilýän döwrüň başyndaky we ahryndaky maglumatlaryň ortaça hronologik ululyk usuly boýunça hasaplanylýar. Ondan başga-da, balçylykda bal arylarynyň hasaby bal ary maşgalalary boýunça ýöredilýär.

Maldarçylyk önümleri – mallary, guşlary we beýleki oba hojalyk mallaryny köpeltmegiň (ösdürip ýetişdirmegiň we baka goýmagyň) netijesi hem-de et öndürilişi (diri agramda), jemi sagylyp alnan süýt, ýüň (gyrkylandaky ýa-da arassa süýüme – ýuwan ýüňe geçirilendäki agramda), ýumurtga, ary balynyň, piläniň we beýleki önümleriň öndürilişi.

Bir sygyrdan ortaça ýyllyk sagylyp alnan süýt sygyrlaryň süýt berijiliginiň derejesini görkezýär. Bir sygyrdan ortaça alnan süýt jemi sagylan süýdüň sagylyan sygyrlaryň ortaça ýyllyk sanyna gatnaşygy arkaly kesgittenilýär. Bir sygyrdan süýt sagylyp alnyşy kesgittenende hojalykda bar bolan sygyrlaryň umumy sanýndan baka goýlan we et üçin saklanýan sygyrlar hasapdan aýrylýar.

Towuklaryň ortaça ýyllyk ýumurtga berijiligi olaryň ýumurtga bermek boýunça önümliligini häsiýetlendirýär. Ýylyň dowamynda alnan ýumurtgalaryň sanyny ýumurtga guzlaýan towuklaryň ýyllyk ortaça sanyna bölmek arkaly kesgittenilýär.

Bir goýundan ortaça ýyllyk gyrkylan ýüň goýunlaryň ýüň boýunça önümliligini häsiýetlendirýär. Ýylyň dowamynda gyrkylýp alnan ýüňüň fiziki agramdaky mukdaryny ýylyň başyna bar bolan ähli ýaşdaky goýunlaryň sanyna bölmek arkaly kesgittenilýär.

6. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

Валовая продукция сельского хозяйства – обобщающий показатель объема сельскохозяйственного производства, который представляет собой суммарную стоимость продукции растениеводства и животноводства.

Показатель рассчитывается на базе данных, полученных от:

- государственных предприятий и подсобных хозяйств министерств, ведомств;
- негосударственного сектора.

Сельскохозяйственные предприятия – дайханские объединения, сельскохозяйственные акционерные общества подсобные хозяйства предприятий министерств и ведомств.

Частные хозяйства – личные подсобные хозяйства, коллективные сады, огороды и дачные участки, дайханские хозяйства и индивидуальные предприниматели.

Стоимость продукции растениеводства – стоимость продукции, полученной от урожая отчетного года, стоимость выращивания молодых многолетних насаждений до плодоносящего возраста и изменение стоимости незавершенного производства в растениеводстве (затраты на посев озимых культур, вспашку зяби и другие работы, производимые в отчетном году под урожай будущего года) с начала года.

Стоимость продукции животноводства определяется стоимостью произведенной продукции в его подотраслях, стоимостью выращивания (приплода и привеса) скота и птицы в отчетном периоде, молока, яиц, шерсти, продукции пчеловодства, шелководства и др.

Посевная площадь – площадь занятая под посев сельскохозяйственных культур.

Валовой сбор сельскохозяйственных культур – объем произведенной (сборной) продукции со всей площади посева сельскохозяйственных культур и плодово-виноградных насаждений.

В статистической практике урожай большинства сельскохозяйственных культур учитывается в первоначально оприходованном весе. Валовые сборы зерновых культур и семян подсолнечника показываются как в

первоначально оприходованном весе, так и в весе после доработки.

Урожайность сельскохозяйственных культур – показатель, характеризующий средний объем производства той или иной сельскохозяйственной продукции, полученной с единицы площади.

Поголовье скота и птицы – численность сельскохозяйственных животных учитываемая в физических единицах (головах) на определенную дату (начало месяца, квартала, года). Средняя численность за период (месяц, квартал, год) исчисляется исходя из данных на начало и конец анализируемого периода по средней хронологической. Кроме того, в пчеловодстве учет пчел ведется в пчелосемьях.

Продукция животноводства – результат разведения (выращивания и откорма) скота, птицы и других сельскохозяйственных животных и производство мяса (в живом весе), валовой надой молока, шерсти (настриженной или чистое волокно – в переводе на мытую шерсть), сбор яиц, производство меда, коконов и др.

Средний годовой надой молока от одной коровы показывает уровень молочной продуктивности коров. Средний надой от одной коровы определяется путем отношения валового надоя молока от молочных коров к среднегодовому поголовью коров. При определении надоя молока от одной коровы из общего поголовья коров, имеющих в хозяйстве, исключаются коровы на откорме и мясного направления.

Средняя годовая яйценоскость кур-несушек характеризует их яичную продуктивность. Определяется делением количества собранных в течение года куриных яиц на среднегодовое поголовье кур-несушек.

Средний годовой настриг шерсти с одной овцы характеризует уровень шерстяной продуктивности овец. Определяется делением количества настриженной овечьей шерсти в физическом весе на поголовье овец всех возрастов, имеющих на начало года.

6. AGRICULTURE

Gross output of agriculture is a generalizing indicator of an agricultural production volume that represents total cost of crop production and animal produce.

The indicator is calculated on a database received from:

- state enterprises and farms plots of ministries and departments;
- non-government sector.

Agricultural enterprises are dayhans' farms, agricultural joint-stock corporations, farms plots of ministries and departments.

Private farms are personal subsidiary plots, collective gardens, vegetable gardens and dachas, dayhans' farms and individual entrepreneurs.

Cost of crop production is the cost of production received from the crop of the current year, the cost of cultivating young perennial plants up to fruit-bearing age, and the change of cost of incomplete crop production (costs for winter crops sowing, for ploughing lands in autumn for spring sowing and other types of work done in the current year for the crop of the next year) since the beginning of the year.

Cost of animal produce is calculated by the cost of goods manufactured in its branches, the cost of cattle and poultry breeding (an offspring and an additional weight) in the reporting period, as well as milk, eggs, wool, apiculture production, sericulture breeding, and other.

Area under crops is the area occupied under agricultural crops.

Gross yield of agricultural crops is the volume of production harvested from all the areas under crops as well as fruit and grapes plantations.

In the statistical practice a harvest of the most agricultural crops is registered as originally received weight. The gross harvest of grain crops and sunflower seeds are shown

both as originally received weight and the weight after processing.

Productivity of agricultural crops is an indicator describing an average volume of any agricultural production harvested from a unit of area.

Cattle and poultry livestock is the number of agricultural animals calculated in physical units (heads) for a certain date (the beginning of month, quarter, year). The average number for the period (month, quarter, year) is estimated proceeding from the data at the beginning and the end of the analyzed period according to the average chronological.

In addition, in beekeeping bees are calculated in bee-families.

Animal produce is the result of cattle, poultry and other agricultural animal breeding (breeding and fattening) and meat production (in live weight); total milk yield, wool (shorn or pure fiber – in terms of washed wool), egg collection, production of honey, cocoons, and others.

Average annual milk yield from one cow characterizes a dairy productivity level of cows. Average annual milk yield is calculated by total milk yield from milk cows to average annual cattle ratio. When estimating milk yield from one cow of total cattle on a farm, store-cattle and meat for meat are excluded.

An average annual egg-laying quality of laying hens characterizes their egg laying productivity. It is defined by the division of the amount of the collected eggs from laying hens in one year by the average annual number of laying hens.

Average annual wool clip from one sheep characterizes a wool productivity level of sheep. It is defined by the division of quantity shorn wool of sheep in physical weight by sheep heads of all ages available at the beginning of the year.

**ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.1. Oba hojalyguyň ösüşiniň esasy görkezijileri
Основные показатели развития сельского хозяйства
Main indices of the agricultural development

6.1.1. Oba hojalygynda hojalyk subýektleriniň sany (ýylyň ahyryna)
Число хозяйствующих субъектов в сельском хозяйстве (на конец года)
Number of business entities in agriculture (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Daýhan birleşikleri, birlik <i>Дайханские объединения, единиц</i> <i>Dayhans' associations, units</i>	592	585	593	604	604	604
Kärhanalaryň, ministrlikleriň, pudak edaralaryň kömekçi hojalyklary, müň birlik <i>Подсобные хозяйства предприятий, министерств и ведомств, тыс. единиц</i> <i>Subsidiary farms of enterprises, ministries and departments, ths. units</i>	0,7	0,3	0,3	0,3	0,3	0,2
Hususy hojalyklar – hemmesi, müň birlik <i>Частные хозяйства – всего, тыс. единиц</i> <i>Private households – total, ths. units</i>	663,1	752,4	793,6	795,0	807,0	818,7
şol sanda: в том числе: including:						
şahsy kömekçi hojalyklar, müň birlik <i>личные подсобные хозяйства, тыс. единиц</i> <i>personal subsidiary plots, ths. units</i>	616,0	714,6	756,5	758,7	770,7	782,4
bagçylyk üçin berlen ýerlerdäki hojalyklar, müň birlik <i>хозяйства на землях, переданных для садоводства, тыс. единиц</i> <i>farms on the lands turned over for gardening, ths. units</i>	47,1	37,8	37,1	36,3	36,3	36,3
Hususy haryt öndürijiler, müň birlik <i>Частные товаропроизводители, тыс. единиц</i> <i>Private commodity producers, ths. units</i>	7,1	2,5	2,5	2,3	2,3	2,3
Daýhan hojalyklary, birlik <i>Дайханские хозяйства, единиц</i> <i>Dayhans' farms, units</i>	2 131	1 676	1 714	1 785	1 827	1 806

**ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.1.2. Hojalyklaryň toparlary boýunça oba hojalygynyň jemi önümi (hereket edýän nyrlarda), million manat

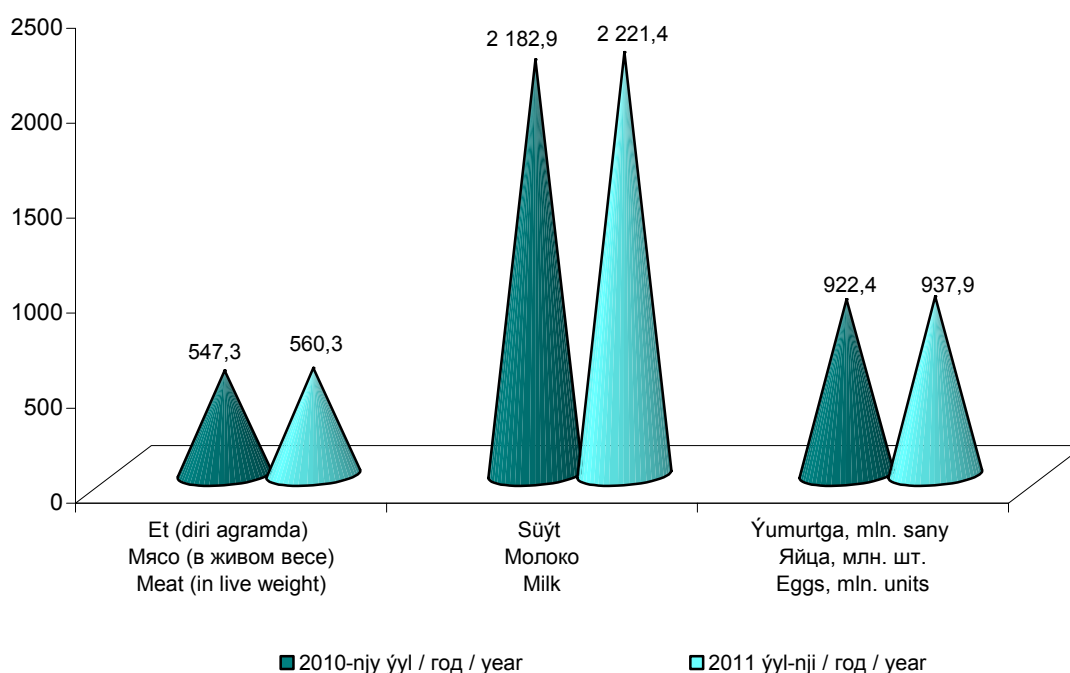
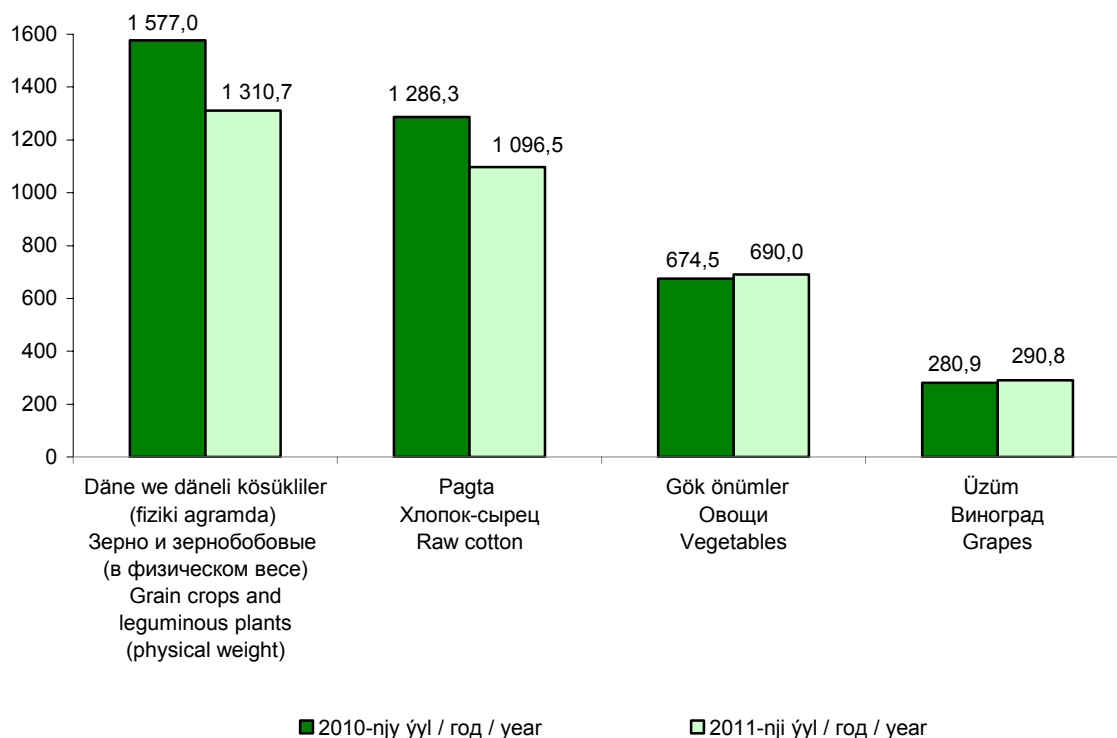
Валовая продукция сельского хозяйства по категориям хозяйства (в действующих ценах), миллионное манатов

Gross output of agriculture by categories of farms (at established price), million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Oba hojalyk önümleri						
Продукция сельского хозяйства	1 574,2	6 380,0	7 158,3	8 231,7	9 855,8	10 901,5
Agricultural production						
ekerançylyk önümleri продукция растениеводства crop production	623,0	2 768,2	3 133,9	3 625,4	4 531,6	4 499,7
maldarçylyk önümleri продукция животноводства animal produce	951,2	3 611,8	4 024,4	4 606,3	5 324,2	6 401,8
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Oba hojalyk önümleri						
Продукция сельского хозяйства	404,2	1 538,8	1 749,2	2 551,2	3 455,7	3 492,0
Agricultural production						
ekerançylyk önümleri продукция растениеводства crop production	320,4	1 146,4	1 455,2	2 234,5	2 680,4	2 448,2
maldarçylyk önümleri продукция животноводства animal produce	83,8	392,4	294,0	316,7	775,3	1 043,8
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Population farms						
Oba hojalyk önümleri						
Продукция сельского хозяйства	1 170,0	4 841,2	5 409,1	5 680,5	6 400,1	7 409,5
Agricultural production						
ekerançylyk önümleri продукция растениеводства crop production	302,6	1 621,8	1 678,7	1 390,9	1 851,2	2 051,5
maldarçylyk önümleri продукция животноводства animal produce	867,4	3 219,4	3 730,4	4 289,6	4 548,9	5 358,0

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.1.3. Türkmenistanyň ähli hojalyklarynda oba hojalyk önümleriniň öndürilişi, müň tonna
Производство сельскохозяйственной продукции во всех хозяйствах
Туркменистана, тысяч тонн
Agricultural production in all farms of Turkmenistan, thousand tons



ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2. Ekerançylyk
Растениеводство
Plant production

6.2.1. Türkmenistanda 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna ýerleriň umumy meýdany we oba hojalyk ýerleriniň ýerden peýdalanyjylyk boýunça paýlanuşy, müň gektar
Общая земельная площадь Туркменистана и распределение сельскохозяйственных угодий по землепользователям на 1 января 2012 года, тысяч гектаров
Total land area of Turkmenistan and agricultural lands allocation among land users as of January 1, 2012, thousand hectares

	Ýerleriň umumy meýdany Общая земельная площадь Total land area	Oba hojalyk önümçiliginde peýdalanylýan ýerler Сельскохозяйственные угодья Agricultural lands	şolardan / из них / of which:				
			sürülýän ýerler пахля ploughed field	köp ýyllyk açaçlar многолетние насаждения perennial plantations	boz ýerler залежи fallow lands	ot ýatyrylýan ýerler сенокосы hayfields	öri meýdanlary пастбища pasture
Ýerleriň hemmesi Всего земель Lands total	49 120,9	39 831,6	1 552,9	29,1	134,5	10,1	38 105,0
Oba hojalyk önümçiligini alyp barmak üçin berlen ýerler – hemmesi <i>Земли, переданные для ведения сельскохозяйственного производства – всего</i> <i>Lands turned over for agricultural production – total</i>	33 319,3	30 808,3	1 453,5	27,7	114,1	9,6	29 203,4
şolardan: из них: of which:							
daýhan birleşikleriniň ýerleri <i>земли дайханских объединений</i> <i>lands of dayhans' corporations</i>	32 741,4	30 296,8	1 384,7	25,9	107,2	8,1	28 770,9
oba hojalyk paýdarlar jemgyýetleriniň ýerleri <i>земли сельскохозяйственных акционерных обществ</i> <i>lands of agricultural joint-stock corporations</i>	249,9	239,0	22,9	1,0	1,7	-	213,4
beýleki oba hojalyk kärhanalaryň ýerleri <i>земли других сельскохозяйственных предприятий</i> <i>lands of other agricultural enterprises</i>	301,1	247,9	23,0	0,7	4,6	1,5	218,1
harytlyk oba hojalyk önümçiligini alyp barmak üçin raýatlara berlen ýerler <i>земли, переданные гражданам для ведения товарного сельскохозяйственного производства</i> <i>lands turned over to citizens for farm production</i>	22,0	20,6	19,6	0,1	0,6	-	0,3

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

	Ýerleriň umumy meýdany Общая земельная площадь Total land area	Oba hojalyk önümçiliginde peýdalanylýan ýerler Сельскохозяйственные угодья Agricultural lands	şolardan / из них / of which:				
			sürülyän ýerler пашня ploughed field	köp ýyllyk agraçlar многолетние насаждения perennial plantations	boz ýerler залежи fallow lands	ot ýatyrylýan ýerler сенокосы hayfields	öri meýdanlary пастбища pasture
şol sanda: в том числе: including:							
hususy eýeçilige berleni в частное пользование for private use	19,7	18,5	17,5	0,1	0,6	-	0,3
uzak möhletli kärendä berleni в долгосрочную аренду for long rent lease	2,3	2,1	2,1	-	-	-	-
Токаý gorunýň ýerleri Земли лесного фонда Lands of forest resources	2 203,5	1 482,3	4,3	0,1	1,8	0,1	1 476,0
Döwlet ýer gorunýň ýerleri Земли Государственного земельного фонда State lands	10 279,6	6 886,6	84,3	0,2	18,2	0,3	6 783,6
Ilatly nokatlaryň ýerleri Земли населенных пунктов Community lands	119,3	16,8	1,9	0,9	-	-	14,0
Senagat, ulag, aragatnaşyk, energetika, goranmak we gaýry maksatly ýerler Земли промышленности, транспорта, связи, обороны и иного назначения Lands of industry, transport, communications, defence and other use	1 719,2	163,1	6,8	0,1	0,2	-	156,0
Tebigaty goraýuş, sagaldyş, dynç alyş we taryhy-medeni maksatly ýerler Земли предприятий природоохранного, оздоровительного и историко-культурного назначения Lands of nature-preserved, health-improving and for historical and cultural use	783,2	361,0	0,3	0,1	-	0,1	360,5
Suw hojalygynyň ýerleri Земли водного хозяйства Lands of water industry	696,8	113,5	1,8	-	0,2	-	111,5

**ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.2.2. Türkmenistanyň hojalyklarynda oba hojalyk ekinleriniň umumy meýdany, müň gektar*
Общая посевная площадь сельскохозяйственных культур в хозяйствах
Туркменистана, тысяч гектаров*
Total crop area of the farms of Turkmenistan, thousand hectares*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan						
Туркменистан	1 483,7	1 588,1	1 596,6	1 555,0	1 561,0	1 545,7
Turkmenistan						
Ahal welaýaty Ахалский велаят <i>Akhal welayat</i>	374,6	387,1	389,8	394,8	382,9	376,4
Balkan welaýaty Балканский велаят <i>Balkan welayat</i>	66,6	86,7	99,8	90,0	90,8	88,5
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят <i>Dashoguz welayat</i>	355,1	347,9	363,7	324,4	354,1	351,9
Lebap welaýaty Лебапский велаят <i>Lebap welayat</i>	265,8	346,5	344,0	334,1	337,3	336,2
Mary welaýaty Марыйский велаят <i>Mary welayat</i>	421,6	419,9	399,3	411,7	395,9	392,7

* Gaýtadan ekilen meýdanlary goşmak bilen / Включая повторные посеы / Including reseeding

6.2.3. Ähli hojalyklarda oba hojalyk ekinleriniň görnüşleri boýunça ekin meýdany, müň gektar*
Посевные площади по видам сельскохозяйственных культур во всех хозяйствах,
тысяч гектаров*
Crop area of all farms by types of crop, thousand hectare*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Umumy ekin meýdany						
Общая посевная площадь	1 483,7	1 588,1	1 596,6	1 555,0	1 561,0	1 545,7
Total crop area						
Däneli we däneli kösükli ekinler Зерновые и зернобобовые культуры <i>Crops and leguminous plants</i>	760,0	865,7	941,6	908,2	906,2	885,2
şol sanda: в том числе: including:						
bugdaý пшеница <i>wheat</i>	741,0	832,9	905,6	878,5	868,6	857,8
апра ячмень <i>barley</i>	2,3	5,9	2,2	4,1	13,2	4,5
dänelik mekgejowen кукуруза на зерно <i>maize for grain</i>	3,3	2,0	2,5	3,4	3,3	3,4
şaly рис <i>rice</i>	11,7	22,1	27,9	18,6	18,0	15,1
gaýgy däneli ekinler прочие зерновые <i>other crops</i>	1,7	2,8	3,4	3,6	3,1	4,4

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Tehniki ekinler <i>Технические культуры</i> <i>Industrial crops</i>	627,1	659,1	582,0	567,0	565,9	571,9
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
gowaça <i>хлопчатник</i> <i>cotton</i>	619,0	642,7	570,4	548,2	550,2	556,4
gant şugundyry <i>сахарная свекла</i> <i>sugarbeet</i>	7,3	15,9	11,1	18,3	15,0	14,9
günebakar <i>подсолнечник</i> <i>sunflower</i>	0,3	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4
Kartoşka <i>Картофель</i> <i>Potato</i>	9,2	11,1	12,8	13,9	14,5	15,1
Gök ekinler <i>Овощи</i> <i>Vegetables</i>	16,8	21,8	22,3	27,1	26,5	29,3
Azyklyk bakja ekinleri <i>Бахчевые продовольственные</i> <i>Cucurbitaceous food</i>	8,0	8,9	11,1	14,4	13,1	15,6
Ot-üymlik ekinler <i>Кормовые культуры</i> <i>Fodder crops</i>	62,6	21,5	26,8	24,4	34,8	28,6
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
köp ýyllyk otlar <i>многолетние травы</i> <i>permanent grasses</i>	41,1	11,5	11,9	9,2	19,7	14,1
bir ýyllyk otlar <i>однолетние травы</i> <i>annual grass crops</i>	15,3	4,0	4,2	3,5	4,1	4,6
siloslyk we gök ot üçin mekgejowen <i>кукуруза на силос и зеленый</i> <i>корм</i> <i>maize for silage and green</i> <i>fodder</i>	6,2	6,0	10,7	11,7	11,0	9,9

* Gaytadan ekilen meýdanlary goşmak bilen / Включая повторные посеы / Including reseeding

**ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.2.4. 2011-nji ýylda hojalyklaryň toparlary boýunça esasy oba hojalyk ekinleriniň meýdany, müň gektar*

Посевные площади основных сельскохозяйственных культур по категориям хозяйств в 2011 году, тысяч гектаров*

Crop areas of main crop by farm categories as of 2011, thousand hectares*

	Umumy ekin meýdany Вся посевная площадь Total land area	şol sanda / в том числе / including:			
		däneli ekinler we däneli kösükliler зерновые и зернобобовые культуры Crops and leguminous plants	tehniki ekinler технические культуры industrial crops	kartoşka we gök-bakja ekinleri картофель и овощи-бахчевые культуры potato and cucurbitaceous crops	ot-ýymlik ekinler кормовые культуры fodder crops
Ähli hojalyklarda Во всех хозяйствах On all farms	1 545,7	885,2	571,9	60,0	28,6
şol sanda: в том числе: including:					
oba hojalyk kärhanalary сельскохозяйственные предприятия agricultural industries	1 475,7	876,1	571,4	9,1	19,1
hususy hojalyklar частные хозяйства private households	70,0	9,1	0,5	50,9	9,5

* Gaytadan ekilen meýdanlary goşmak bilen / Включая повторные посевы/ Including reseeding

**6.2.5. Hojalyklaryň toparlary boýunça oba hojalyk ekinleriniň jemi ýygñalan hasyly, müň tonna
Валовой сбор урожая сельскохозяйственных культур по категориям хозяйств, тысяч тонн**

Gross yield of agricultural crops by farm categories, thousand tons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Däne we däneli kösükliler (fiziki agramda)* Зерно и зернобобовые (в физическом весе)* Crops and leguminous plants (in physical weight)*	1 758,6	1 085,9	1 000,1	1 411,1	1 577,0	1 310,7
Pagta Хлопок-сырец Raw cotton	1 031,0	949,8	1 001,8	966,2	1 286,3	1 096,5
Gök önümler Овощи Vegetables	346,6	634,0	620,2	653,4	674,5	690,0
Azyklyk bakja önümleri Бахчевые продовольственные Cucurbitaceous food	134,8	260,0	254,3	281,1	293,3	301,6
Kartoşka Картофель Potato	88,7	247,0	240,2	246,7	249,6	251,5
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen Кукуруза на силос и зеленый корм Maize for silage and green fodder	80,5	82,0	93,8	106,7	100,3	100,7

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Bir ýyllyk otlardan bede <i>Сено однолетних трав</i> <i>Annual grass crop hay</i>	16,4	25,0	24,1	19,2	14,4	13,0
Köp ýyllyk otlardan bede <i>Сено многолетних трав</i> <i>Permanent grass hay</i>	67,0	31,0	23,0	20,7	36,5	35,3
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Däne we däneli kösükliler (fiziki agramda)* <i>Зерно и зернобобовые (в физическом весе)*</i> <i>Crops and leguminous plants (in physical weight) *</i>	1 276,0	1 050,1	923,6	1 391,6	1 557,4	1 289,0
Pağta <i>Хлопок-сырец</i> <i>Raw cotton</i>	687,3	949,7	1 001,6	966,2	1 286,3	1 096,5
Gök önümler <i>Овощи</i> <i>Vegetables</i>	88,3	59,0	45,1	50,4	56,1	55,7
Azyklyk bakja önümleri <i>Бахчевые продовольственные</i> <i>Cucurbitaceous food</i>	26,0	24,0	22,6	34,4	33,2	34,5
Kartoşka <i>Картофель</i> <i>Potato</i>	1,6	6,0	5,6	5,9	2,1	1,5
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen <i>Кукуруза на силос и зеленый корм</i> <i>Maize for silage and green fodder</i>	54,2	46,0	41,1	51,5	50,3	54,5
Bir ýyllyk otlardan bede <i>Сено однолетних трав</i> <i>Annual grass crop hay</i>	11,3	6,0	6,8	2,8	3,8	2,3
Köp ýyllyk otlardan bede <i>Сено многолетних трав</i> <i>Permanent grass hay</i>	59,4	19,0	15,8	15,2	17,7	26,3
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Däne we däneli kösükliler (fiziki agramda)* <i>Зерно и зернобобовые (в физическом весе)*</i> <i>Crops and leguminous plants (in physical weight) *</i>	482,6	35,8	76,5	19,5	19,6	21,7
Pağta <i>Хлопок-сырец</i> <i>Raw cotton</i>	343,7	0,1	0,2	0,01	-	-
Gök önümler <i>Овощи</i> <i>Vegetables</i>	258,3	575,0	575,1	603,0	618,4	634,3
Azyklyk bakja önümleri <i>Бахчевые продовольственные</i> <i>Cucurbitaceous food</i>	108,8	236,0	231,7	246,7	260,1	267,1
Kartoşka <i>Картофель</i> <i>Potato</i>	87,1	241,0	234,6	240,8	247,5	250,0
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen <i>Кукуруза на силос и зеленый корм</i> <i>Maize for silage and green fodder</i>	26,3	36,0	52,7	55,2	50,0	46,2
Bir ýyllyk otlardan bede <i>Сено однолетних трав</i> <i>Annual grass crop hay</i>	5,1	17,0	17,3	16,4	10,6	10,7
Köp ýyllyk otlardan bede <i>Сено многолетних трав</i> <i>Permanent grass hay</i>	7,6	12,0	7,2	5,5	18,8	9,0

* Mekgejöweni hem goşmak bilen / Включая кукурузу / Including maize

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2.6. Hojalyklaryň toparlary boýunça oba hojalyk ekinleriniň hasyllylygy, bir gektardan sentner
Урожайность сельскохозяйственных культур по категориям хозяйства, ц/га
Crop yield capacity by farm categories, center/hectare

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Däneli we däneli kösüikli ekinler* Зерновые и зернобобовые культуры* Crops and leguminous plants (in physical weight)*	23,1	12,5	10,6	15,5	17,4	14,8
Gowaça Хлопчатник Raw cotton	16,7	14,8	17,6	17,6	23,4	19,7
Gök ekinler Овощи Vegetables	206,3	291,1	278,1	241,1	254,5	235,5
Azyklyk bakja ekinleri Бахчевые продовольственные Cucurbitaceous food	168,5	292,1	229,1	195,2	223,9	193,3
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen Кукуруза на силос и зеленый корм Maize for silage and green fodder	66,8	149,9	91,8	90,7	95,4	102,8
Bede üçin köp yyllyk otlar Многолетние травы на сено Permanent grass hay	25,7	36,7	21,3	36,0	44,1	37,5
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Däneli we däneli kösüikli ekinler* Зерновые и зернобобовые культуры* Crops and leguminous plants (in physical weight)*	20,5	12,3	10,1	45,4	17,3	14,7
Gowaça Хлопчатник Raw cotton	13,6	14,8	17,6	17,6	23,4	19,7
Gök ekinler Овощи Vegetables	226,4	160,3	121,3	88,0	127,5	132,6
Azyklyk bakja ekinleri Бахчевые продовольственные Cucurbitaceous food	173,3	104,8	85,3	57,3	72,2	71,9
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen Кукуруза на силос и зеленый корм Maize for silage and green fodder	70,1	126,7	79,2	70,9	80,7	99,0
Bede üçin köp yyllyk otlar Многолетние травы на сено Permanent grass hay	24,1	34,1	19,3	33,2	31,3	34,5
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Däneli we däneli kösüikli ekinler* Зерновые и зернобобовые культуры* Crops and leguminous plants (in physical weight)*	34,7	36,9	31,5	30,0	29,7	23,8
Gowaça Хлопчатник Raw cotton	30,5	10,0	8,7	22,8	-	-
Gök ekinler Овощи Vegetables	200,0	317,8	306,0	281,8	279,8	252,7
Azyklyk bakja ekinleri Бахчевые продовольственные Cucurbitaceous food	167,4	357,4	273,7	293,7	306,0	247,3
Siloslyk we gök ot üçin mekgejöwen Кукуруза на силос и зеленый корм Maize for silage and green fodder	50,2	195,2	104,9	122,5	116,8	107,5
Bede üçin köp yyllyk otlar Многолетние травы на сено Permanent grass hay	54,2	42,0	27,1	47,1	71,8	50,7

* Mekgejöweni hem goşmak bilen / Включая кукурузу / Including maize

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2.7. Hojalyklaryň toparlary boýunça miweli we ir-iýmişli baglaryň meýdany, hasyllylygy we ýugnalan hasyly

Площадь плодово-ягодных насаждений, урожайность и валовой сбор по категориям хозяйств

Fruit and berry plantations area, productivity and total gathering of categories by farm

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Miweli we ir-iýmişli baglaryň tutýan meýdany, müň ga <i>Площадь плодово-ягодных насаждений, тыс. га</i> <i>Fruit and berry plantations area, ths. hectare</i>	20,8	15,5	13,5	14,7	14,6	15,4
şolardan: <i>их них:</i> <i>of which:</i>						
miwe getirýän ýaşdakylary <i>в плодоносящем возрасте</i> <i>at fruit-bearing age</i>	17,1	12,4	11,9	12,8	12,8	12,7
Jemi ýugnalan miweler we ir-iýmişler, müň tonna <i>Валовой сбор плодов и ягод, тыс. тонн</i> <i>Gross yield of fruit and berries, ths.tons</i>	62,0	155,4	150,5	160,7	163,8	168,4
Hasyllylygy, s/ga <i>Урожайность, ц /га</i> <i>Yield capacity, center/hectare</i>	36,2	125,3	126,5	125,5	128,0	132,6
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Miweli we ir-iýmişli baglaryň tutýan meýdany, müň ga <i>Площадь плодово-ягодных насаждений, тыс. га</i> <i>Fruit and berry plantations area, ths. hectare</i>	11,0	7,4	6,0	6,3	6,0	6,2
şolardan: <i>их них:</i> <i>of which:</i>						
miwe getirýän ýaşdakylary <i>в плодоносящем возрасте</i> <i>at fruit-bearing age</i>	7,5	4,7	4,6	4,7	4,4	4,3
Jemi ýugnalan miweler we ir-iýmişler, müň tonna <i>Валовой сбор плодов и ягод, тыс. тонн</i> <i>Gross yield of fruit and berries, ths.tons</i>	13,6	20,1	14,2	15,3	16,1	16,2
Hasyllylygy, s/ga <i>Урожайность, ц /га</i> <i>Yield capacity, center/hectare</i>	18,1	42,8	30,9	32,6	36,6	37,7
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Miweli we ir-iýmişli baglaryň tutýan meýdany, müň ga <i>Площадь плодово-ягодных насаждений, тыс. га</i> <i>Fruit and berry plantations area, ths. hectare</i>	9,8	8,1	7,5	8,4	8,6	9,2
şolardan: <i>их них:</i> <i>of which:</i>						
miwe getirýän ýaşdakylary <i>в плодоносящем возрасте</i> <i>at fruit-bearing age</i>	9,6	7,7	7,3	8,1	8,4	8,4
Jemi ýugnalan miweler we ir-iýmişler, müň tonna <i>Валовой сбор плодов и ягод, тыс. тонн</i> <i>Gross yield of fruit and berries, ths.tons</i>	48,4	135,3	136,3	145,4	147,7	152,2
Hasyllylygy, s/ga <i>Урожайность, ц /га</i> <i>Yield capacity, center/hectare</i>	50,4	175,7	186,6	179,5	175,8	181,2

**ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.2.8. Hojalyklaryň toparlary boýunça üzüm agaçlarynyň tutýan meýdany, hasyllylygy we ýugnalan hasyly

Площадь виноградных насаждений, урожайность и валовой сбор по категориям хозяйства

Vineyard area, yield capacity and gross yield by farm categories

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Üzüm agaçlarynyň tutýan meýdany, müň ga Площадь виноградных насаждений, тыс. га Vineyard area, ths. hectare	25,8	22,0	20,2	20,5	20,6	20,5
şolardan: их них: of which:						
miwe getirýän ýaşdakylary в плодоносящем возрасте at fruit-bearing age	24,2	20,7	17,4	18,9	18,0	19,0
Jemi ýugnalan üzüm, müň tonna Валовой сбор винограда, тыс. тонн Gross yield of grapes, ths.tons	194,6	337,0	221,5	273,8	280,9	290,8
Hasylylygy, s/ga Урожайность, ц /га Yield capacity, center/hectare	80,4	162,8	127,3	144,9	156,1	153,1
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Üzüm agaçlarynyň tutýan meýdany, müň ga Площадь виноградных насаждений, тыс. га Vineyard area, ths. hectare	18,2	13,4	11,8	13,2	13,0	12,7
şolardan: их них: of which:						
miwe getirýän ýaşdakylary в плодоносящем возрасте at fruit-bearing age	16,7	12,1	10,3	11,7	10,6	11,5
Jemi ýugnalan üzüm, müň tonna Валовой сбор винограда, тыс. тонн Gross yield of grapes, ths.tons	121,5	91,6	32,0	67,0	68,4	72,8
Hasylylygy, s/ga Урожайность, ц /га Yield capacity, center/hectare	72,8	75,7	31,1	57,3	64,5	63,3
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Üzüm agaçlarynyň tutýan meýdany, müň ga Площадь виноградных насаждений, тыс. га Vineyard area, ths. hectare	7,6	8,6	8,4	7,3	7,6	7,8
şolardan: их них: of which:						
miwe getirýän ýaşdakylary в плодоносящем возрасте at fruit-bearing age	7,5	8,6	7,1	7,2	7,4	7,5
Jemi ýugnalan miweler we ir-ýemişler, müň tonna Валовой сбор винограда, тыс. тонн Gross yield of grapes, ths.tons	73,1	245,4	189,5	206,8	212,5	218,0
Hasylylygy, s/ga Урожайность, ц /га Yield capacity, center/hectare	97,5	285,3	266,9	287,2	287,2	290,7

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2.9. Sebitler boýunça käbir oba hojalyk ekinleriniň meýdany we ýygnaýan hasyly
Посевная площадь и валовой сбор некоторых сельскохозяйственных культур по регионам
Crop area and gross yield of some agricultural crops by regions

Sebitler Регионы Regions	Ekin meýdany, müň ga Посевная площадь, тыс. га Crop area, ths. hectares					Jemi ýygnaýan hasyl, müň tonna Валовой сбор, тыс. тонн Gross yield, ths. tons						
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Däneli we däneli kösüklü ekinler (fiziki agramda)* / Зерновые и зернобобовые культуры (в физическом весе)* / Crops and leguminous plants (in physical weight)*												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	760,0	865,7	941,6	908,2	906,2	885,2	1 758,6	1 085,9	1 000,1	1 411,1	1 577,0	1 310,7
Ahal Ахалский Akhal	236,7	247,3	255,7	255,3	240,7	229,5	572,6	297,1	221,6	396,4	392,7	335,9
Balkan Балканский Balkan	55,0	59,2	82,5	80,9	82,4	79,1	133,3	67,6	60,0	91,7	95,5	83,3
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	107,8	154,1	186,2	164,1	187,9	186,0	246,1	199,2	207,3	169,9	298,5	252,2
Lebap Лебапский Lebap	124,4	190,9	201,6	189,7	190,1	188,5	326,7	289,1	289,3	438,1	410,1	353,0
Mary Марыйский Mary	236,1	214,2	215,6	218,2	205,1	202,1	479,9	232,9	221,9	315,0	380,2	286,3
Gowaça / Хлопчатник / Cotton												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	619,0	642,7	570,4	548,2	550,2	556,4	1 031,0	949,8	1 001,8	966,2	1 286,3	1 096,5
Ahal Ахалский Akhal	100,8	120,0	110,9	120,0	120,0	124,9	170,8	146,0	192,7	220,7	281,4	226,2
Balkan Балканский Balkan	9,4	25,0	15,0	5,0	5,0	5,5	11,0	11,4	7,8	5,2	7,9	7,0
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	214,0	180,0	164,8	143,2	140,2	141,0	269,0	241,2	205,7	138,0	243,8	200,6
Lebap Лебапский Lebap	122,4	136,9	117,2	115,0	120,0	120,0	288,1	281,1	279,7	269,0	324,5	280,8
Mary Марыйский Mary	172,4	180,8	162,5	165,0	165,0	165,0	292,1	270,1	315,9	333,3	428,7	381,9
Gök ekinler / Овощи / Vegetables												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	16,8	21,8	22,3	27,1	26,5	29,3	346,6	634,5	620,2	653,4	674,5	690,0
Ahal Ахалский Akhal	5,1	6,4	6,1	6,5	6,0	7,8	132,3	237,4	219,9	235,6	243,1	247,1
Balkan Балканский Balkan	1,0	1,0	1,0	1,7	1,1	1,1	13,4	22,9	23,0	23,7	24,6	25,1
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	3,2	4,0	3,2	4,7	5,1	5,6	70,5	118,1	118,5	123,1	128,3	132,6
Lebap Лебапский Lebap	3,0	6,3	7,5	9,6	9,7	10,2	52,2	122,4	124,2	133,4	138,2	142,1
Mary Марыйский Mary	4,5	4,1	4,5	4,6	4,6	4,6	78,2	133,7	134,6	137,6	140,3	143,1

* Mekgeýoweni hem goşmak bilen / Включая кукурузу / Including maize

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2.10. Sebitlelerde hojalyklaryň toparlary boýunça azyklyk bakja ekinleriniň ekin meýdany we ýugnalan hasyly

Посевная площадь и валовой сбор бахчевых продовольственных культур по категориям хозяйств по регионам

Crop area and gross yield of cucurbitaceous crops by farm categories in the regions

Sebitler Регионы Regions	Ekin meýdany, müň ga Посевная площадь, тыс. га Crop area, ths. hectares						Jemi ýugnalan hasyl, müň tonna Валовой сбор, тыс. тонн Gross yield, ths. tons					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	8,0	8,9	11,1	14,4	13,1	15,6	134,8	260,0	254,3	281,1	293,3	301,6
Ahal Ахалский Akhal	1,8	3,0	4,0	4,4	4,1	5,9	39,8	96,9	90,2	101,9	105,1	108,3
Balkan Балканский Balkan	0,7	0,4	0,4	1,4	0,9	1,1	5,0	9,4	9,4	10,3	11,5	12,3
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	2,8	1,8	2,5	3,4	3,5	3,9	51,8	74,0	74,3	77,8	83,6	85,9
Lebap Лебапский Lebap	1,2	2,5	2,8	3,7	3,0	3,2	16,7	41,9	42,6	48,8	49,8	50,9
Mary Марыйский Mary	1,5	1,2	1,4	1,5	1,6	1,5	21,5	37,8	37,8	42,3	43,3	44,2
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	1,5	2,3	2,6	6,0	4,6	4,8	26,0	24,1	22,6	34,4	33,2	34,5
Ahal Ахалский Akhal	1,1	1,3	1,4	1,8	1,5	1,8	18,2	16,4	14,8	16,8	17,9	19,3
Balkan Балканский Balkan	0,0	0,0	0,0	1,1	0,5	0,7	0,0	0,1	0,0	0,6	1,2	1,8
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	0,1	0,0	0,0	1,4	1,5	1,2	0,3	0,1	0,0	2,3	4,5	2,2
Lebap Лебапский Lebap	0,3	1,0	1,2	1,6	0,9	1,0	7,2	7,5	7,8	13,9	9,1	10,2
Mary Марыйский Mary	0,0	0,0	0,0	0,1	0,2	0,1	0,3	-	0,0	0,8	0,5	1,0
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	6,5	6,6	8,5	8,4	8,5	10,8	108,8	235,9	231,7	246,7	260,1	267,1
Ahal Ахалский Akhal	0,7	1,7	2,6	2,6	2,6	4,1	21,6	80,5	75,4	85,1	87,2	89,0
Balkan Балканский Balkan	0,7	0,4	0,4	0,3	0,4	0,4	5,0	9,3	9,4	9,7	10,3	10,5
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	2,7	1,8	2,5	2,0	2,0	2,7	51,5	73,9	74,3	75,5	79,1	83,7
Lebap Лебапский Lebap	0,9	1,5	1,6	2,1	2,1	2,2	9,5	34,4	34,8	34,9	40,7	40,7
Mary Марыйский Mary	1,5	1,2	1,4	1,4	1,4	1,4	21,2	37,8	37,8	41,5	42,8	43,2

**ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

6.2.11. Sebitlelerde hojalyklaryň toparlary boýunça kartoşkanyň ekin meýdany we ýugnalan hasyly

**Посевная площадь и валовой сбор картофеля по категориям хозяйств по регионам
Crop area and gross yield of potato crops by farm categories in the regions**

Sebitler Регионы Regions	Ekin meýdany, ga Посевная площадь, га Crop area, hectares						Jemi ýugnalan hasyl, müň tonna Валовой сбор, тыс. тонн Gross yield, ths. tons					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	9 236	11 121,2	12 778,5	13 902,5	14 516,3	15 113	88,7	246,5	240,2	246,7	249,6	251,5
Ahal Ахалский Akhal	1 626	2 027,1	1 540	1 918	1 629	2 249	24,1	54,1	51,2	54,1	54,2	54,6
Balkan Балканский Balkan	370	812,4	810,5	649	652	638	4,8	11,8	11,9	12,3	12,5	12,6
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	2 574	2 140,3	2 271	2 284,5	3 294,5	3 397	16,6	67,3	67,6	69,5	70,3	71,1
Lebap Лебапский Lebap	2 853	4 144,4	5 903	6 735	6 616,8	6 503	23,7	61,7	57,5	58	59,2	59,5
Mary Марыйский Mary	1 813	1 997,0	2 254	2 316	2 324	2 326	19,5	51,6	52	52,8	53,4	53,7
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	138	378,5	327,5	207,5	490,3	105,5	1,6	5,7	5,6	5,9	2,1	1,5
Ahal Ахалский Akhal	79	370,1	317	166	98	78,5	1,1	5,6	5,5	5,6	1,3	1,3
Balkan Балканский Balkan	7	7,4	10,5	37	40	26	0,1	0,1	0,1	0,3	0,4	0,2
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	50	0,3	-	3,5	346,5	1	0,4	-	-	-	0,3	-
Lebap Лебапский Lebap	2	0,7	-	1	5,8	-	-	-	-	-	0,1	-
Mary Марыйский Mary	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	9 098	10 742,7	12 451	13 695,0	14 026	15 007,5	87,1	240,8	234,6	240,8	247,5	250
Ahal Ахалский Akhal	1 547	1 657	1 223	1 752	1 531	2 170,5	23	48,5	45,7	48,5	52,9	53,3
Balkan Балканский Balkan	363	805	800	612	612	612	4,7	11,7	11,8	12	12,1	12,4
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	2 524	2 140	2 271	2 281	2 948	3 396	16,2	67,3	67,6	69,5	70	71,1
Lebap Лебапский Lebap	2 851	4 143,7	5 903	6 734	6 611	6 503	23,7	61,7	57,5	58	59,1	59,5
Mary Марыйский Mary	1 813	1 997	2 254	2 316	2 324	2 326	19,5	51,6	52	52,8	53,4	53,7

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.2.12. 2011-nji ýylda ekerançylyk önümleriniň çäkler boýunça öndürilişi, tonna
Производство растениеводческой продукции по территории в 2011 году, тонн
Crop production by territories in 2011, tons

Çäk Территория Territory	Bugdaý (arassa agramda) Пшеница (в чистом весе) Wheat (net weight)	Pağta Хлопок- сырең Raw cotton	Gök önümler Овощи Vegetables	Azyklyk bakja Бахчевые продоволь- ственные Cucurbitaceous food	Kartoşka Картофель Potato	Miweler we ir-iýmişler Плоды и ягоды Fruit and berries	Üzüm Виноград Grapes
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	1 168 220	1 096 533	690 020	301 567	251 464	168 442	290 847
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welayat	307 630	226 226	247 136	108 313	54 590	32 771	229 154
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	765	-	20	-	-	270	-
Tejen şäheri г. Теджен Tejen city	-	-	4 232	3 050	1 998	494	645
etraplar: этрапы: etrap:							
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	29 469	10 040	93 344	24 014	6 698	11 632	73 528
Ak bugdaý Ак буғдаý Ak bugday	53 369	24 479	27 172	16 435	4 091	11 952	33 707
Baharly Бахарлы Baharly	37 485	20 868	29 160	14 341	19 666	1 023	4 302
Gökdepe Гёкдепинский Geokdepe	17 559	7 444	70 024	20 826	1 986	5 093	101 402
Kaka Какынский Kaka	29 443	20 927	2 516	7 398	147	510	295
Babadaýhan Бабадаýханский Babadaýhan	36 329	50 742	4 610	5 773	3 714	150	728
Sarahs Сарахский Sarahs	29 624	30 150	4 099	4 169	6	159	970
Tejen Тедженский Tejen	37 751	33 957	9 479	8 554	15 974	1 178	8 290
Altyn asyr Алтын асыр Altyn asyr	35 836	27 619	2 480	3 753	310	310	5 287

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Bugday (arassa agramda) Пшеница (в чистом весе) Wheat (net weight)	Pağta Хлопок- сырец Raw cotton	Gök önümler Овощи Vegetables	Azyklyk bakja Бахчевые продоволь- ственные Cucurbitaceous food	Kartoşka Картофель Potato	Miweler we ir-iýmişler Плоды и ягоды Fruit and berries	Üzüm Виноград Grapes
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan welaýat	76 110	6 978	25 115	12 244	12 614	12 709	8 025
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat city	-	-	2 036	113	-	249	838
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	-	-	87	-	-	54	148
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city	-	-	1 022	62	-	61	213
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	-	-	13	-	-	7	-
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	-	-	335	907	195,0	268	441
etraplar: этрапы: etrap:							
Esenguly Эсенеулыский Esenguly	3 874	-	954	1 003	-	197	541
Bereket Берекетский Bereket	26 715	2 158	4 252	3 261	262	895	1 422
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	5 118	-	7 155	1 424	8 075	7 335	1 928
Serdar Сердар Serdar	37 974	4 820	7 452	3 556	4 082	937	1 669
Etrek Этрекский Etrek	2 429	-	1 254	1 918	-	2 706	692
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashi	-	-	555	-	-	-	133
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	225 939	200 567	132 575	85 929	71 097	59 496	19 288
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	-	-	1 873	108	1 153	195	108

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Bugday (arassa agramda) Пшеница (в чистом весе) Wheat (net weight)	Pağta Хлопок- сырец Raw cotton	Gök öňümler Овощи Vegetables	Azyklyk bakja Бахчевые продоволь- ственные Cucurbitaceous food	Kartoşka Картофель Potato	Miweler we ir-iýmişler Плоды и ягоды Fruit and berries	Üzüm Виноград Grapes
etraplar: этрапы: etraplar:							
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже named after Gurbansoltan eje	18 578	18 430	17 952	7 784	20 307	5 252	3 311
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	15 316	12 470	7 260	7 418	821	1 786	1 198
Köneürgenç Кёнеургенчский Koneurgench	22 230	26 840	15 824	13 721	2 695	6 066	2 094
Akdepe Акдепинский Akdepe	29 257	18 800	12 340	9 886	4 139	1 670	1 028
Saparmyrat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	44 312	40 957	14 679	17 183	1 287	7 689	2 187
Görogly Гёроглы Gorogly	27 798	27 240	16 487	7 171	4 829	6 912	5 387
S.A. Nyýazow ad. им. С.А. Ниязова named after S.A. Niyazov	32 179	34 639	33 623	11 353	26 384	18 655	3 354
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	14 221	4 205	49	174	26	6	3
Gubadag Губадагский Gubadag	22 048	16 986	12 488	11 131	9 456	11 265	618
Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap welayat	300 842	280 862	142 085	50 873	59 472	36 106	11 435
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	-	-	100	-	42	28	33
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city	4 068	1 881	402	65	200	69	48
Seýdi şäheri г. Сейди Seydi city	3 484	4 668	1 810	465	170	284	65

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Bugday (arassa agramda) Пшеница (в чистом весе) Wheat (net weight)	Pağta Хлопок- сырең Raw cotton	Gök öňümler Овощи Vegetables	Azyklyk bakja Бахчевые продоволь- ственные Cucurbitaceous food	Kartoşka Картофель Potato	Miweler we ir-iýmişler Плоды и ягоды Fruit and berries	Üzüm Виноград Grapes
etraplar: этрапы: etrap:							
Birata Бирата Birata	5 888	6 511	4 200	1 350	1 280	1 530	592
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	19 543	22 921	7 126	2 419	2 700	2 600	222
Galkynyş Галкыныш Galkynysh	20 425	16 292	6 960	2 807	1 920	1 241	158
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши Named after Turkmenbashy the Great	9 983	7 965	8 517	2 245	1 978	1 539	421
Garabekewül Гарабекевюлский Garabekewül	26 218	21 202	11 214	8 643	4 370	2 613	3 192
Atamyrat Атамурат Atamyrat	20 635	16 803	22 105	5 045	3 150	4 861	501
Sakar Сакарский Sakar	15 399	20 531	6 085	2 260	4 200	3 876	1 247
Saýat Саятский Sayat	24 814	27 658	8 514	4 592	1 670	3 071	689
Farap Фарапский Farap	16 894	18 508	10 214	2 078	1 700	2 791	603
Halaç Халачский Halach	28 106	26 416	9 656	4 659	17 100	3 674	1 063
Hoşambaz Ходжамбазский Hoşambaz	15 471	18 416	15 206	5 227	1 630	2 336	597
Serdarabat Сердарабат Serdarabat	56 118	57 762	22 648	3 236	15 796	4 285	1 230
Köýtendag Койтандагский Koytendag	19 125	8 981	5 408	4 642	1 006	986	654
Döwletli Довлетли Dovletli	14 671	4 347	1 920	1 140	560	322	120

**ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

Soňy / Окончание / End

Çäk Территория Territory	Bugday (arassa agramda) Пшеница (в чистом весе) Wheat (net weight)	Pağta Хлопок- сырең Raw cotton	Gök önümler Овощи Vegetables	Azyklyk bakja Бахчевые продоволь- ственные Cucurbitaceous food	Kartoşka Картофель Potato	Miweler we ir-iýmişler Плоды и ягоды Fruit and berries	Üzüm Виноград Grapes
Mary welaýaty Марыйский вেলাят Mary welayat	257 699	381 900	143 109	44 208	53 691	27 360	22 945
Mary şäheri г. Мары Mary city	-	-	24	-	7	4	1
Baýramaly şäheri г. Байрамалы Baýramaly city	-	-	17	-	2	24	2
etraplar: этрапы: etrap::							
Baýramaly Байрамалыйский Baýramaly	26 119	47 189	16 601	3 258	6 721	2 616	3 824
Wekilbazar Векилбазарский Wekilbazar	22 903	34 149	14 847	2 408	7 158	4 421	1 240
Yolöten Ёлотенский Yoloten	21 314	30 632	13 256	4 968	4 166	2 131	1 941
Garagum Гарагумский Garagum	25 843	58 225	11 357	1 820	2 287	1 090	277
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	3 356	-	545	315	430	165	6
Mary Марыйский Mary	26 845	32 733	24 007	6 519	9 142	3 808	2 860
Murgap Мургапский Murgap	29 094	44 185	15 305	3 687	8 500	2 793	4 639
Oguzhan Огузханский Oguzhan	12 160	19 559	4 496	1 680	1 162	894	13
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchage	36 876	49 351	21 318	6 725	5 362	4 406	1 458
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	20 677	17 355	8 056	4 179	3 260	2 384	6 232
Türkmençala Туркменгалынский Turkmençala	24 240	40 934	13 050	8 575	5 421	2 600	452
Altyn sähra Алтын сахра Altyn sahra	8 272	7 588	230	74	73	24	-

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.3. Maldarçylyk
Животноводство
Animal breeding

6.3.1. Türkmenistanda hojalyklaryň toparlary boýunça mallaryň we guşlaryň baş sany, müň baş (1-nji ýanwara)
Поголовье скота и птицы в Туркменистане по категориям хозяйств, тысяч голов (на 1 января)
Cattle and poultry livestock in Turkmenistan by farm categories, thousand heads (as of January 1)

	2001	2008	2009	2010	2011	2012
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Gara mallar <i>Крупный рогатый скот</i> <i>Livestock</i>	1 601,5	2 157,7	2 153,9	2 174,6	2 196,3	2 216,5
şolardan sygyrlar <i>из них коровы</i> <i>of which cows</i>	738,2	1 043,0	1 020,0	1 049,7	1 069,9	1 064,6
Dowarlar <i>Овцы и козы</i> <i>Sheep and goats</i>	8 834,8	18 274,9	16 361,2	16 706,1	17 042,1	17 157,9
Düýeler <i>Верблюды</i> <i>Camels</i>	115,1	125,7	122,1	122,4	123,5	124,0
Gylýallar <i>Лошади</i> <i>Horses</i>	27,3	26,4	24,7	24,6	24,9	25,5
Doňuzlar <i>Свиньи</i> <i>Pigs</i>	32,0	24,6	18,1	13,9	10,8	9,6
Guşlar <i>Птица</i> <i>Poultry</i>	5 451,3	15 595,9	15 073,3	15 888,1	16 396,5	16 875,3
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Gara mallar <i>Крупный рогатый скот</i> <i>Livestock</i>	149,7	113,0	112,2	110,8	110,2	105,8
şolardan sygyrlar <i>из них коровы</i> <i>of which cows</i>	42,6	35,4	35,8	35,7	36,2	35,6
Dowarlar <i>Овцы и козы</i> <i>Sheep and goats</i>	2 801,0	2 931,4	2 236,4	2 226,6	2 233,0	1 654,9
Düýeler <i>Верблюды</i> <i>Camels</i>	42,4	28,2	29,0	28,1	29,0	26,9
Gylýallar <i>Лошади</i> <i>Horses</i>	11,4	3,6	3,1	3,0	3,1	3,6
Doňuzlar <i>Свиньи</i> <i>Pigs</i>	10,0	2,3	4,0	3,9	1,4	1,6
Guşlar <i>Птица</i> <i>Poultry</i>	577,6	62,3	62,6	49,2	145,7	132,4

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

	2001	2008	2009	2010	2011	2012
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	1 451,8	2 044,7	2 041,7	2 063,8	2 086,1	2 110,7
şolardan sygyrlar из них коровы of which cows	695,6	1 007,6	984,2	1 014,0	1 033,7	1 029,0
Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	6 033,8	15 343,5	14 124,8	14 479,5	14 809,1	15 503,0
Düýeler Верблюды Camels	72,7	97,5	93,1	94,3	94,5	97,1
Gylýallar Лошади Horses	15,9	22,8	21,6	21,6	21,8	21,9
Doňuzlar Свиньи Pigs	22,0	22,3	14,1	10,0	9,4	8,0
Guşlar Птица Poultry	4 873,7	15 533,6	15 010,7	15 838,9	16 250,8	16 742,9

6.3.2. Ähli hojalyklarda mallaryň we guşlaryň önümliligi
Продуктивность скота и птицы во всех хозяйствах
Livestock and poultry yield on all the farms

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Bir sygyrdan ortaça alnan süýt, kg Средний надой молока от одной коровы, кг Average milk yield from a cow, kg	1 513	2 412	2 407	2 419	2 454	2 460
Bir goýundan ortaça alnan ýüň, kg Средний настриг шерсти от одной овцы, кг Average wool clip from one sheep, kg	3,8	2,5	2,3	2,7	2,7	2,7
Bir guzlaýan towuguyň ortaça ýumurtga berijilegi, sany Средняя яйценоскость курицы-несушки, штук Average egg-laying quality of a laying hen, units	133	130	129	142	145	146

**ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE**

**6.3.3. Hojalyklaryň toparlary boýunça maldarçylyk önümleriniň esasy görnüşleriniň öndürilişi
Производство основных видов животноводческой продукции по категориям хозяйства
Main types of animal produce by farm categories**

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hojalyklar / Все хозяйства / All farms						
Et (soýlan agramda), müň tonna Мясо (в убойном весе), тыс. тонн Meat (slaughter weight), ths. tons	149,8	294,0	281,0	291,9	297,7	304,8
Süýt, müň tonna Молоко, тыс. тонн Milk, ths. tons	989,4	2 069,0	2 065,0	2 145,9	2 182,9	2 221,4
Ýumurtga, mln. sany Яйца, млн. штук Eggs, mln. units	375,6	861,0	855,6	894,1	922,4	937,9
Yüň (fiziki agramda), müň tonna Шерсть (в физическом весе), тыс. тонн Wool (physical weight), ths. tons	24,3	41,0	35,8	37,5	38,7	39,2
Bal, tonna Мед, тонн Honey, tons	692,3	889,3	766,7	772,4	781,0	792,2
Oba hojalyk kärhanalary / Сельскохозяйственные предприятия / Agricultural enterprises						
Et (soýlan agramda), müň tonna Мясо (в убойном весе), тыс. тонн Meat (slaughter weight), ths. tons	16,0	23,0	19,4	19,7	21,4	21,9
Süýt, müň tonna Молоко, тыс. тонн Milk, ths. tons	51,5	61,0	60,2	60,1	62,5	62,5
Ýumurtga, mln. sany Яйца, млн. штук Eggs, mln. units	23,0	9,0	11,4	9,0	7,0	4,0
Yüň (fiziki agramda), müň tonna Шерсть (в физическом весе), тыс. тонн Wool (physical weight), ths. tons	5,0	6,0	4,7	4,9	5,0	4,6
Bal, tonna Мед, тонн Honey, tons	8,8	21,4	14,6	8,0	11,3	12,6
Hususy hojalyklar / Хозяйства населения / Community farms						
Et (soýlan agramda), müň tonna Мясо (в убойном весе), тыс. тонн Meat (slaughter weight), ths. tons	133,8	271,0	261,6	272,2	276,3	282,9
Süýt, müň tonna Молоко, тыс. тонн Milk, ths. tons	937,9	2 008,0	2 004,8	2 085,8	2 120,4	2 158,9
Ýumurtga, mln. sany Яйца, млн. штук Eggs, mln. units	352,6	852,0	844,2	885,1	915,4	933,9
Yüň (fiziki agramda), müň tonna Шерсть (в физическом весе), тыс. тонн Wool (physical weight), ths. tons	19,3	35,0	31,1	32,6	33,7	34,6
Bal, tonna Мед, тонн Honey, tons	683,5	867,9	752,1	764,4	769,7	779,6

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.3.4. Sebitlerde hojalyklaryň toparlary boýunça mallaryň we guşlaryň sany, müň baş (1-nji ýanwar ýagdaýyna)
Поголовье скота и птицы по категориям хозяйств по регионам (на 1 января), тысяч голов
Cattle and poultry livestock by farm categories in regions (as of January 1), thousand heads

Sebitler Регионы Regions	Ähli hojalyklar Все хозяйства All farms						Oba hojalyk kärhanalary Сельскохозяйственные предприятия Agricultural enterprises					
	2001	2008	2009	2010	2011	2012	2001	2008	2009	2010	2011	2012
Gara mallar / Крупный рогатый скот / Livestock												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	1 601,5	2 157,7	2 153,9	2 174,6	2 196,3	2 216,5	149,7	113,0	112,2	110,8	110,2	105,8
Ahal Ахалский Akhal	174,8	271,5	271,3	273,8	276,8	279,0	28,8	19,4	20,2	19,9	20,5	20,0
Balkan Балканский Balkan	60,0	80,8	79,5	79,8	80,9	81,5	5,7	2,3	2,8	2,7	2,8	2,6
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	613,9	898,6	905,1	909,1	917,8	927,0	27,0	16,3	15,8	14,6	13,0	11,7
Lebap Лебапский Lebap	344,4	448,9	449,5	461,6	466,8	472,0	46,1	36,8	36,8	37,5	37,7	37,8
Mary Марыйский Mary	408,4	457,9	448,5	450,3	454,0	457,0	42,1	38,2	36,6	36,1	36,2	33,7
Şolardan sygyrlar / Из них коровы / Of which cows												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	738,2	1 043,0	1 020,0	1 049,7	1 069,9	1 064,6	42,6	35,4	35,8	35,7	36,2	35,6
Ahal Ахалский Akhal	98,6	117,8	115,0	138,5	120,0	120,0	9,1	6,6	7,0	7,0	7,5	7,6
Balkan Балканский Balkan	34,0	45,3	40,8	40,7	40,6	40,6	1,4	0,9	1,0	1,0	0,9	0,9
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	261,1	414,3	402,7	398,6	433,3	425,5	7,0	3,9	3,9	3,4	3,2	3,0
Lebap Лебапский Lebap	168,9	260,9	261,7	271,6	275,6	277,9	12,6	10,2	10,1	10,4	10,6	10,9
Mary Марыйский Mary	175,6	204,7	199,8	200,3	200,4	200,6	12,5	13,8	13,8	13,9	14,0	13,2
Dowarlar / Овцы и козы / Sheep and goats												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	8834,8	18274,9	16361,2	16706,1	17042,1	17157,9	2801,0	2931,4	2236,4	2226,6	2233,0	1654,9
Ahal Ахалский Akhal	2 093,5	4 243,8	4 242,1	4 334,7	4 483,9	4 513,2	486,8	610,7	627,4	631,0	636,4	473,1
Balkan Балканский Balkan	1 292,2	2 886,9	2 701,9	2 816,9	2 846,4	2 859,9	301,7	285,6	234,5	210,4	209,8	116,4

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Sebitler Регионы Regions	Ähli hojalyklar Все хозяйства All farms						Oba hojalyk kärhanalary Сельскохозяйственные предприятия Agricultural enterprises					
	2001	2008	2009	2010	2011	2012	2001	2008	2009	2010	2011	2012
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	1 180,7	2 731,0	2 762,9	2 768,3	2 799,2	2 842,3	422,1	98,7	103,3	99,6	95,9	84,7
Lebap Лебапский Lebap	1 445,5	2 367,2	1 992,1	2 083,2	2 136,6	2 145,2	528,7	491,1	323,5	339,4	348,1	309,1
Mary Марыйский Mary	2 822,9	6 046,0	4 662,2	4 703,0	4 776,0	4 797,3	1 061,7	1 445,3	947,7	946,2	942,8	671,6
Düýeler / Верблюды / Camels												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	115,1	125,7	122,1	122,4	123,5	124,0	42,4	28,2	29	28,1	29	26,9
Ahal Ахалский Akhal	30,4	41,5	41,6	42,7	43,3	43,7	10,5	12,2	12,9	13,1	13,7	13,6
Balkan Балканский Balkan	37,8	44,2	41	41,1	41,2	41,4	6,0	3,5	3,6	3,5	3,5	2,6
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	15,1	14,2	14,2	14,4	14,6	14,6	10,4	3,7	3,7	3,8	3,8	3,4
Lebap Лебапский Lebap	15,8	7,2	6,7	5,4	5,4	5,3	12,2	5,6	5,7	4,6	4,8	4,7
Mary Марыйский Mary	16	18,6	18,6	18,8	19,0	19,0	3,3	3,2	3,1	3,1	3,2	2,6
Gylýallar / Лошади / Horses												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	27,3	26,4	24,7	24,6	24,9	25,5	11,4	3,6	3,1	3,0	3,1	3,6
Ahal Ахалский Akhal	4,9	5,9	5,8	5,7	5,7	6,2	2,3	1,0	1	1	1,1	1,6
Balkan Балканский Balkan	3,8	4,1	4,1	4,1	4,2	4,3	1,4	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	6,8	7,9	8	8,2	8,3	8,4	1,9	0,4	0,4	0,3	0,2	0,2
Lebap Лебапский Lebap	6,4	3,7	2,7	2,5	2,5	2,4	2,3	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3
Mary Марыйский Mary	5,4	4,8	4,1	4,1	4,2	4,2	3,5	1,6	1,2	1,2	1,3	1,3
Guşlar / Птица / Poultry												
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	5 451,3	15 595,9	15 073,3	15 888,1	16 396,5	16 875,3	577,6	62,3	62,6	49,2	145,7	132,4
Ahal Ахалский Akhal	1 465,4	4 033,3	3 965,8	4 170,9	4 370,2	4 565,9	481,7	48,7	51,2	35,8	79,7	22,4

ОБА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

Sebitler Регионы Regions	Ähli hojalyklar Все хозяйства All farms						Oba hojalyk kärhanalary Сельскохозяйственные предприятия Agricultural enterprises					
	2001	2008	2009	2010	2011	2012	2001	2008	2009	2010	2011	2012
Balkan Балканский Balkan	172,0	957,6	988,4	1 013,1	1 038,4	1 096,2	1,6	-	-	-	20,2	65,2
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	1 357,2	3 296,3	3 404,8	3 661,1	3 783,9	3 863,3	10,1	1,1	2,9	4,4	4,6	4,7
Lebap Лебапский Lebap	1 081,5	2 742,2	2 743,7	2 938,8	3 052,9	3 107,9	27,0	5,3	4,9	3,5	21,2	17,1
Mary Марыйский Mary	1 375,2	4 566,5	3 970,6	4 104,2	4 151,2	4 242,0	57,2	7,2	3,6	5,5	20,0	23,0

6.3.5. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna mallaryň we guşlaryň çäkler boýunça sany, müň baş
Поголовье скота и птицы по регионам на 1 января 2012 года, тысяч голов
Cattle and poultry livestock by regions as of January 1, 2012, thousand heads

Çäk Территория Territory	Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	Düýeler Верблюды Camels	Gylýallar Лошади Horses	Guşlar Птица Poultry
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2 216 451	17 157 880	123 961	25 501	16 875 283
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welaýat	279 011	4 513 181	43 680	6 259	4 565 842
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	607	16 294	270	1 195	681 967
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city	333	609	12	0	4 766
Tejen şäheri г. Теджен Tejen city	8 812	50 557	641	185	80 499
етраплар: этрапы: etraps:					
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	25 458	775 388	14 171	989	1 278 574
Ak bugdaý Ак буғдай Ak bugdaý	33 074	376 559	4 018	319	560 853
Baharly Бахарлы Baharly	31 516	650 396	4 971	484	266 600
Gökdepe Гёкдепинский Geokdepe	26 391	314 659	8 330	284	269 080

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	Düyeler Верблюды Camels	Gylýallar Лошади Horses	Guşlar Птица Poultry
Кака Какынский Kaka	21 952	456 929	1 665	267	233 297
Babadaýhan Бабадаýханский Babadayhan	33 878	256 773	3 260	405	145 382
Sarahs Сарахский Sarahs	46 038	767 156	1 750	1 276	395 624
Tejen Тедженский Tejen	37 199	658 733	3 560	655	562 997
Altyn asyr Алтын асыр Altyn asyr	13 753	189 128	1 032	200	86 203
Balkan welaýaty Балканский вেলাят Balkan welayat	81 451	2 859 866	41 358	4 255	1 096 195
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat city	7 201	360 795	6 393	71	180 687
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	196	2 506	38	3	8 478
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city	2 883	428 340	4 223	26	103 257
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	177	1 836	32	-	6 837
Garabogaz şäheri г. Гарабогаз Garabogaz city	302	3 355	67	41	1 159
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	8 948	107 653	125	87	16 045
etraplar: этрапы: etraps:					
Esenguly Эсенгулыский Esenguly	7 474	200 694	4 623	423	82 692
Bereket Берекетский Bereket	14 883	439 453	5 388	858	149 920
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	13 874	207 686	59	626	145 258
Serdar Сердар Serdar	10 343	393 615	5 610	420	145 989
Etrek Этрекский Etrek	10 672	333 019	7 019	815	128 730

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	Düýeler Верблюды Camels	Gylýallar Лошади Horses	Guşlar Птица Poultry
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashy	4 498	380 914	7 781	885	127 143
Daşoguz welaýaty Дашогузский вেলাят Dashoguz welaýat	927 039	2 842 271	14 631	8 395	3 863 312
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	4 254	1 764	27	99	147 644
etraplar: этрапы: etrap:					
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже named after Gurbansoltan eje	75 977	119 177	555	634	316 747
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	57 644	69 646	371	661	241 997
Köneürgenç Кёнеургенчский Koneurgench	145 378	348 595	1 102	1 326	240 796
Akdepe Акдепинский Akdepe	120 261	411 144	1 235	969	604 331
Saparmyrat Türkmenbaşy Сапармурат Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	150 066	698 521	7 339	2 346	393 672
Görogly Гёроглы Gorogly	152 832	837 373	2 392	482	1 030 353
S.A. Nyýazow ad. им. С.А.Ниязова named after S.A. Niyazov	116 176	265 023	1 420	1 166	433 563
Gubadag Губадагский Gubadag	102 886	84 008	129	707	450 015
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	1 565	7 020	61	5	4 194
Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap welaýat	472 000	2 145 220	5 300	2 429	3 107 919
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	3 323	7 794	3	3	34 270
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city	2 150	18 260	-	5	26 500
Seydi şäheri г. Сейди Seydi city	7 457	26 680	116	9	33 600

OWA HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	Düyeler Верблюды Camels	Gylýallar Лошади Horses	Guşlar Птица Poultry
etraplar: этрапы: etraps:					
Birata Бирата Birata	11 030	68 747	18	85	154 000
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	35 439	70 572	70	20	175 707
Galkynuş Галкыныш Galkynysh	29 370	78 347	387	8	221 200
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши named after Turkmenbashy the Great	26 193	155 831	-	277	147 400
Garabekewül Гарабекевүлский Garabekewül	29 555	94 928	16	143	241 376
Atamyrat Атамурат Atamurat	48 291	162 026	10	401	275 200
Sakar Сакарский Sakar	26 801	54 682	1 056	22	171 100
Saýat Саятский Sayat	35 275	162 647	303	20	305 000
Farap Фарапский Farap	28 026	106 870	272	29	179 000
Halaç Халачский Halach	52 581	249 698	13	528	261 100
Hojambaz Ходжамбазский Hojambaz	36 546	316 766	-	552	249 800
Serdarabat Сердарабат Serdarabat	66 764	92 683	3 031	28	406 187
Köýtendag Койтендагский Koytendag	28 799	253 682	-	257	163 279
Döwletli Довлетли Dovletli	4 400	225 007	5	42	63 200
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welaýat	456 950	4 797 342	18 992	4 163	4 242 015
Mary şäheri г. Мары Mary City	267	479	11	25	2 308
Baýramaly şäheri г. Байрамалы Baýramaly	2 039	2 434	43	-	31 100

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

Çäk Территория Territory	Gara mallar Крупный рогатый скот Livestock	Dowarlar Овцы и козы Sheep and goats	Düyeler Верблюды Camels	Gylýallar Лошади Horses	Guşlar Птица Poultry
etraplar: этрапы: etrap:					
Baýramaly Байрамальский Bayramaly	60 847	577 189	2 386	204	575 755
Wekilbazar Векилбазарский Wekilbazar	40 146	113 744	1 394	81	330 794
Yolöten Ёлотенский Yoloten	41 022	410 359	378	300	385 046
Garagum Гарагумский Garagum	28 986	239 711	1 267	234	216 622
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	12 846	973 300	622	798	111 481
Mary Марыйский Mary	56 779	583 562	1 708	366	600 702
Murgap Мургапский Murgap	67 233	368 734	1 495	162	680 731
Oguzhan Огузханский Oguzhan	13 452	62 051	246	39	102 781
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchage	60 235	681 793	7 301	187	605 043
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	23 556	462 232	180	1 424	143 480
Türkmençala Туркменçалынский Turkmençala	48 540	320 289	1 951	341	446 842
Altyn sähra Алтын сахра Altyn sahra	1 002	1 465	10	2	9 330

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

6.3.6. 2011-njy ýylda maldarçylyk önümleriniň çäkler boýunça öndürilişi
Производство животноводческой продукции по территории в 2011 году
Animal produce by the territory in 2011

Çäk Территория Territory	Et (diri agramda), tonna Мясо (в живом весе), тонн Meat (live weight), tons	Süýt, tonna Молоко, тонн Milk, tons	Ýumurtga, müň sany Яйца, тыс. шт. Eggs, ths.units	Yüň (fiziki agramda), tonna Шерсть (в физи- ческом весе), тонн Wool (physical weight), tons
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	560 294	2 221 360	937 949	39 203
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welayat	131 484	242 023	262 067	9 293
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	2 535	172	20 580	28
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city	92	131	1 710	1
Tejen şäheri г. Тежен Tejen city	4 061	5 812	2 606	108
etraplar: этрапы: etrap:				
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	17 982	23 743	55 976	1 188
Ak bugdaý Ак буғдай Ak bugday	14 122	32 636	52 429	874
Baharly Бахарлы Baharly	15 388	24 954	20 550	1 229
Gökdepe Гекдепинский Geokdere	11 742	23 966	14 927	955
Kaka Какынский Kaka	12 571	21 606	20 432	972
Babadaýhan Бабадаýханский Babadayhan	11 199	27 318	14 532	639
Sarahs Сарахский Sarahs	20 428	33 639	19 401	1 506
Tejen Теженский Tejen	14 635	30 609	28 674	1 374
Altyn asyr Алтын асыр Altyn asyr	6 729	17 437	10 250	419
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan welayat	47 756	42 652	49 812	6 376
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat	5 659	4 354	5 387	757

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Et (diri agramda), tonna Мясо (в живом весе), тонн Meat (live weight), tons	Süýt, tonna Молоко, тонн Milk, tons	Ýumurtga, müň sany Яйца, тыс. шт. Eggs, ths.units	Ýüň (fiziki agramda), tonna Шерсть (в физи- ческом весе), тонн Wool (physical weight), tons
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	472	738	1 168	9
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag	4 884	4 025	5 045	628
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	440	710	1 087	7
Garabogaz şäheri г. Гарабогаз Garabogaz city	434	714	1 078	15
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	4 289	3 559	5 177	226
etraplar: этрапы: etraps:				
Esenguly Эсенгульский Esenguly	4 159	3 772	4 318	626
Bereket Берекетский Bereket	5 881	5 179	5 365	874
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	5 020	4 941	5 366	648
Serdar Сердар Serdar	5 818	5 169	5 374	719
Etrek Этрекский Etrek	5 121	5 267	5 370	887
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashi	5 579	4 224	5 077	980
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	109 586	876 389	193 532	5 111
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	603	2 647	1 904	5
etraplar: этрапы: etraps:				
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже named after Gurbansoltan eje	9 929	87 186	16 858	144
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	8 354	60 923	14 748	57

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Et (diri agramda), tonna Мясо (в живом весе), тонн Meat (live weight), tons	Süýt, tonna Молоко, тонн Milk, tons	Ýumurtga, müň sany Яйца, тыс. шт. Eggs, ths.units	Ýüň (fiziki agramda), tonna Шерсть (в физи- ческом весе), тонн Wool (physical weight), tons
Köneürgenç Кёнеургенский Koneurgench	13 358	146 973	12 869	404
Akdere Акдепинский Akdere	14 428	114 193	27 679	774
Saparmurat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	18 505	132 910	21 863	1 508
Görogly Гёроглы Gorogly	17 442	134 388	44 626	1 688
S.A. Nyýazow ad. им. С.А. Ниязова named after S.A.Niyazov	14 079	107 535	31 991	367
Gubadag Губадагский Gubadag	12 813	89 519	20 942	149
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	75	115	52	15
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	129 417	544 100	178 206	5 929
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	171	1 759	2 170	8
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city	1 902	2 660	1 900	56
Seýdi şäheri г. Сейди Seydi city	3 222	5 443	1 430	71
etraplar: этрапы: etraps:				
Birata Бирата Birata	7 244	15 084	9 100	214
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garahsyzlyk	7 789	37 127	10 426	270
Galkynyş Галкыныш Galkynysh	8 467	31 318	10 600	264
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши named after Turkmenbashy the Great	7 916	29 779	7 500	445
Garabekewül Гарабекевюльский Garabekewul	8 922	39 571	14 451	327

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Et (diri agramda), tonna Мясо (в живом весе), тонн Meat (live weight), tons	Süýt, tonna Молоко, тонн Milk, tons	Ýumurtga, müň sany Яйца, тыс. шт. Eggs, ths.units	Ýüň (fiziki agramda), tonna Шерсть (в физи- ческом весе), тонн Wool (physical weight), tons
Atamyrat Атамурат Atamyrat	10 214	51 202	12 600	437
Sakar Сакарский Sakar	6 578	35 123	7 900	166
Saýat Саятский Sayat	9 175	36 086	15 936	285
Farap Фарапский Farap	8 897	35 003	12 700	215
Halaç Халачский Halach	11 407	63 156	15 400	796
Nojambaz Ходжамбазский Nojambaz	10 171	54 681	13 400	772
Serdarabat Сердарабатский Serdarabat	13 189	68 670	27 192	298
Köýtendag Койтандагский Koytendag	9 745	33 918	11 801	838
Döwletli Довлетли Dovletli	4 408	3 520	3 700	467
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welayat	142 051	516 196	254 332	12 494
Mary şäheri г. Мары Mary city	105	401	399	-
Baýramaly şäheri г. Байрамалы Bayramaly city	391	1 570	1 425	6
etraplar: этрапы: etraps:				
Baýramaly Байрамалыйский Bayramaly	15 634	70 792	31 048	1 246
Wekilbazar Векилбазарский Vekilbazar	11 008	38 647	17 906	501
Ýolöten Ёлотенский Yoloten	11 759	54 591	21 600	877
Garagum Гарагумский Garagum	9 362	33 524	17 480	770

ОВА HOJALYGY
СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО
AGRICULTURE

Soňy / Окончание / End

Çäk Территория Territory	Et (diri agramda), tonna Мясо (в живом весе), тонн Meat (live weight), tons	Süýt, tonna Молоко, тонн Milk, tons	Ýumurtga, müň sany Яйца, тыс. шт. Eggs, ths.units	Ýüň (fiziki agramda), tonna Шерсть (в физи- ческом весе), тонн Wool (physical weight), tons
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	16 240	16 508	5 390	2 008
Mary Марыйский Mary	15 599	59 860	29 526	1 589
Murgap Мургапский Murgap	15 484	76 877	42 320	921
Oguzhan Огузханский Oguzhan	2 837	12 562	5 652	150
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchage	18 697	64 324	46 056	2 314
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	13 699	34 034	10 567	1 316
Türkmençala Туркменгалынский Turkmençala	11 059	51 657	24 493	792
Altyn sähra Алтын сахра Altyn sahra	177	849	470	4

7. MAÝA GOÝUM IŞI

E esasy serişdelere düýpli maýa goýumlaryna ykdysadyýetiň esasy serişdeleriniň tázelerini döretmäge, hereket edýänleriniň durkuny täzelemäge we tehniki taýdan olary gaýtadan enjamlaşdyrmaga çykarylýan harajatlar degişlidir.

Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlaryna şular degişlidir: gurluşyk işleriniň ähli görnüşlerine edilyän harajatlar; enjamlary oturtmaga çykarylýan harajatlar; gurluşyk smetalarynda göz öňünde tutulyp, gurnama işlerini talap edýän we talap etmeýän enjamlary edinmäge; gurluşyk smetalaryna goşulýan önümçilik gurallaryny we hojalyk emläklerini edinmäge; gurluşyk smetasyna girmeýän maşynlary we enjamlary edinmäge harajatlar; gaýry düýpli işler we harajatlar.

Ykdysadyýetiň pudaklary (senagat, oba hojalygy, gurluşyk, ulag, aragatnaşyk, söwda, üpjün ediş we önüm ýerleşdiriş) boýunça maglumatlar diňe önümçilik maksatly obýektler boýunça görkezildi; ýaşayyş jaý, jemagat hojalygy, medeni-durmuş we beýleki önümçilik däl maksatly gurluşyga maýa goýumlary bu pudaklara goşulmady, olar önümçilik däl pudaklar boýunça görkezilýär.

Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary boýunça maglumatlar hereket edýän nyrlarda getirildi.

Esasy serişdeleriň işe girizilişiniň görkezijisine şular degişli edilyär: hasabat döwründe gurluşygy tamamlanan hem-de işe girizilen önümçilik we önümçilik däl maksatly kärhanalaryň, jaýlaryň we desgalaryň gymmaty; gurnawy talap edýän we talap etmeýän, gurluşyk smetasyna girýän we girmeýän işe girizilen maşynlaryň, ulag serişdeleriniň ähli görnüşleriniň gymmaty; esasy serişdelere degişli gurallaryň, abzallaryň we satyn alnan beýleki esbaplaryň gymmaty; köpyýlyk agaçlaryň (baglaryň) gymmaty; ýerleri suwarmak we guratmak boýunça düýpli işleriň gymmaty; burawlaýyş işleri tamamlanan we işe girizilen nebit we gaz guýularynyň, şonuň ýaly-da ulanyşa geçirilýän nebit we gaz gory bolan gözleg-agtaryş guýularynyň gymmaty; ýerleri gowulandyrmak boýunça düýpli harajatlar we esasy serişdeleriň gymmatyny ýokarlandyrmak bilen bagly bolan beýleki harajatlar.

7. ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

К инвестициям в основной капитал относятся затраты на создание новых, реконструкцию и техническое перевооружение действующих основных фондов экономики.

К инвестициям в основной капитал относятся: затраты на строительные работы всех видов; затраты по монтажу оборудования; на приобретение оборудования, требующего и не требующего монтажа, предусмотренного в сметах на строительство; на приобретение производственного инструмента и хозяйственного инвентаря, включаемых в сметы на строительство; на приобретение машин и оборудования, не входящих в сметы на строительство; на прочие капитальные работы и затраты.

Данные по отраслям экономики (промышленности, сельскому хозяйству, строительству, транспорту, связи, торговле, снабжению и сбыту) показаны только по объектам производственного назначения; капитальные вложения в жилищное, коммунальное, культурно-бытовое и другое непроизводственное строительство в эти отрасли не включены, они отражаются по соответствующим непроизводственным отраслям.

Данные по инвестициям в основной капитал приведены в фактически действовавших ценах.

В показатель **ввод в действие основных фондов** включается: стоимость законченных строительством и вводимых в действие в отчетном периоде предприятий, зданий и сооружений производственного и непроизводственного назначения; стоимость введенного в действие оборудования, машин, транспортных средств всех видов (требующих и не требующих монтажа, входящих и не входящих в сметы на строительство); стоимость инструмента, инвентаря и других предметов, зачисляемых в основные фонды; стоимость многолетних насаждений (садов); стоимость капитальных работ по орошению и осушению земель; стоимость законченных бурением и введенных в действие нефтяных и газовых эксплуатационных скважин, а также разведочных скважин с необходимым дебитом нефти или газа, передаваемых в эксплуатацию; капитальные затраты по улучшению земель и другие затраты, связанные с увеличением стоимости основных фондов.

7. INVESTMENT ACTIVITY

Fixed asset investment include the costs for all types of construction works: the costs for the equipment installation; purchase of the equipment that requires the installation or does not; stipulated by the construction estimates; materials and household equipment purchase estimate included into construction estimates; machines and equipment purchase equipment not included into construction estimates, estimates for other capital works and costs.

Data on economic sectors (industry, agriculture, construction, transport, communication, trade, supply and sales) are shown only by production units; capital investments in housing, communal, cultural and household, and other non-production construction are not included into these sectors, they are represented in relevant non-production sectors.

Data on fixed asset investment are given at the established prices.

The indicator of **fixed assets commissioning** includes: the cost of enterprises, production and non-production buildings and constructions finished by the construction and put into operation during the reporting period; cost of the commissioned into operation machines, vehicles of all kinds (that require installment or do not, included or not included into construction estimates); the cost of materials, stocks and other objects included into fixed assets; the cost of perennial plantations (gardens); the cost of capital works on irrigation and drainage of lands; the cost of finished by drilling and put into operation oil and gas production wells, as well as exploratory wells with necessary oil and gas flow rate; capital investment on improvement of lands and other costs related to the fixed assets cost increase.

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.1. Eýeçiligiň görnüşleri boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, million manat
Инвестиции в основной капитал по формам собственности, миллионов манатов
Fixed asset investment by type of ownership, million manats

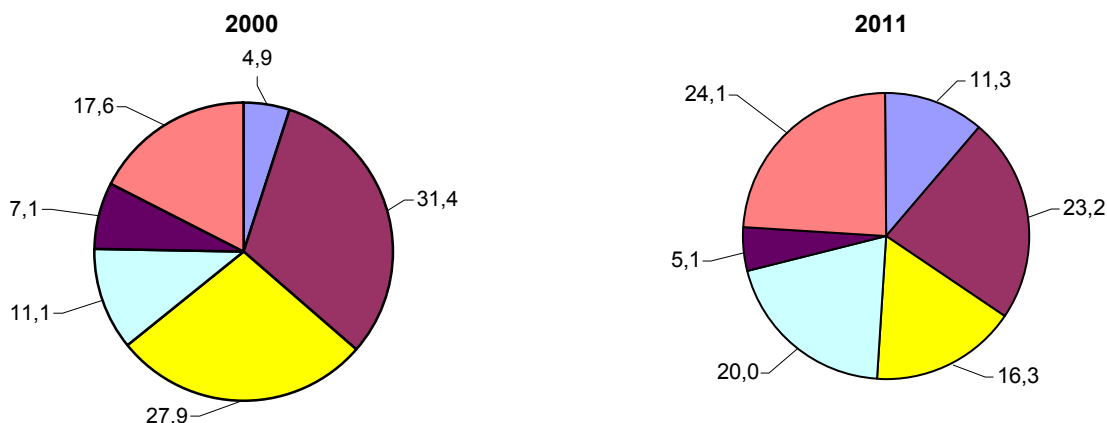
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Düýpli maýa goýumlary – hemmesi Инвестиции – всего Capital investments – total	1 814,4	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
şol sanda: в том числе: including:						
döwlet kärhanalarynyňky we guramalarynyňky государственных предприятий и организаций state enterprises and organizations	1 286,2	3 230,8	9 121,5	18 324,1	19 516,9	26 870,9
döwlete dahylsyz kärhanalarynyňky we guramalarynyňky негосударственных предприятий и организаций non-government enterprises	412,2	1 091,2	6 180,0	8 696,7	8 771,9	8 219,4
özbaşdak jaý gurýanlarynyňky индивидуальных застройщиков individual builders	116,0	278,6	216,5	363,3	842,1	1 894,7

7.2. Maliýeleşdiriş çeşmeleri boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, million manat
Инвестиции в основной капитал по источникам финансирования, миллионов манатов
Fixed asset investment by funding source, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Düýpli maýa goýumlary – hemmesi Инвестиции – всего Investment – total	1 814,4	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
şol sanda maliýeleşdiriş çeşmeleri boýunça: в том числе финансируемые за счет: including them funded by:						
merkezleşdirilen we ýerli býujetler централизованного и местного бюджета centralized and local budget	88,0	314,7	871,3	2 721,2	3 084,0	4 160,6
kärhanalaryň we guramalaryň öz serişdeleri собственных средств предприятий и организаций internal funds of enterprises and organizations	570,2	2 022,8	4 545,8	6 643,9	6 264,4	8 595,2
karz serişdeler заёмных средств loans	505,8	245,3	568,9	2 702,7	2 238,0	6 040,7
daşary ýurt maýa goýumlary иностранных инвесторов foreign investors	201,0	864,4	5 887,6	8 174,8	7 728,3	7 404,3
ilatyň serişdeleri населения population	130,0	300,0	244,9	885,2	1 885,6	1 894,7
gaýrylar прочие other	319,4	853,4	3 399,5	6 256,3	7 930,6	8 889,5

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.3. Maliýeleşdiriş çeşmeleri boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, görerimde
Инвестиции в основной капитал по источникам финансирования, процентов
Fixed asset investment by funding source, percentage



- Merkezleşdirilen we ýerli býujetler / Централизованный и местные бюджеты / Centralized and local budget
- Kärhanalaryň we guramalaryň öz serişdeleri / Собственные средства предприятий и организаций / Own resources of enterprises
- Karz serişdeler / Заемные средства / From extra assets
- Daşary ýurt maýa goýumlary / Иностранные инвестиции / Foreign investors
- Ilatyň serişdeleri / Средства населения / Means of population
- Başga serişdeler / Другие средства / Attracted assets

7.4. Önümçilik we önümçilik däl maksatly obýektler boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary
Инвестиции в основной капитал по объектам производственного и непроизводственного назначения
Fixed asset investment for production and non-production use

Ýyl Год Year	Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, mln. manat Инвестиции в основной капитал, млн. манатов Fixed asset investment, mln. manats	şol sanda niýetlenişi boýunça: в том числе по назначению: including intended use:			
		önümçilik maksatly производственного назначения production use		önümçilik däl maksatly непроизводственного назначения non-production use	
		mln. manat млн. манатов mln. manats	jemine görä göterimde в процентах к итогу percentage of total	mln. manat млн. манатов mln. manats	jemine görä göterimde в процентах к итогу percentage of total
2000	1 814,4	1 382,6	76,2	431,8	23,8
2007	4 600,6	3 406,8	74,1	1 193,8	25,9
2008	15 518,0	11 767,0	75,8	3 751,0	24,2
2009	27 384,1	18 792,8	68,6	8 591,3	31,4
2010	29 130,9	18 347,5	63,0	10 783,4	37,0
2011	36 985,0	22 647,0	61,2	14 338,0	38,8

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.5. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary
Инвестиции в основной капитал по отраслям экономики
Fixed asset investment by sectors of economy

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, mln. manat Инвестиции в основной капитал, млн. манатов Fixed asset investment, mln. manats	1 814,4	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
şol sanda: в том числе: including:						
senagat промышленность industry	827,8	2 070,1	6 691,0	11 565,4	10 525,8	14 796,3
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	159,2	308,4	628,5	888,9	857,8	824,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	217,4	594,9	2 064,1	5 077,5	4 135,6	3 183,4
gurluşyk строительство construction	51,0	107,2	1 517,3	419,7	1 784,2	2 183,6
geologiya геология geology	42,2	199,7	483,5	465,8	341,9	307,0
sowda we ilata tagamlary taýýarlaýuş торговля и питание населения trade and public catering	75,8	73,3	156,0	305,8	663,5	452,9
önümçilik-tehniki maksatly önümleriň lomaý sowdasy, önüm taýýarlaýuş оптовая торговля продукцией производственно-технического назначения, заготовки wholesale trade of production and technical use output, feedstock	9,2	33,1	123,0	50,0	21,6	57,4
ýaşaýuş jaý gurluşygy we jemagat hojalygy жилищное строительство и коммунальное хозяйство housing construction and communal services	233,6	836,7	1 171,5	3 892,1	5 891,5	7 363,3
saglygy gorayuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение health care, physical education and social welfare	41,6	69,3	623,1	1 110,0	730,0	903,6
bilim образование education	1,4	127,1	534,7	763,7	1 016,1	1 819,5
medeniýet we sungat, ylym we ylmy hyzmatlar культура и искусство, наука и научное обслуживание culture and art, science and scientific service	48,2	31,6	228,1	510,5	619,6	728,3
gaýrylar прочие others	107,0	149,2	1 297,2	2 334,7	2 543,3	4 365,1

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, göterimde Инвестиции в основной капитал, процентов Fixed asset investment, percent	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
senagat промышленность industry	45,6	45,0	43,1	42,2	36,1	40,0
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	8,8	6,7	4,1	3,3	3,0	2,2
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	12,0	12,9	13,3	18,5	14,2	8,6
gurluşyk строительство construction	2,8	2,3	9,8	1,5	6,1	5,9
geologiya геология geology	2,3	4,3	3,1	1,7	1,2	0,8
sowda we ilata tagamlary taýýarlaýuş торговля и питание населения trade and public catering	4,2	1,6	1,0	1,1	2,3	1,2
önümçilik-tehniki maksatly önümleriň lomaý sowdasy, önüm taýýarlaýuş оптовая торговля продукцией производственно-технического назначения, заготовки wholesale trade of production and technical use output, feedstock	0,5	0,7	0,8	0,2	0,1	0,2
ýaşaýuş jaý gurluşygy we jemagat hojalygy жилищное строительство и коммунальное хозяйство housing construction and communal services	12,9	18,2	7,5	14,2	20,2	19,9
saglygy gorayuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение health care, physical education and social welfare	2,3	1,5	4,0	4,1	2,5	2,5
bilim образование education	0,1	2,8	3,4	2,8	3,5	4,9
medeniýet we sungat, ylym we ylmy hyzmatlar культура и искусство, наука и научное обслуживание culture and art, science and scientific service	2,6	0,7	1,5	1,9	2,1	2,0
gaýrylar прочие others	5,9	3,3	8,4	8,5	8,7	11,8

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.6. Senagatyň aýry-aýry pudaklary boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary
Инвестиции в основной капитал по отдельным отраслям промышленности
Fixed asset investment by separate sectors of industry

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Senagat – hemmesi, mln. manat						
Промышленность – всего, млн. манатов	827,8	2 070,1	6 691,0	11 565,4	10 525,8	14 796,3
Industry – total, mln. manats						
şolardan:						
из нее:						
including:						
Elektrik energetikasy						
Электроэнергетика	6,6	170,6	133,9	990,8	976,1	62,2
Electroenergetics						
Yanguç senagaty						
Топливная	607,8	1 619,8	6 155,2	9 186,8	8 467,5	13 124,0
Fuel industry						
şolardan:						
из нее:						
including:						
nebit çykarýjy senagat						
нефтедобывающая	125,2	1 153,6	5 283,8	8 471,4	6 621,6	6 757,3
oil-producing industry						
nebiti gaýtadan işleyji senagat						
нефтеперерабатывающая	305,4	67,5	395,5	10,3	129,0	66,8
oil-refining industry						
gaz senagaty						
газовая	177,2	398,7	475,9	705,1	1 716,9	6 299,9
gas industry						
Maşyn gurluşygy we metal işläp bejeriji senagat						
Машиностроение и металлообработка	0,0	2,7	3,6	0,6	1,0	17,4
Machinery and metalworking						
Himiýa senagaty						
Химическая	0,6	4,3	50,9	50,8	34,9	218,9
Chemical industry						
Gurluşyk materiallary senagaty						
Промышленность строительных	34,4	38,4	13,3	50,0	242,4	851,8
материалов						
Construction materials industry						
Yeňil senagat						
Легкая	55,6	115,5	157,1	695,2	302,2	122,7
Light industry						
Azyk we et-süýt senagatlary						
Пищевая и мясомолочная	64,2	38,8	22,3	191,5	65,6	255,5
Food and dairy and meat industry						
Un üweýji-ýarma senagaty						
Мукомольно-крупяная	12,6	14,1	112,3	268,9	281,0	75,5
Flour - and – cereals industry						
Senagat – hemmesi, göterimde						
Промышленность – всего, процентов	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Industry – total, percentage						
şolardan:						
из нее:						
including:						
Elektrik energetikasy						
Электроэнергетика	0,8	8,2	2,0	8,6	9,3	0,4
Electroenergetics						
Yanguç senagaty						
Топливная	73,4	78,2	91,9	79,4	80,4	88,7
Fuel industry						

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
şolardan: из нее: including:						
nebit çykarýjy senagat нефтедобывающая oil-producing industry	15,1	55,7	78,9	73,2	62,9	45,7
nebiti gaýtadan işleýji senagat нефтеперерабатывающая oil-refining industry	36,9	3,3	5,9	0,1	1,2	0,4
gaz senagaty газовая gas industry	21,4	19,2	7,1	6,1	16,3	42,6
Maşyn gurluşygy we metal işläp bejeriji senagat Машиностроение и металлообработка Machinery and metalworking	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0	0,1
Himiýa senagaty Химическая Chemical industry	0,1	0,2	0,8	0,4	0,3	1,5
Gurluşyk materiallary senagaty Промышленность строительных материалов Construction materials industry	4,2	1,9	0,2	0,4	2,3	5,8
Yeňil senagat Легкая Light industry	6,7	5,6	2,3	6,0	2,9	0,8
Azyk we et-süýt senagatlary Пищевая и мясомолочная Food and dairy and meat industry	7,8	1,9	0,3	1,7	0,6	1,7
Un üweýji-ýarma senagaty Мукомольно-крупяная Flour - and – cereals industry	1,5	0,7	1,7	2,3	2,7	0,5

7.7. Önümçilik maksatly obýektler boýunça esasy serişdelere goýlan döwlet düýpli maýa goýumlarynyň üznüksiz önümçilik düzümi*
Воспроизводственная структура государственных инвестиций в основной капитал по объектам производственного назначения*
Reproduction structure of the state investment into the fixed asset by the production units*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, mln. manat Инвестиции в основной капитал, млн. манатов Fixed asset investment, mln. manats	891,9	1 779,5	4 779,5	9 153,6	8 638,5	12 487,9
şol sanda: в том числе: including:						
tehniki taýdan täzedan enjamlaşdyrmaga техническое перевооружение re-equipment	207,7	664,9	2 518,7	2 289,1	1 608,9	2 734,0
işleýän kärhanalaryň durkuny täzelemäge реконструкция действующих предприятий reconstruction of operating enterprises	368,2	240,2	404,1	848,5	1 138,4	628,4
işleýän kärhanalary giňeltmäge расширение действующих предприятий extension of operating enterprises	16,6	41,9	55,6	730,8	330,9	253,7

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

	Soňy / Окончание / End					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
täze gurluşyga новое строительство new construction	298,9	781,6	1 795,1	5 245,5	5 522,8	8 823,1
hereket edýän kuwwatlyklary we gaýry objektleri goldamaga поддержание действующих мощностей и других объектов maintenance of operating capacities and other units	0,5	50,9	6,0	39,7	37,5	48,7
Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, göterimde Инвестиции в основной капитал, процентом Fixed asset investment, percentage	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
tehniki taýdan täzeden enjamlaşdyrmaga техническое перевооружение re-equipment	23,3	37,4	52,7	25,0	18,6	21,9
işleýän kärhanalaryň durkuny täzelemäge реконструкция действующих предприятий reconstruction of acting enterprises	41,3	13,5	8,4	9,3	13,2	5,0
işleýän kärhanalarda önümçiligi giňeltmäge расширение действующих предприятий extension of operating enterprises	1,9	2,4	1,2	8,0	3,8	2,0
täze gurluşyga новое строительство new construction	33,5	43,9	37,6	57,3	64,0	70,7
hereket edýän kuwwatlyklary we gaýry objektleri goldamaga поддержание действующих мощностей и других объектов maintenance of operating capacities and other units	0,0	2,8	0,1	0,4	0,4	0,4

* Nebit hem gaz çykarmak boýunça ulanyş we çuň gözleg-burawlaýyş işlerine, geljekki ýyllardaky gurluşyklar üçin taslama-agtaryş işlerine harajatlary hasaba almazdan / Без затрат по эксплуатационному и глубокому разведочному бурению на нефть и газ, на проектно-изыскательские работы для строительства будущих лет / Not including the costs on production and deep hole exploration drilling of oil and gas; on the design and survey works for future construction

7.8. Gurluşyk guramalarynyň ýerine ýetiren potrat işleriniň möçberini, million manat*
Объем подрядных работ, выполненных строительными организациями, миллион манатов*
Volume of the contractor's work performed by construction organizations, million manats*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Potrat işleriniň möçberini – hemmesi Объем подрядных работ – всего Volume of contract works – total	326,3	1 397,6	4 331,3	10 116,8	12 537,6	15 794,4
şol sanda: в том числе: including:						
döwlet kärhanalarynyňky we guramalarynyňky государственных предприятий и организаций state enterprises and organizations	267,6	856,4	1 188,9	2 126,3	2 377,2	2 663,2
döwlete dahylsyz kärhanalarynyňky we guramalarynyňky негосударственных предприятий и организаций non-government enterprises and organizations	58,7	541,2	3 142,4	7 990,5	10 160,4	13 131,2

* Daşary ýurt maýa goýumly kärhanalary hasaba almazdan / Без учета предприятий с иностранными инвестициями / Not accounting the enterprises with foreign investments/the enterprises funded by foreign investors

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.9. Eýeçiligiň formalary boýunça esasy serişdeleriň işe girizilişi, million manat
Ввод в действие основных фондов по формам собственности, миллионов манатов
Commissioning of fixed assets by types of ownership, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Işe girizilen esasy serişdeler Введено основных фондов Commissioned fixed assets	1 264,0	3 091,6	8 321,2	11 272,8	15 225,6	29 753,1
şol sanda: в том числе: including:						
döwlet kärhanalary we guramalary tarapyndan государственными предприятиями и организациями state enterprises and organizations	853,2	2 259,9	4 192,8	6 085,3	7 419,1	13 993,7
döwlete dahylsyz kärhanalar we guramalar tarapyndan негосударственными предприятиями и организациями non-government enterprises and organizations	307,0	641,7	3 973,8	4 806,2	6 707,6	13 864,7
ilat tarapyndan населением by the population	103,8	190,0	154,6	381,3	1 098,9	1 894,7

7.10. Önümçilik we önümçilik däl obýektler boýunça esasy serişdeleriň işe girizilişi
Ввод в действие основных фондов по объектам производственного
и непроизводственного назначения
Commissioning of fixed assets by the units of production and non-production use

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Işe girizilen esasy serişdeler, mln. manat Введено основных фондов, млн. манатов Commissioned fixed assets, mln. manats	1 264,0	3 091,6	8 321,2	11 272,8	15 225,5	29 753,1
şol sanda obýektler boýunça: в том числе по объектам: among them by units:						
önümçilik maksatly производственного назначения of industrial use	993,4	2 244,5	7 604,8	9 196,7	10 536,3	22 096,6
önümçilik däl maksatly непроизводственного назначения of non-industrial use	270,6	847,1	716,4	2 076,1	4 689,2	7 656,5
Işe girizilen esasy serişdeler, göterimde Введено основных фондов, процентов Commissioned fixed assets, percentage	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda obýektler boýunça: в том числе по объектам: among them by units:						
önümçilik maksatly производственного назначения of industrial use	78,6	72,6	91,4	81,6	69,2	74,3
önümçilik däl maksatly непроизводственного назначения of non-industrial use	21,4	27,4	8,6	18,4	30,8	25,7

MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.11. Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlarynyň tehnologik düzümi, million manat
Технологическая структура инвестиций в основной капитал, миллионов манатов
Technological structure of fixed asset investment, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary – hemmesi Инвестиции в основной капитал – всего Fixed asset investment – total	1 814,4	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
şol sanda: в том числе: including:						
gurluşyk-gurnama işleri строительно-монтажные работы building and assembly work	880,8	2 011,8	6 958,6	14 847,1	16 786,1	20 930,8
enjamlary, gurallary, inwentarlary satyn almak приобретение оборудования, инструмента, инвентаря equipment, building implements, and stock purchase	571,2	1 501,5	5 204,0	7 096,2	7 041,4	8 521,8
gaýry işler we harajatlar прочие работы и затраты other works and costs	362,4	1 087,3	3 355,4	5 440,8	5 303,4	7 532,4

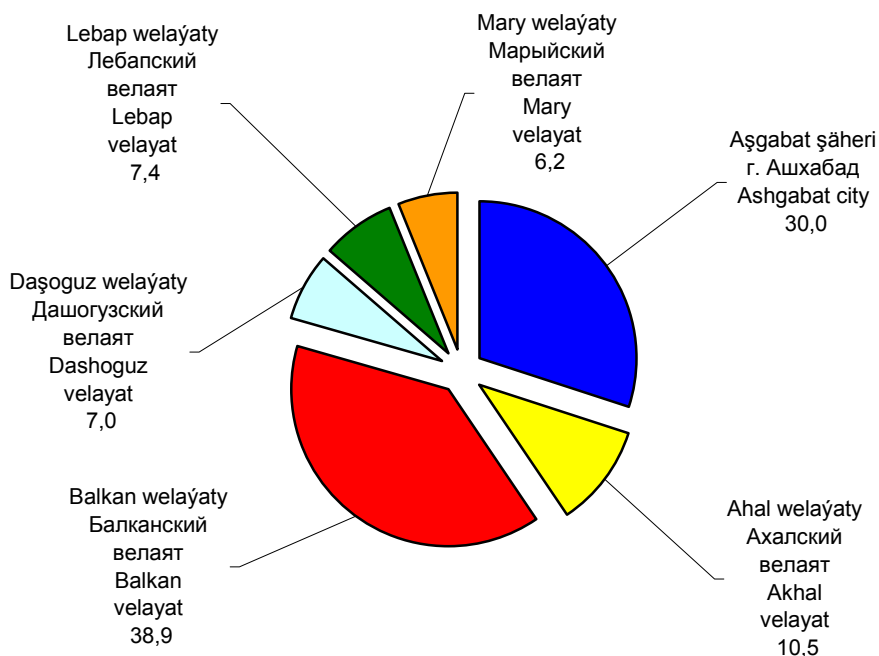
7.12. Sebitler boýunça esasy serişdelere düýpli maýa goýumlary, million manat
Инвестиции в основной капитал по регионам, миллионов манатов
Fixed asset investment by regions, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan – hemmesi Туркменистан – всего Turkmenistan – total	1 814,4	4 600,6	15 518,0	27 384,1	29 130,9	36 985,0
şol sanda: в том числе: including:						
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	544,8	1 189,2	3 575,9	8 290,0	8 918,9	12 021,0
welaýatlar: вেলাياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	190,2	531,4	970,0	2 507,2	2 001,2	2 016,9
Balkan Балканский Balkan	706,0	1 624,2	5 538,1	5 953,2	11 424,2	11 053,3
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	126,6	349,9	594,9	1 548,0	1 045,5	1 375,6
Lebap Лебапский Lebap	134,6	343,4	3 604,1	7 212,8	3 346,7	3 002,5
Mary Марыйский Mary	112,2	562,5	1 235,0	1 872,9	2 394,4	7 515,7

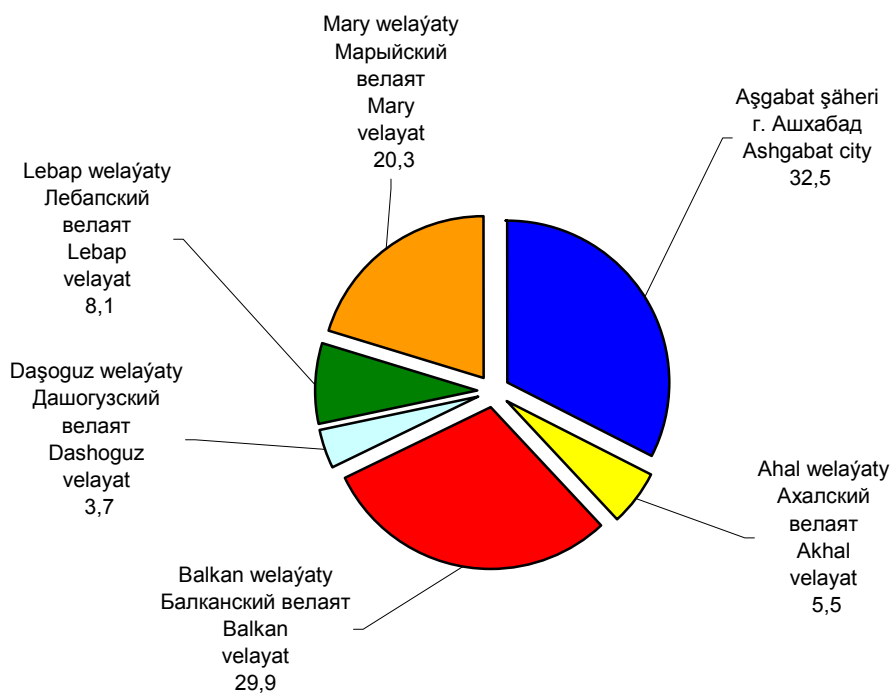
MAÝA GOÝUM IŞI
ИНВЕСТИЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ
INVESTMENT ACTIVITY

7.13. Esasy serişdelere düýpli maýa goýumlarynyň sebitleýin düzümi, görerimde
Региональная структура инвестиций в основной капитал, процентов
Fixed asset investment structure by regions, percentage

2000



2011



8. ULAG WE ARAGATNAŞYK

В ölümdе ulagyň we aragatnaşyk kärhanalarynyň işi baradaky maglumatlar berilýär.

Daşalan ýükler (daşalan ýükleriň möçberi) – ulag serişdeleri bilen daşalan ýükleriň tonna hasabyndaky möçberi. Ulaglaryň, gatnawlaryň we ýükleriň gömüşleri boýunça hasaba alynýar. Ýük daşamaklygyň başdaky pursady “ýükleriň ugradylany (ugradylmagy)” görkezijisi bilen, soňky pursady “gelen ýükler (ýükleriň geleni)” görkezijisi bilen beýan edilýär. Aýry-áýry ulag kärhanalary üçin işiň umumy möçberini häsiýetlendirmek maksady bilen, ugradylan ýükleriň we daşamak üçin beýleki ulag kärhanalaryndan kabul edilen ýükleriň jemi hökmünde kesgitlenýän “ýükleriň daşalany (daşalyşy)” görkezijisi ulanylýar.

Gatnadylan ýolagçylar – wagtyň belli bir döwründe gatnadylan ýolagçylaryň sany. Ulaglaryň, gatnawlaryň görnüşleri boýunça hasaba alynýar. Ýolagçy gatnatmagyň statistikasýnda ýolagçy gatnawy gözegçilik birligi bolup durýar.

Ulagyň ýük dolanyşygy – ulagyň ýük daşamakdaky işiniň möçberiniň görkezijisi bolup, tonna-kilometrde aňladylýar. Daşalýan ýüküň her ugradylan böleginiň agramynyň onuň daşalýan aralygyna köpeltmek hasyllarynyň jemi hökmünde kesgitlenilýär.

Ulagyň ýolagçy dolanyşygy – ulagyň ýolagçy gatnatmak boýunça işiniň möçberi. Onuň ölçeg birligi ýolagçy-kilometr bolup

durýar, ýagny ýolagçynyň 1 km aralyga gatnadylmagy bolup durýar. Gatnawyň her bir görnüşü boýunça ýolagçylaryň sanynyň gatnadylan aralyga köpeltmek hasyllaryny jemlemek arkaly kesgitlenilýär; ulaglaryň görnüşleri, ýolagçy gatnawlary we beýleki alamatlar boýunça aýratynlykda hasaplanylýar.

Demir ýollaryň ulanyş uzynlygy kilometrde ölçelýär we aýry-áýry demir ýol ugurlarynyň ulanyş uzynlyklarynyň jemi hökmünde kesgitlenilýär. Gatnaw ugrunyň ulanyş uzynlygy diýip, stansiýalaryň aralaryndaky esasy ýoluň ugry boýunça ölçenen aralygy hasaplanylýar.

Umumy peýdalanyşdaky awtomobil ýollary – Şäherleriň daşyndaky Türkmenistanyň eýeçiligi bolup durýan awtomobil ýollary. Olar ähmiýeti boýunça döwlet we ýerli ähmiýetli ýollara, şonuň ýaly-da tehniki derejeleri we örtükleriň görnüşleri boýunça toparlara bölünýär.

Awtomobil ýollarynyň uzynlygy başlangyç ilatly nokatdan ahyrky ilatly nokada çenli ýol ulgamyny emele getirýän aýry-áýry bölekleriň uzynlyklarynyň jemini çykarmak arkaly hasaplanylýar.

Umumy peýdalanylýan aragatnaşyk ilatyň, döwlet häkimiýet we dolandyryş edaralarynyň, kärhanalaryň, guramalaryň, edaralaryň aragatnaşyk hyzmatyna bolan isleglerini kanagatlandyrmak üçin niýetlenýär.

8. ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ

В разделе представлены данные о работе транспорта и деятельности предприятий связи.

Перевезено грузов (объем перевозок грузов) – количество грузов в тоннах, перевезенных транспортом. Учитывается по видам транспорта, сообщений, роду грузов. Начальный момент процесса перевозок грузов отражается показателем «отправлено (отправление) грузов», конечный момент – показателем «прибыло (прибытие) грузов». Для отдельных предприятий транспорта для характеристики всего объема работы применяется показатель «перевезено (перевозка) грузов», который определяется как сумма отправленных

грузов и принятых грузов от других предприятий транспорта для перевозки.

Перевезено пассажиров – число пассажиров, перевезенных за определенный период времени. Учитывается по видам транспорта, сообщений. Единицей наблюдения в статистике перевозок пассажиров является пассажиро-поездка.

Грузооборот транспорта – объем работы транспорта по перевозкам грузов, выражается в тонно-километрах. Определяется как сумма произведений веса каждой партии (отправки) перевозимого груза на расстояние ее перевозки.

Пассажирооборот транспорта – объем работы транспорта по перевозкам пассажиров. Единицей измерения является

пассажира-километр, т.е. перемещение пассажира на расстояние в 1 км. Определяется суммированием произведений количества пассажиров по каждой позиции перевозки на расстояние перевозки; вычисляется отдельно по видам транспорта, сообщениям перевозок, другим признакам.

Эксплуатационная длина железных дорог измеряется в километрах и определяется суммой эксплуатационных длин отдельных железнодорожных линий, а эксплуатационной длиной линии считается расстояние между осями станции, измеряемое по оси главного пути.

Автомобильные дороги общего пользования – внегородские авто-

мобильные дороги, которые являются собственностью Туркменистана. Они подразделяются по значению на дороги государственного и местного значения, а также по техническим категориям и по видам покрытия.

Протяженность автомобильных дорог исчисляется от начального до конечного населенного пункта путем суммирования длин отдельных участков, образующих дорожную сеть.

Связь общего пользования предназначена для удовлетворения потребностей населения, органов государственной власти и управления, предприятий, организаций, учреждений в услугах связи.

8. TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

The section contains data on transport and communication enterprises performance.

Transported goods (volume of goods transportation) – the quantity of transported goods in tons. Types of transport, service, and type of goods are taken into account. The starting point of goods transportation process is expressed by an indicator “goods shipped”, the end point is expressed by the indicator “goods arrived”. For certain enterprises “transported goods (goods transportation) indicator is used to specify the total volume of work, which is calculated as the sum of the shipped and accepted goods from other goods transportation enterprises.

Transported passengers is a number of passengers transported within a certain period of time. Types of transport and service are taken into account. An observation unit in the statistics on transportation of passengers is passenger (passengers per a trip).

Goods transportation turnover is the volume of work of transport of transport on transportation of goods, expressed in kilometer-tons. It is calculated by the sum of products of weight of each lot of transported goods multiplied by a distance of its transportation.

Passenger transportation turnover is the volume of work of transport of transport on transportation of passengers. The measurement unit is passenger-kilometer that is the movement of the passenger to a distance of 1 km. It is calculated by the summation of products of number of passengers on each product of transportation multiplied by the distance of transportation; it is calculated separately for each type of transport, transportation services, and by other factors.

The railway operational length is measured in kilometers and determined by the sum of the operational lengths of separate railway lines, and the railway line operational length is considered to be the distance between axes of the stations, measured along the axis of the main railway line.

Public highways are out-of-town highways that are a property of Turkmenistan. They are divided into state and local highways based on their intended use and also by their technical category and type of surfacing.

Length of highways is estimated from initial to final settlement by summation of the length of separate sites forming a road system/network.

General use communication is intended to meet the demand of the population, public authorities, enterprises, organizations, and institutions for communication services.

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

8.1. Ulaglaryň görnüşleri boýunça daşalan ýükler, müň tonna
Перевозки грузов по видам транспорта, тысяч тонн
Goods transportation by types of transport, thousand tons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ulaglaryň ähli görnüşleri Все виды транспорта All types of transport	463 645	624 460	650 485	654 608	695 860	720 922
şol sanda: в том числе: including:						
demir ýol ulagy железнодорожный rail	10 000	23 586	25 407	19 884	18 502	16 278
deňiz ulagy морской sea	161	199	229	300	629	1 122
içerki suw ulagy внутренний водный inland water	1 693	3 486	3 595	4 371	4 562	5 938
awtomobil ulagy автомобильный motor	407 631	535 367	560 529	595 842	634 572	646 616
geçiriji turbalar трубопроводный pipeline	44 149	61 813	60 716	34 200	37 581	50 954
howa ulagy воздушный air	11	9	9	11	14	14

8.2. Ulaglaryň görnüşleri boýunça ýük dolanyşygy, million tonna-kilometr
Грузооборот по видам транспорта, миллионов тонно-километров
Goods transportation turnover by types of transport, million tons-km

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ulaglaryň ähli görnüşleri Все виды транспорта All types of transport	37 585	49 115	49 338	31 982	32 602	35 529
şol sanda: в том числе: including:						
demir ýol ulagy железнодорожный rail	6 303	10 973	11 547	9 774	9 715	9 178
deňiz ulagy морской sea	264	47	54	126	242	399
içerki suw ulagy внутренний водный inland water	7	8	9	9	10	12
awtomobil ulagy автомобильный motor	4 452	8 942	9 648	10 439	11 399	11 741
geçiriji turbalar трубопроводный pipeline	26 527	29 124	28 056	11 602	11 207	14 167
howa ulagy воздушный air	32	21	24	32	29	32

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

8.3. Ulaglaryň görnüşleri boýunça ýolagçy gatnadylyşy, müň adam
Перевозки пассажиров по видам транспорта, тысяч человек
Passenger transportation by types of transport, thousand persons

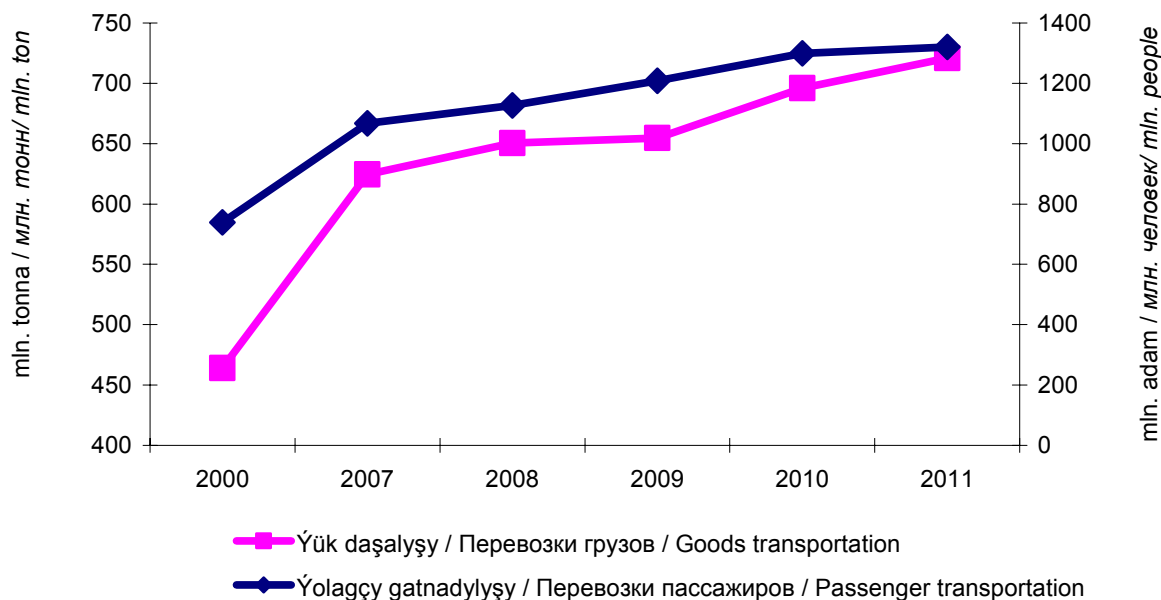
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Uaglaryň ähli görnüşleri Все виды транспорта All types of transport	738 535	1 067 060	1 126 681	1 208 612	1 299 184	1 321 191
şol sanda: в том числе: including:						
demir ýol ulagy железнодорожный rail	2 643	5 845	6 235	4 558	4 653	4 636
awtomobil ulagy автомобильный motor	710 634	1 012 790	1 065 684	1 158 255	1 247 852	1 254 711
trolleybus троллейбусный trolleybus	23 954	46 517	52 945	44 271	44 864	59 981
howa ulagy воздушный air	1 293	1 886	1 793	1 504	1 779	1 826
deňiz ulagy морской sea	11	22	24	24	36	37

8.4. Ulaglaryň görnüşleri boýunça ýolagçy dolanyşygy, million ýolagçy-kilometr
Пассажирооборот по видам транспорта, миллионов пассажиро-километров
Passenger transportation turnover by types of transport, million passenger-km

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Uaglaryň ähli görnüşleri Все виды транспорта All types of transport	11 504	22 644	25 261	28 253	32 203	33 203
şol sanda: в том числе: including:						
demir ýol ulagy железнодорожный rail	943	1 570	1 685	1 654	1 685	1 708
awtomobil ulagy автомобильный motor	8 993,7	18 721,3	21 127	24 243,7	27 657	28 591
trolleybus троллейбусный trolleybus	79	146	175,3	146,5	148	187,8
howa ulagy воздушный air	1 488	2 206	2 273	2 208	2 712	2 715
deňiz ulagy морской sea	0,3	0,7	0,7	0,8	1	1,2

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

8.5. Ýük daşalyşy we ýolagçy gatnadylyşy
Перевозки грузов и пассажиров
Goods and passenger transportation



8.6. Sebitler boýunça ulaglaryň ähli görnüşleri bilen ýük daşalyşy, müň tonna
Перевозки грузов всеми видами транспорта по регионам, тысяч тонн
Goods transportation by all types of transport by regions, thousand tons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	463 645	624 460	650 485	654 608	695 860	720 922
şol sanda: в том числе: including:						
Aşgabat şähri г. Ашхабад Ashgabat city	57 061	83 754	86 160	91 151	94 709	97 239
welaýatlar: вёлаяты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	78 609	101 550	108 734	110 852	118 003	119 145
Balkan Балканский Balkan	66 705	87 627	90 373	93 690	100 045	102 676
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	109 911	130 187	135 949	120 075	130 269	137 221
Lebar Лебапский Lebar	90 277	129 169	135 399	141 129	150 441	153 807
Mary Марыйский Mary	61 082	92 173	93 870	97 711	102 393	110 834

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

8.7. Sebitler boýunça ulaglaryň ähli görnüşleriniň ýük dolanyşygy, million tonna-kilometr
Грузооборот всех видов транспорта по регионам, миллионов тонно-километров
Goods transportation turnover by all types of transport by regions, million tons-km

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	37 585	49 115	49 338	31 982	32 602	35 529
şol sanda: в том числе: including:						
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	696	1 181	1 219	1 317	1 443	1 498
welaýatlar: велаياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	2 675	5 294	4 971	4 783	5 292	5 793
Balkan Балканский Balkan	3 738	6 309	6 166	5 821	6 035	5 967
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	24 529	26 187	26 397	10 036	9 374	9 969
Lebap Лебапский Lebap	2 686	5 612	5 329	5 272	5 491	5 334
Mary Марыйский Mary	3 261	4 532	5 256	4 753	4 967	6 968

8.8. Sebitler boýunça ulaglaryň ähli görnüşleri bilen ýolagçy gatnadylyşy, müň adam
Перевозки пассажиров всеми видами транспорта по регионам, тысяч человек
Passenger transportation by all types of transport by regions, thousand persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	738 535	1 067 060	1 126 681	1 208 612	1 299 184	1 321 191
şol sanda: в том числе: including:						
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	234 800	354 803	381 584	412 760	439 318	446 710
welaýatlar: велаياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	60 735	88 448	91 288	96 059	102 510	102 964
Balkan Балканский Balkan	81 871	128 788	134 882	144 842	155 839	157 195
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	113 991	163 484	171 510	183 046	195 633	198 936
Lebap Лебапский Lebap	118 737	163 231	172 260	186 610	205 909	213 283
Mary Марыйский Mary	128 401	168 306	175 157	185 295	199 975	202 103

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

8.9. Sebitler boýunça ulaglaryň ähli görnüşleriniň ýolagçy dolanyşygy, million ýolagçy-kilometr
Пассажирооборот всех видов транспорта по регионам, миллионов пассажиро-километров
Passenger transportation turnover by all types of transport by regions, million passenger-km

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	11 504	22 644	25 261	28 253	32 203	33 203
şol sanda: в том числе: including:						
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	4 002	6 791	7 317	8 049	9 097	9 325
welaýatlar: веляты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	895	2 174	2 425	3 187	3 530	3 649
Balkan Балканский Balkan	1 321	3 193	3 582	3 932	4 440	4 592
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	1 519	3 171	3 767	4 377	5 124	5 357
Lebap Лебапский Lebap	2 332	3 918	4 374	4 467	5 251	5 464
Mary Марыйский Mary	1 435	3 397	3 796	4 241	4 761	4 816

8.10. 2011-nji ýylda awtomobil ulaglarynyň (trolleýbuslary goşmak bilen) çäkler boýunça görkezijileri
Показатели автомобильного транспорта (включая троллейбусы) по регионам за 2011 год
Indices of motor transport (including trolleybuses) by regions in 2011

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	28 778,8	11 741
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	6 907,8	1 467
Ahal welaýaty Ахалский велят Akhal velayat	2 906	2 137

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr <i>Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km</i>	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr <i>Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km</i>
Abadan şäheri <i>г. Абадан</i> <i>Abadan city</i>	203	172
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>		
Ruhabat <i>Рухабатский</i> <i>Ruhabat</i>	414	271
Ak bugdaý <i>Ак бугдаý</i> <i>Ak bugday</i>	333	225
Baharly <i>Бахарлы</i> <i>Baharly</i>	312	227
Gökdepe <i>Гёкдепинский</i> <i>Gekdepe</i>	283	193
Kaka <i>Какынский</i> <i>Kaka</i>	276	208
Babadaýhan <i>Бабадаýханский</i> <i>Babadaýhan</i>	244	220
Sarajs <i>Серахский</i> <i>Sarajs</i>	303	238
Tejen <i>Тедженский</i> <i>Tejen</i>	367	250
Altyn asyr <i>Алтын асыр</i> <i>Altyn asyr</i>	171	133
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan welaýat	4 317	1 632
Balkanabat şäheri <i>г. Балканабат</i> <i>Balkanabat city</i>	546	213
Türkmenbaşy şäheri <i>г. Туркменбаши</i> <i>Turkmenbashy city</i>	470	181
Gumdag şäheri <i>г. Гумдаг</i> <i>Gumdag city</i>	359	153
Nazar şäheri <i>г. Назар</i> <i>Nazar city</i>	285	128
Garabogaz şäheri <i>г. Гарабогаз</i> <i>Garabogaz city</i>	272	123

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	204	78
etraplar: этрапы: etrap:		
Esenguly Эсенеулыский Esenguly	474	141
Bereket Берекетский Bereket	453	146
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	358	128
Serdar Сердар Serdar	274	88
Etrek Этрекский Etrek	332	130
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashy	290	123
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welayat	5 151	1 597
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	1 298	348
Köneürgenç şäheri г. Кёнеургенч Koneurgench city	39	52
etraplar: этрапы: etrap:		
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже Named after Gurbansoltan eje	350	98
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	425	153
Köneürgenç Кёнеургенчский Koneurgench	819	318
Akdepe Акдепинский Akdepe	463	101

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr <i>Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km</i>	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr <i>Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km</i>
Saparmyrat Türkmenbaşy <i>Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy</i>	644	186
Görogly Гёроглы <i>Gerogly</i>	377	95
S.A. Nyýazow ad. <i>им. С.А. Ниязова named after S.A. Niyazov</i>	357	112
Gubadag <i>Губадагский Gubadag</i>	345	117
Ruhubelent <i>Рухубелент Ruhubelent</i>	34	17
Lebap welaýaty <i>Лебапский велаят</i> <i>Lebap velayat</i>	4 979	2 795
Türkmenabat şäheri <i>г. Туркменабат Turkmenabat city</i>	2 719	912
Magdanly şäheri <i>г. Магданлы Magdanly city</i>	89	80
Seýdi şäheri <i>г. Сейди Seydi city</i>	190	90
etraplar: <i>этрапы: etrap:</i>		
Birata <i>Бирата Birata</i>	129	94
Garaşsyzlyk <i>Гарашсызлык Garashsyzlyk</i>	83	84
Galkynyş <i>Галкыныш Galkunysh</i>	89	81
Beýik Türkmenbaşy ad. <i>им. Бейик Туркменбаши Named after Turkmenbashy the Great</i>	92	66
Garabekewül <i>Гарабекевюльский Garabekevyul</i>	90	67
Atamyrat <i>Атамурат Atamurat</i>	393	399

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr <i>Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km</i>	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr <i>Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km</i>
Sakar <i>Сакарский</i> <i>Sakar</i>	88	56
Saýat <i>Саятский</i> <i>Sayat</i>	128	128
Farap <i>Фарапский</i> <i>Farap</i>	115	105
Halaç <i>Халачский</i> <i>Halach</i>	85	89
Hoşambaz <i>Ходжамбазский</i> <i>Hoşambaz</i>	104	66
Serdarabat <i>Сердарабат</i> <i>Serdarabat</i>	466	402
Köýtendag <i>Койтандагский</i> <i>Koytendag</i>	116	71
Döwletli <i>Довлетли</i> <i>Dovletli</i>	3	5
Mary welaýaty <i>Марыйский велаят</i> <i>Mary welaýat</i>	4 518	2 113
Mary şäheri <i>г. Мары</i> <i>Mary city</i>	2 524	720
Baýramaly şäheri <i>г. Байрамалы</i> <i>Baýramaly city</i>	485	233
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>		
Baýramaly <i>Байрамалыйский</i> <i>Baýramaly</i>	135	73
Wekilbazar <i>Векилбазарский</i> <i>Wekilbazar</i>	201	81
Yolöten <i>Ёлотенский</i> <i>Yoloten</i>	140	105
Garaçum <i>Гараçумский</i> <i>Garaçum</i>	37	47
Serhetabat <i>Серхетабатский</i> <i>Serhetabat</i>	31	21

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Soňy / Окончание / End

	Ýolagçy dolanyşygy, mln. ýolagçy-kilometr <i>Пассажирооборот, млн. пассажиро-километров Passenger transportation turnover, mln. passenger-km</i>	Ýük dolanyşygy, mln. tonna-kilometr <i>Грузооборот, млн. тонно-километров Goods transportation turnover, mln. tons-km</i>
Mary <i>Марыйский Mary</i>	328	68
Murgap <i>Мургапский Murgap</i>	164	196
Oguzhan <i>Огузханский Oguzhan</i>	65	444
Sakarçäge <i>Сакарчягинский Sakarchage</i>	132	28
Tagtabazar <i>Тагтабазарский Tagtabazar</i>	140	52
Türkmençälyň <i>Туркменчалынский Turkmençaly</i>	108	34
Altyň sähra <i>Алтын сахра Altyn sahra</i>	28	11

8.11. Umumy peýdalanyşdaky aragatnaşygyň esasy görkezijileri

Основные показатели связи общего пользования

Basic indices of general use communication

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Aragatnaşygyň esasy işinden alnan girdejiler (GBS-i goşmazdan), mln. manat Доходы от основной деятельности связи (без НДС), млн. манатов Income from principal communication activity (net of value-added tax), mln. manats	48,2	199,0	256,5	312,0	390,1	860,0
olardan: из них: of which:						
ilata edilen tölegli aragatnaşyk hyzmatlary <i>платные услуги связи, оказанные населению</i> <i>paid communication services to population</i>	14,9	88,7	114,0	131,2	144,7	457,1
Iberilýän tölegli alyşmalar (hatlar, kartoçkalar, ýönekeý we sargyt edilen banderollar), mln. sany <i>Исходящий платный обмен (письма, карточки, простые и заказные бандеролы), млн. штук</i> <i>Dispatched paid mail (letters, cards, simple and registered parcel, mln. units)</i>	1	1,7	2,3	1,2	1,1	1,2

ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Gazetler we žurnallar, mln. sany <i>Газеты и журналы, млн. штук</i> <i>Newspapers and magazines, mln. units</i>	43,3	96,7	103,3	126,1	131,9	134,1
Telegrammalar, mln. sany <i>Телеграммы, млн. штук</i> <i>Telegram, mln. units</i>	0,3	0,1	0,1	0,6	0,04	0,04
Tiz ýollanma hyzmatlary, müň sany <i>Услуги экспресс доставки, тыс. штук</i> <i>Express mail service, thsd. units</i>	-	37,7	54,2	49,5	64,1	61,5
Şäherara telefon gepeşikleriniň sany, mln. <i>Количество междугородных телефонных разговоров, млн.</i> <i>Number of distance telephone calls, mln.</i>	25,8	121,9	131,3	135,5	131,2	110,1
Umumy peýdalanyşdaky ulgamyň ýa-da oňa çykalgasy bolan telefon apparatларыnyň sany (ýylyň ahyryna) – hemmesi, müň sany <i>Число телефонных аппаратов телефонной сети общего пользования или имеющих на неё выход (на конец года) – всего, тыс. штук</i> <i>Number of telephone sets of the public telephone network or connected to it (at the end of the year) – total, thsd. units</i>	377,4	462,8	489,4	506,4	523,8	536,0
şol sanda: в том числе: including:						
şäher ulgamynda <i>городской сети</i> <i>urban network</i>	328,8	394,4	414,0	424,2	439,5	448,4
oba ulgamynda <i>сельской сети</i> <i>rural network</i>	48,6	68,4	75,4	82,2	84,3	87,6
Telefon apparatларыnyň umumy sanyndan – öýdäkiler, müň sany <i>От общего числа телефонных аппаратов – домашние, тыс. штук</i> <i>Out of total number of the telephone sets-home, thsd. units</i>	296,5	378	404,1	419,3	420,8	432,4

**ULAG WE ARAGATNAŞYK
ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS**

8.12. Aragatnaşyk hyzmatlaryndan alnan girdejiler, million manat

Доходы от услуг связи, миллионов манатов

Income from communication services, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi						
Всего	48,2	199,0	256,5	312,0	390,1	860,0
Total						
şol sanda:						
в том числе:						
including:						
poçta aragatnaşygy <i>почтовая mail service</i>	4,4	11,9	13,2	14,7	14,4	15,9
yöriteleşdirilen we feldýeger aragatnaşygy <i>специальная фельдъегерская связь special courier service</i>	0,4	1,3	1,5	2,1	2,5	2,6
resminamalaýyn elektrik aragatnaşygy <i>документальная электросвязь official telecommunication</i>	1,1	5,0	7,1	11,6	15,8	19,9
şäherara telefon aragatnaşygy <i>междугородняя телефонная связь distance telephone communication</i>	30,1	116,0	138,4	139,7	172,7	271,2
şäher we oba telefon aragatnaşygy <i>городская и сельская телефонная связь urban and rural telephone network</i>	8,2	22,6	27,5	33,7	33,2	37,4
radiogepleşikler, radioaragatnaşyk, telewideniýe we hemra aragatnaşygy <i>радиовещание, радиосвязь, телевидение и спутниковая связь radio broadcasting, radio, television, and satellite communication</i>	3,5	12,7	13,6	19,5	22,6	20,4
radioýygulygyň peýdalanyşyna gözegçilik boýunça döwlet gullugy <i>государственная инспекция по использованию радиочастот state inspection on using radio frequencies</i>	0,3	3,2	10,2	21,6	31,0	18,1
göçme elektrik aragatnaşygy <i>услуги подвижной электросвязи mobile telecommunication</i>	-	25,6	44,2	68,3	96,8	472,6
beýleki girdejiler <i>прочие поступления other receipts</i>	0,2	0,7	0,8	0,8	1,1	1,9

**9. BÖLEK SATUW SÖWDASY
WE HYZMATLAR**

Bölümde Türkmenistanda bölek satuw söwda işini häsiýetlendirýän statistiki maglumatlar berilýär.

Bölek satuw haryt dolanyşygy eýeçiligiň ähli görnüşlerindäki şu hojalyk subýektleriniň bölek satuw söwdasynda sarp ediş harytlarynyň satylyşynyň möçberi hökmünde kesgittenilýär:

- ýuridiki şahslar (söwda edýän kärhanalar we guramalar);

- bazarlarda (söwda orunlary) we bazarlardan daşarda (söwda nokatlary – dükanlar, palatkalar, kiosklar we gaýrylar) söwda edýän fiziki şahslar (hususy telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler).

Ýuridiki we fiziki şahslaryň bölek satuw haryt dolanyşygyna eýeçiligiň ähli görnüşleriniň iýmit kärhanalaryndaky söwda dolanyşygy goşulýar. Ýuridiki şahslaryň bölek satuw haryt dolanyşygynyň hasaby ýörite statistiki hasabatnyň maglumatlary boýunça alnyp barylýar. Hususy telekeçileriň bölek satuw haryt dolanyşygy telekeçilik statistikasyna hasaba alynýar. Resmi däl düzgünde işleýänler tarapyndan satylan harytlaryň möçberleri ýörite seçimleýin gözegçilikleriň netijeleri boýunça

bahalandyrylýar. Bazarlardaky bölek satuw söwdasynyň möçberleri oba hojalyk önümleriniň satylyşy we bazarlaryň maliye-hojalyk işleri barada statistiki hasabat maglumatlary boýunça hasaplanylýar.

Tölegli hyzmatlar töleg esasynda ilata edilen hyzmatlardan ybarat. Tölegli hyzmatlaryň ýerleşdirilişiniň möçberi-de eýeçiligiň ähli görnüşleriniň şu hojalyk subýektleri boýunça hasaba alynýar:

- hyzmat edýän ýuridiki şahslar;

- fiziki şahslar (hyzmatlar bölegindäki hususy telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler).

Ilata edilen tölegli hyzmatlar şu esasy görnüşler boýunça toparlara bölünýär: durmuş hyzmatlary; ýolagçy ulagynyň hyzmatlary; aragatnaşyk hyzmatlary; ýaşayyş jaý-jemagat hyzmatlary; bilim hyzmatlary; medeni hyzmatlar; syýahatçylyk-gezelenç hyzmatlary, bedenterbiýe we sport hyzmatlary; saglygy goraýyş hyzmatlary; şpahana we sagaldyş hyzmatlary; hukuk häsiýetli hyzmatlar; bank edaralarynyň hyzmatlary; gaýrylar.

Şu bölümdeki maglumatlar hereket edýän nyrlardaky gymmat aňlatmasyna görkezilýär.

9. РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ

B разделе представлены статистические данные, характеризующие розничную торговую деятельность в Туркменистане.

Розничный товароборот определяется как объем продажи потребительских товаров в розничной торговле хозяйствующих субъектов всех форм собственности:

- юридические лица (торгующие предприятия и организации);

- физические лица (индивидуальные предприниматели и неформально занятые лица), торгующие на рынках (торговые места) и вне рынков (торговые точки – магазины, палатки, киоски и прочее).

В розничный товароборот юридических и физических лиц включаются обороты торговли на предприятиях питания всех форм собственности. Учет розничного товароборота юридических лиц ведется по данным специальной статистической отчетности. Розничный товароборот индивидуальных предпринимателей учитывается в статистике предпринимательства. Объемы продаж товаров неформально занятыми лицами оцениваются по результатам специальных выборочных обследований. Объемы розничной торговли

на рынках рассчитываются по данным статистической отчетности о продажах сельскохозяйственной продукции и финансово-хозяйственной деятельности рынков.

Платные услуги представляют собой услуги, оказанные населению за плату. Объем реализации платных услуг также учитывается по хозяйствующим субъектам всех форм собственности:

- юридические лица, оказывающие услуги;

- физические лица (индивидуальные предприниматели и неформально занятые лица в секторе услуг).

Платные услуги населению классифицируются по основным видам: бытовые услуги; услуги пассажирского транспорта; услуги связи; жилищно-коммунальные услуги; услуги образования; услуги культуры; туристско-экскурсионные услуги, услуги физической культуры и спорта; услуги здравоохранения; санаторно-курортные и оздоровительные услуги; услуги правового характера; учреждений банков; прочие.

Информация в данном разделе указана в стоимостном выражении в действующих ценах.

9. RETAIL TRADE AND SERVICES

The section presents the statistical data describing the retail trade activity in Turkmenistan.

Retail turnover is defined as the sales volume of consumer products in the retail trade of business entities of all forms of ownership:

- legal persons (commercial establishments and organizations);
- physical persons (individual entrepreneurs and informally engaged persons) selling in the markets (market places) and outside the markets (sales outlets – shops, market stalls, booths and others).

Trade turnovers of legal and physical persons include the retail trade turnover of catering enterprises of all forms of ownership. The record of the retail turnover of legal persons is kept according to the special statistical reporting. The records of retail trade turnover of individual entrepreneurs are maintained by business statistics. Sales volume of the goods of informally engaged persons is estimated by the results of special sample surveys. Retail trade volume in the markets is calculated ac-

ording to the statistical reporting data on the sales of agricultural production as well as the financial and economic activity of the markets.

Paid services are the services rendered to the population and that are subject to payment. The records of income sales of paid services are also maintained for business entities of all forms of ownership:

- legal persons rendering services;
- physical persons (individual entrepreneurs and informally engaged persons in the service sector).

Paid services to the population are classified by the basic types: consumer services; passenger transportation services; communication services, housing and communal services; services in education; services in culture; tourism and excursion services, physical culture and sport services; public health services; sanatorium and health care services; legal services, bank services and others.

The information in the section is provided at the established price value.

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

9.1. Söwdanyň ösüşiniň esasy görkezijileri
Основные показатели развития торговли
Main indices of trade promotion

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Bölek satuw haryt dolanyşygynyň hereket edýän nyrlardaky umumy möçberi, mln. manat <i>Общий объем розничного товарооборота в действующих ценах, млн. манатов</i> <i>Total retail turnover volume at the established price, mln. manats</i>	1 865	13 302	16 639	19 287	22 471	25 909
şol sanda: в том числе: including:						
sowda kärhanalary we guramalary <i>торговые предприятия и организации</i> <i>commercial establishments and organizations</i>	666	1 077	1 814	2 431	1 703	1 960
telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler <i>индивидуальные предприниматели и неформально занятые лица</i> <i>Individual entrepreneurs and informally engaged persons</i>	1 199	12 225	14 825	16 856	20 768	23 949
Bölek satuw haryt dolanyşygy (ownuk lomaý söwdasy goşulmazdan), mln. manat <i>Розничный товароборот (без мелкого опта), млн. манатов</i> <i>Retail volume (without small wholesale), mln. manats</i>	...	13 179	16 390	18 848	22 082	25 418
Bölek satuw söwdasyndaky we iýmit kärhanalaryndaky haryt gorylary (ýylyň ahyryna), mln. manat <i>Товарные запасы в розничной торговле и предприятиях питания (на конец года), млн. манатов</i> <i>Commodity stocks in retail trade and catering establishments (at the end of the year), mln. manats</i>	94	105	114	192	240	289
Bölek satuw söwda dukanlarynyň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число магазинов розничной торговли (на конец года), единиц</i> <i>Number of retail trade shops (at the end of the year), units</i>	1 378	3 325	3 492	3 481	3 375	6 507*
Iýmit kärhanalarynyň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число предприятий питания (на конец года), единиц</i> <i>Number of catering enterprises (at the end of the year), units</i>	267	1 262	1 379	1 324	1 368	1 160

* Bazarlardaky pawilyonlary hasaba almak bilen / с учетом павильонов на рынках / taking into account pavilions in the markets

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

9.2. Bölek satuw haryt dolanyşygynyň ýerleşdiriş ugurlary boýunça bölünişi
Распределение розничного товарооборота по каналам реализации
Retail turnover classification according to the sales channels

	2000		2010		2011	
	mln. manat млн. манат млн. manats	jemine görä göterimde е % к умозы total, percentage-wise	mln. manat млн. манат млн. manats.	jemine görä göterimde е % к умозы total, percentage-wise	mln. manat млн. манат млн. manats	jemine görä göterimde е % к умозы total, percentage-wise
Бöлек satuw haryt dolanyşygynyň umumy möçberi – hemmesi Общий объем розничного товарооборота – всего Total retail turnover volume – total	1 865	100,0	22 471	100,0	25 909	100,0
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>						
söwda kärhanalary we guramalary торговые предприятия и организации commercial establishments and organizations	666	35,7	2 667	11,9	3 073	11,9
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>						
ministriklere we pudak edaralary министерства и ведомства ministries and agencies	37,5	20,1	1 703	7,6	1 918	17,4
döwlete dahylsyz sektoryň kiçi kärhanalary малые предприятия негосударственного сектора small non-government enterprises	192	10,3	860	3,8	992	3,9
bilelikdäki we daşary ýurt kärhanalary совместные и иностранные предприятия joint ventures and foreign enterprises	99	5,3	104	0,5	163	0,6
hususy telekeçiler индивидуальные предприниматели individual entrepreneurs	492	26,4	9 378	41,7	10 805	41,7
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>						
bazarlarda söwda edýänler торгующие на рынках selling at markets	256	13,7	4 668	20,8	5 371	20,7
bazarlardan daşarda söwda edýänler (dükanlar, palatkalar, kiosklar) торгующие вне рынка (магазины, палатки, киоски) selling outside markets (shops, market stalls, booths)	236	12,6	4 710	20,9	5 434	21,0

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Soňy / Окончание / End

	2000		2010		2011	
	mln. manat млн. манат млн. manats	jemine görä göterimde в % к итогу total, percentage-wise	mln. manat млн. манат млн. manats	jemine görä göterimde в % к итогу total, percentage-wise	mln. manat млн. манат млн. manats	jemine görä göterimde в % к итогу total, percentage-wise
resmi däl düzgünde işleýänler неформально занятые лица informally engaged persons	707	37,9	10 426	46,4	12 031	46,4
şol sanda: в том числе: including:						
bazarlarda söwda edýänler торгующие на рынках selling at the markets	361	19,3	5 421	24,1	6 246	24,1
bazarlardan daşarda söwda edýänler (gaýrylar) торгующие вне рынка (прочее) selling outside markets (shops, market stalls, booths)	346	18,6	5 005	22,3	5 785	22,3

9.3. 2011-nji ýylda çäkler boýunça bölek satuw haryt dolanyşygynyň umumy möçberi, million manat
Общий объем розничного товарооборота по территории за 2011 год, миллион манатов
Total volume of retail turnover territory wise in 2011, million manats

Çäk Территория Territory	Hemmesi Всего Total	Söwda kärhanalary we guramalary Торговые предприятия и организации Commercial establishments and organizations	Hususy telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler Индивидуальные предприниматели и неформально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	25 909	1 969	23 940
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	13 244	632	12 612
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welayat	2 684	181	2 503
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city	263	12	251
Tejen şäheri г. Теджен Tejen city	229	22	207

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemmesi Всего Total	Söwda kärhanalary we guramalary Торговые предпри- ятия и организации Commercial establish- ments and organiza- tions	Telekeçiler we resmi дәл düzgünde işleýänler Индивидуальные пред- приниматели и нефор- мально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
etraplar: этрапы: etrap:			
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	415	21	394
Ak bugdaý Ак бугдаý Ak bugday	272	24	248
Baharly Бахарлы Baharly	308	18	290
Gökdepe Гёкделинский Gekdere	300	29	271
Kaka Какынский Kaka	256	18	238
Babadaýhan Бабадаýханский Babadaýhan	211	9	202
Sarahs Сарахский Sarahs	186	10	176
Tejen Тедженский Tejen	166	15	151
Altyn asyr Алтын асыр Altyn Asyr	78	3	75
Balkan welaýaty Балканский веляят Balkan welaýat	1 666	157	1 509
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat city	754	65	689
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбашы Turkmenbashy city	553	49	504
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city	17	1	16
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	23	2	21
Garabogaz şäheri г. Гарабогаз Garabogaz city	12	1	11
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	30	2	28

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemmesi Всего Total	Söwda kärhanalary we guramalary Торговые предпри- ятия и организации Commercial establish- ments and organiza- tions	Telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler Индивидуальные пред- приниматели и нефор- мально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
etraplar: этрапы: etrap:			
Esenguly Эсенеулыский Esenguly	12	4	8
Bereket Берекет Bereket	23	4	19
Magtymguly Магтымгулы Makhtumguly	21	2	19
Serdar Сердар Serdar	127	12	115
Etrek Этрекский Etrek	18	1	17
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashy	76	14	62
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welayat	2 240	278	1 962
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	1 342	163	1 179
Köneürgenç şäheri г. Кёнеургенч Koneurgench city	141	19	122
etraplar: этрапы: etrap:			
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	9	1	8
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже Named after Gurbansoltan eje	120	16	104
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	104	12	92
Köneürgenç Кёнеургенчский Koneurgench	24	2	22
Akdepe Акдепинский Akdepe	82	10	72

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemmesi Всего Total	Söwda kärhanalary we guramalary Торговые предпри- ятия и организации Commercial establish- ments and organiza- tions	Telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler Индивидуальные пред- приниматели и нефор- мально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
Saparmyrat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	91	12	79
Görogly Гёроглы Gerogly	104	13	91
S.A. Nyýazow ad. им. С.А. Ниязова Named after S.A. Niyazov	138	20	118
Gubadag Губадагский Gubadag	85	10	75
Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap velayat	2 823	340	2 483
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	686	125	561
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city	84	4	80
Seýdi şäheri г. Сейди Seydi city	81	9	72
Atamyrat şäheri г. Атамурат Atamyrat city	219	18	201
etraplar: этрапы: etraps:			
Döwletli Довлетли Dowletli	33	3	30
Birata Бирата Birata	122	12	110
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	113	9	104
Galkunyş Галкыныш Galkunysh	112	14	98
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши Named after Great Turkmenbashy	141	23	118
Garabekewül Гарабекевюльский Garabekevuul	110	12	98

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemmesi Всего Total	Sowda kärhanalary we guramalary Торговые предпри- ятия и организации Commercial establish- ments and organiza- tions	Telekeçiler we resmi däl düzgünde işleyänler Индивидуальные пред- приниматели и нефор- мально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
Sakar Сакарский Sakar	86	7	79
Saýat Саятский Sayat	126	8	118
Fağar Фарапский Fagar	145	12	133
Halaç Халачский Halach	213	19	194
Hoşambaz Ходжамбазский Hoşambaz	124	10	114
Serdarabat Сердарабат Serdarabat	309	44	265
Köýtendag Койтандагский Koytendag	119	11	108
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welaýat	3 252	381	2 871
Mary şäheri г. Мары Mary city	1 797	114	1 683
Waýramaly şäheri г. Байрамалы Waýramaly city	470	37	433
etraplar: этрапы: etrap:			
Waýramaly Байрамалыйский Waýramaly	37	18	19
Wekilbazar Векилбазарский Wekilbazar	78	66	12
Yolöten Ёлотенский Yoloten	407	31	376
Garagum Гарагумский Garagum	11	6	5
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	21	17	4
Mary Марыйский Mary	25	18	7
Murgar Мургапский Murgar	122	16	106

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

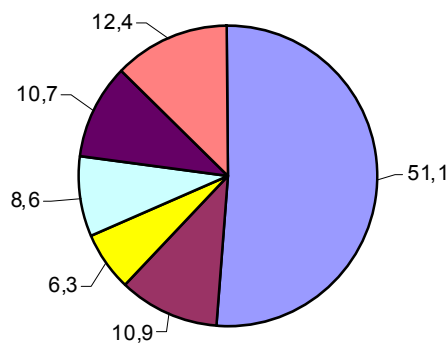
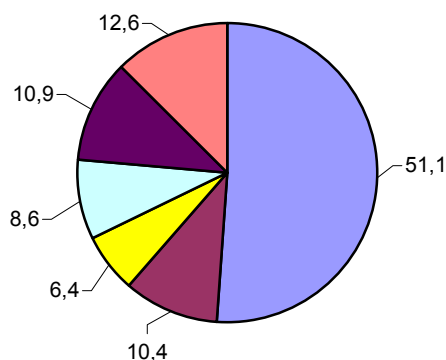
Soňy / Окончание / End

	Hemmesi Всего Total	Söwda kärhanalary we guramalary Торговые предпри- ятия и организации Commercial establish- ments and organizations	Hususy telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler Индивидуальные пред- приниматели и неформ- ально занятые лица Individual entrepreneurs and informally engaged individuals
Oguzhan Огузханский Oguzhan	11	10	1
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchage	89	14	75
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	124	13	111
Türkmengala Туркменгалынский Turkmengala	55	16	39
Altyn sahra Алтын Сахра Altyn Sahra	5	5	0

9.4. 2011-nji ýylda bölek satuw haryt dolanyşygynyň sebitler boýunça bölünişi, görerimde
Распределение розничного товарооборота по регионам за 2011 год, в процентах
Retail trade turnover distribution according to regions in 2011, percentage wise

Söwda edýän kärhanalar we guramalar
Торговые предприятия и организации
Commercial establishments and organizations

Hususy telekeçiler we resmi däl düzgünde işleýänler
Индивидуальные предприниматели и неформально занятые лица
Individual entrepreneurs and informally engaged individuals



- Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city
- Ahal welaýaty / Ахалский веляят / Akhal velayat
- Balkan welaýaty / Балканский веляят / Balkan velayat
- Daşoguz welaýaty / Дашогузский веляят / Dashoguz velayat
- Lebap welaýaty / Лебапский веляят / Lebap velayat
- Mary welaýaty / Марыйский веляят / Mary velayat

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

9.5. Bölek satuw haryt dolanyşygynyň harytlyk düzümi (bölek satuw haryt dolanyşygynyň umumy möçberine görä, göterimde)

Товарная структура розничного товарооборота (в процентах к общему объему розничного товарооборота)

Retail turnover commodity structure (total volume of turnover, percentagewise)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli harytlar <i>Все товары</i> <i>All goods</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Azyklyk harytlar – hemmesi <i>Продовольственные товары – всего</i> <i>Provisions – total</i>	59,0	56,8	57,0	58,0	56,1	53,0
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
et we et önümleri <i>мясо и мясопродукты</i> <i>meat and meat foods</i>	12,1	11,0	9,6	11,5	11,0	10,6
balyk we balyk önümleri <i>рыба и рыбопродукты</i> <i>fish and fish products</i>	0,5	0,7	0,7	0,8	0,8	0,8
gök önüm, miwe we ir-ýyemiş konserwleri <i>консервы овощные и фруктово-ягодные</i> <i>canned vegetables and fruit-berries</i>	0,5	0,3	0,6	0,7	0,5	0,4
mal ýagy we beýleki ýaglar <i>животное масло и прочие жиры</i> <i>animal oil and other fats</i>	1,6	1,3	1,4	1,6	1,7	1,5
ösümlük ýagy <i>растительное масло</i> <i>vegetable oil</i>	3,3	2,4	2,7	2,4	2,4	2,3
süýt we süýt önümleri <i>молоко и молочные продукты</i> <i>milk and dairy foods</i>	2,3	2,1	2,1	2,1	2,1	2,1
syrlar we reýnir <i>сыры и брынза</i> <i>cheese and sheep cheese</i>	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	0,4
ýumurtga <i>яйца</i> <i>eggs</i>	1,4	1,0	0,9	0,7	0,7	0,8
şeker <i>сахар</i> <i>sugar</i>	2,7	1,2	1,4	1,3	1,3	1,2
süýji-köke önümleri <i>кондитерские изделия</i> <i>confectionery</i>	2,7	2,6	2,2	2,4	2,4	2,3
çaý <i>чай</i> <i>tea</i>	0,7	0,7	0,8	0,8	0,8	0,7
çörek we beýleki çörek önümleri <i>хлеб и хлебобулочные изделия</i> <i>bread and bakery products</i>	3,0	2,2	2,1	2,1	2,0	1,8
un <i>мука</i> <i>flour</i>	4,6	3,7	3,4	3,2	3,3	2,8
ýarma we kösükliler <i>крупы и бобовые</i> <i>groats and leguminous plants</i>	2,6	3,3	3,4	3,4	3,3	2,7
aş önümleri <i>макаронные изделия</i> <i>pasta</i>	0,9	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
kartoşka картофель potatoes	2,8	3,7	3,6	3,6	3,7	3,6
gök önümler овощи vegetables	3,8	5,0	5,0	4,7	4,8	4,3
miweler, ir-iymişler we bakja önümleri плоды, фрукты, ягоды и бахчевые fruits, berries, melons and watermelons	2,6	2,5	2,2	2,1	2,0	1,9
Azyk däl harytlar – hemmesi Непродовольственные товары – всего Nonfoods – total	41,0	43,2	43,0	42,0	43,9	47,0
şolardan: из них: of which:						
matalar we ýaglyklar ткани и платки fabric and scarves	2,1	2,5	2,3	2,2	2,2	2,3
geýimler we içki eşikler, düşek daşlary одежда и белье clothes and linen	4,5	6,1	6,0	5,7	6,1	5,9
örme önümler трикотажные изделия knitted wear	0,9	1,3	1,3	1,0	1,2	0,8
jorap önümleri чулочно-носочные изделия hosiery	0,8	0,4	0,4	0,4	0,4	0,2
aýakgap обувь footwear	2,7	3,5	3,4	3,3	3,3	3,2
sabun мыло soap	0,6	0,5	0,5	0,5	0,5	0,4
ýuwujy sintetiki serişdeler синтетические моющие средства synthetic detergents	1,2	0,9	0,8	0,9	0,9	0,8
gözellig harytlary парфюмерные товары perfumery	0,9	0,8	0,8	0,8	0,9	0,5
galantereya we sapaklar галантерея и нитки haberdashery and thread	0,7	0,6	0,6	0,6	0,7	0,5
temmäki önümleri табачные изделия tobacco goods	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
mebel мебель furniture	1,2	2,2	2,2	2,1	2,3	1,7
halylar we haly önümleri ковры и ковровые изделия carpets and carpet items	0,8	1,5	1,4	1,2	1,3	1,4
gar-gaçlar посуда tableware	0,1	0,5	0,5	0,5	0,4	0,5
çar önümleri печатные издания publication	0,2	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8
teleradio harytlary теле радиотовары goods of TV and radio-set	1,5	1,2	1,3	1,3	1,3	1,0

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
zergärlik saý-sep önümleri ювелирные изделия jewelry	0,7	1,2	1,2	1,2	1,2	1,2
elektrik harytlary электротовары electric technology	1,1	0,9	1,0	1,1	1,1	1,0
gurluşyk harytlary строительные товары construction materials	3,8	2,7	2,2	2,5	2,7	2,7

9.6. Iyata edilen tölegli hyzmatlaryň umumy möçberi, million manat
Общий объем платных услуг, оказанных населению, миллионов манатов
Structure of paid services rendered to the population, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Tölegli hyzmatlar – hemmesi Платные услуги – всего Paid services – total	175,6	1 242,6	1 578,1	1 879,4	2 212,1	2 607,6
şolardan: из них: of which:						
durmuş hyzmatlary бытовые услуги consumer services	25,0	249,0	278,6	287,1	348,3	483,7
ýolagçu ulagynyň hyzmatlary услуги пассажирского транспорта passenger services	59,4	356,0	503,8	541,1	605,5	706,9
aragatnaşyk hyzmatlary услуги связи communication services	18,0	227,4	219,4	482,6	557,0	530,6
ýaşayuş jaý-jemagat hyzmatlary жилищно-коммунальные услуги housing and communal services	17,0	33,0	50,4	75,3	86,9	139,0
bilim hyzmatlary услуги образования education services	9,0	99,0	102,4	99,7	128,1	167,2
medeni hyzmatlar услуги культуры culture services	8,2	23,4	26,0	31,3	35,2	48,9
syýahatçylyk-gezenleş hyzmatlary, bedenterbiýe we sport hyzmatlary туристско-экскурсионные услуги, ус- луги физической культуры и спорта tourism and excursions, physical culture and sports services	15,0	27,4	42,2	40,4	55,0	75,1
saglygy goraýuş hyzmatlary услуги здравоохранения health care services	12,8	134,2	137,8	150,3	191,6	229,1
hukuk häsiyetli we bank edaralarynyň hyzmatlary правового характера и учреждений банков legal and banking services	2,6	30,2	44,4	58,1	80,1	109,7

BÖLEK SATUW SÖWDASY WE HYZMATLAR
РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И УСЛУГИ
RETAIL TRADE AND SERVICES

9.7. Iyata edilen tölegli hyzmatlaryň düzümi (jemine görä göterimde)
Структура платных услуг, оказанных населению (в процентах к итогу)
Structure of paid services rendered to the population (total, percentagewise)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Tölegli hyzmatlar – hemmesi Платные услуги – всего Paid services – total	100	100	100	100	100	100
şolardan: из них: of which:						
durmuş hyzmatlary бытовые услуги consumer services	14	20	18	15	16	19
ýolagçy ulagunyň hyzmatlary услуги пассажирского транспорта passenger services	34	29	32	29	27	27
aragatnaşyk hyzmatlary услуги связи communication services	10	18	14	26	25	20
ýaşaýuş jaý-jemagat hyzmatlary жилищно-коммунальные услуги housing and communal services	10	3	3	4	4	5
bilim hyzmatlary услуги образования education services	5	8	7	5	6	6
medeni hyzmatlar услуги культуры culture services	5	2	2	2	2	2
suýahatçylyk-gezelenç hyzmatlary, bedenterbiýe we sport hyzmatlary туристско-экскурсионные услуги, услуги физической культуры и спорта tourism and excursions, physical culture and sports services	9	2	3	2	2	3
saglygy goraýuş hyzmatlary услуги здравоохранения health care services	7	11	9	8	9	9
hukuk häsiýetli we bank edaralarynyň hyzmatlary правового характера и учреждений банков legal and banking services	1	2	3	3	4	4

10. DAŞARY SÖWDA

В ölüme Türkmenistanyň daşary söwdasy baradaky statistiki maglumatlar berilýär.

Ýurduň daşary söwdasy baradaky maglumatlar gaznyň we elektrik energiýasynyň eksporty baradaky statistiki hasabatnyň maglumatlarynyň hem-de harytlaryň getirilişi we çykarylýşy baradaky ýük-gümrük deklarasiýalarynyň maglumatlarynyň esasynda düzülýär.

Daşary söwda dolanyşygy harytlaryň eksportynyň we importynyň jemi möçberidir.

Eksport harytlaryň ýurtdan başga ýurtlara erkin dolanyşyk üçin çykarylmagydyr. Eksportnyň möçberine ýurtda öndürilen hem-de oň ýurda getirilip, täzeden daşary ýurtlara çykarylýan harytlar girýär. Eksport edilýän harytlaryň gymmaty FOB-yň nyrlary (harydyň eksport ediji

ýurduň serhedine eltilyänçä emele gelen gymmaty) boýunça kesgitlenilýär.

Import Türkmenistanda sarp etmek üçin daşary ýurtlardan getirilýän harytlary öz içine alyar. Import edilýän harytlaryň gymmaty SIF-iň nyrlary (harydyň import ediji ýurduň serhedine getirilýänçä emele gelen gymmaty) boýunça ätiýaçlandyryş we ulag harajatlaryny goşmak bilen hasaplanylýar.

Daşary söwda dolanyşygynyň aratapywudy – harytlaryň eksportynyň we importynyň möçberleriniň arasyndaky tapawut. Oňyn tapawut – munuň özi eksportnyň importdan ýokary bolmagydyr. Eger-de import eksportdan ýokary bolsa, onda oňyn bolmadyk (“-“ belgi bilen) tapawut emele gelýär.

10. ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ

В разделе представлены статистические данные о внешней торговле Туркменистана.

Информация по внешней торговле страны формируется по данным статистической отчетности об экспорте газа и электроэнергии и по данным грузовых таможенных деклараций о ввозе/вывозе товаров.

Внешнеторговый оборот – сумма экспорта и импорта товаров.

Экспорт – вывоз из страны товаров в другие страны для свободного оборота. В объем экспорта входят товары, как отечественного производства, так и реэкспорт. Стоимость экспортируемых товаров рассчиты-

вается по ценам FOB (стоимость товара до границы страны-экспортера).

Импорт – включает в себя ввезенные товары, предназначенные для потребления в Туркменистане. Стоимость импортируемых товаров рассчитывается по цене СИФ (стоимость товара до границы страны-импортера, включая расходы на страхование и транспорт).

Сальдо внешней торговли – разница между объемами экспорта и импорта товаров. Сальдо является положительным, при превышении экспорта над импортом. Сальдо является отрицательным (со знаком “-“), при превышении импорта над экспортом.

10. FOREIGN TRADE

T he section includes statistical data on foreign trade of Turkmenistan.

The information on foreign trade is formed according to the data on statistical reporting on the export of gas and electric energy and data on the cargo customs declarations on the import & export of goods.

Foreign trade turnover – is the sum of export and import of goods.

Export – is the transportation of goods from the country to other countries for a free trade turnover. The volume of the export includes both goods of domestic production and re-export. The cost of the exported goods is calculated according to FOB price (the cost

of goods till the border of the exporting country).

Import includes the goods brought in Turkmenistan for their consumption. The cost of the imported goods is calculated according to CIF price (the cost of goods till the border of the importing country including the insurance and transportation costs).

Foreign trade balance – is the difference between the volume of exported and imported goods. The balance is positive if export exceeds import. The balance is negative (with «-» sign) if import exceeds export.

DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE

10.1. Daşary söwda, ABŞ-nyň million dollary
Внешняя торговля, миллионов долларов США
Foreign trade, million USD

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Daşary söwda dolanyşygy Внешнеторговый оборот Foreign trade turnover	4 291,0	13 374,1	17 651,9	18 315,3	17 882,8	28 111,8
eksport экспорт export	2 506,0	8 932,1	11 944,7	9 322,9	9 679,2	16 751,0
import импорт import	1 785,0	4 442,0	5 707,2	8 992,4	8 203,6	11 360,8
таrawudy сальдо balance	721,0	4 490,1	6 237,5	330,5	1 475,6	5 390,2

10.2. Türkmenistanyň esasy ýurtlar bilen daşary söwdasy, ABŞ-nyň million dollary
Внешняя торговля Туркменистана с основными странами, миллионов долларов США
Foreign trade of Turkmenistan with the basic countries, million USD

Ýurtlar Страны Countries	Eksport Экспорт Export						Import Импорт Import					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Jemi Всего Total	2 506,0	8 932,1	11 944,7	9 322,9	9 679,2	16 751,0	1 785,0	4 442,0	5 707,2	8 992,4	8 203,6	11 360,8
Azerbaýjan Азербайджан Azerbaijan	37,1	80,9	474,1	22,8	12,3	20,0	36,6	17,2	27,5	37,7	31,9	41,8
Ermenistan Армения Armenia	1,5	2,8	9,3	3,8	29,5	25,3	19,8	2,0	2,4	1,5	3,0	2,3
Belarus Беларусь Belarus	0,3	3,5	4,0	2,9	4,0	4,0	53,5	86,7	61,8	71,3	75,4	206,3
Gruziya Грузия Georgia	14,8	94,8	53,4	461,7	651,8	869,1	10,2	12,4	8,5	21,5	42,5	17,2
Gazagyzstan Казахстан Kazakhstan	5,3	21,3	39,2	16,2	17,0	13,4	19,7	49,5	254,9	168,2	125,7	152,2
Gyrgyzstan Кыргызстан Kyrgyzstan	23,2	6,6	4,8	1,0	6,5	16,7	4,6	5,7	6,2	7,0	8,1	10,9
Russiya Федерasiýasy Российская Федерация Russian Federation	1 029,3	4 361,3	6 018,5	4 353,0	2 454,0	3 421,9	254,5	491,7	891,3	1 196,2	766,4	894,4
Ozbeqistan Ўзбекистан Uzbekistan	5,9	10,9	16,2	63,1	155,1	333,0	35,3	58,0	76,5	108,3	112,2	172,2

DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE

Dowamy / Продолжение / To be continued

Ýurtlar Страны Countries	Eksport Экспорт Export						Import Импорт Import					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ukraina Украина Ukraine	164,9	64,3	117,7	27,8	47,4	19,0	214,3	264,1	352,4	448,0	274,5	289,5
Awstriya Австрия Austria	5,7	-	0,0	0,0	0,0	0,0	9,7	40,1	41,2	19,6	22,1	28,0
ABŞ США USA	13,4	160,0	9,3	6,3	5,7	5,5	62,8	317,2	130,9	339,8	51,7	413,6
Belgiya Бельгия Belgium	0,03	2,9	1,7	0,9	2,0	1,8	1,6	76,3	39,5	24,4	22,3	21,8
Bermud adalary Бермудские острова The Bermuda Islands	19,4	-	0,0	0,0	0,0	0,2	-	-	-	-	-	-
Beýik Britaniya Великобритания Great Britain	54,1	43,2	21,2	38,6	76,1	60,3	12,1	31,6	46,2	67,7	157,5	205,8
Birleşen Arap Emirlikleri Объединенные Арабские Эмираты The United Arab Emirates	7,3	7,6	9,3	10,8	17,8	26,2	146,6	446,9	577,8	665,3	735,3	868,5
Eýran Иран Iran	242,0	1 703,0	2 738,5	2 952,7	3 184,3	4 091,7	90,9	192,3	237,0	472,4	696,1	662,9
Fransiya Франция France	0,2	1,7	1,6	0,4	92,1	0,8	75,6	97,0	153,8	182,3	342,8	228,5
Gibraltar Гибралтар Gibraltar	-	45,3	14,6	27,2	28,7	19,5	-	74,6	34,0	32,2	15,5	5,5
Germaniýa Германия Germany	3,5	12,9	24,5	0,1	12,8	9,3	52,6	180,2	201,2	225,7	326,6	420,5
Hindistan Индия India	0,4	16,2	2,5	2,8	0,4	3,1	9,2	76,2	70,0	85,9	53,3	64,5
Hytaý (Sýangan we Taýwan bilen bilelikde) Китай (включая Сянган и Тайвань) China (including Hong Kong and Taiwan)	8,0	21,0	27,7	14,6	979,5	4 061,2	16,7	439,5	794,9	1 637,6	943,4	1 103,3
Italiya Италия Italy	401,3	994,6	1 414,1	400,7	517,6	2 246,2	7,3	10,7	110,6	76,0	78,7	49,1
Kipr Кипр Cyprus	48,5	-	8,5	-	-	-	0,4	-	7,7	11,0	33,6	119,3
Koreya Respublikasy Республика Корея Republic of Korea	0,01	-	-	0,1	11,5	1,2	3,0	52,4	22,6	65,7	45,8	481,8

DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE

Soňy / Окончание / End

Ýurtlar Страны Countries	Eksport Экспорт Export						Import Импорт Import					
	2000	2007	2008	2009	2010	2011	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Latwiya Латвия Latvia	4,8	52,3	67,6	14,6	33,3	64,3	16,3	7,6	29,1	105,4	45,9	61,5
Lýuksemburg Люксембург Luxembourg	-	-	-	-	0,0	-	-	0,4	0,3	0,4	5,1	4,9
Niderlandlar Нидерланды The Netherlands	0,2	0,0	1,7	8,6	2,8	59,3	37,0	27,6	47,6	66,5	56,6	63,4
Owganystan Афганистан Afghanistan	38,0	214,1	199,1	277,2	357,9	448,3	1,1	3,1	5,5	1,7	9,7	8,8
Päkistan Пакистан Pakistan	0,5	6,0	2,6	3,3	7,4	22,7	2,2	11,4	11,2	11,0	25,8	27,1
Polşa Польша Poland	0,8	0,1	0,0	0,7	2,6	0,2	12,0	28,6	15,3	18,4	21,8	20,0
Rumuniya Румыния Romania	11,1	5,2	63,6	3,0	-	-	1,7	15,5	15,0	16,8	6,4	13,1
Singapur Сингапур Singapore	2,0	17,6	15,1	30,2	109,5	126,0	0,4	17,3	10,7	12,7	5,6	70,3
Slowakiya Словакия Slovakia	2,0	-	-	-	-	-	1,1	1,4	1,7	2,8	1,4	4,9
Şweýsariya Швейцария Switzerland	91,8	87,8	54,9	48,7	110,4	58,5	5,8	38,2	85,5	41,7	46,7	140,4
Şwesiya Швеция Sweden	0,2	1,6	0,0	0,1	0,0	-	0,4	5,9	8,8	6,8	7,0	2,2
Yrak Ирак Iraq	-	244,3	129,0	189,8	83,3	102,1	0,0	-	-	-	-	-
Türkiye Турция Turkey	186,0	501,0	222,5	224,1	452,1	302,5	253,2	795,5	632,7	2 053,5	2 469,1	3 348,1
Wengriya Венгрия Hungary	0,4	0,7	0,2	-	-	-	6,1	15,9	9,2	55,0	58,3	12,3
Wirgin adalary (Britaniya) Виргинские острова (Британия) The Virgin Islands (Britain)	0,01	14,0	51,8	41,9	43,5	47,1	5,8	3,3	12,6	25,8	20,0	16,8
Ýsraýul Израиль Israel	0,3	0,6	0,5	0,6	0,3	0,0	1,4	0,8	3,4	3,1	13,0	8,4
Ýaponiýa Япония Japan	-	-	0,1	0,0	-	0,4	144,3	94,7	103,2	29,5	16,5	43,4
Beýleki ýurtlar Другие страны Other countries	81,75	132,0	125,3	72,6	170,0	270,2	159,2	352,5	566,5	576,0	430,3	1 055,3

DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE

10.3. Eksport edilen esasy harytlar
Основные экспортируемые товары
Main exported goods

	2000			2010			2011		
	Mukdary Количество Quantity	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln. USD	Jemine göra %-de В % к итогоу Total percent- agewise (%)	Mukdary Количество Quantity	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln. USD	Jemine göra %-de В % к итогоу Total percent- agewise (%)	Mukdary Количество Quantity	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln. USD	Jemine göra %-de В % к итогоу Total percent- agewise (%)
Jemi	x	2 506,0	100,0	x	9 679,2	100,0	x	16 751,0	100,0
Всего									
Total									
şolardan: из них: of which:									
tebigy gaz, mlrd. m ³ газ природный, млрд. м ³ natural gas, bln. m ³	33,6	1 244,4	49,7	22,6	5 118,3	52,9	38,5	10 823,5	64,6
pagta süýümi, müň t хлопковое волокно, тыс. т cotton fiber, thousand t	213,2	223,5	8,9	240,0	447,1	4,6	88,3	260,9	1,6
nebit önümleri, mln. t нефтепродукты, млн. т oil products, mln. t	2,7	513,1	20,5	3,7	1 982,0	20,5	3,6	2 720,1	16,2
nebit, mln. t нефть, млн. т oil, mln. t	1,7	241,9	9,7	1,9	1 040,7	10,8	2,9	1 975,7	11,8
elektrik energiýasy, mlrd. kwt.s электроэнергия, млрд. квт. ч electric energy, bln. kwh	0,9	16,4	0,7	2,1	55,7	0,6	2,5	71,7	0,4
nah matalar, mln. m ² ткани хлопчатобумаж- ные, млн. м ² cotton fabric, mln. m ²	19,6	29,5	1,2	109,1	53,9	0,6	63,9	44,6	0,3
halylar we beýleki haly örtgüler, müň m ² ковры и прочие ковро- вые покрытия, тыс. м ² carpets and other carpet items, thous. m ²	19,3	2,0	0,1	3,0	0,5	0,0	3,4	0,5	0,0

DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE

10.4. Import edilen esasy harytlar
Основные импортируемые товары
Main imported goods

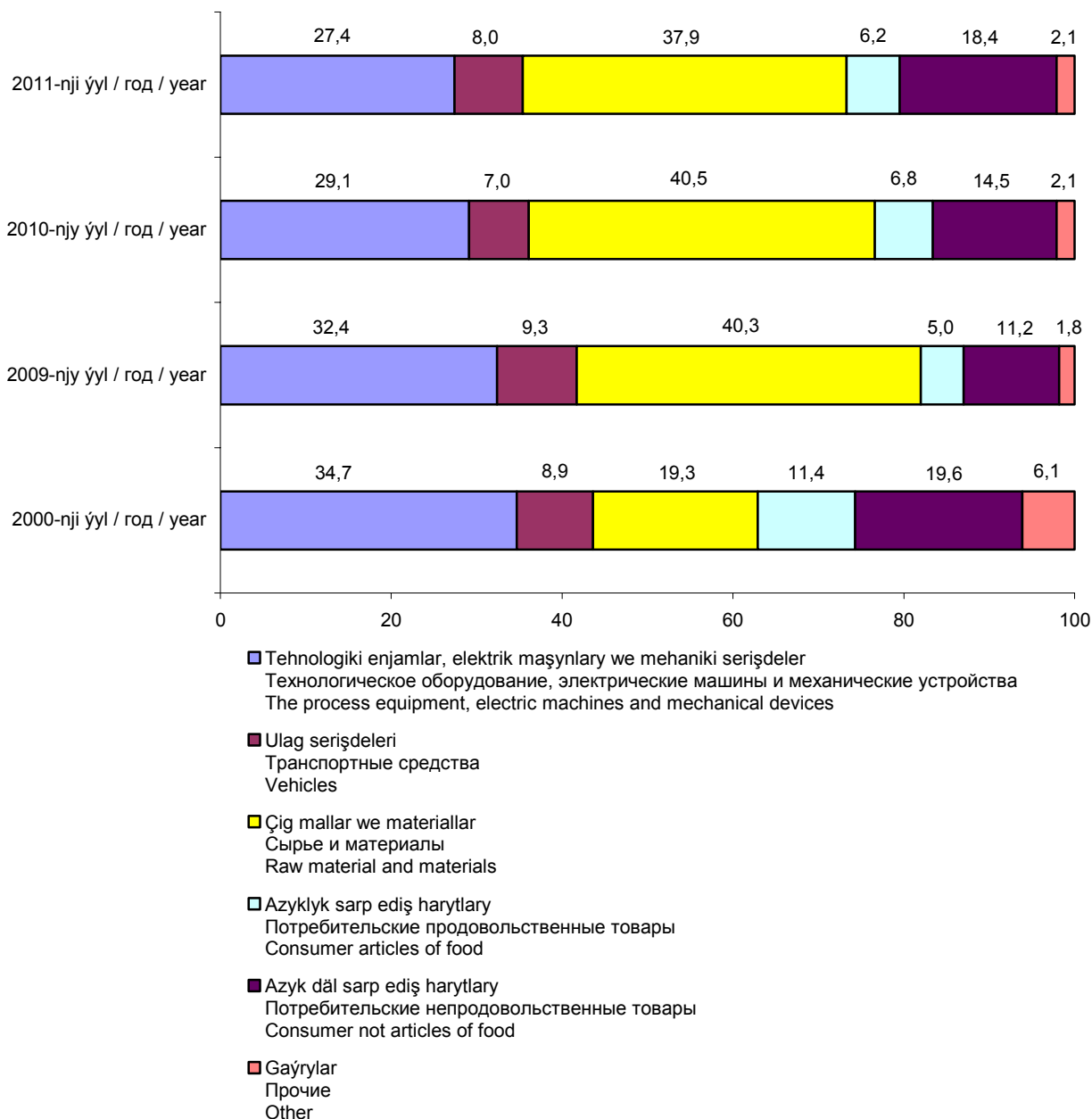
	2000		2010		2011	
	ABŞ-nyň mln. dollarý Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)	ABŞ-nyň mln. dollarý Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)	ABŞ-nyň mln. dollarý Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)
Jemi						
Всего	1 785,0	100,0	8 203,6	100,0	11 360,8	100,0
Total						
şolardan: из них: of which:						
mal önümleri продукты животного происхождения animal produce foods/foods of animal origin	69,5	3,9	90,6	1,1	114,4	1,0
ösümlik önümleri продукты растительного происхождения vegetable food products/foods of vegetable origin	28,9	1,6	210,4	2,6	319,3	2,8
mal we ösümlik ýaglary we mesge жиры и масла животного и растительного происхождения animal and vegetable fats and oils	8,1	0,5	42,0	0,5	43,8	0,4
taýýar iýmit önümleri; alkogolly we alkogolsyz içgiler, sirke, temmäki we onuň dereginini tutujylar готовые пищевые продукты; алкогольные и безалкоголь- ные напитки, уксус, табак и его заменители ready foodstuff; alcoholic and alcohol-free beverages, vinegar, tobacco and its substitute	112,6	6,3	256,5	3,1	341,1	3,0
mineral önümler минеральные продукты mineral products	34,8	1,9	278,0	3,4	279,6	2,5
himiýa we onuň bilen baglanyşykly senagat rudaklarynyň önümleri продукция химической и связанных с ней отраслей промышленности products of chemical and other related branches of industry	146,3	8,2	543,3	6,6	624,7	5,5
plastmassalar we olardan edilen önümler; kauçuk we rezin önümleri пластмассы и изделия из них; каучук и резиновые изделия plastic materials and plastic products; rubber and rubber products	68,3	3,8	424,9	5,2	513,3	4,5

**DAŞARY SÖWDA
ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
FOREIGN TRADE**

Soňy / Окончание / End

	2000		2010		2011	
	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)	ABŞ-nyň mln. dollary Млн. долларов США Mln USD	Jemine görä %-de В % к итогоу Total, percent- agewise (%)
gön çig maly, gön, sütüklü deriler кожевенное сырье, кожа, натуральный мех raw stock, leather, natural fur	2,4	0,1	7,3	0,1	7,4	0,1
agaç we agaç önümleri; kagyž древесина и изделия из древесины; бумага wood and wood products; paper	10,2	0,6	192,5	2,3	227,9	2,0
dokma we dokma önümleri текстиль и текстильные изделия textile and textile products	49,0	2,7	138,0	1,7	153,6	1,4
aýakgap, baş geýimleri, saýawanlar обувь, головные уборы, зонты foot wear, head-dresses, umbrellas	6,8	0,4	26,5	0,3	30,4	0,3
daş, gips, sement önümleri; aýna изделия из камня, гипса, цемента; стекло stone made products, gypsum, cement; and glass	24,0	1,3	484,3	5,9	644,9	5,7
dür, gymmat bahaly ýa-da ýarym гуммат bahaly daşlar жемчуг, драгоценные или полудрагоценные камни pearls, precious or semi- precious stones	4,8	0,3	3,1	0,0	7,5	0,1
gymmat bahaly däl metallar we olardan edilen önümler недрагоценные металлы и изделия из них base metal and products	219,9	12,3	1 657,8	20,2	2 390,7	21,0
maşynlar, enjamlar we mehanizmler машины, оборудование и механизмы machines, equipment and mechanisms	619,8	34,7	2 390,2	29,1	3 108,5	27,4
ulağ serişdeleri транспортные средства vehicles	162,8	9,1	680,6	8,3	1 011,4	8,9
optiki enjamlar; sagatlar, saz gurallary оптические приборы; часы, музыкальные инструменты optics: clocks/watches, musical instruments	24,7	1,4	158,2	1,9	222,3	2,0
dürli senagat harytlary разные промышленные товары various manufactured products	44,3	2,5	421,2	5,1	491,3	4,3

10.5. Importyň harytlyk düzümi, göterim
Товарная структура импорта, процентов
Commodity structure of import, percent



11. MALIÝE WE KARZ

Bölüm döwlet maliýesiniň, kärhanalaryň maliýesiniň, pul-karz ulgamynyň statistikasyny öz içine alýar.

Döwlet maliýe statistikasynyň maglumat binýady Maliýe ministrliginiň döwlet býujetiniň ýerine ýetirilişi boýunça hasabatlarynyň esasynda taýýarlanylýar.

Býujet döwlet häkimiýeti we dolandyryş, ýerine ýetiriji häkimiýet hem-de ýerli öz-özünü dolandyryş edaralary tarapyndan Türkmenistanyň kanunçylygy tarapyndan bellenen tertipde belli bir döwür üçin döredilýän we peýdalanylýan maliýe serişdeleriniň köplügidir.

Türkmenistanyň Döwlet býujeti öz düzümine merkezleşdirilen býujetiň we ýerli býujetleriň serişdelerini alýan pul serişdeleriniň esasy gaznasydyr.

Türkmenistanyň Döwlet býujetiniň girdejileri bir maliýe ýylynyň dowamynda fiziki we ýuridiki şahslar tarapyndan tölenen salgytlaryň, ýygymlaryň hasabyna we kanunlar hem beýleki namalar tarapyndan bellenen beýleki çeşmelerden gelip gowuşýan ýygymlaryň we gaýry hökmany tölegleriň hasabyna emele gelýär.

Peýdadan alynýan salgyt – ýuridiki şahs (Türkmenistanyň rezidentleri we rezidenti däl) bolup durýan kärhanalaryň we guramalaryň peýdasýndan (girdejisinden) alynýan salgyt.

Peýdadan alynýan salgydyň mukdary işiň görnüşine baglylykda dürli-dürli möçberde bellenýär.

Goşulan baha üçin salgyt önüm öndürilende we harytlar (işler, hyzmatlar) ýerleşdirilende döredilen goşulan gymmatyň döwlet býujetine alynýan bölegidir. Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmek boýunça dolanyşyklar salgyt salmagyň obýektidir.

Aksiz (goşmaça töleg) – harydyň nyrhyna goşulýan göni däl salgyt bolup, alýjy tarapyndan tölenýär.

Salgyt salynýan amallar we Türkmenistanyň gümrük çäginde getirilýän goşmaça töleg tölenmäge deňişli harytlar goşmaça töleg salynýan obýekt bolup durýar.

Türkmenistanyň Döwlet býujetiniň çykdajylary döwlet häkimiýeti we dolandyryş, ýerli ýerine ýetiriji häkimiýet we ýerli öz-özünü dolandyryş edaralarynyň işini üpjün edýän gündelik çykdajylardan we maýa goýum hem-de innowasiýon işleri maliýeleşdirmäge bolan çykdajylardan ybaratdyr.

Ykdysady işler bilen baglanyşykly döwlet hyzmatlaryna çykdajylar agrosenagat toplumyny we ykdysadyýetiň beýleki pudaklaryny, şonuň ýaly-da merkezleşdirilen düýpli maýa goýumlaryny we ýörite maksatly beýleki çäreleri maliýeleşdirmäge gönükdirilen çykdajylary öz içine alýar.

Umumy häsiýetli döwlet hyzmatlaryna çykdajylar – bu döwlet häkimiýeti we dolandyryş edaralaryny saklamaga, goranyşa we serhedi goramaga, şonuň ýaly-da jemgyýetçilik tertibini we howpsuzlygyny berjaý etmäge çykarylýan çykdajylardyr.

Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden alnan peýda (zyýan) – önümleri (harytlary, işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmegiň, şonuň ýaly-da hojalyk hasaplaşygynda durmaýan, hojalyk we beýleki täjirçilik işlerinden girdeji alýan kärhanalaryň jemi girdejileriniň çykdajylaryndan ýokary bolmagynyň (zyýan – çykdajylaryň girdejilerden ýokary bolmagynyň) netijesi.

Önüm öndürmek (işler, hyzmatlar) üçin edilen harajatlary – önümleri (işleri, hyzmatlary) öndürmek we ýerleşdirmek üçin edilen harajatlaryň pul görnüşündäki aňlatmasy.

Balans peýdasy (zyýany) – kärhanalaryň ähli hojalyk amallarynyň buhgalterçilik hasaba alyşyň esasynda ýüze çykarylýan maliýe netijesi bolup, ol önümleri (işleri, hyzmatlary), kärhanalaryň esasy serişdelerini, gaýry emlägini ýerleşdirmekden alnan peýdasynyň (zyýanynyň) we satuwdan daşary amallardan düşýän girdejileriniň jeminden şol amallar boýunça çykdajylary aýyrmak bilen hasaplanylýar.

Ätiýaçlandyryş tölegi – ätiýaçlandyrylanyň ätiýaçlyk şertnamasyna ýa-da kanuna laýyklykda ätiýaçlandyryja (ätiýaçlandyryş guramasyna) töleýän pul serişdesi.

Ilatyň ätiýaçlandyrmasy boýunça ätiýaçlyk tölegleri meýletin şahsy ätiýaçlandyrmanyň şertnamalary, raýatlaryň emläginiň ätiýaçlandyrmasy, hökmany ätiýaçlandyрма boýunça gelip gowuşýan ätiýaçlyk töleglerini öz içine alýar.

Ätiýaçlandyrylanlara tölenen serişdeler – ätiýaçlandyrylan tarapda ätiýaçlandyryş ýagdaýynyň ýüze çykan halatynda, ätiýaçlandyryjy tarapyndan ätiýaçlyk şertnamasyna ýa-da kanuna laýyklykda ätiýaçlandyrylana tölenýän serişdeler.

11. ФИНАНСЫ И КРЕДИТ

Раздел включает статистику государственных финансов, финансов предприятий, денежно-кредитной системы.

Информационная база статистики государственных финансов сформирована на основе представляемых Министерством финансов отчетов по исполнению государственного бюджета.

Бюджет – это совокупность финансовых ресурсов, образуемых на определенный период и используемых органами государственной власти и управления, местной исполнительной власти и местного самоуправления в порядке, установленном законодательством Туркменистана.

Государственный бюджет Туркменистана – основной фонд денежных средств, включающий в себя средства централизованного бюджета и местных бюджетов.

Доходы Государственного бюджета Туркменистана образуются в течение одного финансового года из выплат физическими и юридическими лицами налогов, сборов и иных обязательных платежей, поступающих из других источников, установленных законами и иными актами.

Налог на прибыль – это налог, взимаемый с прибыли (дохода) предприятий и организаций, являющихся юридическими лицами (резиденты и нерезиденты Туркменистана). Ставка налога на прибыль дифференцируется в зависимости от вида деятельности.

Налог на добавленную стоимость представляет собой форму изъятия в государственный бюджет части добавленной стоимости, создаваемой на стадиях производства и реализации продукции (работ, услуг). Объектом налогообложения являются обороты по реализации продукции (работ, услуг).

Акциз – вид косвенного налога, включаемого в цену товара и оплачиваемого покупателем.

Объектом обложения акцизом является налогооблагаемые операции и подакцизные товары, ввозимые на таможенную территорию Туркменистана.

Расходы Государственного бюджета Туркменистана состоят из текущих расходов, обеспечивающих деятельность органов государственной власти и управления, местной исполнительной власти и местного самоуправления, и расходов на финансирование

инвестиционной и инновационной деятельности.

Расходы на государственные услуги, связанные с экономической деятельностью включают в себя расходы на финансирование агропромышленного комплекса и других отраслей, а также по финансированию централизованных капитальных вложений и других мероприятий специального назначения.

Расходы на государственные услуги общего характера – это расходы на содержание органов государственной власти и управления, а также по соблюдению общественного порядка и безопасности.

Прибыль (убыток) от реализации продукции (работ, услуг) – результат от реализации продукции (товаров, работ, услуг), а также сумма превышения доходов над расходами (сумма превышения расходов над доходами), полученная предприятиями, не состоящими на хозяйственном расчете и получающими доходы от хозяйственной и иной коммерческой деятельности.

Затраты на производство продукции (работ, услуг) – денежное выражение затрат на производство и реализацию продукции (работ, услуг).

Балансовая прибыль (убыток) – конечный финансовый результат, выявленный на основе бухгалтерского учета всех хозяйственных операций предприятий, и представляет собой сумму прибыли (убытка) от реализации продукции (работ, услуг), основных средств, иного имущества предприятия и доходов от внереализационных операций, уменьшенных на сумму расходов по этим операциям.

Страховые взносы – поступившая от страхователя сумма, которую он обязан внести страховщику (страховой организации) в соответствии с договором страхования или законом.

Поступление страховых взносов по страхованию населения включает в себя поступление страховых взносов по договорам добровольного личного страхования, страхования имущества граждан, обязательного страхования.

Страховые выплаты – денежная сумма, которая выплачена страховщиком при наступлении страхового случая страхователю, застрахованному лицу, определенная договором страхования или установленная законом.

11. FINANCES AND CREDIT

The section contains state finance, enterprise finance, and money-and-credit system statistics.

Information base of the government finance statistics is formed on the basis of the reports on the execution of the state budget submitted by the Ministry of Finance.

Budget – is a set of financial resources formed for a certain period and used by state bodies authority and management, local executive bodies and self – government in the order established by the legislation of Turkmenistan.

State budget of Turkmenistan is the main fund that includes the funds of centralized and local budgets.

Incomes of the State budget of Turkmenistan are formed within a financial year from the tax, due and other obligatory payments by physical and legal persons/entities incoming from other sources established by laws and other regulations.

Income tax is a tax levied from profit (income) of enterprises and organizations being legal entities (residents and non-residents of Turkmenistan). Income tax rate differentiates depending on the type of activity.

Added value tax is a form of withdrawal of the part of added value formed at the stages of production and sales of products (works and services) into the state budget. The objects of taxation are production sales (works and services) turnover.

Excise is a type of indirect tax included into the cost of the goods and paid by the customer.

The object of taxation are taxable operations and excise goods imported into customs territory of Turkmenistan.

Expenditures of the State budget of Turkmenistan consist of current expenses ensuring the activity of the state authorities and management bodies, local executive bodies and local self-government and costs on financing the investment and innovative activity.

Expenditures on state services related to the economic activity include the costs on financing an agricultural and industrial complex and other industries as well as financing centralized capital investments and other activities of special purpose.

Expenditures on state services of general character are costs on up-keeping state authorities and management bodies as well as compliance with public tranquility and safety.

Profit (loss) from the production sales (works and services) is a result of sales of products (goods, works, and services) as well as the sum of exceeding income over expenditures (sum of exceeding expenditures over income) received by the enterprises not being self-financed and receiving incomes from the economic and other commercial activity.

Costs on sales of products (works and services) is monetary measurement of the costs on production and sales of products (works and services).

Balance sheet profit (loss) is the end financial result ascertained on the basis of accounting of all the economic operations of the enterprises and is the sum of profit (loss) from sales of products (works and services), fixed assets, other properties of the enterprise and incomes from except for realization operations reduced by the sum of costs on these operations.

Insurance contributions is the sum received from the policy holder, which he must contribute to the insurer (insurance company) according to the insurance agreement or law.

In-payments of the insurance contributions on population insurance includes inpayments of insurance contributions on the policies of voluntary personal insurance, property insurance of citizens, compulsory insurance.

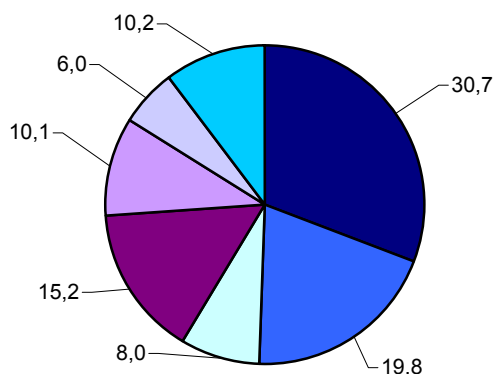
Insurance payout is the amount of money specified by the insurance policy or law and paid to the policy holder, insured person, by the insurer in case of insured accident.

MALIÝE WE KARZ
ФИНАНСЫ И КРЕДИТ
FINANCE AND CREDIT

11.1. Türkmenistanyň Döwlet býujeti, million manat
Государственный бюджет Туркменистана, миллионов манатов
State budget of Turkmenistan, million manats

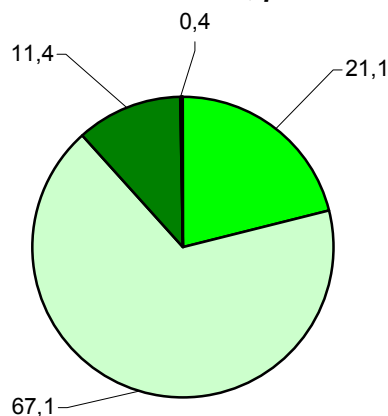
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Girdejiler – ählisi Доходы – всего Incomes – total	1 206,8	4 684,0	10 080,0	11 767,8	10 169,9	15 078,8
şol sanda: в том числе: including:						
goşulan baha üçin salgyt налог на добавленную стоимость value added tax	348,9	1 137,8	2 444,8	3 414,3	2 848,8	4 634,4
peýdadan alynýan salgyt налог на прибыль profit and income tax	140,5	1 085,1	3 126,0	2 560,3	1 921,9	2 988,6
goşmaça töleg (aksizler) акцизы excise	154,1	247,2	896,1	1 094,1	1 063,8	1 205,9
ýerasty baýlyklardan peýdalanylmanmak üçin salgyt налог за пользование недрами resources use tax	74,8	564,1	1 464,5	2 113,6	1 059,5	2 296,2
döwlet durmuş ätiýaçlandyrmasy üçin serişdeler отчисления на социальное страхование contribution to social insurance	247,5	706,5	868,3	1 078,6	1 249,9	1 521,2
ilatdan alynýan salgytlar налоги с населения population tax	96,0	371,2	448,9	591,0	714,2	895,0
gaýry salgytlar we tölegler прочие налоги и поступления other taxes and proceeds	145,0	572,1	831,4	915,9	1 311,8	1 537,5
Çykdaýylar – ählisi Расходы – всего Expenditures – total	1 224,2	3 629,2	5 375,3	10 124,2	8 877,5	12 179,9
şol sanda: в том числе: including:						
umumy häsiýetli döwlet hyzmatlary государственные услуги общего характера state general service	227,4	819,8	1 315,5	1 465,8	1 616,9	2 569,8
jemgyýetçilik we sosial hyzmatlar общественные и социальные услуги public and social service	863,1	2 510,1	3 261,7	5 133,5	5 943,8	8 170,9
şolardan: из них: of which:						
döwlet durmuş ätiýaçlandyrmasy, pensiýa we durmuş üpjünçiligi государственное социальное страхование, пенсионное и социальное обеспечение state social insurance, pension and social security	233,4	645,4	850,9	1 077,4	1 441,7	1 856,6
ýkdysady işler bilen baglanyşykly döwlet hyzmatlary государственные услуги, связанные с экономической деятельностью state service related to economic activity	107,7	290,1	793,6	1 119,6	1 308,1	1 393,7
beýleki çykdaýylar другие расходы other expenditures	26,0	9,2	4,5	2 405,3	8,7	45,5

11.2. 2011-nji ýylda Döwlet býujetiniň girdejileriniň düzümi, görerimde
Структура доходов Государственного бюджета в 2011 году, процентов
State budget income structure in 2011, percent



- Goşulan baha üçin salgyt / Налог на добавленную стоимость / Value-added tax
- Peýdadan alynýan salgyt / Налог на прибыль / Profit and income tax
- Aksizler / Акцизы / Excise
- Ýerasty baýlyklardan peýdalanmak üçin salgyt / Налог за пользование недрами / Resources use tax
- Döwlet durmuş ätiýaçlandyrmasyna geçirmeler / Отчисления на государственное социальное страхование / Contribution to social insurance
- Ilatdan alynýan salgytlar / Налоги с населения / Population tax
- Gaýry salgytlar we tölegler / Прочие налоги и платежи / Other taxes and payments

11.3. 2011-nji ýylda Döwlet býujetiniň çykdajylarynyň düzümi, görerimde
Структура расходов Государственного бюджета в 2011 году, процентов
State budget expenditures structure in 2011, percent



- Umumy häsiýetli döwlet hyzmatlary / Государственные услуги общего характера / State general service
- Jemgyýetçilik we sosial hyzmatlar / Общественные и социальные услуги / Public and social service
- Ykdysady iş bilen baglanyşykly döwlet hyzmatlary / Государственные услуги, связанные с экономической деятельностью / State service related to economic activity
- Beýleki çykdajylar / Другие расходы / Other expenditures

MALIÝE WE KARZ
ФИНАНСЫ И КРЕДИТ
FINANCE AND CREDIT

11.4. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça kärhanalaryň we guramalaryň balans peýdasy, million manat

Балансовая прибыль предприятий и организаций по отраслям экономики, миллион манатов

Balance sheet profit of enterprises and organizations by industries of the economy, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Peýda – ählisi Прибыль – всего Income – total	1 732,5	6 020,4	14 168,1	9 135,1	11 483,8	16 993,2
şolardan aýry-aýry pudaklaryň kärhanalary we guramalary boýunça: <i>из них по предприятиям и организациям отдельных отраслей:</i> of which by enterprises and organizations of some industries:						
senagat <i>промышленность</i> industry	936,6	3 589,3	11 396,6	6 697,7	8 334,4	12 406,6
oba hojalygy <i>сельское хозяйство</i> agriculture	223,7	312,8	71,5	116,5	112,4	89,7
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> transport and communications	133,8	304,3	159,1	969,1	828,9	1 170,7
gurluşyk <i>строительство</i> construction	26,3	144,4	233,3	324,3	289,1	568,9
sowda we ilata tagamlary taýýarlaýuş <i>торговля и общественное питание</i> trade and public catering	22,3	1422,2	337,6	156,5	196,9	329,3
üpjünçilik we önüm ýerleşdiriş <i>снабжение и сбыт</i> supply and sales	9,1	23,1	613,4	-73,5	216,0	301,8
önüm taýýarlaýuş <i>заготовки</i> procurement	0,2	15,3	0,9	0,6	1,3	0,9
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy <i>жилищно-коммунальное хозяйство</i> housing and communal services	-9,2	9,2	32,6	38,6	60,4	40,3

MALIÝE WE KARZ
ФИНАНСЫ И КРЕДИТ
FINANCE AND CREDIT

11.5. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça kärhanalaryň we guramalaryň balans peýdasy, million manat

Балансовая прибыль предприятий и организаций по видам экономической деятельности, миллионов манатов

Balance sheet profit of enterprises and organizations by economic activities, million manats

	2010	2011
Peýda – ählisi Прибыль – всего Income – total	11 483,8	16 993,2
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство <i>agriculture, hunting and forestry</i>	124,5	107,4
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство <i>fishery and fish-breeding</i>	0,1	0,1
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность <i>mining industry</i>	6 345,9	9 444,8
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность <i>manufacturing industry</i>	1 982,3	3 046,1
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	44,9	79,7
gurluşyk строительство <i>construction</i>	193,2	320,2
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	417,7	634,2
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны <i>hotels and restaurants</i>	53,4	47,9
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь <i>transport and communication</i>	830,7	1 173,7
maliýe işleri финансовая деятельность <i>financing activities</i>	68,2	76,1
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	1 082,7	1 865,4
döwlet dolandyryşy государственное управление <i>public administration</i>	279,0	132,8
bilim образование <i>education</i>	10,1	11,7
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги <i>healthcare and social services</i>	41,5	47,6
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги <i>other communal, social and personal services</i>	9,6	5,5

11.6. Senagat kärhanalarynyň önümi ýerleşdirmekden alnan peýdasy, million manat

Прибыль от реализации продукции промышленных предприятий, миллионов манатов

Profits from sale of products of industrial enterprises by branches of industry, million manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Senagat – hemmesi						
<i>Промышленность – всего</i>	893,8	1 959,6	9 901,4	7 140,7	8 517,6	12 238,8
Industry – total						
şol sanda:						
<i>в том числе:</i>						
<i>including:</i>						
ýanguş-energetika senagaty						
<i>топливно-энергетическая</i>						
<i>fuel and energy</i>	773,7	1617,9	9 503,8	6 689,7	7 820,3	11 392,1
himiýa we nebit himiýasy senagatlary						
<i>химическая и нефтехимическая</i>						
<i>chemical and petrochemical</i>	5,7	24,8	-4,6	57,6	95,9	98,8
maşyn gurluşygy we metal işläp bejerýän senagat						
<i>машиностроение и металлообработка</i>						
<i>machine building and metalworking</i>	5,8	60,0	14,6	15,4	18,4	26,2
gurluşyk materiallary senagaty						
<i>промышленность строительных</i>						
<i>материалов</i>						
<i>construction materials industry</i>	8,3	86,0	151,3	210,3	253,6	222,1
ýeňil senagat						
<i>легкая промышленность</i>						
<i>light industry</i>	60,1	74,4	106,4	5,0	129,8	235,1
azyk senagaty						
<i>пищевая промышленность</i>						
<i>food industry</i>	32,0	65,2	113,8	113,4	148,6	184,7
şol sanda:						
<i>в том числе:</i>						
<i>including:</i>						
iýmit-tagam senagaty						
<i>пищевкусовая</i>						
<i>flavouring</i>	31,1	60,8	111,3	110,7	145,9	182,0
et we süýt senagaty						
<i>мясная и молочная</i>						
<i>meat and dairy</i>	0,7	2,2	1,8	2,1	2,6	2,5
balyk senagaty						
<i>рыбная</i>						
<i>fish</i>	0,2	2,2	0,7	0,6	0,1	0,2
beýleki pudaklar						
<i>другие отрасли</i>						
<i>other industries</i>	8,2	31,1	16,1	49,3	51,0	79,8

11.7. Senagatda önüm öndürmek üçin harajatlaryň düzümi, million manat

Состав затрат на производство продукции в промышленности, миллионов манатов

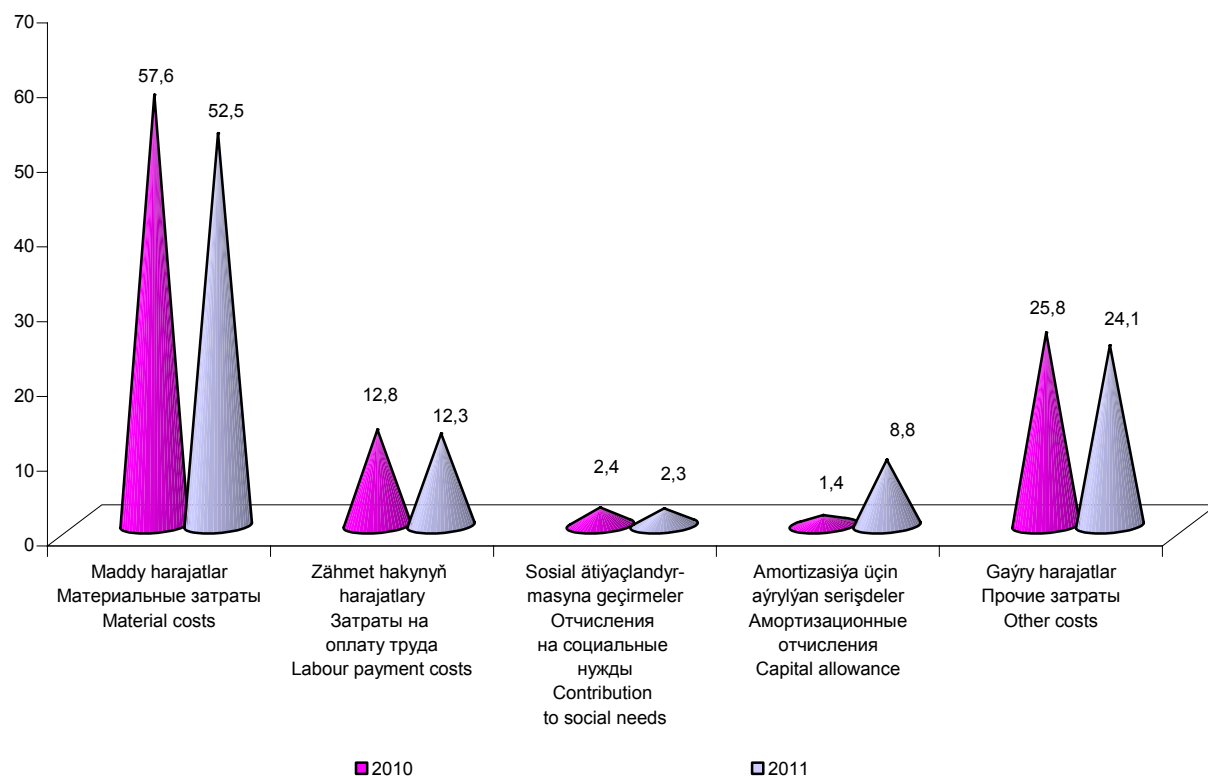
Industry production expenditures structure, million manats

Harajatlar Затраты Expenditures	2010	2011
Önüm öndürmek üçin harajatlar – hemmesi <i>Затраты на производство продукции – всего</i> Production expenditures – total	6 320,9	7 415,5
şol sanda: в том числе: including:		
maddy harajatlar <i>материальные затраты</i> <i>material costs</i>	3 640,7	3 893,0
zähmet hakynyň harajatlary <i>затраты на оплату труда</i> <i>labour payment costs</i>	810,0	911,1
sozial ätiýaçlandyrmasyňa geçirmeler <i>отчисления на социальные нужды</i> <i>contribution to social needs</i>	154,1	173,6
amortizasiýa üçin aýrylýan serişdeler <i>амортизационные отчисления</i> <i>capital allowance</i>	89,9	653,9
gaýry harajatlar <i>прочие затраты</i> <i>other expenditures</i>	1 626,2	1 783,9

11.8. Senagatda önüm öndürmek üçin harajatlaryň düzümi, göterim

Структура затрат на производство продукции в промышленности, процентов

Industry production expenditures structure, percentagewise



MALIÝE WE KARZ
ФИНАНСЫ И КРЕДИТ
FINANCE AND CREDIT

11.9. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça kärhanalaryň we guramalaryň önüm öndürmek üçin harajatlary, million manat
Затраты предприятий и организаций на производство продукции по видам экономической деятельности, миллионов манатов
Industry production expenditures structure of enterprises and organizations by economic activities, million mantas

	2010	2011
Önüm öndürmek üçin harajatlar – hemmesi Затраты на производство продукции – всего Production expenditures – total	13 708,1	16 829,8
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	2 439,9	2 346,5
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	3,5	3,8
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	2 450,9	3 128,8
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	3 975,0	4 514,2
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	417,7	577,0
gurluşyk строительство construction	773,4	780,4
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	1 654,8	2 499,9
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	42,6	65,1
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	1 354,9	2 134,3
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	3,3	4,0
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	275,5	404,5
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	69,5	59,2
bilim образование education	37,6	49,7
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	85,8	101,9
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	123,7	160,5

11.10. Senagatyň ykdysady işleriniň görnüşleri boýunça önüm öndürmek üçin harajatlaryň düzümi, million manat
Состав затрат на производство продукции по видам экономической деятельности в промышленности, миллионов манатов
Structure of expenditures of industry production by types of economic activity, million manats

	2010	2011
Gazur çykarýjy senagatda önüm öndürmek üçin harajatlar – hemmesi Затраты на производство продукции в добывающей промышленности – всего Production expenditures of mining industry– total	2 450,9	3 128,8
şol sanda: в том числе: including:		
maddy harajatlar материальные затраты material costs	599,9	719,4
zähmet hakynyň harajatlary затраты на оплату труда labour payment costs	270,6	299,0
sozial ätiýaçlandyrmasyňa geçirmeler отчисления на социальные нужды contribution to social needs	51,3	57,6
amortizasiýa üçin aýrylýan serişdeler амортизационные отчисления capital allowance	-	392,6
gaýry harajatlar прочие затраты other expenditures	1 529,1	1 660,2
Işläp bejeriji senagatda önüm öndürmek üçin harajatlar – hemmesi Затраты на производство продукции в обрабатывающей промышленности – всего Production expenditures of manufacturing industry – total	3 975,0	4 514,2
şol sanda: в том числе: including:		
maddy harajatlar материальные затраты material costs	3 218,6	3 449,0
zähmet hakynyň harajatlary затраты на оплату труда labour payment costs	478,2	547,7
sozial ätiýaçlandyrmasyňa geçirmeler отчисления на социальные нужды contribution to social needs	89,6	102,8
amortizasiýa üçin aýrylýan serişdeler амортизационные отчисления capital allowance	88,3	280,6
gaýry harajatlar прочие затраты other expenditures	100,3	134,1

**MALIÝE WE KARZ
ФИНАНСЫ И КРЕДИТ
FINANCE AND CREDIT**

Soňy / Окончание / End

	2010	2011
Elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamakda önüm öndürmek üçin harajatlar – hemmesi Затраты на производство продукции в производстве и распределение электроэнергии, газа и воды – всего Production expenditures of production and distribution of electric energy, gas and water – total	417,7	577,0
şol sanda: в том числе: including:		
maddy harajatlar материальные затраты material costs	141,1	192,7
zähmet hakunyň harajatlary затраты на оплату труда labour payment costs	212,6	261,7
sosial ätiýaçlandyrmasyňa geçirmeler отчисления на социальные нужды contribution to social needs	41,9	52,1
amortizasiýa üçin aýrylýan serişdeler амортизационные отчисления capital allowance	0,8	44,9
gaýry harajatlar прочие затраты other expenditures	21,3	25,6

11.11. Ätiýaçlandyryş guramalarynyň işiniň esasy görkezijileri, müň manat
Основные показатели деятельности страховых организаций, тысяч манатов
Main indices of insurance companies' performance, thousand manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ätiýaçlandyryş tölegleri <i>Страховые взносы</i> <i>Insurance contributions</i>	7 253,6	28 150,1	86 170,2	129 936,2	149 566,6	168 506,2
şol sanda: в том числе: including:						
ätiýaçlandyryşyň meýletin görnüşleri boýunça <i>по добровольному виду страхования</i> <i>by voluntary insurance</i>	3 325,1	24 360,0	81 061,7	123 630,7	142 076,6	160 511,4
ätiýaçlandyryşyň hökmany görnüşleri boýunça <i>по обязательному виду</i> <i>страхования</i> <i>by compulsory insurance</i>	3 928,5	3 790,1	5 108,5	6 305,5	7 490,0	7 994,8
Ätiýaçlandyrylanlara tölenen serişdeleriň we ätiýaçlandyryş öwezini dolmalaryň möçberi <i>Сумма страховых выплат и</i> <i>страховых возмещений</i> <i>The amount of insurance payouts and</i> <i>insurance compensation</i>	276,7	1 904,6	1 709,4	1 552,9	3 324,7	1 781,5
şol sanda: в том числе: including:						
ätiýaçlandyryşyň meýletin görnüşleri boýunça <i>по добровольному виду страхования</i> <i>by voluntary insurance</i>	160,3	1 860,3	1 627,4	1 464,8	3 265,9	1 737,1
ätiýaçlandyryşyň hökmany görnüşleri boýunça <i>по обязательному виду</i> <i>страхования</i> <i>by compulsory insurance</i>	116,4	44,3	82,0	88,1	58,8	44,4

12. INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER

12.1. Kärhanalaryň we guramalaryň umumy häsiýetnamasy

Вölümde Türkmenistanyň hojalyk subýektleriniň statistiki sanawynda 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan eýeçiligiň we hojalygy ýöretmegiň ähli görnüşlerindäki kärhanalar we guramalar baradaky maglumatlar getirilýär.

Hojalyk subýektleriniň statistiki sanawy (HSSS) Türkmenistanyň çäklerindäki Döwlet belliginden geçen ähli subýektleriň esasy toplumlaýyn awtomatlaşdyrylan bellige alyş sanawy bolup durýar. HSSS sebitler, ykdysady işleriň görnüşleri, eýeçiligiň formalary, guramaçylyk-hukuk formalaryny nazara almak bilen, hojalyk işiniň subýektleriniň sany barada zerur bolan maglumatlary almak mümkinçiliklerini üpjün edýär.

Esaslandyryjy resminamalar boýunça “Eýeçilik görnüşleriniň döwlet klassifikatorynyň (EGDK)” talaplaryna laýyklykda, hojalyk subýektiniň eýeçilik formasy kesgitlenilýär. “Kärhanalar hakynda”, “Daýhan birleşikleri hakynda” we beýleki kanunlar, şonuň ýaly-da “Guramaçylyk-hukuk görnüşleriniň döwlet klassifikatory (GHGDK)” boýunça kärhanalaryň guramaçylyk-hukuk formasy kesgitlenilýär.

Hojalyk subýektleri peýda gazanmaklygy göz önünde tutup, telekeçilik bilen meşgullanýan ýuridiki şahslara we peýda görmekligi maksat edinmeýän, telekeçilik bilen meşgullanmaýan ýuridiki şahslara bölünýär.

Kärhanalaryň ykdysady işleriniň görnüşleri boýunça bölünişi olaryň esasy işleriniň görnüşlerine laýyklykda görkezilýär.

12. ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ

12.1. Общая характеристика предприятий и организаций

В разделе приводятся данные о предприятиях и организациях Туркменистана, зарегистрированных в статистическом регистре хозяйствующих субъектов всех форм собственности и хозяйствования по состоянию на 1 января 2012 года.

Статистический регистр хозяйствующих субъектов (СРХС) является основным комплексным автоматизированным регистром, фиксирующим всех субъектов, прошедших Государственную регистрацию на территории Туркменистана. СРХС обеспечивает возможность получения необходимых данных о количестве субъектов хозяйственной деятельности по регионам, по видам экономической деятельности, формам собственности, организационно-правовым формам с учётом различных классификационных признаков.

По учредительным документам в соответствии с требованиями «Государственного классификатора форм собственности (ГКФС)» определяется форма собственности хозяйствующего субъекта. По законам «О предприятиях», «О дайханских объединениях» и другим, а также по «Государственному классификатору организационно-правовых форм (ГКОПФ)» определяется организационно-правовая форма предприятий.

Хозяйствующие субъекты разделяются на предпринимательские юридические лица, преследующие получение прибыли и непредпринимательские юридические лица, не имеющие в качестве такой цели извлечение прибыли.

Распределение предприятий по видам экономической деятельности представлено в соответствии с их основным видом деятельности.

12. INSTITUTIONAL REFORMS

12.1. General characteristics of enterprises and organizations

The chapter includes data on enterprises and organizations of Turkmenistan registered in the Statistical Register of Business Entities of all forms of ownership and management by status as of January 1, 2012.

Statistical Register of Business Entities (SRBE) is the main complex automatic register recording all the entities that have gone through the State Registration on the territory of Turkmenistan. (SRBE) provides an opportunity to receive the necessary data on the quantity of business entities by regions, types of economic activities, forms of ownership, organizational and legal forms subject to various classification features.

The form of business entity ownership is defined according to the articles of association in compliance with the norms of the “State Classifier of the Forms of Ownership”. The organizational and legal form of enterprises is defined according to the laws on “Enterprises”, “Farmers’ Associations”, and others, as well as the “State Classifier of the Forms of Ownership”.

Business entities are divided into entrepreneurial legal persons pursuing profits and non-entrepreneurial legal persons not aiming to make profits.

The division of enterprises by the type of the economic activity is presented according to the main type of their activity.

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.1.1. Türkmenistan boýunça 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan ýuridiki şahslaryň ukdysady işleriň görnüşleri boýunça bölünişi, birlik
Распределение юридических лиц по видам экономической деятельности по Туркменистану по состоянию на 1 января, единиц
Distribution of legal persons by a type of an economic activity and Turkmenistan as of January 1, units

	2011	2012
Hemmesi Всего Total	19 268	19 792
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	3 980	3 992
balyk tutmak we balykçylyk <i>рыболовство и рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	17	18
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	71	74
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	2 075	2 105
elektrik energiýasynyň, gazyň we suwuň öndürilişi we paýlanylyşy <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	81	81
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	2 394	2 728
lomaý we bölek satuw söwdasy, ulag serişdeleriniň söwdasy, abatlaýuş işleri boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля, торговля транспортными средствами, услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	5 535	5 537
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	290	268
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	474	517
maliýe işi <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	156	157
gozgalmayan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	973	1 038

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	2011	2012
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	1 389	1 370
bilim образование education	355	369
saglygy gorauş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	404	410
gaýry jematat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	1 074	1 128

12.1.2. 2012-nji ýulyň 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan ýuridiki şahslaryň ykdysady işleriň görnüşleri we sebitler boýunça paýlanylyşy, birlik
Распределение юридических лиц по видам экономической деятельности и регионам по состоянию на 1 января 2012 года, единиц
Distribution of legal persons by a type of an economic activity and regions as of January 1, 2012, units

	Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	şol sanda / в том числе / including:					
		Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal velayat	Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat	Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	Mary welaýaty Марыйский велаят Mary velayat
Hemmesi Всего Total	19 792	5 755	2 986	1 708	1 779	4 673	2 891
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	3 992	111	686	158	674	1 394	969
balyk tutmak we balykçylyk рыболовство и рыбоводство fishery and fish-breeding	18	-	1	4	2	6	5
gazur çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	74	15	16	18	-	20	5
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	2 105	563	351	154	165	541	331
elektrik energiýasunyň, gazyň we suwuň öndürilişi we paýlanylyşy производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	81	12	15	12	10	20	12

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	Türkme- nistan Туркме- нистан Turkme- nistan	şol sanda / в том числе / including:					
		Aşgabat şäheri г. Ашха- бад Ashgabat city	Ahal welaýaty Ахал- ский вেলাят Akhal velayat	Balkan welaýaty Балкан- ский вেলাят Balkan velayat	Daşoguz welaýaty Дашогуз- ский вেলাят Dashoguz velayat	Lebap welaýaty Лебап- ский вেলাят Lebap velayat	Mary welaýaty Марый- ский вেলাят Mary velayat
gurluşyk строительство construction	2 728	870	423	214	236	570	415
lomaý we bölek satuw söwdasy, ulag serişdeleriniň söwdasy, abatlaýuş işleri boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля, торговля транспортными средствами, услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	5 537	2 395	922	569	160	1 075	416
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	268	119	18	33	6	78	14
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	517	264	44	37	26	94	52
maliýe işi финансовая деятельность financing activities	157	30	25	22	24	31	25
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	1 038	668	60	63	42	120	85
döwlet dolandyruşy государственное управление public administration	1 370	178	211	165	234	288	294
bilim образование education	369	112	45	39	35	77	61
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	410	77	52	69	57	90	65
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	1 128	341	117	151	108	269	142

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.1.3. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan hojalyk subýektleriniň sebitler we guramaçylyk-hukuk formalary boýunça paýlanylyşy, birlik
Распределение зарегистрированных хозяйствующих субъектов по регионам и организационно-правовым формам по состоянию на 1 января 2012 года, единиц
Distribution of registered business entities by regions and organizational and legal forms as of January 1, 2012, units

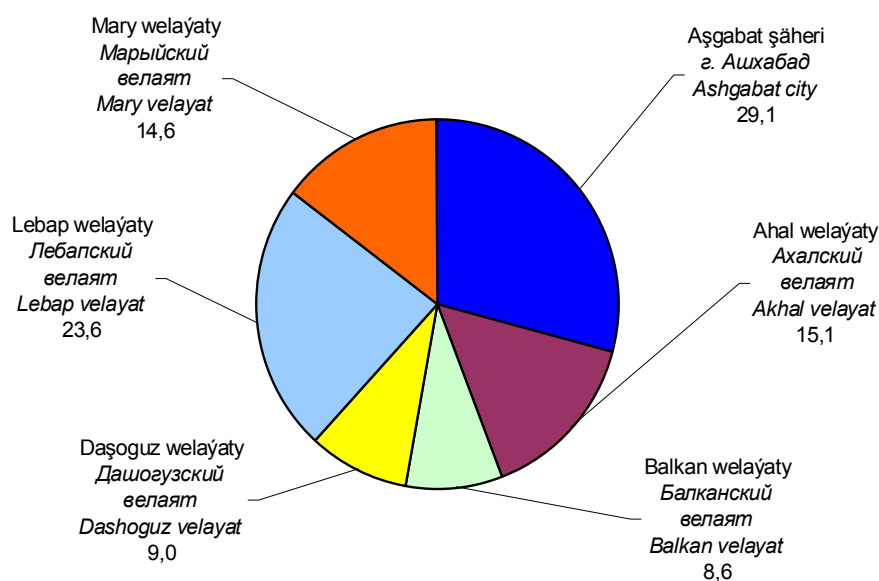
Guramaçylyk-hukuk formasy Организационно-правовая форма Organizational and legal form	Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	şol sanda / в том числе / including:					
		Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	Ahal welaýaty Ахалский вেলাят Akhal velayat	Balkan welaýaty Балканский вেলাят Balkan velayat	Daşoguz welaýaty Дашогузский вেলাят Dashoguz velayat	Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap velayat	Mary welaýaty Марыйский вেলাят Mary velayat
Ýuridiki şahslaryň hemmesi Всего юридических лиц Legal persons total	19 792	5 755	2 986	1 708	1 779	4 673	2 891
şol sanda: в том числе: including:							
telekeçilik bilen meşgullanýan ýuridiki şahslar предпринимательские юридические лица entrepreneurial legal persons	17 135	5 271	2 616	1 340	1 398	4 117	2 393
şol sanda: в том числе: including:							
döwlet kärhanalary государственные предприятия the state enterprises	2 090	509	317	263	282	410	309
ýekebara kärhanalar индивидуальные предприятия individual enterprises	8 427	2 708	1 581	775	381	1 861	1 121
daýhan hojalyklary дайханские хозяйства dayhans' farms	1 806	2	128	12	392	811	461
goňur kärhanalar дочерние предприятия subsidiaries	319	244	32	18	7	10	8
jemgyýetçilik guramalarynyň kärhanalary предприятия общественных организаций non-government organization enterprises	176	107	9	21	7	18	14
alyjylar jemgyýetleri потребительская кооперация consumers cooperative society	247	25	53	18	46	57	48
hojalyk jemgyýetleri, şereketler хозяйственные общества и товарищества economic associations and partnerships	2 776	1 410	289	127	86	672	192
paýdarlar jemgyýetleri акционерные общества joint-stock companies	269	67	38	31	27	60	46
kooperatiw kärhanalar кооперативные предприятия cooperative enterprises	265	129	35	22	18	45	16
daýhan birleşikleri дайханские объединения dayhans' associations	604	-	109	42	146	150	157
assosiasiyalar, konsernler, korporasiýalar ассоциации, концерны, корпорации associations, concerns and corporations	56	39	5	2	-	5	5

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

Guramaçylyk-hukuk formasy Организационно-правовая форма Organizational and legal form	Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	şol sanda / в том числе / including:					
		Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	Ahal welaýaty Ахалский вেলাят Akhal velayat	Balkan welaýaty Балканский вেলাят Balkan velayat	Daşoguz welaýaty Дашогузский вেলাят Dashoguz velayat	Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap velayat	Mary welaýaty Марыйский вেলাят Mary velayat
telekeçilik bilen meşgullanýan beýleki ýuridiki şahslar иные предпринимательские юридические лица other entrepreneurial legal persons	100	31	20	9	6	18	16
telekeçilik bilen meşgullanmaýan yuridiki şahslar непредпринимательские юридические лица non-entrepreneurial legal persons	2 657	484	370	368	381	556	498
Yuridiki şahsyň hukugy bolmadyk guramalaryň hemmesi (şahamçalar we wekillikler) Всего организаций без права юридического лица (филиалов и представительств) Unincorporated organizations (branches and representations) total	6 182	1 975	706	696	871	1 078	856

12.1.4. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan ýuridiki şahslaryň sanynyň sebitler boýunça düzümi, görerimde
Структура числа зарегистрированных юридических лиц по регионам по состоянию на 1 января 2012 года, процентов
Structure of registered legal entities by regions as of January 1, 2012, percent



INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.1.5. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwary ýagdaýyna bellige alnan ýuridiki şahslaryň çäkler we eýeçiligiň görnüşleri boýunça paýlanylyşy, birlik
Распределение зарегистрированных юридических лиц по территории и формам собственности по состоянию на 1 января 2012 года, единиц
Distribution of registered legal entities by territories and forms of ownership as of January 1, 2012, units

Çäkler Территория Territory	Hemmesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi государственная state	hususy eýeçilik частная private	jemgy-ýetçilik birleşikleriniň eýeçiligi общественных объединений public associations	kooperativ birleşikleriniň eýeçiligi кооперативных объединений of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmazdan) смешанная (без иностранного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwletleriň eýeçiligi собственность других государств ownership of other states	türkmen tarapyňyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyndaky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	19 792	4 482	12 830	570	512	723	425	250
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	5 755	899	3 871	235	154	59	362	175
etraplar: этрапы: etrap:								
Prezident S.A. Nyýazow ad. им. Президента С.А. Ниязова Named after President S.A. Niyazov	1 045	180	683	55	40	13	47	27
Arçabil Арчабил Archabil	25	15	7	-	3	-	-	-
Köpetdag Копетдагский Kopetdag	2 661	355	1 827	112	71	29	189	78
Azatlyk Азатлыкский Azatlyk	1 766	238	1 234	54	38	14	125	63
Çandybil Чандыбил Chandybil	258	111	120	14	2	3	1	7
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welaýat	2 986	671	2 003	45	88	120	31	28
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city	227	55	155	4	5	1	3	4

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Hem- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- yetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyn- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Tejen şäheri г. Те́жен Tejen city	378	68	286	3	16	1	2	2
etraplar: этрапы: etrapts:								
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	534	98	381	10	18	14	5	8
Ak bugdaý Ак бу́гдай Ak bugday	556	128	360	13	11	16	19	9
Anew şäheri г. А́нев Anev city	348	98	200	11	7	4	19	9
Baharly Ба́харлы Baharly	279	63	182	3	11	16	1	3
Baharly şäheri г. Ба́харлы Baharly city	125	34	80	1	8	1	1	-
Gökdepe Гё́кдепинский Gokdepe	193	77	87	3	10	14	1	1
Gökdepe şäheri г. Гё́кдепе Gokdepe city	109	56	45	1	4	1	1	1
Kaka Ка́кынский Kaka	176	52	101	3	7	12	-	1
Babadaýhan Бабада́йханский Babadayhan	160	42	104	2	3	9	-	-
Sarahs Са́рахский Sarahs	328	54	255	3	5	11	-	-
Tejen Те́женский Tejen	80	15	49	-	-	16	-	-
Altyn asyr А́лтын асыр Altyn asyr	75	19	43	1	2	10	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Hem- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- ýetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagy- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Balkan welaýaty Балканский вেলাят Balkan velayat	1 708	571	938	92	40	48	10	9
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat city	750	159	522	43	14	1	7	4
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	187	75	98	9	4	-	-	1
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	278	107	133	15	13	5	2	3
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city	25	15	8	2	-	-	-	-
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	44	20	20	4	-	-	-	-
Garabogaz şäheri г. Гарабогаз Garabogaz city	20	16	4	-	-	-	-	-
etraplar: этрапы: etrap:								
Esenguly Эсенгулыский Esenguly	57	30	16	6	1	4	-	-
Bereket Берекетский Bereket	81	36	30	4	2	9	-	-
Bereket şäheri г. Берекет Bereket city	67	35	26	4	2	-	-	-
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	131	37	77	4	3	9	-	1
Serdar Сердар Serdar	42	9	23	1	-	9	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Hem- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- ýetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagy- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Etrek Этрекский Etrek	36	27	2	2	1	4	-	-
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashi	57	40	5	2	2	7	1	-
Daşoguz welaýaty Дашогузский вেলাят Dashoguz welayat	1 779	633	864	54	64	159	-	5
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	450	212	187	19	24	4	-	4
Köneürgенç şäheri г. Кёнеургенч Koneurgench city	66	35	19	2	7	2	-	1
etraplar: этрапы: etrap:								
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже named after Gurbansoltan eje	126	43	57	7	3	16	-	-
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	209	35	154	4	7	9	-	-
Köneürgенç Кёнеургенчский Koneurgench	106	28	58	1	-	19	-	-
Akdepe Акдепинский Akdepe	166	44	97	4	1	20	-	-
Saparmurat Туркменbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashi	170	54	77	3	5	31	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Hem- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- ýetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagy- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Görogly Гёроглы Gorogly	126	45	55	5	6	15	-	-
S.A. Nyýazow ad. им. С.А. Ниязова named after S.A. Niyazov	144	62	54	3	6	19	-	-
Gubadag Губадагский Gubadag	164	47	94	5	4	14	-	-
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	52	28	12	1	1	10	-	-
Lebap welaýaty Лебапский вেলাят Lebap velayat	4 673	918	3 371	87	102	163	15	17
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	1 732	285	1 342	37	33	9	13	13
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city	132	31	91	4	2	3	1	-
Seydi şäheri г. Сейди Seydi city	189	48	133	1	2	4	-	1
etraplar: этрапы: etrap:								
Birata Бирата Birata	117	43	61	3	3	7	-	-
Gazojak şäheri г. Газоджак Gazochak city	26	12	11	1	2	-	-	-
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	188	35	139	2	3	8	1	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Hem- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- ýetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyn- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Galkynuş Галкыныш Galkynysh	143	31	97	4	3	8	-	-
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши named after Turkmenbashi the Great	163	47	97	4	4	11	-	-
Garabekewül Гарабекевюльский Garabekevyul	102	41	40	4	3	14	-	-
Atamyrat Атамурат Atamyrat	367	57	280	6	12	10	-	2
Atamyrat şäheri г. Атамурат Atamyrat city	164	40	103	6	10	4	-	1
Sakar Сакарский Sakar	139	40	81	2	5	11	-	-
Saýat Саятский Sayat	173	39	116	2	4	12	-	-
Farap Фарапский Farap	120	38	63	5	2	12	-	-
Halaç Халачский Halach	220	40	154	4	7	14	-	1
Hoşambaz Ходжамбазский Hoşambaz	187	32	139	2	4	10	-	-
Serdarabat Сердарабат Serdarabat	535	43	462	4	11	15	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäkler Территория Territory	Нем- mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
		döwlet eýeçiligi госу- дар- ствен- ная state	hususy eýeçilik част- ная private	jemgy- ýetçilik birle- şikleriniň eýeçiligi общест- венных объеди- нений public associa- tions	kooperatiw birleşik- leriň eýeçiligi коопера- тивных объедине- ний of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmaz- dan) смешанная (без иностран- ного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwlet- leriň eýeçiligi собствен- ность других государств ownership of other states	türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyn- daky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation
Köýtendag Койтандагский Köýtendag	118	40	63	3	3	9	-	-
Döwletli Довлетли Dowletli	48	28	13	-	1	6	-	-
Mary welaýaty Марыйский веляят Mary welayat	2 891	790	1 783	57	64	174	7	16
Mary şäheri г. Мары Mary city	591	221	321	21	12	4	5	7
Baýramaly şäheri г. Баýрамалы Baýramaly city	194	49	131	5	7	-	-	2
etraplar: этрапы: etrap:								
Baýramaly Баýрамалыйский Baýramaly	151	46	74	4	7	20	-	-
Wekilbazar Векилбазарский Wekilbazar	197	51	115	3	8	15	1	4
Yolöten Ёлотенский Yoloten	100	53	22	3	6	16	-	-
Yolöten şäheri г. Ёлотен Yoloten city	50	33	8	2	5	2	-	-
Garagum Гарагумский Garagum	95	32	49	1	4	9	-	-
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	73	38	23	3	1	8	-	-
Serhetabat şäheri г. Серхетабат Serhetabat city	46	27	15	3	1	-	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

Çäkler Территория Territory	Hem-mesi Всего Total	şol sanda eýeçiligiň görnüşleri boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:							
		döwlet eýeçiligi государственная state	hususy eýeçilik частная private	jemgy-ýetçilik birleşikleriniň eýeçiligi общественных объединений public associations	kooperativ birleşikleriň eýeçiligi кооперативных объединений of cooperative associations	garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmazdan) смешанная (без иностранного участия) joint-stock (without foreign participation)	başga döwletleriň eýeçiligi собственность других государств ownership of other states	türkmen tarapyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyndaky bilelikdäki eýeçilik совместная с туркменским и иностранным участием joint with Turkmenistan and foreign participation	
Mary Марыйский Mary	327	55	241	4	3	22	1	1	
Murgap Мургапский Murgap	223	46	150	3	5	19	-	-	
Oguzhan Огузханский Oguzhan	136	52	70	2	2	10	-	-	
Şatlyk şäheri г. Шатлык Shatlyk city	30	20	8	1	1	-	-	-	
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarchaga	417	41	349	3	5	18	-	1	
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	214	33	165	3	2	11	-	-	
Türkmengala Туркменгалынский Turkmengala	136	47	70	2	2	14	-	1	
Altyn sähra Алтын сахра Altyn sahra	37	26	3	-	-	8	-	-	

12.2. Telekeçilik, hususylaşdyrmak we döwlet emläginiň kärendesi

Telekeçilik – raýatlaryň peýda ýa-da girdeji almak üçin gönükdirilen özbaşdak işi bolup, olaryň öz adyndan, öz töwekgelçiligi we emläk jogapkärçiligi astynda ýa-da ýuridiki şahs bolup durýan kärhananyň adyndan we onuň emläk jogapkärçiligi astynda amala aşyrylýar.

Döwlete dahylsyz sektoryň kiçi kärhanalary – hususy, jemgyýetçilik, kooperativ kärhanalar, şonuň ýaly-da eýeçiligiň gatyşyk (birleşdirilen) görnüşlerindäki kärhanalardyr. Kärhanalaryň bu toparynda döwlet eýeçiligine degişli, bilelikdäki we daşary ýurtlaryň gatnaşmagyndaky gatyşyk eýeçilikli, beýleki döwletleriň, olaryň ýuridiki we fiziki şahslaryň eýeçiligindäki kiçi kärhanalar hasaba alynmaýar.

Kiçi kärhanalara işgärleriň ortaça sany 50 adamdan köp bolmadyk kärhanalar degişlidir (şol sanda işleriň görnüşleri boýunça: senagat, elektrik energetikasy, gaz we suw üpjünçiligi, gurluşyk boýunça 50 adama çenli, işleriň beýleki görnüşleri boýunça 25 adama çenli).

Hususy telekeçiler diýlip, telekeçilik işi bilen meşgullanýan we bu görnüşde Türkmenistanyň Baş döwlet salgyt gullugynda döwlet tarapyndan bellige alnan raýatlara aýdylýar.

Patent – bu hususy telekeçilik işini amala aşyrmaga rugsat berýän, Türkmenistanyň Baş döwlet salgyt gullugy tarapyndan bellige alnan hukuk resminamasydyr. Patent boýunça işleýän hususy telekeçileriň işi salgyt salmagyň ýönekeýleşdirilen ulgamy boýunça amala aşyrylýar.

Jemi girdeji “Salgytlar hakynda” Türkmenistanyň Bitewi kanunyna laýyklykda hususy telekeçilikde önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleriniň, ýerleşdirilen emlägiň satuw gymmatynyň we ýerleşdirmekden daşgary girdejileriň jemi hökmünde kesgitlenendir. Söwda işi boýunça jemi girdeji lomaý we bölek satuw haryt dolanyşyklarynyň jemini öz içine alýar.

Hususy telekeçilikde önümleri (işleri, hyzmatlary) öndürmek üçin **çykdaýjlar** harytlary, çig maly, materiallary, enjamlary edinmek üçin, ygtyýarlylandyрма ýygymy we kärende tölegleri üçin, şonuň ýaly-da telekeçilik işini ýöretmek bilen baglanyşykly başga görnüşli çykdaýjalary öz içine alýar.

Hususy telekeçilikde **sap girdeji (çekilen zyýan)** jemi girdejiň we telekeçilik işi bilen baglanyşykly bolan çykdaýjynyň arasyndaky tapawudy aňladýar.

Eýeçiligi döwletiň garamagyndan aýrylmagy – döwlet eýeçiliginiň eýeçiligiň başga görnüşlerine, ýagny, kollektiv kärhanalara, paýdarlar jemgyýetlerine we beýleki guramaçylyk-hukuk görnüşli kärhanalara öwürilmegidir.

Hususylaşdyrmak – raýatlaryň ýa-da olar tarapyndan döredilen ýuridiki şahslaryň döwlet eýeçiligindäki obýektleri öz eýeçiligine almagydyr.

Paýdarlar jemgyýeti – fiziki we (ýa-da) ýuridiki şahslaryň goýumларыnyň sermayä gaznasynda birleşdirilen kärhanasydyr. Bu kärhanada paýnamalar belli bir sanlara bölünýär we olar jemgyýete gatnaşyjylaryň (paýdarlaryň) paýdarlar jemgyýeti babatda hökmany hukukларыny tassyklaýar.

Paýnama – munuň özi hümmetli kagyzy bolup, paýdarlar jemgyýeti tarapyndan çykarylýar we onuň toparyna we kysmyna baglylykda paýdarlaryň aşakdaky hukukларыny tassyklaýar:

- a) jemgyýetiň işlerini dolandyrmaga gatnaşmaga;
- b) jemgyýetiň sap girdejisiniň bir bölegini paýnama haky görnüşinde almaga;
- ç) jemgyýet ýapylandan soň onuň galan emläginiň bir bölegini almaga.

Auksion – döwlet eýeçiligindäki degişli obýektleri satmak boýunça geçirilýän açyk söwda bolup, onda ýeňijini ýüze çykarmagyň ýeke-täk ölçegi emlägi satyn almak üçin onuň teklip eden iň ýokary nyrhy bolýar.

Salgylaýyn satuw – eger hususylaşdyryş obýekti söwdalarda satylmadyk bolsa, onda onuň bellenen şertlerde belli bir alyja satylmagy.

Maýa goýumlary bäsleşigi (maýa goýum söwdalary) – satyjy tarapyndan hödürülenilýän maýa goýum maksatnamasyny ýerine ýetirmek üçin bäsleşik esasynda mümkin bolan satyn alyjylary (maýa goýujylary) saýlamagyň usuly.

Ygtyýarnama – döwletiň ygtyýarly edaralary tarapyndan hojalyk işiniň belli bir görnüşlerini kesgitleýän döwürde we bellenen talaplara laýyklykda amala aşyrmak üçin ýuridiki şahslara we hususy telekeçilere berilýän ýörite rugsatnama.

Ygtyýarlylandyrys ygtyýarnamalaryň berilmegini, olaryň täzeden resmileşdirilmegini, ygtyýarnamalaryň güýjüniň wagtlaýyn togtadylmagyny we olaryň güýjüniň ýatyrylmagyny, ygtyýarnamalary berýän döwlet edaralaryna gözegçilik etmegi, ygtyýarnamalary alan ýuridiki şahslaryň we hususy telekeçileriň ygtyýarnama talaplaryny we şertlerini berjaý edişine gözegçiligi öz içine alýar.

Ygtyýarnamanyň berilmegi hakyndaky arzalara garalmagy, ygtyýarnamanyň berilmegi we onuň täzeden resmileşdirilmegi üçin **ygtyýarlylandyryma ýygymy** alynýar, onuň möçberini, şonuň ýaly-da ygtyýarlylandyrmak boýunça çykdaýlaryň öwezini dolmaga gönükdirilýän serişdeleriň möçberleri Türkmenistanyň Ministrler Kabineti tarapyndan bellänýär.

Kärende – hojalyk işini ýa-da beýleki işleri özbaşdak amala aşyrmak üçin kärendeçiniň oňa zerur bolan ýere, gaýry tebigy baýlyklara, kärhanalara hem-de beýleki emläk toplumlaryna, şonuň ýaly-da başga emläklere şertnama esasynda muzdy bilen belli bir möhlete çenli eýelik etmegi we olardan peýdalanmagy.

Kärendä beriji emlägiň eýesi ýa-da şoňa ygtyýar berlen taraplar bolup durýar. Döwlet emlägini kärendä beriji Türkmenistanyň Ykdysadyýet we ösüş ministrligi bolup

durýar. Ýaşayyş jaýlaryndaky ýaşalmaýan otaglary, şol sanda pudak edaralaryna degişli jaýlardaky otaglary, döwlet söwda, ilat üçin tagamlary taýýarlaýan we durmuş hyzmaty kärhanalaryny ýerleşdirmek üçin niýetlenen jaýlardan başgalaryny, kärendä beriji welaýatlaryň we Aşgabat şäheriniň häkimlikleri bolup durýar.

Kärendeçi – kärende şertnamasyna laýyklykda kärendesine almaga hukugy bar bolan şahs.

Kärende şertnamasy – kärendesine berijiniň kärendeçi bilen gatnaşyklaryny düzgünleşdirýän esasy resminama bolup, onda şu aşakdakylar, ýagny kärendesine berilýän emlägiň düzümi we onuň gymmaty, kärende hakynyň möçberini, ony tölemegiň şertleri we möhletleri, kärendäniň möhletleri, kärendesine alnan emlägi doly dikeltmek hem-de abatlaýyş işlerini geçirmek boýunça taraplaryň borçlarynyň paýlanylmagy, kärendesine berijiniň emlägini şertnamanyň şertlerine laýyk gelýän ýagdaýda kärendeçä bermek borjy, kärendeçiniň şertnamanyň şertlerine laýyklykda emläkden peýdalanmagy, kärende hakyny tölemek we şertnama ýatyrylandan soň emlägi kärendesine berijä şertnamada şertleşilen ýagdaýda gaýtaryp bermek borjy, beýleki düýpli şertler göz önünde tutulýar.

12.2. Предпринимательство, приватизация и аренда государственного имущества

Предпринимательство – это инициативная, самостоятельная деятельность граждан, направленная на получение прибыли или дохода, осуществляемая от своего имени, на свой риск и под свою имущественную ответственность или от имени и под имущественную ответственность юридического лица – предприятия.

Малые предприятия негосударственного сектора – это частные, общественные, кооперативные предприятия, а также предприятия, имеющие смешанную (объединенную) форму собственности. В данной категории предприятий не учитываются малые предприятия: государственной формы собственности, смешанной собственности с совместным и иностранным участием, собственности других государств, их юридических и физических лиц.

К малым предприятиям относятся предприятия со среднесписочной численностью работников не превышающей 50 человек (в том числе по видам деятельности: промышленность, электроэнергетика, газ и водоснабжение, строительство – до 50 человек, по остальным видам деятельности – до 25 человек).

Под индивидуальными предпринимателями понимаются граждане, занимающиеся предпринимательской деятельностью и прошедшие государственную регистрацию в этом качестве в Главной государственной налоговой службе Туркменистана.

Патент – зарегистрированный Главной государственной налоговой службой Туркменистана юридический документ, разрешающий осуществлять индивидуальную предпринимательскую деятельность. Деятельность индивидуальных предпринимателей, работающих

по патенту, осуществляется по упрощенной системе налогообложения.

Валовой доход в соответствии с Налоговым кодексом Туркменистана в индивидуальном предпринимательстве установлен как сумма выручки от реализации продукции (работ, услуг), продажной стоимости реализованного имущества и внереализационного дохода. По торговой деятельности валовой доход составляет сумму оптового и розничного товарооборота.

Расходы на производство продукции (работ, услуг) в индивидуальном предпринимательстве состоят из затрат на приобретение товаров, сырья, материалов, оборудования, лицензионного сбора, арендной платы, а также других затрат, связанных с ведением предпринимательской деятельности.

Чистый доход (убыток) в индивидуальном предпринимательстве представляет разницу между валовым доходом и расходами, связанными с ведением предпринимательской деятельности.

Разгосударствление – преобразование государственной собственности в иные формы собственности – коллективные предприятия, акционерные общества, предприятия других организационно-правовых форм.

Приватизация – приобретение в собственность граждан или созданных ими юридических лиц объектов государственной собственности.

Акционерное общество – предприятие, в котором вклады физических и (или) юридических лиц объединяются в уставной фонд (капитал), разделенный на определенное число акций, удостоверяющих обязательные права участников общества (акционеров) по отношению к акционерному обществу.

Акция – это ценная бумага, выпускаемая акционерным обществом и удостоверяющая в зависимости от ее категории и типа права акционеров:

а) на участие в управлении делами общества;

б) на получение части чистого дохода общества в виде дивидендов;

в) на часть имущества общества, оставшегося после его ликвидации.

Аукцион – это публичный торг по продаже объектов государственной собственности, при котором единственным критерием выявления победителя аукциона выступает предложенная им наиболее высокая цена покупки объекта.

Адресная продажа – это продажа объектов приватизации определенному лицу на оговоренных условиях в случае, если объект не был продан на торгах.

Инвестиционный конкурс (инвестиционные торги) – представляет собой способ подбора на конкурсной основе потенциальных покупателей (инвесторов) для осуществления инвестиционной программы, предлагаемой продавцом.

Лицензия – специальное разрешение, выдаваемое государственными уполномоченными органами юридическим лицам и индивидуальным предпринимателям на осуществление определенных видов хозяйственной деятельности на определенный период и с определенными требованиями.

Лицензирование включает выдачу лицензий, их переоформление, приостановление действия и аннулирование лицензий, надзор за государственными органами, выдающими лицензии, контроль за соблюдением юридическими лицами и индивидуальными предпринимателями, получившими лицензию, лицензионных требований и условий.

За рассмотрение заявления, выдачу лицензии и её переоформление взимается **лицензионный сбор**, размер которого, а также суммы, направляемые на покрытие расходов по лицензированию, устанавливаются Кабинетом Министров Туркменистана.

Аренда – представляет собой основанное на договоре срочное возмездное владение и пользование землей, иными природными ресурсами, предприятиями и другими имущественными комплексами, а также иным имуществом, необходимым арендатору для самостоятельного осуществления хозяйственной или иной деятельности.

Арендодателем является собственник имущества или уполномоченный на то орган. Арендодателем государственного имущества является Министерство экономики и развития Туркменистана. В отношении нежилых помещений в жилых домах, включая ведомственные, кроме помещений, предназначенных для размещения государственных предприятий торговли, питания и бытового обслуживания, арендодателем являются хакимлики велаятов и города Ашхабада.

Арендатор – лицо, имеющее право на аренду в соответствии с договором аренды.

Договор аренды является основным документом, регламентирующим отношения арендодателя с арендатором является договор аренды, предусматривающий: состав и стоимость передаваемого в аренду имущества, размер арендной платы, условия и сроки ее внесения, сроки аренды, распределение обязанностей сторон по полному восстановлению и ремонту арендованного

имущества, обязанность арендодателя представлять арендатору имущество в состоянии, соответствующем условиям договора, обязанность арендатора пользоваться имуществом в соответствии с условиями договора, вносить арендную плату и возвращать имущество после прекращения договора арендодателю в состоянии, обусловленном договором, другие существенные условия.

12.2. Entrepreneurship, privatization, and rent of the state property

Entrepreneurship is an initiatory independent activity of citizens aimed at profit and income earning, carried out on their name, at their risk or under the name and property accountability of a legal entity enterprise.

Small enterprises of non-government sector are private, public companies, cooperative enterprises, as well as enterprises with combined (shared) form of ownership. This category of enterprises does not register/account small enterprises: of state form of ownership, combined form of ownership with joint or foreign participation, ownership of other countries, their legal and physical persons.

Small enterprises include the enterprises with the average full list of employees not exceeding 50 people (including by types of economic activity: industry, electroenergetics, gas and water supply, construction – up to 50 people, according to other types of economic activities – up to 25 people).

Individual entrepreneurs include citizens carrying out an activity and passed state registration, in this case at the Main state tax service of Turkmenistan.

The patent – registered by the Main state tax service of Turkmenistan is the legal document, allowing to carry out individual entrepreneur activity. Activity of individual entrepreneur working by patent is implemented by simplified system of taxation.

Gross income, according to the Tax Code of Turkmenistan is determined in individual entrepreneurship as the sum of the proceeds from production sales (works, services), sales value of the sold property and without selling income. Gross revenue on trade activity makes up the sum of the wholesale and retail turnover.

Costs on goods production (works, services) in the individual entrepreneurship consist of the costs on purchasing goods, raw materials, goods, equipment, license fees and rent, as well as other costs, related to entrepreneurial activity.

Net profit (loss) in the individual entrepreneurship is the difference between gross revenue and the costs related to entrepreneurial activity.

Denationalization is the transformation of the state property into other forms of ownership – collective enterprises, joint-stock companies, enterprises of other business entities.

Privatization is a purchase of subjects of state property as an ownership of citizens or legal entities formed by them.

Joint-stock company is an enterprise, in which the deposits of physical and (or) legal persons are united into authorized capital, divided into certain number of stocks/shares, certifying universal rights of the participants of the company (stockholders) against/ in respect to joint-stock company.

Stock is a security paper issued by a joint-stock company and certifying, depending on its category and type, the rights of stockholders:

a) to take part in managing the company's business;

б) to receive part of the company's net profit in the form of dividends;

е) to own part of the company's property left after its closure (it is closed down).

Auction is a public bid on subjects of state property the only criterion of which in identifying a winner of the auction is the suggested by it the most expensive price of purchasing the object.

Target sale is the sale of the subjects of privatization to a certain person on the

agreed terms in case the subject has not been sold at the auctions.

Investment tender (investment auction) is a way of selecting potential buyers (investors) through competitive auction to carry out the investment programme offered by a seller.

License is a special license issued by the state authorized bodies to legal persons and individual entrepreneurs to carry out a certain type of economic activities within a certain period of time and with certain requirements.

Licensing includes issuing and reissuing licenses, suspending and cancelling them, supervising state bodies responsible for issuing licenses, checking the compliance of legal persons and individual entrepreneurs, who have been granted a license, with license requirements and terms

To proceed an application on issuing and reissuing a license, a **license fee** is charged, the size of which as well as its amount, covering the licensing expenses, are determined by the Cabinet of Ministers of Turkmenistan.

Rent is based on the agreement, an urgent onerous ownership and use of the land, other natural resources, enterprises and other property complexes as well as other properties necessary for the leaseholder to carry out economic and other types of activities independently.

Lessor is an owner of the property or a body authorized for this purpose.

The tenant of the state property is the Ministry of economy and development of Turkmenistan. Regarding non-residential premises in dwelling houses, including agency-level, except for premises serving as placements of the state trade, nutrition, and consumer services enterprises, lessors are hakimliks of the velayats (Mayors' offices in the regions) and Ashgabat City.

Leaseholder is a person having a right to rent according to the lease agreement.

The lease agreement is the main document regulating the relationships of a lessor and leaseholder and foreseeing: content and value of the property being rented (provided for rent), the size of the rental payment, terms and conditions of the payment, lease period, distribution of obligations of the parties on the complete restoration and repair of the lease property; the obligation of the lessor to provide the leaseholder with the property in the conditions specified by the terms of the agreement, the obligation of the leaseholder to use the property in accordance with the terms of the agreement, make the rental payment and return the property to the lessor after the termination of the contract in the conditions specified by the agreement; and other significant terms.

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

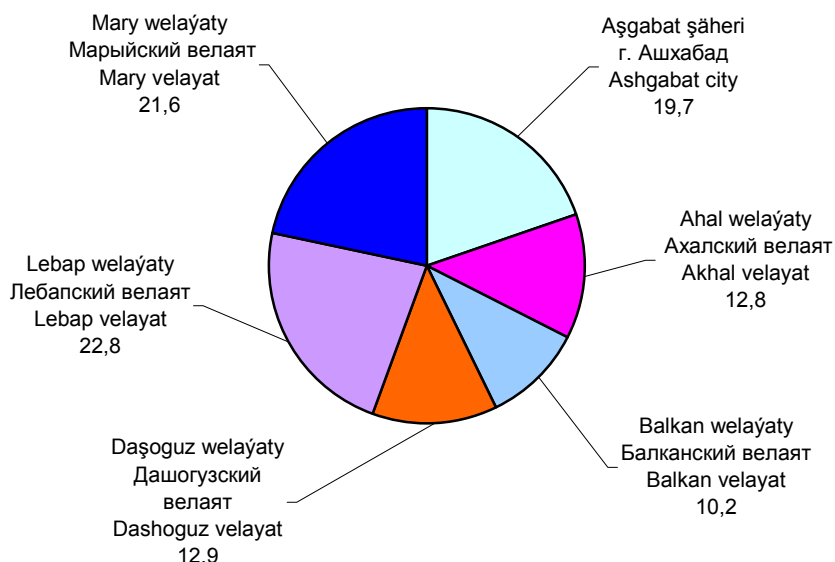
12.2.1. Türkmenistan boýunça hususy telekeçilikde iş bilen meşgullyk, adam*
Занятость в индивидуальном предпринимательстве Туркменистана, человек*
Employment in the individual entrepreneurship of Turkmenistan, persons*

Ykdysady işiň görnüşleri Виды экономической деятельности Types of the economic activity	Işgärleriň sanaw boýunça ortaça sany Средне-списочная численность Average full list of number		olardan / из них / of which:					
			hususy telekeçiler индивидуальные предприниматели individual entrepreneurs		hakyna tutulan işgärler наемные работники hired workers		maşgalanyň kömek berýän agzalary помогающие члены семьи helping family members	
	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011
Hemmesi Всего Total	67 355	78 517	62 584	74 118	3 868	3 404	571	592
şol sanda: в том числе: including:								
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	2 081	1 844	1 203	1 474	805	325	40	22
gurluşyk строительство construction	117	356	104	305	2	39	1	2
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy, abatlaýuş işleri boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту wholesale and retail sale; transportation vehicles sale, maintenance services	40 107	47 676	37 062	44 831	2 461	2 218	379	355
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	564	573	214	199	312	353	38	9
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	15 783	17 744	15 720	17 480	11	122	43	133
gozgalmaýan emläk bilen geçirilen amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям operations with real estate, rent and services for enterprises	7 356	8 811	7 092	8 593	174	139	16	8
gaýry jemagat, sosial we hususy hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal services, social and personal services	667	808	547	636	94	161	26	5
işleriň gaýry görnüşleri прочие виды деятельности other types of activity	680	705	642	600	9	47	28	58

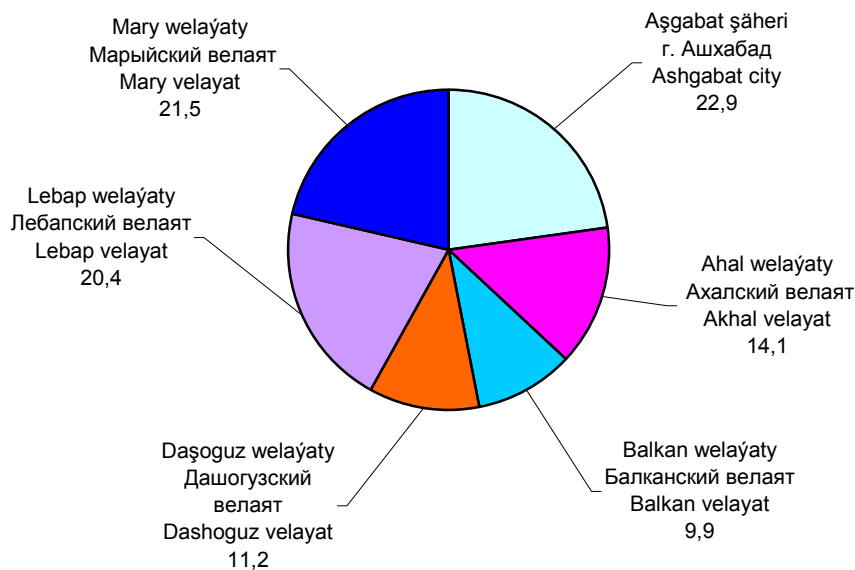
* Işgärleriň sanaw boýunça ortaça sanyna şereketleriň düzüminde durýan hususy telekeçiler girýär / В среднесписочную численность работников входят индивидуальные предприниматели, входящие в состав товарищества / Average full list number of employees includes individual entrepreneurs that are members of the partnership

12.2.2. İşleýän hususy telekeçileriň sanynyň sebitleýin düzümi, görerimde
Региональная структура численности работающих индивидуальных предпринимателей, в процентах
Regional structure of the number of employed individual entrepreneurs, in percentage

2010-njy ýyl / год / year



2011-nji ýyl / год / year



INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.2.3. Türkmenistan boýunça hususy telekeçileriň işiniň ykdysady görkezijileri, müň manat
Экономические показатели деятельности индивидуальных предпринимателей
по Туркменистану, тысяч манатов
Economic indices of the individual entrepreneurs' activity in Turkmenistan, thousand manats

Ykdysady işiň görnüşleri Виды экономической деятельности Types of the economic activity	Jemi girdeji Валовый доход Gross income		Çykdajylar Расходы Expenditures		Sap girdeji (çekilen zyýan) Чистый доход (убыток) Net profit (loss)	
	2010	2011	2010	2011	2010	2011
Hemmesi Всего Total	5 865 750,6	11 300 726,8	3 617 909,8	6 962 878,7	2 247 840,8	4 337 848,1
şol sanda: в том числе: including:						
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	134 519,1	148 146,2	85 505,9	108 571,6	49 013,2	39 574,6
gurluşyk строительство construction	9 363,9	27 697,6	6 177,2	19 340,0	3 186,7	8 357,6
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy, abatlaýuş işleri boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту wholesale and retail sale; transportation vehicles sale, maintenance services	5 373 154,9	10 504 712,3	3 387 839,8	6 497 432,6	1 985 315,1	4 007 279,7
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	28 907,9	40 389,7	16 019,7	30 721,9	12 888,2	9 667,8
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	164 975,6	208 057,5	63 239,8	110 585,0	101 735,8	97 472,5
gozgalmaýan emläk bilen geçirilen amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям operations with real estate, rent and services for enterprises	137 599,4	338 326,5	52 303,4	179 020,8	85 296,0	159 305,7
gaýry jemagat, sosial we hususy hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal services, social and personal services	8 951,5	24 708,9	4 472,9	13 055,1	4 478,6	11 653,8
işleriň gaýry görnüşleri прочие виды деятельности other types of activity	8 278,3	8 688,1	2 351,1	4 151,7	5 927,2	4 536,4

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.2.4. 2011-nji ýylda çäkler boýunça döwlete dahylsyz sektoryň kiçi kärhanalarynyň ykdysady işleriniň esasy görkezijileri (daşary ýurt we bilelikdäki kärhanalary hasaba almazdan)*
Основные показатели экономической деятельности малых предприятий негосударственного сектора (без учета совместных и иностранных предприятий) по территории в 2011 году*
Main indices of economic activity of small enterprises of non-government sector (not accounting joint ventures and foreign enterprises) on territory in 2011*

	Kärhanalaryň sany, birlik <i>Число предприятий, единиц</i> <i>Number of enterprises, units</i>	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam <i>Средне-списочная численность работников, человек</i> <i>Average full list of number of employees, persons</i>	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat <i>Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов</i> <i>Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats</i>
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	9 049	39 759	9 373 928,4
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	1 763	4 562	74 671,8
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	2	7	18,1
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	5	35	2 132,2
Işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	1 167	8 451	665 738,5
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	3	12	387,5
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	1 658	11 698	1 930 527,4
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	3 367	10 179	6 449 053,4
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	79	506	8 496,7

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik <i>Число предприятий, единиц</i> <i>Number of enterprises, units</i>	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam <i>Средне-численность работников, человек</i> <i>Average full list of number of employees, persons</i>	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat <i>Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов</i> <i>Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats</i>
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	237	1 119	107 868,2
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	515	2 145	116 209,8
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	36	211	4 234,1
saglygy gorauş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	17	79	6 678,9
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	200	755	7 911,8
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	3 137	15 267	6 512 028,8
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	49	162	7 663,6
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	0	0	0,0
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	1	2	0,0
Işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	315	2 393	335 399,4
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	1	2	0,0
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	584	4 678	775 559,9

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik <i>Число предприятий, единиц</i> <i>Number of enterprises, units</i>	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam <i>Средне-списочная численность работников, человек</i> <i>Average full list of number of employees, persons</i>	Önümleri (işleri, hyzmatlary) yerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), mñn manat <i>Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов</i> <i>Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats</i>
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	1 463	4 712	5 203 543,6
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	64	419	7 985,2
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	145	662	74 109,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	386	1 668	97 467,3
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	28	187	4 064,1
saglygy gorauş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	12	42	578,3
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	89	340	5 658,1
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welayat	1 354	6 486	935 852,7
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	272	869	29 594,9
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	0	0	0,0
gazup çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	1	1	0,0
Işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	189	1 494	180 994,0

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-списочная численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	0	0	0,0
gurluşyk строительство construction	256	1 707	208 507,2
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	588	2 171	507 268,6
myňmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	5	26	204,2
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	16	109	8 263,5
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	22	79	790,3
bilim образование education	3	5	27,3
saglygy gorauyş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	0	0	0,0
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	2	25	202,7
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	540	2 521	262 673,4
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	6	17	68,5

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-списочная численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
<i>balyk tutmak, balykçylyk</i> <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	0	0	0,0
<i>gazyp çykarýjy senagat</i> <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	1	9	109,1
<i>Işläp bejeriji senagat</i> <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	81	576	42 978,5
<i>elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak</i> <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	0	0	0,0
<i>gurluşyk</i> <i>строительство</i> <i>construction</i>	105	778	161 127,4
<i>lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar</i> <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	322	995	42 578,4
<i>myhmanhanalar we restoranlar</i> <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	1	2	0,0
<i>ulag we aragatnaşyk</i> <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	6	47	9 663,0
<i>gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar</i> <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	15	76	417,6
<i>bilim</i> <i>образование</i> <i>education</i>	0	0	0,0
<i>saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar</i> <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	2	18	5 726,8
<i>gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar</i> <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	1	3	4,1

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-списочная численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	706	2 444	135 445,0
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçulyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	346	632	3 253,9
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	1	6	18,1
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	0	0	0,0
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	108	539	17 419,3
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	1	9	387,5
gurluşyk строительство construction	159	985	99 610,6
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	64	156	9 146,2
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	3	11	5,3
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	10	30	4 778,8
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	11	72	825,2

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
bilim образование education	1	1	0,0
saglygy gorauyş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	0	0	0,0
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	2	3	0,1
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	2 036	8 643	1 097 145,4
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalary, awşylyk we tokaýşylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	596	1 446	20 528,1
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	0	0	0,0
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	2	23	2 023,1
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	274	2 472	58 226,0
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	0	0	0,0
gurluşyk строительство construction	283	2 153	451 655,3
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	687	1 787	539 204,6

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	5	31	49,5
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	49	207	9 818,5
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	53	157	13 172,0
bilim образование education	1	5	47,8
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	1	17	373,8
gaýry jemaat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	85	345	2 046,7
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welayat	1 276	4 398	430 783,1
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	494	1 436	13 562,8
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	1	1	0,0
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	0	0	0,0
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	200	977	30 721,3
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	1	1	0,0

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	Kärhanalaryň sany, birlik Число предприятий, единиц Number of enterprises, units	Işgärleriň ortaça sanaw sany, adam Средне-численность работников, человек Average full list of number of employees, persons	Önümleri (işleri, hyzmatlary) ýerleşdirmekden gelen pul serişdeleri (jemi girdeji), müň manat Выручка (валовой доход) от реализации продукции (работ, услуг), тыс. манатов Proceeds (Gross income) from production sales (work, services), thousand manats
gurluşyk строительство construction	271	1 397	234 067,0
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	243	358	147 312,0
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	1	17	252,5
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	11	64	1 235,1
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	28	93	3 537,4
bilim образование education	3	13	94,9
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	2	2	0,0
daýry jemagät sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	21	39	0,1

* Hereket edýän kärhanalaryň ähli köplügi boýunça bahalandyrmalary goşmak bilen /С учетом оценки по всей совокупности действующих предприятий / Estimation sum total of all the acting enterprises

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.2.5. Türkmenistanda ykdysady pudaklar we çäkler boýunça hususylaşdyrmagyň başyndan bäri (01.01.1994 ý. – 01.01.2012 ý.) emlägi döwletiň garamagyndan aýyrmagyň we hususylaşdyrmagyň gidişi, birlik

Ход разгосударствления и приватизации государственного имущества с начала приватизации (01.01.1994 г. – 01.01.2012 г.) по отраслям экономики и территории в Туркменистане, единицы

The course of denationalization and privatization of the state property since the beginning of the privatization (01.01.1994 – 01.01.2012) on branches of economy and territory in Turkmenistan, units

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgüýetine öwürülenleri <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2 123	598	18	1 507	34
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>					
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	57	40	6	11	27
gurluşyk <i>строительство</i> <i>agriculture</i>	14	-	-	14	2
söwda we ilat üçin iýmit taýýarlamagyň guralyşy <i>торговля и организация питания населения</i> <i>trade and organizng public catering</i>	718	424	1	293	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri <i>непроизводственные виды бытового обслуживания населения</i> <i>non-production types of consumer sevices of the population</i>	1 294	103	2	1 189	5
gaýry pudaklar <i>прочие отрасли</i> <i>other industries</i>	34	27	7	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	6	4	2	-	-
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	328	103	9	216	6
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	16	14	1	1	1

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		aukcion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	-	-	-	-	1
söwda we ilat üçin ýmit taýýarlamagyň guralyşy <i>торговля и организация питания населения</i> <i>trade and organizng public catering</i>	204	55	1	148	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri <i>непроизводственные виды бытового обслуживания населения</i> <i>non-production types of consumer sevices of the population</i>	94	25	2	67	4
gaýry pudaklar <i>прочие отрасли</i> <i>other industries</i>	9	6	3	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	5	3	2	-	-
Ahal welaýaty <i>Ахалский велаят</i> <i>Akhal welayat</i>	121	31	1	89	4
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	2	2	-	-	3
söwda we ilat üçin ýmit taýýarlamagyň guralyşy <i>торговля и организация питания населения</i> <i>trade and organizng public catering</i>	40	24	-	16	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri <i>непроизводственные виды бытового обслуживания населения</i> <i>non-production types of consumer sevices of the population</i>	74	1	-	73	1

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi Всего приватизировано объектов Total number of privatized entities	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: в том числе по формам приватизации: by forms of privatization included:			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler Преобразовано в акционерное общество Transformed into a joint-stock company
		auksion, täjirçilik bäsleşigi аукцион, коммерческий конкурс auction, commercial competition	salgylaýyn satuw адресная продажа target sale	beýleki formalar прочие формы other forms	
gaýry pudaklar прочие отрасли other industries	5	4	1	-	-
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	265	189	3	73	4
senagat промышленность industry	12	9	3	-	4
söwda we ilat üçin iýmit taýýarlamagyň guralyşy торговля и организация питания населения trade and organizng public catering	159	128	-	31	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri непроизводственные виды бытового обслуживания населения non-production types of consumer sevicees of the population	89	47	-	42	-
gaýry pudaklar прочие отрасли other industries	5	5	-	-	-
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat	344	41	1	302	2
senagat промышленность industry	8	8	-	-	2
gurluşyk строительство construction	14	-	-	14	-
söwda we ilat üçin iýmit taýýarlamagyň guralyşy торговля и организация питания населения trade and organizng public catering	42	22	-	20	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri непроизводственные виды бытового обслуживания населения non-production types of consumer sevicees of the population	271	3	-	268	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		auksion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýun satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
gaýry pudaklar <i>прочие отрасли</i> <i>other industries</i>	8	7	1	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	1	1	-	-	-
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap welaýat	543	106	1	436	9
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	10	4	-	6	8
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	-	-	-	-	1
söwda we ilat üçin iýmit taýýarlamagyň guralyşy <i>торговля и организация питания населения</i> <i>trade and organizng public catering</i>	122	89	-	33	-
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri <i>непроизводственные виды бытового обслуживания населения</i> <i>non-production types of consumer sevices of the population</i>	405	8	-	397	-
gaýry pudaklar <i>прочие отрасли</i> <i>other industries</i>	6	5	1	-	-
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welaýat	522	128	3	391	9
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	9	3	2	4	9
söwda we ilat üçin iýmit taýýarlamagyň guralyşy <i>торговля и организация питания населения</i> <i>trade and organizng public catering</i>	151	106	-	45	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri <i>непроизводственные виды бытового обслуживания населения</i> <i>non-production types of consumer services of the population</i>	361	19	-	342	-
gaýru pudaklar <i>прочие отрасли</i> <i>other industries</i>	1	-	1	-	-

12.2.6. Türkmenistanda ykdysady işleriň görnüşleri we çäkler boýunça hususylaşdyrmagyň başyndan bäri (01.01.1994 ý. – 01.01.2012 ý.) emlägi döwletň garamagyndan aýyrmagyň we hususylaşdyrmagyň gidişi, birlik

Ход разгосударствления и приватизации государственного имущества с начала приватизации (01.01.1994 г. – 01.01.2012 г.) по видам экономической деятельности и территории в Туркменистане, единиц

The course of denationalization and privatization of the state property since the beginning of the privatization (01.01.1994 – 01.01.2012) on types of economic activity and territory in Turkmenistan, units

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenleri <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2 123	598	18	1 507	34
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе:</i> <i>including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	57	40	6	11	27
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	14	-	-	14	2

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		aukcion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	718	424	1	293	-
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	1	1	-	-	-
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	1 294	103	2	1 189	5
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> <i>other types of activity</i>	33	26	7	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	6	4	2	-	-
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	328	103	9	216	6
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	16	14	1	1	1
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	-	-	-	-	1

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		auksion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	204	55	1	148	-
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	94	25	2	67	4
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> <i>other types of activity</i>	9	6	3	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	5	3	2	-	-
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welaýat	121	31	1	89	4
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	2	2	0	0	3
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	40	24	0	16	0

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obyektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> Total number of privatized entities	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> by forms of privatization included:			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> Transformed into a joint-stock company
		täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> auction, commercial competition	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> target sale	beýleki formalalar <i>прочие формы</i> other forms	
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> other communal, social and personal services	74	1	0	73	1
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> other types of activity	5	4	1	-	-
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	265	189	3	73	4
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> manufacturing industry	12	9	3	-	4
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту</i> wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	159	128	-	31	-
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> real estate operations, rent and services to enterprises	1	1	-	-	-
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> other communal, social and personal services	89	47	-	42	-
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> other types of activity	4	4	-	-	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		auksion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýyn satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	344	41	1	302	2
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	8	8	0	0	2
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	14	-	-	14	-
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	42	22	-	20	-
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	271	3	-	268	-
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> <i>other types of activity</i>	8	7	1	-	-
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri <i>объекты незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	1	1	-	-	-
Lebap welaýaty Лепапский велаят Lebap welaýat	543	106	1	436	9
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	10	4	-	6	8

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hususylaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususylaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		auksion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýun satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	122	89	-	33	-
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	-	-	-	-	1
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	405	8	-	397	-
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> <i>other types of activity</i>	6	5	1	-	-
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welayat	522	128	3	391	9
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>					
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	9	3	2	4	9
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами, услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	151	106	-	45	-

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	Hususlaşdyrylan obýektleriň hemmesi <i>Всего приватизировано объектов</i> <i>Total number of privatized entities</i>	şol sanda hususlaşdyrmagyň formalary boýunça: <i>в том числе по формам приватизации:</i> <i>by forms of privatization included:</i>			Paýdarlar jemgyýetine öwürülenler <i>Преобразовано в акционерное общество</i> <i>Transformed into a joint-stock company</i>
		auksion, täjirçilik bäsleşigi <i>аукцион, коммерческий конкурс</i> <i>auction, commercial competition</i>	salgylaýun satuw <i>адресная продажа</i> <i>target sale</i>	beýleki formalar <i>прочие формы</i> <i>other forms</i>	
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	361	19	-	342	-
işleriň gaýry görnüşleri <i>прочие виды деятельности</i> <i>other types of activity</i>	1	-	1	-	-

12.2.7. Emlägi döwletiň garamagyndan aýyrmagyň we hususlaşdyrmagyň başyndan bäri (01.01.1994 ý. – 01.01.2012 ý.) býujete gelen serişdeler, müň manat
Поступление средств в бюджет с начала разгосударствления и приватизации государственного имущества (01.01.1994 г. – 01.01.2012 г.), тысяч манатов
Inflow of funds into the budget since denationalization and privatization of the state property (01.01.1994 – 01.01.2012), thousand manats

	Satuw gymmaty <i>Цена продажи</i> <i>Sales price</i>	Býujete gelen serişdeler <i>Поступление средств в бюджет</i> <i>Inflow of funds into the budget</i>
I. Türkmenistan boýunça gelen serişdeler – hemmesi <i>Поступление средств по Туркменистану – всего</i> <i>Inflow of funds by Turkmenistan – total</i>	85 785,5	56 314,3
şol sanda: <i>в том числе по:</i> <i>including:</i>		
emläk toplumlary hökmündäki döwlet kärhanalary boýunça <i>государственным предприятиям как имущественным комплексам</i> <i>state enterprises as property complexes</i>	30 711,0	23 759,8
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri boýunça <i>объектам незавершенного строительства</i> <i>incomplete construction entities</i>	1 907,7	1 924,5
gaýry döwlet emlägi boýunça <i>прочему государственному имуществу</i> <i>other state property</i>	47 127,0	26 463,0
paýdarlar jemgyýetleriniň paýnamalary boýunça <i>акциям акционерных обществ</i> <i>stocks of joint-stock companies</i>	6 039,8	4 167,0

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

Soňy / Окончание / End

	Satuw gymmaty Цена продажи Sales price	Býujete gelen serişdeler Поступление средств в бюджет Inflow of funds into the budget
II. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça – hemmesi По отраслям экономики – всего By economic industries – total	85 785,5	56 314,3
senagat промышленность industry	22 319,4	12 403,3
gurluşyk строительство construction	14,9	92,5
söwda we ilat üçin ýümit taýýarlamagyň guralyşy торговля и организация питания населения trade and organizing public catering	2 350,5	2 943
ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli däl görnüşleri непроизводственные виды бытового обслуживания населения non-production types of consumer services of the population	10 816,1	9 196,8
gaýgy pudaklar прочие отрасли other industries	1 599,1	2 193,5
tamamlanmadyk gurluşyk obýektleri объекты незавершенного строительства incomplete construction entities	1 907,7	1 924,5
gaýgy döwlet emlägi прочее государственное имущество other state property	46 777,8	27 560,7
III. Sebitler boýunça – hemmesi По регионам – всего By regions – total	85 785,5	56 314,3
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	40 539,9	26 871,4
welaýatlar: вেলাياتы: velayats		
Ahal Ахалский Akhal	3 929,8	1 432,2
Balkan Балканский Balkan	18 106,4	10 128,6
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	8 364	6 387,5
Lebap Лебапский Lebap	8 587,3	6 195,7
Mary Марыйский Mary	6 258,1	5 298,9

INSTITUSIONAL ÖZGERIŞLER
ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ
INSTITUTIONAL REFORMS

12.2.8. Sebitler boýunça döwlet emläginiň kärendesinden gelen serişdeler*

*Поступление денежных средств от аренды государственного имущества по регионам**

*Inflow of funds by regions from the rent of state property**

	2010-njy ýyl / год / year		2011-nji ýyl / год / year		2011-nji ýyl 2010-njy ýyla göra göterimde 2011 год в процентах к 2010 году 2011 in percentage against 2010
	möçberi, müň manat объем, тыс. манатов volume, thousand manats	tutýan paýy, göterimde удельный вес в процентах share percenta- gewise	möçberi, müň manat объем, тыс. манатов volume, thousand manats	tutýan paýy, göterimde удельный вес в процентах share percenta- gewise	
Türkmenistan – hemmesi Туркменистан – всего Turkmenistan – total	63 667,6	100,0	71 157,4	100	111,8
şol sanda: в том числе: including					
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	42 470,3	66,7	48 313,8	67,9	113,8
welaýatlar: вেলাياتы: velayats					
Ahal Ахалский Akhal	3 065,0	4,8	2 560,2	3,6	83,5
Balkan Балканский Balkan	11 697,8	18,4	13 150	18,5	112,4
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	893,0	1,4	959,1	1,3	107,4
Lebap Лебапский Lebap	2 749,9	4,3	2 958,0	4,2	107,6
Mary Марыйский Mary	2 791,6	4,4	3 216,3	4,5	115,2

* Walýuta girdejilerini we paýlanylmadyk galyndyny hasaba almak bilen / С учетом валютных поступлений и нераспределенного остатка / With the account of currency earnings and surplus undistributed balance

13. ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW

13.1. Öý hojalyklarynyň girdejileri we çykdajylary

Öý hojalyklarynyň seçimleýin gözegçiligi ilatyň ýaşayyş derejesine döwlet statistikasy tarapyndan her aýda gözegçilik edip, çäýekleýin maglumatlary işläp taýýarlamagyň usuly bolup durýar. Ol seçimleýin usul boýunça geçirilýär we 1850 sany öý hojalygyny öz içine alýar.

Öý hojalygy adamlaryň köplügi, ýagny özlerini iýmit ýa-da ýaşayyş üçin zerur bolan ähli zatlar bilen bilelikde üpjün edýän iki ýa-da birnäçe bile ýaşayan adamlaryň topary bolup durýar. Toparyň düzümine girýän adamlar özleriniň girdejilerini birleşdirip bilerler we olaryň ol ýa-da beýleki bir derejede umumy býujeti bolup biler; olar garyndaş ýa-da garyndaş däl, ýa-da olaryň ikisiniňem utgaşmasy bolup biler. Eger-de adamlar topary bir ýaşayyş jaý birliginde ýaşayan, emma býujetlerini aýratyn alyp barýan we aýratynlykda naharlanýan bolsa, onda her topar aýratyn öý hojalygy hökmünde seredilmelidir. Öý hojalygy özbaşdak ýaşayan bir adamdan hem ybarat bolup biler.

Öý hojalyklarynyň pul girdejileri pul serişdeleriniň şu esasy çeşmelerden ybarat möçberini aňladýar: hakyna tutma işgärleriň iş haky we iş berijilerden gelen beýleki pul girdejileri; özbaşdak meşgullanýan işinden gelen sap pul girdejisi; telekeçilik işinden gelen peýda; şahsy maýa goýumlaryndan gelen girdeji (göterimler, paýnama haklary); şahsy kömekçi hojalykdan alnan önümleri ýerleşdirmekden gelen girdejiler. Şonuň ýaly-da öý hojalyklarynyň girdejeleriniň düzümine alimenter, pensiýalar, kömek pullary, talyp haklary, sylaglar we nagt pul görnüşinde

alynýan beýleki kömekler girýär. Süýşürintgilerden alnan serişdeler, alnan, gaýtarylyp berlen karzlar we ş.m. şahsy sarp ediş maksady bilen ulanylan bolsalar-da, olar öý hojalyklarynyň pul girdejileri diýip hasap edilmeyär, çünki şol serişdeleriň çeşmesi maýa toplaýuşdyr.

Öý hojalyklarynyň pul çykdajylary gözegçilik edilýän öý hojalyklarynyň agzalarynyň gözegçiligiň hasaba alyş döwründäki hakyky harajatlarynyň jemi bolup durýar we sarp ediş çykdajylaryny hem-de sarp ediş bilen bagly bolmadyk çykdajylary öz içine alýar.

Sarp ediş bilen bagly bolmadyk çykdajylar öý hojalygy ýa-da onuň aýry-ayry agzalary tarapyndan edilen hökmüni we dürli tölegleri (salgytlary, ýygymlary, ätiýaçlandyryş töleglerini we agzalyk töleglerini), kärende töleglerini, önümçilik serişdelerini, mallary, guşlary satyn almak üçin çykdajylary, poçta arkaly iberilýän pullary, kömek pullaryny öz içine alýar. Bilim, saglygy goraýyş we beýleki mugt ýerine ýetirilýän hyzmatlar sarp ediş çykdajylaryna girmeyär.

Pul çykdajylarynyň düzümine maýa toplaýyş serişdeleri hökmünde süýşürintgileriň üstüne goşulan pullar, daşary ýurt pullaryny, hümmetli kagyzlary satyn almak üçin edilen harajatlar, beýleki şahslara karzyna berlen pul serişdeleri, yzyna gaýtarylyp berlen pullar girmeyär.

Sarp ediş çykdajylary hasabat döwründe öý hojalyklarynyň sarp ediş harytlaryny, ýagny iýmit önümlerini, azyk däl harytlary satyn almak üçin we hyzmatlar üçin hak tölemäge edilen çykdajylary degişlidir.

13. УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА

13.1. Доходы и расходы домашних хозяйств

Выборочное обследование домашних хозяйств является методом государственного статистического ежемесячного наблюдения с квартальной обработкой данных за уровнем жизни населения. Оно проводится по выборочному методу и охватывает 1850 домашних хозяйств.

Домашнее хозяйство представляет собой совокупность лиц, то есть группу из двух или нескольких

проживающих совместно человек, которые сообща обеспечивают себя питанием или всем необходимым для жизни. Лица, входящие в состав группы, могут объединять свои доходы и иметь в той или иной степени общий бюджет; они могут быть родственниками или не родственниками, или представлять комбинацию тех и других. Если группа лиц проживает в одной жилой единице, но ведут бюджет и питаются отдельно, то

каждая группа должна рассматриваться как отдельное домохозяйство. Домашнее хозяйство может состоять также из одного человека, живущего самостоятельно.

Денежные доходы домашних хозяйств представляют собой объём денежных средств, состоящий из следующих основных источников: заработная плата работников, работающих по найму и другие соответствующие денежные поступления от работодателей; чистый денежный доход от самостоятельного занятия; прибыль от предпринимательской деятельности; доход от личных инвестиций (проценты, дивиденды); доходы от реализации продукции личных подсобных хозяйств. В составе денежных доходов домашних хозяйств также учитываются алименты, пенсии, пособия, стипендии, вознаграждения и другая получаемая помощь в форме наличных денег. Изъятия из сбережений, взятые ссуды или полученные, возвращённые ссуды и т.д., даже если они используются в целях личного потребления, не считаются доходами домашних хозяйств, так как источниками этих средств являются накопления.

Денежные расходы домашних хозяйств представляют собой сумму

фактических затрат, произведённых членами домашних хозяйств в течение учётного периода обследования и включают расходы на потребление и расходы, не связанные с потреблением.

Расходы, не связанные с потреблением, включают обязательные платежи и разнообразные взносы (налоги, сборы, платежи по страхованию, членские взносы), арендную плату, покупку средств производства, скота, птицы, денежные переводы, помощь, произведённую домашним хозяйством или его отдельными членами. Услуги образования, медицины и другие услуги, полученные бесплатно, в потребительские расходы не включаются.

В состав денежных расходов не включаются добавления к сбережениям, затраты на покупку иностранной валюты, ценных бумаг, денежные средства, отданные займы другим лицам, возврат ссуд, как средства, относящиеся к накоплениям.

Потребительские расходы – расходы домашних хозяйств за отчётный период на покупку потребительских товаров: продуктов питания, непродовольственных товаров, расходов на оплату услуг.

13. LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.1. Income and expenditure of households

Selective inspection of households is the method of the monthly state statistical survey of the living standards of the population with quarterly data processing. It is done according to the sampling method and covers 1850 house-holds.

Households represent all the persons, e.g. a group of two or several persons living together and providing themselves with food and everything necessary for life. Persons that are members of the group may combine their incomes and have their own budget to a certain extent; they maybe relatives or not relatives, or present a combination of both. If a group of persons live in one dwelling unit, but have a separate budget and eat separately, then each group should be regarded as, a separate household. A household may also consist of one person living independently.

Cash income of households is a volume of money consisting of the following main sources: the wages of the employees working for hire and other relevant earnings from employers; net cash return from independent employment; profits from entrepreneurial activity; income from personal investments (interests, dividends); profit from sales of the products from personal subsidiary plot. Alimony, pensions, benefits, stipends, rewards and other cash received as an aid are also included into the income of the household. Withdrawal from savings, taken or received loans, returned loans and etc., even if they are used for the personal use are not considered to be household incomes because the source of the funds is accumulation.

Cash outlay of households is the sum of actual expenses, made by the members of

the household within a calendar year of the survey and includes costs on consumption and costs not related to consumption.

The costs not related to consumption include obligatory payment and various fees (taxes, dues, insurance payment, membership fees), rent, purchasing means of production, cattle, poultry, money transfer, aid, made by a household or by its members individually. The services of education, medicine and other

serviced rendered free of charge are not included into consumers' expenditure.

Cash disbursement do not include additions to savings, costs for purchasing foreign currency, securities, funds, lent to other persons, return of the loan being accumulated funds.

***Consumers' expenditure** are the household costs within a calendar year on purchasing consumables: provisions, nonfoods, costs on service payment.*

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.1.1. 2011-nji ýylda öý hojalyklarynyň girdejileriniň we çykdajylarynyň düzümi, göterimde
Структура доходов и расходов домашних хозяйств в 2011 году, процентов
Structure of incomes and expenses of households in 2011, percent

	Hemmesi <i>Всего</i> <i>Total</i>	Şäher ýerlerinde <i>В городских поселениях</i> <i>Urban area</i>	Oba ýerlerinde <i>В сельской местности</i> <i>Rural area</i>
Аýда bir öý hojalygyna düşýän pul girdejileri Денежные доходы на одно домашнее хозяйство в месяц Funds – total monthly	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:			
zähmet girdejileri, şahsy kömekçi hojalyklardan gelen pul girdejilerini goşmak bilen трудовые доходы, включая денежные доходы от личных подсобных хозяйств <i>income from personal subsidiary plots</i>	85,6	86,9	84,1
sosial häsiýetli tölegler выплаты социального характера <i>social payment</i>	11,4	9,8	13,3
beýleki pul girdejileri другие денежные доходы <i>other cash income</i>	3,0	3,3	2,6
Аýда bir öý hojalygyna düşýän pul çykdajylary Денежные расходы на одно домашнее хозяйство в месяц Expenses on household monthly	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:			
iýmite на питание <i>provisions</i>	46,4	49,2	43,3
azyk däl harytlara на непродовольственные товары <i>nonfoods</i>	30,3	28,4	32,4
hyzmatlara услуги <i>services</i>	7,7	9,0	6,3
salgytlar, ýygymlar, tölegler налоги, сборы, платежи <i>taxes and fees</i>	5,2	6,3	4,0
beýleki pul çykdajylary другие денежные расходы <i>other expenses</i>	10,4	7,1	14,0

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.1.2. 2011-nji ýylda öý hojalyklarynyň 20%-li toparlarynda pul girdejileriniň we sarp ediş çykdajylarynyň düzümi, görterimde
Структура денежных доходов и потребительских расходов 20%-ных групп домашних хозяйств в 2011 году, процентов
The structure of the 20% household groups' funds income and consumers' expenditure in 2011, percent

	Birinji (iň pes pul girdejili) topar <i>Первая (с наименьшими доходами) группа</i> <i>First group (with the least income)</i>	Ikinji topar <i>Вторая группа</i> <i>Second group</i>	Üçünji topar <i>Третья группа</i> <i>Third group</i>	Dördünji topar <i>Четвертая группа</i> <i>Fourth group</i>	Bäşinji (iň ýokary pul girdejili) topar <i>Пятая (с наибольшими доходами) группа</i> <i>Fifth group (with the biggest income)</i>	Ortaça <i>В среднем</i> <i>On the average</i>
Pul girdejileri – hemmesi Денежные доходы – всего Funds – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе:</i> <i>including:</i>						
zähmet girdejileri, şahsy kömekçi hojalyklardan gelen pul girdejilerini hem goşmak bilen <i>трудовые доходы, включая денежные доходы от личных подсобных хозяйств</i> <i>income from personal subsidiary plots</i>	76,8	83,8	85,2	87,0	88,2	85,6
sosial häsiýetli tölegler <i>выплаты социального характера</i> <i>social payment</i>	20,0	13,8	12,2	10,3	8,3	11,4
beýleki pul girdejileri <i>другие денежные доходы</i> <i>other cash income</i>	3,2	2,4	2,6	2,7	3,5	3,0
Sarp ediş çykdajylary – hemmesi Потребительские расходы – всего Consumers' expenditure – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе:</i> <i>including:</i>						
iýmit önümleri <i>продукты питания</i> <i>provisions</i>	67,9	60,9	56,4	51,8	45,1	54,1
azyk däl harytlar <i>непродовольственные товары</i> <i>nonfoods</i>	25,2	31,7	34,2	37,9	40,8	35,5
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе:</i> <i>including:</i>						
eşikler, aýakgap, matalar, dokma önümleri <i>одежда, обувь, ткани, текстильные изделия</i> <i>clothes, shoes, linen, fabric, textile goods</i>	11,5	12,6	12,3	10,8	10,7	11,4

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	Birinji (iň pes pul girdejili) topar <i>Первая (с наименьшими доходами) группа First group (with the least income)</i>	Ikinji topar <i>Вторая группа Second group</i>	Üçünji topar <i>Третья группа Third group</i>	Dördünji topar <i>Четвертая группа Fourth group</i>	Bäşinji (iň ýokary pul girdejili) topar <i>Пятая (с наибольшими доходами) группа Fifth group (with the biggest income)</i>	Ortaça <i>В среднем On the average</i>
durmuşda ulanylýan abzallar, dynç alyş we medeni çäreleri guramak üçin enjamlar <i>бытовые приборы, приборы для организации отдыха и культурных мероприятий home appliances</i>	1,9	3,3	3,6	4,6	4,7	3,9
ulag serişdeleri <i>транспортные средства means of transport</i>	1,1	1,4	1,8	4,4	6,4	3,6
gurluşyk materiallary <i>строительные материалы construction materials</i>	1,3	3,2	3,8	5,1	5,0	4,1
mebel <i>мебель furniture</i>	0,6	0,9	1,5	1,3	1,4	1,2
ýangyç <i>горючее fuel</i>	0,3	0,5	0,9	0,9	0,7	0,7
hojalyga gerek bolan beýleki harytlar <i>другие товары по ведению хозяйства other household goods</i>	3,8	4,3	4,5	4,0	3,8	4,0
şahsy arassaçylyk, derman we saglygy goraýuş serişdeleri we gaýgy önümler <i>предметы личной гигиены, медикаменты, фармацевтическая и прочая продукция personal care items, medicine, pharmaceutical and other production</i>	3,4	3,7	3,9	4,1	4,9	4,1
temmäki önümleri <i>табачные изделия tobacco goods</i>	0,2	0,5	0,6	0,6	1,4	0,8
bezeg şaý-sep önümleri <i>ювелирные изделия jewelry</i>	0,6	0,7	0,6	1,4	0,8	0,9
galantereya we beýleki harytlar <i>галантерея и другие товары fancy and other goods</i>	0,5	0,6	0,7	0,7	1,0	0,8
gaýgy harytlar <i>прочие товары other goods</i>	1,5	1,5	1,6	1,4	1,1	1,4
hyzmatlar <i>услуги services</i>	5,4	5,9	7,8	8,9	13,0	9,0

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.1.3. 2011-nji ýylda öý hojalyklarynyň iýmit önümlerine bolan pul çykdajylarynyň düzümi, görüme
Структура денежных расходов домашних хозяйств на продукты питания в 2011 году, процентов
Structure of household funds for provisions in 2011, percent

	Iň pes pul girdejili öý hojalyklary (birinji kwintil topar) Домашние хозяйства с наименьшими денежными доходами (первая квинтильная группа) Households with the least income (first group)			Iň ýokary pul girdejili öý hojalyklary (bäşinji kwintil topar) Домашние хозяйства с наибольшими денежными доходами (пятая квинтильная группа) Households with the biggest income (fifth group)		
	hemmesi всего total	şäher ýerlerinde в город- ских поселениях urban area	oba ýerlerinde в сельской мест- ности rural area	hemmesi всего total	şäher ýerlerinde в город- ских поселениях urban area	oba ýerlerinde в сельской мест- ности rural area
Iýmit önümlerini satyn almak üçin çykdajylar – hemmesi Расходы на покупку продуктов питания – всего Costs on provisions – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
çörek we çörek önümleri хлеб и хлебные продукты bread and bread products	20,8	18,0	22,2	11,9	11,1	15,7
kartoşka картофель potato	3,7	5,2	3,0	3,1	3,2	2,9
gök we bakja önümleri овощи и бахчевые vegetables and cucurbitaceous	9,6	12,2	8,3	10,8	11,0	10,1
miweler we ir-iýmişler фрукты и ягоды fruit and berries	4,2	4,1	4,3	8,2	8,4	7,2
şeker we süýji-köke önümleri сахар и кондитерские изделия sugar and confectionery	13,1	11,3	14,0	11,5	10,7	15,1
et önümleri мясные продукты meat products	32,1	29,7	33,3	33,2	33,3	32,7
balyk önümleri рыбные продукты fish products	0,8	0,7	0,8	1,6	1,7	1,2
süýt we süýt önümleri молоко и молочные продукты milk and dairy products	3,2	6,2	1,6	9,4	10,5	4,1

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	Iň pes pul girdejili öý hojalyklary (birinji kwintil topar) <i>Домашние хозяйства с наименьшими денежными доходами</i> (первая квинтильная группа) <i>Households with the least income</i> (first group)			Iň ýokary pul girdejili öý hojalyklary (başinji kwintil topar) <i>Домашние хозяйства с наибольшими денежными доходами</i> (пятая квинтильная группа) <i>Households with the biggest income</i> (fifth group)		
	hemmesi всего total	şäher ýerlerinde в город- ских посениях urban area	oba ýerlerinde в сельской мест- ности rural area	hemmesi всего total	şäher ýerlerinde в город- ских посениях urban area	oba ýerlerinde в сельской мест- ности rural area
ýumurtga яйца eggs	1,1	2,5	0,6	1,9	2,1	0,8
ösümlik ýagy, margarin we beýleki yağlar <i>растительное масло, маргарин и другие жиры</i> <i>vegetable oil, margarine, and other fats</i>	7,7	6,9	8,0	3,9	3,3	6,8
beýleki iýmit önümleri <i>другие продукты питания</i> <i>other food stuff</i>	3,7	3,2	3,9	4,5	3,5	4,5

13.2. Bilim, ylym we medeniýet

Вölümde bilim edaralary ýagny, mekdebe çenli çagalar edaralary, orta mekdepler, başlangyç hünär, orta hünär we ýokary okuw mekdepleri haknydaky, şonuň ýaly-da ylym, medeniýet, sungat, çap önümleriniň goýberilişi boýunça statistiki maglumatlar ýerleşdirilýär.

Mekdebe çenli çagalar edaralarynyň sany – mekdep ýaşyna ýetmedik çagalary terbiýelemek üçin niýetlenen hemişelik edaralaryň sany. Mekdebe çenli çagalar edaralaryna ýylda azyndan 10 aý işläň bakjalar (3 ýaşa çenli çagalar üçin), bakja-baglar (mekdebe çenli ýaşly ähli çagalar üçin) we çagalar baglary (3 ýaşly we ondan uly çagalar üçin) degişli.

Mekdep okuwçylaryna orta mekdeplerde, ýöriteleşdirilen mekdeplerde, akyl we beden taýdan kemis çagalar üçin mekdeplerde okaýanlar degişlidir.

Ýöriteleşdirilen mekdepler – bu ynsanperwerlik, takyk, tebigy ugurlar boýunça dersleri çuňňur öwretmek esasynda bilim berýän orta mekdeplerdir.

Başlangyç hünär okuw mekdepleri – bu, düzgün bolşy ýaly, ozalky hünär okuw mekdepleridir. Olary tamamlanlaryndan soň, okuwçylar dürli ugurlar boýunça işçi hünärlerini alýarlar (mysal üçin, kätip, iş dolandyryjy we ş.m.).

Orta hünär okuw mekdepleri orta hünär bilimli hünärmenleri taýýarlaýar. Orta hünär okuw mekdeplerinde hünärmenleriň taýýarlanyşy önümçilikden aýrylmak şerti bilen geçirilýär.

Orta hünär okuw mekdepleri okuw jaýlarynyň pudaklaýyn ýöriteleşdirilişi boýunça bölünýärler.

Ýokary okuw mekdepleri ýokary bilimli hünärmenleri taýýarlamaklygy amala aşyýan okuw mekdepleridir. Ýokary okuw

mekdeplerine uniwersitetler, okuw institutlary, konserwatoriýalar, okuw akademiýalary we ş.m. degişlidir.

Okuw mekdeplerindäki okuwçylaryň (talyplaryň) sany – okuw ýylynyň başyna ähli okuw ýyllarynda okaýan okuwçylaryň (talyplaryň) umumy sanynyň görkezijisi.

Ylymy barlaglary we işläp düzmeleri ýerine ýetirýän hünärmenleriň sanyna ýokary we orta hünär bilimi bolan, ylymy-barlag işleri bilen meşgullanýan hünärmenler, şonuň ýaly-da ylymy-barlag işlerine gös-göni ýolbaşçylyk edýän administratiw-dolandyryş işgärleri (şol sanda ylymy barlaglary we işläp düzmeleri ýerine ýetirýän ylymy guramalaryň we bölümleriň ýolbaşçylary) degişli edilýär.

Köpçülikleýin kitaphanalara köp-taraplaýyn kitap gory bar bolan we edebiyata ilatyň köpçülikleýin isleglerini kanagatlandyran kitaphanalary degişlidir. Kärhanalarda we edaralarda, ýokary we orta hünär okuw mekdeplerinde, başga edaralarda ylymy, okuw we beýleki ýörite kitaphanalary bardyr. Şeýle kitaphanalaryň hasaba alnyşy ýazuw geçirmek arkaly amala aşyrylýar.

Medeni-dynç alyş edaralarynyň sanyna ilatyň aýry-áýry hünär, milli, jyns, ýaş we beýleki sosial-demografik toparlarynyň, medeni isleglerine gönükdirilen klublar, medeniýet köşkleri we öýleri, ýaşlar öýleri, saz medeniýeti, tehniki döredijilik öýleri, milli medeni merkezler we edaralaryň beýleki görnüşleri girýär.

Muzeýler – taryhyň, maddy we ruhy medeniýetiň ýadygärliklerini toplaýan, saklaýan, öwrenýän we ýayradýan, ilatyň arasynda köpçülikleýin medeni aň-bilim işlerini geçiryän ylymy aň-bilim edaralarydyr.

13.2. Образование, наука и культура

Раздел содержит статистические данные о образовательных учреждениях: детских дошкольных учреждениях, средних школах, начальных профессиональных, средних профессиональных и высших школах, а также статистическую информацию по учреждениям науки, культуры, искусства, выпуску печатных изданий.

Число детских дошкольных учреждений – число постоянных

учреждений для воспитания детей, не достигших школьного возраста. К детским дошкольным учреждениям относятся ясли (для детей до 3-х лет), ясли-сады (для детей всех дошкольных возрастов) и детские сады (для детей от 3-х лет и старше), работающие не менее 10 месяцев в году.

К учащимся школ относятся лица, обучающиеся в средних школах, специализированных школах, школах для

детей с недостатками умственного и физического развития.

Специализированные школы – это средние школы, дающие образование с углубленным изучением гуманитарных, математических и естественных предметов.

Начальные профессиональные школы – это, как правило, бывшие профессиональные училища, по окончании которых учащиеся получают рабочие профессии различных специальностей (например, секретарь, делопроизводитель и т.п.).

Средние профессиональные школы осуществляют подготовку специалистов со средним профессиональным образованием. Подготовка специалистов в средних профессиональных школах ведется с отрывом от производства.

Средние профессиональные школы распределяются по отраслевой специализации учебных заведений.

Высшие школы – учебные заведения, осуществляющие подготовку специалистов высшего профессионального образования. К высшим школам относятся: университеты, учебные институты, консерватории, учебные академии и т.д.

Численность учащихся (студентов) в учебных заведениях – показатель общего числа учащихся (студентов), обучающихся на всех курсах на начало учебного года.

В численность специалистов, выполнявших научные исследования и разработки, включаются специалисты с высшим и средним профессиональным

образованием, профессионально занимающиеся научными исследованиями и разработками, а также административно-управленческий персонал, осуществляющий непосредственное руководство исследовательским процессом (в том числе руководители научных организаций и подразделений, выполняющих научные исследования и разработки).

К массовым библиотекам относятся библиотеки, имеющие универсальные книжные фонды и удовлетворяющие массовые запросы населения на литературу. При предприятиях и учреждениях, высших и средних профессиональных учебных заведениях, других учреждениях имеются также научные, учебные и другие специальные библиотеки. Учет таких библиотек осуществляется путем проведения переписей.

К числу культурно-досуговых учреждений отнесены клубы, дворцы и дома культуры, дома молодежи, музыкальной культуры, технического творчества, национально-культурные центры и другие виды учреждений, ориентированные на культурные интересы определенных профессиональных, национальных, половозрастных и других социально-демографических категорий населения.

Музеи – научно-просветительные учреждения, осуществляющие комплектование, хранение, изучение и популяризацию памятников истории, материальной и духовной культуры, проводящие массовую научно-просветительскую работу среди населения.

13.2. Education, science and culture

The section contains statistical data on educational establishments: preschool institutions, secondary schools, basic and secondary professional schools and higher education institutions as well as statistical data on the institutions of science, culture, art and publications.

The number of preschool establishments is a number of permanent establishments for educating children under school age. These are nurseries (for children under 3 years old), daycare centers (for children under school age), kindergartens (for

children aged 3 and up), which function not less than 10 months a year.

School pupils are persons studying at specialized, secondary schools and schools for children with some mental and physical disabilities.

Specialized schools are schools providing secondary education with advanced study of humanities, mathematics, and science.

Basic vocational schools are, as a rule, former professional schools, after the completion of which the graduates acquire

various specialties (secretaries, office managers, and etc).

Secondary professional schools provide trainings of specialists on secondary professional education. The trainings of specialists conducted in secondary professional schools are off the job trainings.

Secondary professional schools are divided according to the area of specialization of educational institutions.

Higher education schools – are educational institutions preparing specialists of higher professional education. Higher education schools include: universities, educational institutes, conservatories, educational academies, and etc.

Number of school pupils (students) is an indicator of a total number of pupils (students) studying in all years at the beginning of the academic year.

Number of specialists carrying out scientific research and projects covers specialists with high and secondary education engaged in the professional scientific research and project, and also administrative and management staff members exercising a direct management of the research process

(including the supervisors of scientific organizations and their subdivisions, carrying out the scientific research and project).

Public libraries cover libraries with universal book collections and meeting the demands of the public for literature. Enterprises and institutions, higher and secondary professional educational institutions, and other institutions also have scientific, educational, and other special libraries. The record of such libraries is also kept by the census.

Cultural and leisure institutions include clubhouses, palaces and houses of culture, youth, musical culture, handicrafts; national and cultural centers and other institutions targeted at the cultural interests of particular professional, national, age and gender related, and other socio-demographic population groups.

Museums are scientific and educational establishments, carrying out acquisition, storage, study, and popularization of historical monuments, material and spiritual culture; conducting mass scientific and educational work among the population.

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.1. Bilim boýunça esasy görkezijiler (okuw ýylynyň başyna)
Основные показатели образования (на начало учебного года)
Main indices of education (at the beginning of the academic year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Mekdebe çenli çagalar edaralarynyň sany, birlik <i>Число детских дошкольных учреждений, единиц</i> <i>Number of pre-school establishments, units</i>	891	813	817	821	832	848
olardaky çagalaryň sany, müň adam <i>в них детей, тыс. человек</i> <i>number of children in them, thsd. persons</i>	123,3	138,4	143,5	150,6	160,9	172,4
Orta mekdepleriň sany, birlik <i>Число средних школ, единиц</i> <i>Number of secondary schools, units</i>	1 922	1 711	1 718	1 725	1 730	1 741
olardaky okuwçylaryň sany, müň adam <i>в них учащихся, тыс. человек</i> <i>number of pupils in them, thsd. persons</i>	1 017,1	1 040,0	1 006,4	969,3	931,3	900,4
Başlangyç hünär okuw mekdepleriniň sany, birlik <i>Число начальных профессиональных школ, единиц</i> <i>Number of vocational schools, units</i>	118	131	131	133	127	129
olardaky okuwçylaryň sany, müň adam <i>в них учащихся, тыс. человек</i> <i>number of pupils, thsd. persons</i>	21,0	24,8	41,9	58,6	69,7	51,1
Orta hünär okuw mekdepleriniň sany, birlik <i>Число средних профессиональных школ, единиц</i> <i>Number of secondary professional schools, units</i>	16	18	18	19	27	27
olardaky okuwçylaryň sany, müň adam <i>в них учащихся, тыс. человек</i> <i>number of pupils in them, thsd. persons</i>	4,3	3,9	4,0	4,3	6,2	8,3
Orta hünär okuw mekdeplerine kabul edilen okuwçylaryň sany, müň adam <i>Принято учащихся в средние профессиональные школы, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted to secondary professional schools, thsd. persons</i>	1,7	1,6	1,7	1,8	3,6	4,0
Orta hünär okuw mekdeplerini tamamlanlar, müň adam <i>Выпущено специалистов средними профессиональными школами, тыс. человек</i> <i>Graduates of secondary professional schools, thsd. persons</i>	2,2	1,6	1,5	1,5	1,6	1,9
Ýokary okuw mekdepleriniň sany, birlik <i>Число высших школ, единиц</i> <i>Number of higher education schools, units</i>	16	17	18	19	21	23
olardaky talyplar, müň adam <i>в них студентов, тыс. человек</i> <i>number of students in them, thsd. persons</i>	16,6	17,0	20,7	22,1	23,7	25,6
Ýokary okuw mekdeplerine kabul edilen talyplaryň sany, müň adam <i>Принято студентов в высшие школы, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted to higher education schools, thsd. persons</i>	3,3	4,6	5,2	5,2	5,4	6,1
Ýokary okuw mekdeplerini tamamlan hünärmenleriň sany, müň adam <i>Выпущено специалистов высшими школами, тыс. человек</i> <i>Number of graduate specialists of higher education schools, thsd. persons</i>	7,6	3,9	1,3	3,7	3,5	3,9

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.2. Mekdebe çenli çagalar edaralary (ýylyň ahyryna)
Детские дошкольные учреждения (на конец года)
Pre-school establishments (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Mekdebe çenli çagalar edaralarynyň sany – hemmesi, birlik Число детских дошкольных учреждений – всего, единиц Number of pre-school establishments – total, units	891	813	817	821	832	848
şol sanda: в том числе: including:						
şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settlements	678	661	665	671	676	690
oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas	213	152	152	150	156	158
Mekdebe çenli çagalar edaralaryndaky çagalaryň sany, müň adam Численность детей в детских дошкольных учреждениях, тыс. человек Number of children in pre-school establishments, thsd. persons	123,3	138,4	143,5	150,6	160,9	172,4
şol sanda: в том числе: including:						
şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settlements	109,7	123,9	128,5	134,7	143,2	152,9
oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas	13,6	14,5	15,0	15,9	17,7	19,5

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.3. Türkmenistanyň sebitleri boýunça ýokary okuw mekdepleri (okuw ýylynyň başyna)
Высшие школы (на начало учебного года) по регионам Туркменистана
Higher education schools (at the beginning of academic year) in the regions of Turkmenistan

	Okuw ýyly Учебный год Academic year	Ýokary okuw mekdepleriniň sany, birlik Число высших школ, единиц Number of higher education schools, units	Talyplaryň sany, adam Численность студентов, человек Number of students, persons	Kabul edileni, adam Прием, человек Admission, persons	Tamamlanlar, adam Выпуск, человек Graduates, persons
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2000/2001	16	16 603	3 335	7 582
	2007/2008	17	17 037	4 647	3 940
	2008/2009	18	20 689	5 173	1 282
	2009/2010	19	22 090	5 191	3 713
	2010/2011	21	23 672	5 398	3 547
	2011/2012	23	25 589	6 142	3 891
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	2000/2001	14	15 136	3 065	6 795
	2007/2008	15	15 634	4 307	3 611
	2008/2009	16	18 897	4 777	1 282
	2009/2010	17	20 272	4 795	3 359
	2010/2011	17	21 623	4 818	3 201
	2011/2012	18	22 710	5 280	3 358
Ahal welaýaty Ахалский веляят Akhal velayat	2011/2012	1	530	200	180
Balkan welaýaty Балканский веляят Balkan velayat	2000/2001	-	-	-	-
	2007/2008	-	-	-	-
	2008/2009	-	-	-	-
	2009/2010	-	-	-	-
	2010/2011	1	20	20	-
	2011/2012	1	44	30	-
Daşoguz welaýaty Дашогузский веляят Dashoguz velayat	2000/2001	-	-	-	-
	2007/2008	-	-	-	-
	2008/2009	-	-	-	-
	2009/2010	-	-	-	-
	2010/2011	1	180	180	-
	2011/2012	1	380	200	-
Lebap welaýaty Лебапский веляят Lebap velayat	2000/2001	1	1 135	200	646
	2007/2008	1	664	160	157
	2008/2009	1	851	188	-
	2009/2010	1	868	186	166
	2010/2011	1	879	180	167
	2011/2012	1	911	197	170
Mary welaýaty Марыйский веляят Mary velayat	2000/2001	1	332	70	141
	2007/2008	1	739	180	172
	2008/2009	1	941	208	-
	2009/2010	1	950	210	188
	2010/2011	1	970	200	179
	2011/2012	1	1 014	235	183

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.4. Türkmenistanyň sebitleri boýunça orta hünär mekdepleri (okuw ýylynyň başyna)
Средние профессиональные школы (на начало учебного года) по регионам
Туркменистана
Secondary professional schools (at the beginning of the academic year) in the regions
of Turkmenistan

	Okuw ýyly Учебный год Academic year	Orta hünär mekdepleriniň sany, birlik Число средних профессиональ- ных школ, единиц Number of secondary professional schools, units	Okuwçylaryň sany, adam Числен- ность учащихся, человек Number of students, persons	Kabul edileni, adam Прием, человек Admission, persons	Tamamlanlar, adam Выпуск, человек Graduates, persons
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2000/2001	16	4 302	1 716	2247
	2007/2008	18	3 855	1 618	1 601
	2008/2009	18	4 024	1 715	1 522
	2009/2010	19	4 276	1 804	1 535
	2010/2011	27	6 206	3 573	1 622
	2011/2012	27	8 314	4 003	1 875
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	2000/2001	6	2 057	901	984
	2007/2008	7	2 010	857	861
	2008/2009	7	2 089	926	831
	2009/2010	8	2 255	1 019	849
	2010/2011	11	2 959	1 618	908
	2011/2012	11	3 573	1 741	1 128
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhhal velayat	2000/2001	-	-	-	-
	2007/2008	1	40	40	-
	2008/2009	1	80	40	-
	2009/2010	1	120	40	-
	2010/2011	1	152	40	8
	2011/2012	1	156	45	42
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	2000/2001	2	602	225	222
	2007/2008	2	175	85	45
	2008/2009	2	213	85	45
	2009/2010	2	248	85	45
	2010/2011	3	458	271	56
	2011/2012	3	764	390	73
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat	2000/2001	3	617	215	355
	2007/2008	3	625	258	279
	2008/2009	3	641	270	253
	2009/2010	3	640	268	265
	2010/2011	4	858	490	267
	2011/2012	4	1 097	494	249
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	2000/2001	2	312	85	218
	2007/2008	2	290	83	96
	2008/2009	2	287	89	93
	2009/2010	2	288	90	87
	2010/2011	3	543	339	82
	2011/2012	3	845	388	87
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary velayat	2000/2001	3	714	290	468
	2007/2008	3	715	295	320
	2008/2009	3	714	305	300
	2009/2010	3	725	302	289
	2010/2011	5	1 236	815	301
	2011/2012	5	1 879	945	296

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.5. Türkmenistanyň sebitleri boýunça başlangyç hünär okuw mekdeplerinde ökde hünärli işçileriň taýýarlanuşy

Подготовка квалифицированных рабочих в начальных профессиональных школах по регионам Туркменистана

Training of highly qualified workers in basic vocational schools in the regions of Turkmenistan, thousand persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan / Туркменистан / Turkmenistan						
Başlangyç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	118	131	131	133	127	129
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	21,0	24,8	41,9	58,6	69,7	51,1
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	50,2	64,7	83,5	95,0	97,6	98,8
Taýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärli işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	43,7	65,5	65,1	75,8	84,5	113,9
Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city						
Başlangyç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	11	10	14	14	13	13
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	3,9	4,5	6,5	9,7	10,6	10,2
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	7,6	9,9	12,7	16,0	16,2	14,5
Taýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärli işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	6,2	10,0	10,0	12,2	14,7	14,1
Ahal welaýaty / Ахалский велаят / Akhal welayat						
Başlangyç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	20	20	20	21	21	21
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	3,4	2,4	4,0	6,2	7,7	4,9

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	9,1	7,8	10,4	11,2	11,8	11,5
Таýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärlü işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	7,8	7,2	8,5	8,6	10,0	13,9
Balkan welaýaty / Балканский велаят / Balkan velayat						
Başlanguç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	12	13	13	13	12	12
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	2,1	1,8	4,0	4,7	5,8	6,1
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	3,9	5,8	12,4	8,8	12,5	11,7
Таýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärlü işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	3,2	6,6	10,0	8,3	11,2	11,3
Daşoguz welaýaty / Дашогузский велаят / Dashoguz velayat						
Başlanguç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	20	23	22	22	21	21
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	2,1	3,5	5,0	6,9	6,5	6,5
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	10,2	8,4	11,5	13,5	12,1	13,8
Таýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärlü işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	10,2	9,1	10,0	11,4	12,3	13,6
Lebap welaýaty / Лебапский велаят / Lebap velayat						
Başlanguç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единиц</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	29	37	34	34	33	35
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	5,3	6,8	14,0	22,6	29,7	14,2

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	10,8	17,3	21,3	27,3	30,2	31,3
Taýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärlü işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	9,0	17,3	14,2	17,8	22,6	45,4
Mary welaýaty / Марьинский велаят / Mary velayat						
Başlangyç hünär okuw mekdepleriniň sany (ýylyň ahyryna), birlik <i>Число начальных профессиональных школ (на конец года), единицы</i> <i>Number of basic vocational schools (at the end of the academic year), units</i>	26	28	28	29	27	27
Olarda okaýanlar, müň adam <i>В них учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students in them, thsd. persons</i>	4,2	5,8	8,4	8,5	9,4	9,2
Kabul edilen okuwçylar, müň adam <i>Принято учащихся, тыс. человек</i> <i>Number of students admitted, thsd. persons</i>	8,6	15,5	15,2	18,1	14,8	16,0
Taýýarlanylýan (goýberilen) ökde hünärlü işçiler, müň adam <i>Подготовлено (выпущено) квалифицированных рабочих, тыс. человек</i> <i>Number of qualified workers trained (graduated), thsd. persons</i>	7,3	15,3	12,4	17,5	13,7	15,6

13.2.6. Ýaşlary boýunça başlangyç hünär okuw mekdeplerine okuwçylaryň kabul edilişi, müň adam
Прием учащихся в начальные профессиональные школы по возрасту, тысяч человек
Basic vocational schools student enrollment by the age level, thousand persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Немmesi Всего Total	50,2	64,7	83,5	95,0	97,6	98,8
<i>şol sanda ýaşlary boýunça:</i> <i>в том числе по возрасту:</i> <i>including age level:</i>						
14-15 ýaş <i>14-15 лет</i> <i>14-15 - year olds</i>	1,2	0,2	0,2	0,0	0,0	0,0
16-17 ýaş <i>16-17 лет</i> <i>16-17 - year olds</i>	13,4	15,3	31,3	33,4	26,7	27,5
18-24 ýaş <i>18-24 года</i> <i>18-24 - year olds</i>	24,2	27,4	30,7	39,4	38,8	39,0
25-29 ýaş <i>25-29 лет</i> <i>25-29 - year olds</i>	9,0	12,3	13,6	13,5	20,6	19,1
30 ýaş we ondan ýokary <i>30 лет и старше</i> <i>30 - year olds and up</i>	2,4	9,5	7,7	8,7	11,5	13,2

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.7. Başlangyç hünär okuw mekdepleri tarapyndan okuwçylaryň hünärler boýunça goýberilişi, müň adam

Выпуск учащихся начальными профессиональными школами по профессиям, тысяч человек

Basic vocational schools graduation by professions, thousand persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	43,7	65,5	65,1	75,8	84,5	113,9
şolardan: из них: of which:						
buhgalter бухгалтер accountant	2,7	4,9	5,4	8,6	8,7	13,7
awtomobil sürjisi водитель автомобиля driver	30,2	42,9	46,2	49,0	51,1	71,7
EHM-in operatory оператор ЭВМ computer operator	1,3	3,3	1,7	2,2	4,2	6,7
bank operatory банковский оператор bank operator	-	0,5	0,0	0,6	1,2	1,6
gaz enjamlarynyň gazançysy котельщик газового оборудования gas fired boiler operator	-	0,8	0,4	0,6	1,4	0,9
maşinist машинист locomotive driver	0,5	0,9	1,2	0,9	0,6	1,2
pagta ygýan maşynlaryň sürjisi-mehanigi механик-водитель хлопкоуборочных машин driver of cotton harvesting machine	-	0,0	0,2	0,9	0,2	0,7
aşpez повар cook	0,0	0,4	0,5	0,8	0,8	1,0
traktorçy тракторист tractor driver	1,4	2,8	2,5	1,7	3,6	2,6

13.2.8. Kärhanelarda we guramalarda işgärleriň hünär taýdan taýýarlanylşy we hünär derejesiniň ýokarlandyrylyşy, müň adam

Профессиональная подготовка кадров и повышение квалификации на предприятиях и организациях, тысяч человек

Professional training of personnel and professional development at enterprises and organizations, thousand persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Taýýarlyk, gaýtadan taýýarlyk geçen we ikinji hünäri öwrenmek boýunça okuw geçen işgärleriň hemmesi <i>Всего работников, прошедших подготовку, переподготовку и обучение вторым профессиям</i> <i>Total number of employees trained, retrained and trained on the second profession</i>	8,0	10,8	4,7	9,4	8,0	4,0
şolardan işçiler из них рабочие of which them workers	7,4	7,1	4,3	4,7	7,1	2,7
Hünär derejesini ýokarlandyrmak boýunça okuw geçen işgärleriň hemmesi <i>Всего работников, прошедших обучение по повышению квалификации</i> <i>Total number of employees trained professionally</i>	28,3	20,5	23,2	26,8	22,8	26,2
şolardan işçiler из них рабочие of which them workers	9,8	8,4	7,8	7,9	7,5	10,0

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.9. Sebitler boýunça orta mekdepler
Средние школы по регионам
Secondary schools by regions

Sebitler Регионы Regions	Okuw ýyly Учебный год Academic year	Mekdepleriň ähli görnüşleri Школы всех видов Schools of all types		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), mün adam Численность учителей (включая совмести- телей), тыс. человек Number of teachers (including those combining jobs), thsd. persons
		sany, birlik число, единиц number, units	okuwçylaryň sany, mün adam число учащихся, тыс. человек number of students, thsd. persons	
Hemmesi Всего Total	2000/2001	1 922	1 017,1	75,2
	2007/2008	1 711	1 040,0	66,8
	2008/2009	1 718	1 006,4	68,1
	2009/2010	1 725	969,3	68,8
	2010/2011	1 730	931,3	69,4
	2011/2012	1 741	900,4	69,0
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	2000/2001	89	88,5	4,6
	2007/2008	88	87,9	4,5
	2008/2009	93	86,0	4,7
	2009/2010	96	83,9	4,9
	2010/2011	96	82,0	4,9
	2011/2012	97	80,2	4,9
Ahal welaýaty Ахалский вেলাят Akhal welayat	2000/2001	288	153,1	8,8
	2007/2008	240	159,5	8,9
	2008/2009	240	153,2	9,2
	2009/2010	241	146,0	9,5
	2010/2011	243	139,0	9,7
	2011/2012	247	132,8	9,6
Balkan welaýaty Балканский вেলাят Balkan welayat	2000/2001	190	75,9	5,1
	2007/2008	144	73,5	4,5
	2008/2009	145	71,6	4,7
	2009/2010	145	69,7	4,7
	2010/2011	145	67,6	4,8
	2011/2012	147	67,0	4,8
Daşoguz welaýaty Дашогузский вেলাят Dashoguz welayat	2000/2001	538	228,6	21,6
	2007/2008	507	228,2	18,1
	2008/2009	508	222,3	18,2
	2009/2010	508	215,0	18,3
	2010/2011	510	207,0	18,5
	2011/2012	513	200,0	18,5
Lebar welaýaty Лебапский вেলাят Lebar welayat	2000/2001	428	226,0	17,1
	2007/2008	358	231,2	14,7
	2008/2009	358	224,0	14,6
	2009/2010	360	216,1	14,7
	2010/2011	361	208,1	14,6
	2011/2012	363	202,0	14,4
Mary welaýaty Марыйский вেলাят Mary welayat	2000/2001	389	245,0	18,0
	2007/2008	374	259,7	16,1
	2008/2009	374	249,3	16,7
	2009/2010	375	238,6	16,7
	2010/2011	375	227,6	16,9
	2011/2012	374	218,4	16,8

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.10. Çäkler boýunça orta mekdepler (2011/2012-nji okuw ýylynyň başyna)
Средние школы по территории (на начало 2011/2012 учебного года)
Secondary schools by territory (at the beginning of 2011/2012 academic year)

	Mekdepleriň ähli görnüşleri <i>Школы всех видов</i> <i>Schools of all types</i>		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), adam <i>Численность учителей</i> (включая совместителей), человек <i>Number of teachers</i> (including those combining jobs), persons
	sany, birlik <i>число, единиц</i> <i>number, units</i>	okuwçylaryň sany, adam <i>число учащихся, человек</i> <i>number of students, persons</i>	
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	1 741	900 435	68 979
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	97	80 168	4 911
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welaýat	247	132 773	9 618
Abadan şäheri <i>г. Абадан</i> <i>Abadan city</i>	10	8 880	619
Tejen şäheri <i>г. Теджен</i> <i>Tejen city</i>	11	9 292	686
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>			
Ruhabat <i>Рухабатский</i> <i>Ruhabat</i>	52	23 047	1 465
Ak bugdaý <i>Ак буғдай</i> <i>Ak bugday</i>	28	13 513	995
Baharly <i>Бахарлы</i> <i>Baharly</i>	28	14 788	967
Gökdepe <i>Гёкдепинский</i> <i>Gekdepe</i>	28	14 998	1 116
Kaka <i>Какьинский</i> <i>Kaka</i>	21	10 499	859
Babadaýhan <i>Бабадайханский</i> <i>Babadayhan</i>	18	11 742	939
Sarahs <i>Сарахсский</i> <i>Sarahs</i>	20	10 550	737
Tejen <i>Тедженский</i> <i>Tejen</i>	22	10 926	868
Altyn asyr <i>Алтын асыр</i> <i>Altyn asyr</i>	9	4 538	367

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Mekdepleriň ähli görnüşleri <i>Школы всех видов</i> <i>Schools of all types</i>		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), adam <i>Численность учителей</i> (включая совместителей), человек <i>Number of teachers</i> (including those combining jobs), persons
	sany, birlik <i>число,</i> <i>единиц</i> <i>number,</i> <i>units</i>	okuwçylaryň sany, adam <i>число учащихся,</i> <i>человек</i> <i>number of students,</i> <i>persons</i>	
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan welaýat	147	67 003	4 754
Balkanabat şäheri <i>г. Балканабат</i> <i>Balkanabat city</i>	22	19 804	1 148
Türkmenbaşy şäheri <i>г. Туркменбаши</i> <i>Turkmenbashy city</i>	15	9 639	559
Gumdag şäheri <i>г. Гумдаг</i> <i>Gumdag city</i>	4	4 288	194
Nazar şäheri <i>г. Назар</i> <i>Nazar city</i>	4	1 568	101
Garabogaz şäheri <i>г. Гарабогаз</i> <i>Garabogaz city</i>	3	718	57
Serdar şäheri <i>г. Сердар</i> <i>Serdar city</i>	11	6 868	544
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>			
Esenguly <i>Эсенеулыский</i> <i>Esenguly</i>	12	5 746	354
Bereket <i>Берекетский</i> <i>Bereket</i>	21	5 317	456
Magtymguly <i>Магтымгулы</i> <i>Makhtumkuli</i>	18	4 427	532
Serdar <i>Сердар</i> <i>Serdar</i>	14	2 854	279
Etrek <i>Этрекский</i> <i>Etrek</i>	7	3 117	272
Türkmenbaşy <i>Туркменбаши</i> <i>Turkmenbashy</i>	16	2 657	258
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	513	200 029	18 446
Daşoguz şäheri <i>г. Дашогуз</i> <i>Dashoguz city</i>	30	25 954	2 083

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Mekdepleriň ähli görnüşleri <i>Школы всех видов</i> <i>Schools of all types</i>		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), adam
	sany, birlik <i>число, единиц</i> <i>number, units</i>	okuwçylaryň sany, adam <i>число учащихся,</i> <i>человек</i> <i>number of students,</i> <i>persons</i>	<i>Численность учителей</i> <i>(включая совместителей),</i> <i>человек</i> <i>Number of teachers</i> <i>(including those combining</i> <i>jobs), persons</i>
Köneürgenç şäheri <i>г. Кёнеургенч</i> <i>Koneurgench city</i>	8	6 600	475
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>			
Gurbansoltan eje adyndaky <i>им. Гурбансолтан эдже</i> <i>Named Gurbansoltan eje</i>	61	26 742	2 559
Boldumsaz <i>Болдумсазский</i> <i>Boldumsaz</i>	31	12 141	1 219
Köneürgenç <i>Кёнеургенчский</i> <i>Koneurgench</i>	53	16 616	1 415
Akdepe <i>Акдепинский</i> <i>Akdepe</i>	53	19 347	1 733
Saparmurat Türkmenbaşy <i>Сапармурат Туркменбаши</i> <i>Saparmurat Turkmenbashi</i>	93	22 571	2 089
Görogly <i>Гёроглы</i> <i>Gerogly</i>	64	20 225	2 196
S.A. Nyýazow adyndaky <i>им. С.А. Ниязова</i> <i>Named after S.A. Niyazov</i>	59	28 890	2 476
Gubadag <i>Губадагский</i> <i>Gubadag</i>	56	20 038	2 076
Ruhubelent <i>Рухубелент</i> <i>Ruhubelent</i>	5	905	125
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	363	202 022	14 431
Türkmenabat şäheri <i>г. Туркменабат</i> <i>Turkmenabat city</i>	45	29 636	2 012
Magdanly şäheri <i>г. Магданлы</i> <i>Magdanly city</i>	9	6 760	369
Seýdi şäheri <i>г. Сейди</i> <i>Seydi city</i>	6	4 151	282
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>			
Birata <i>Бирата</i> <i>Birata</i>	15	8 498	541

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Mekdepleriň ähli görnüşleri <i>Школы всех видов</i> <i>Schools of all types</i>		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), adam <i>Численность учителей</i> <i>(включая совместителей),</i> человек <i>Number of teachers</i> <i>(including those combining</i> <i>jobs), persons</i>
	sany, birlik <i>число,</i> <i>единиц</i> <i>number,</i> <i>units</i>	okuwçylaryň sany, adam <i>число учащихся,</i> человек <i>number of students,</i> <i>persons</i>	
Garaşsyzlyk <i>Гарашсызлык</i> <i>Garashsyzlyk</i>	18	9 281	702
Galkynyş <i>Галкыныш</i> <i>Galkynysh</i>	17	8 277	667
Beýik Türkmenbaşy ad. <i>им. Бейик Туркменбаши</i> <i>Named Turkmenbashi the Great</i>	20	11 008	697
Garabekewül <i>Гарабекевюльский</i> <i>Garabekevuyl</i>	20	8 281	732
Atamurat <i>Атамурат</i> <i>Atamurat</i>	36	18 828	1 404
Sakar <i>Сакарский</i> <i>Sakar</i>	15	7 678	546
Saýat <i>Саятский</i> <i>Sayat</i>	19	10 117	957
Farap <i>Фарапский</i> <i>Farap</i>	20	10 886	694
Halaç <i>Халачский</i> <i>Halach</i>	28	21 177	1 480
Nojambaz <i>Ходжамбазский</i> <i>Nojambaz</i>	24	11 472	945
Serdarabat <i>Сердарабат</i> <i>Serdarabat</i>	37	20 936	1 341
Köýtendag <i>Койтандагский</i> <i>Koytendag</i>	24	10 607	775
Döwletli <i>Довлетли</i> <i>Dovletli</i>	10	4 429	287
Mary welaýaty <i>Марыйский велаят</i> <i>Mary welayat</i>	374	218 440	16 819
Mary şäheri <i>г. Мары</i> <i>Mary city</i>	29	23 229	1 646
Baýramaly şäheri <i>г. Байрамалы</i> <i>Baýramaly city</i>	14	8 939	636

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

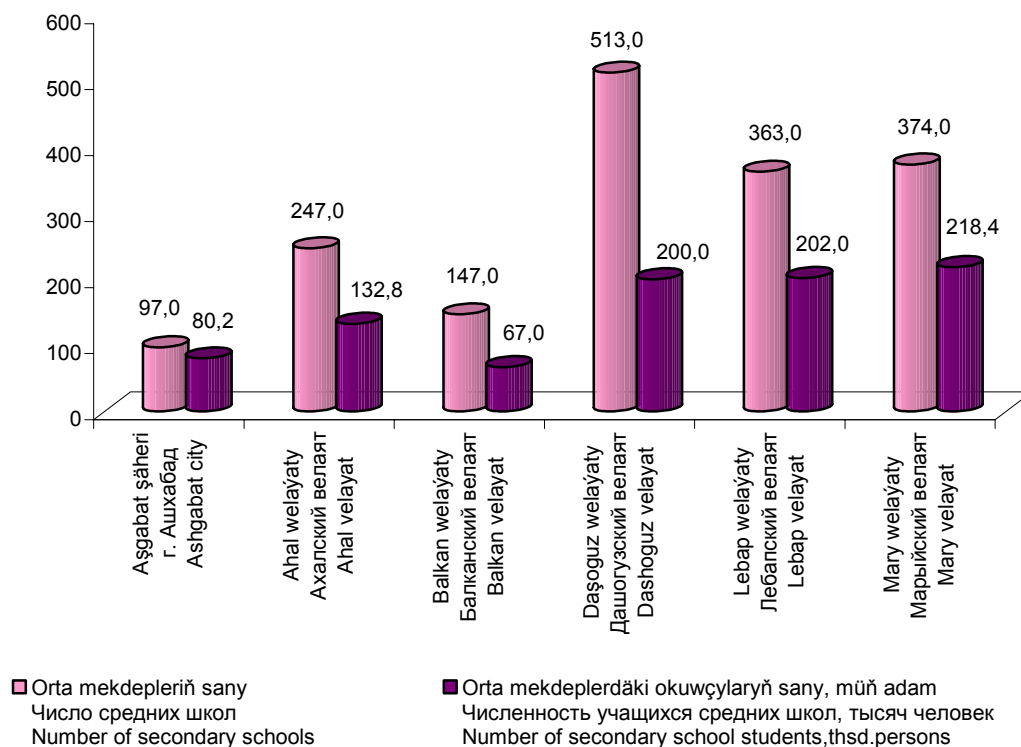
	Mekdepleriň ähli görnüşleri <i>Школы всех видов</i> <i>Schools of all types</i>		Mugallymlaryň sany (utgaşdyryp işleýänleri goşmak bilen), adam
	sany, birlik <i>число, единиц</i> <i>number, units</i>	okuwçylaryň sany, adam <i>число учащихся, человек</i> <i>number of students, persons</i>	<i>Численность учителей</i> (включая совместителей), человек <i>Number of teachers</i> (including those combining jobs), persons
etraplar: <i>этрапы:</i> <i>etrap:</i>			
Baýramaly <i>Байрамальский</i> <i>Bayramaly</i>	47	21 545	1 586
Wekilbazar <i>Векилбазарский</i> <i>Vekilbazar</i>	34	22 814	1 833
Yolöten <i>Ёлотенский</i> <i>Yoleten</i>	44	20 169	1 644
Garagum <i>Гарагумский</i> <i>Garagum</i>	23	8 585	657
Serhetabat <i>Серхетабатский</i> <i>Serhetabat</i>	10	4 796	390
Mary <i>Марыйский</i> <i>Mary</i>	37	24 104	1 848
Murgap <i>Мургапский</i> <i>Murgap</i>	33	23 031	1 751
Oguzhan <i>Огузханский</i> <i>Oguzhan</i>	15	6 877	536
Sakarçäge <i>Сакарчягинский</i> <i>Sakarçage</i>	33	23 004	1 694
Tagtabazar <i>Тагтабазарский</i> <i>Tagtabazar</i>	22	14 447	1 238
Türkmençala <i>Туркменгалынский</i> <i>Turkmengala</i>	32	16 486	1 316
Altyn sähra <i>Алтын сахра</i> <i>Altyn sahra</i>	1	414	44

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.11. Orta mekdeplerdäki okuwçylaryň sany (okuw ýylynyň başyna), müň adam
Численность учащихся средних школ (на начало учебного года), тысяч человек
Number of pupils in schools (at the beginning of the academic year), thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Окаýанларыň sany – hemmesi Численность учащихся – всего Number of pupils – total	1 017,1	1 040,0	1 006,4	969,3	931,3	900,4
<i>şolardan:</i> <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
kömekçi mekdep-internatlarda (akyl we beden taýdan kemis çagalar üçin) <i>в вспомогательных школах-интернатах (для детей с недостатками умственного и физического развития)</i> <i>in special schools (for children with mental and physical disabilities)</i>	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	1,9
Şäher ýerlerinde okaýanlaryň sany <i>Численность учащихся в городских поселениях</i> <i>Number of pupils in urban settlements</i>	412,5	410,9	399,4	385,2	373,2	364,1
Oba ýerlerinde okaýanlaryň sany <i>Численность учащихся в сельской местности</i> <i>Number of pupils in rural areas</i>	604,6	629,1	607,0	584,1	558,1	536,3

13.2.12. Sebitler boýunça orta mekdepleriň ähli görnüşleriniň we olarda okaýanlaryň sany (2011/2012-nji okuw ýylynyň başyna)
Средние школы всех видов и численность учащихся в них по регионам (на начало 2011/2012 учебного года)
Number of schools of all types and pupils in schools by regions (2011/2012 at the beginning of the academic year)



ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.13. 2011/2012-nji okuw ýylynyň başyna orta mekdeplerdäki mugallymlaryň bilim derejesi boýunça sany
Численность учителей по уровню образования в средних школах на начало 2011/2012 учебного года
Number of teachers in secondary schools by education level at the beginning of 2011/2012 academic year

	Mugallymlaryň sany (utgaşdyrup işleýänlerden başga), müň adam Численность учителей (без совместителей), тыс. человек Number of teachers (not including those combining jobs), thsd. persons	Olardan bilimlileri, göterimde: Из них имеют образование, процентов: Among them having education, percentage		Mugallymlaryň umumy sanýndan aýal-gyzlaryň tutýan paýy, göterimde Удельный вес женщин в общей численности учителей, процентов Female teachers ratio in total number of teachers, percentage
		ýokary высшее higher	orta hünär среднее профессиональное secondary professional	
Ähli mugallymlar Все учителя All teachers	66,5	65,5	34,4	64,6
şol sanda: в том числе: including:				
mugallymlar (mekdepleriň ýolbaşçylaryndan başga): учителя (без руководителей школ): teachers (without school administration):				
1-3 synplaryňky 1-3 классов of 1-3 grades	11,9	24,0	76,0	83,1
4-10 synplaryňky 4-10 классов of 4-10 grades	45,8	79,3	20,6	64,4
saz we aýdym, şekillendiriş sungaty, çyzgy, bedenterbiýe we zähmet okuwu mugallymlary учителя музыки и пения, изобразительного искусства, черчения, физкультуры и трудового обучения teachers of music and singing, drawing, physical education, and labour training	8,8	49,7	50,2	40,6

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.14. Orta mekdeplerde sapaklaryň tapgyrlygyny, okuw ýylynyň başyna
Сменность занятий в средних школах, на начало учебного года
Study shifts at schools, at the beginning of the academic year

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Таргырлаýун окадýан мекдеплериň саны: Число школ, ведущих занятия, единиц: Number of schools conducting lessons, units:						
bir tapgyrly в одну смену one shift	749	552	599	659	699	742
iki tapgyrly в две смены two shifts	1 173	1 159	1 119	1 066	1 031	999
Мекдеплериň умумы санына görä göterimde: В процентах к общему числу школ: Percentage of the total number of schools:						
bir tapgyrly в одну смену one shift	39	32	35	38	40	43
iki tapgyrly в две смены two shifts	61	68	65	62	60	57
Окадýан окуwçylaryň саны, müň adam: Численность учащихся, занимающихся, тыс. человек: Number of pupils studying, thsd. persons:						
birinji tapgyrda в первой смене first shift	684,6	713,0	705,4	695,6	678,0	668,7
ikinji tapgyrda во второй смене second shift	332,5	327,0	300,9	273,7	253,3	231,7
Окуwçylaryň умумы санына görä göterimde: В процентах к общему числу учащихся: Percentage of the total number of schools:						
birinji tapgyrda в первой смене first shift	67	69	70	72	73	74
ikinji tapgyrda во второй смене second shift	33	31	30	28	27	26

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.15. 2011/2012-nji okuw ýylynyň başyna sebitler boýunça orta mekdeplerde sapaclaryň tapgyrlygyny (akyl we beden taýdan kemli çagalar üçin mekdeplerden başga)
Сменность занятий в средних школах по регионам (без школ для детей с недостатками умственного и физического развития) на начало 2011/2012 учебного года
Study shifts at schools, at the beginning of the academic year by regions (not including schools for children with some mental and physical disabilities) at the beginning of 2011/2012 academic year

	Тапгырлаýун okadýan orta mekdepleriň sany, birlik Число средних школ, ведущих занятия, единиц Number of schools conducting lessons, units				Окаýан okuwçylaryň sany, müň adam Численность учащихся, занимающихся, тыс. человек Number of pupils studying, thsd. persons:			
	bir tapgyrly в одну смену one shift	iki tapgyrly в две смены two shifts	orta mekdepleriň umumy sanyna görä, % в % к общему числу средних школ % of the total number of schools		birinji tapgyrda в первой смене first shift	ikinji tapgyrda во второй смене second shifts	okuwçylaryň umumy sanyna görä, % в % к общей численности учащихся % of the total number of pupils	
			bir tapgyrly в одну смену one shift	iki tapgyrly в две смены two shifts			birinji tapgyrda в первой смене first shift	ikinji tapgyrda во второй смене second shift
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	742	999	43	57	668,7	231,7	74	26
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	53	44	55	45	60,3	19,9	75	25
welaýatlar: веляты: velayats:								
Ahal Ахалский Akhal	78	169	32	68	90,4	42,4	68	32
Balkan Балканский Balkan	83	64	56	44	51,3	15,7	77	23
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	217	296	42	58	152,5	47,5	76	24
Lebap Лебапский Lebap	149	214	41	59	149,0	53,0	74	26
Mary Марыйский Mary	162	212	43	57	165,2	53,2	76	24

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.16. Ýetim çagalар we ata-enesi tarapyndan hossarçylyk edilmeýän çagalар üçin edaralar (ýulyň ahyruna)
Учреждения для детей-сирот и детей, оставшихся без попечения родителей (на конец года)
Establishments for orphans and children without parental care (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Bäbekler öýleriniň sany, birlik Число домов ребенка, единиц Number of children's homes, units	4	4	4	4	4	4
olardaky çagalaryň sany, adam в них детей, человек number of children in them, persons	232	199	217	189	179	171
Çagalар öýleriniň sany, birlik Число детских домов, единиц Number of houses for children, units	3	2	2	2	2	2
olardaky çagalaryň sany, adam в них детей, человек number of children in them, persons	534	510	517	517	470	419

13.2.17. Orta hünär okuw mekdeplerine pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça okuwçylaryň kabul edilişi, müň adam
Прием учащихся в средние профессиональные школы по отраслевой специализации, тысяч человек
Admission to secondary professional schools by field of specialization, thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Orta hünär okuw mekdeplerine kabul edilen okuwçylar Принято учащихся в средние профессиональные школы Students admitted to secondary professional schools	1,7	1,6	1,7	1,8	3,6	4,0
umumy sandan – ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça kabul edilenler: из общего числа – принято по специализации: out of the total number-admitted by the field of specialization:						
senagat промышленность industry	-	-	-	-	0,6	0,8
gurluşyk строительство construction	-	-	-	-	0,3	0,4
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	-	-	-	-	0,7	0,8
ykдysadyet we hukuk экономика и право economy and law	0,4	0,3	0,3	0,5	0,5	0,5
saglygy gorauyş, bedenterbiýe we sport здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
bilim образование education	0,8	0,6	0,7	0,7	0,7	0,7
sungat искусство art	0,2	0,3	0,3	0,3	0,4	0,4
ulagyň ulanylyşy эксплуатация транспорта transport operation	-	0,1	0,1	0,0	0,1	0,1

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.18. Orta hünär okuw mekdeplerinde pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça okuwçylaryň sany (okuw ýylynyň başyna), müň adam
Численность учащихся средних профессиональных школ по отраслевой специализации (на начало учебного года), тысяч человек
Number of students of secondary professional schools by the field of specialization (at the beginning of the academic year), thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Orta hünär okuw mekdeplerindäki okuwçylaryň sany Численность учащихся средних профессиональных школ Number of students of secondary professional schools	4,3	3,9	4,0	4,3	6,2	8,3
şol sanda ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça okaýanlaryň sany: в том числе обучающихся по специализации: of which the students which are educated at schools of:						
<i>senagat</i> промышленность industry	-	-	-	-	0,6	1,5
<i>gurluşyk</i> строительство construction	-	-	-	-	0,3	0,6
<i>oba hojalygy</i> сельское хозяйство agriculture	-	-	-	-	0,7	1,6
<i>ykdsadyýet we hukuk</i> экономика и право economy and law	0,8	0,6	0,7	0,8	0,9	0,8
<i>saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sport</i> здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	1,0	0,9	0,8	0,9	0,9	0,9
<i>bilim</i> образование education	1,6	1,3	1,3	1,4	1,4	1,4
<i>sungat</i> искусство arts	0,9	0,9	1,0	1,0	1,2	1,3
<i>ulagyň ulanylyşy</i> эксплуатация транспорта transport operation	-	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.19. Orta hünär okuw mekdepleri tarapyndan pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça hünärmenleriň goýberilişi, müň adam
Выпуск специалистов средними профессиональными школами по отраслевой специализации, тысяч человек
Graduates of secondary professional schools by the field of specialization, thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Orta hünär okuw mekdeplerini tamamlanlaryň sany Выпущено средними профессиональными школами Graduates of secondary professional schools	2,2	1,6	1,5	1,5	1,6	1,9
umumy sandan – ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça tamamlanlaryň sany: из общего числа – выпущено по специализации: out of the total number – graduates by the field of specialization:						
ykdyadyet we hukuk экономика и право economy and law	0,3	0,5	0,3	0,3	0,3	0,6
saglygy gorauyş, bedenterbiýe we sport здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	0,9	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
bilim образование education	0,7	0,6	0,7	0,6	0,7	0,7
sungat искусство art	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
ulagyň ulanylyşy эксплуатация транспорта transport operation	-	-	-	0,1	0,1	0,1

13.2.20. Ýokary okuw mekdeplerine pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça talyplaryň kabul edilişi, müň adam
Прием студентов в высшие школы по отраслевой специализации, тысяч человек
Admission to higher education schools by the field of specialization, thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Ýokary okuw mekdeplerine kabul edilen talyplaryň sany Принято студентов в высшие школы Students admitted to higher education schools	3,3	4,6	5,2	5,2	5,4	6,1
umumy sandan – ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça kabul edildi: из общего числа – принято по специализации: out of the total number – admitted by the field of specialization:						
senagat we gurluşyk промышленность и строительство industry and construction	0,8	1,3	1,4	1,4	1,5	1,0
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	0,3	0,4	0,4	0,4	0,6	0,7

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	0,2	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4
ýkdysadyýet we hukuk экономика и право economy and law	0,3	0,7	0,8	0,8	0,8	0,7
saglygy gorauyş, bedenterbiye we sport здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	0,4	0,4	0,5	0,5	0,5	0,6
bilim образование education	1,1	1,3	1,5	1,5	1,4	1,6
sungat искусство art	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3
gaýrylar прочие other	-	-	-	-	-	0,8

13.2.21. Ýokary okuw mekdeplerinde pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça okaýan talyplaryň sany (okuw ýylynyň başyna), müň adam
Численность студентов высших школ по отраслевой специализации (на начало учебного года), тысяч человек
Number of students in higher education schools by the field of specialization (at the beginning of the academic year), thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Ýokary okuw mekdepleriniň talyplarynyň sany Численность студентов высших школ Number of students of higher education schools	16,6	17,0	20,7	22,1	23,7	25,6
şol sanda ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça okaýanlaryň sany: в том числе обучавшихся по специализации: including students trained by the field of specialization:						
senagat we gurluşyk промышленность и строительство industry and construction	4,0	4,5	5,2	5,7	6,0	4,5
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	0,9	1,4	1,9	1,9	2,2	2,5
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	0,9	1,0	1,4	1,5	1,6	1,8
ýkdysadyýet we hukuk экономика и право economy and law	1,7	2,4	3,2	3,3	3,6	2,9
saglygy gorauyş, bedenterbiye we sport здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	2,4	2,0	2,2	2,4	2,5	2,7
bilim образование education	5,9	4,8	5,8	6,2	6,6	7,1
sungat искусство art	0,8	0,9	1,0	1,1	1,2	1,2
gaýrylar прочие other	-	-	-	-	-	2,8

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.22. Ýokary okuw mekdepleri tarapyndan pudaklaýyn ýöriteleşdiriliş boýunça hünärmenleriň goýberilişi, müň adam
Выпуск специалистов высшими школами по отраслевой специализации, тысяч человек
Graduates of higher education schools by the field of specialization, thousand persons

	2000/2001	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2010/2011	2011/2012
Ýokary okuw mekdeplerini tamamlanlaryň sany Выпущено высшими школами Graduates of higher education schools	7,6	3,9	1,3	3,7	3,5	3,9
umumy sandan – ýöriteleşdiriliş ugurlary boýunça tamamlanlaryň sany: из общего числа – выпущено по специализации: out of the total number–graduates by the field of specialization:						
senagat we gurluşyk промышленность и строительство industry and construction	2,6	1,4	0,6	1,0	0,9	0,6
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	0,4	0,3	-	0,3	0,3	0,3
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	0,4	0,2	-	0,2	0,2	0,2
ukdysadyýet we hukuk экономика и право economy and law	0,8	0,4	-	0,6	0,5	0,6
saglygy gorauyş, bedenterbiýe we sport здравоохранение, физическая культура и спорт public health, physical education and sports	0,7	0,4	0,3	0,3	0,4	0,4
bilim образование education	2,5	1,0	0,3	1,1	1,0	1,0
sungat искусство art	0,2	0,2	0,1	0,2	0,2	0,2
gaurylar прочие other	-	-	-	-	-	0,6

13.2.23. Köpçülikleýin kitaphanalar (ýylyň ahyryna)
Массовые библиотеки (на конец года)
Public libraries (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Kitaphanalaryň sany, birlik Число библиотек, единиц Number of libraries, units	238	1 843	1 844	1 865	2 017	2 029
şol sanda: в том числе: including:						
Medeniýet we teleradioýaýlymlar ministrligi boýunça по Министерству культуры и радиовещания by the Ministry of culture and radio broadcasting	-	94	95	100	242	242
beýleki ministriikler we pudaklar boýunça по другим министерствам и ведомствам by other ministries and agencies	-	45	45	44	46	46
mekdep kitaphanalary школьные библиотеки school libraries	...	1 704	1 704	1 721	1 729	1 741

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.24. Beýik Saparmyrat Türkmenbaşynyň Milli medeniýet merkeziniň Milli kitaphanasy
Национальная библиотека Национального центра культуры Великого
Сапармурата Туркменбаши
National Library of the National Cultural Center named after Saparmurat
Turkmenbashy the Great

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Kitaplaryň we žurnallaryň hemmesi, müň nusga <i>Всего книг и журналов,</i> <i>тыс. экземпляров</i> <i>Total number of books and magazines,</i> <i>thsd. copies</i>	5 483,9	5 511,4	5 527,8	5 545,0	5 548,5	5 562,7
Kitaplaryň we žurnallaryň okamaga berleni, müň nusga <i>Выдано книг и журналов, тыс.</i> <i>экземпляров</i> <i>Number of checked out books and</i> <i>magazines, thsd. copies</i>	1 901,8	1 008,8	2 786,5	2 014,4	2 530,0	2 567,6

13.2.25. Kitaplaryň we kitapçalaryň, žurnallaryň we gazetleriň çykarylyş
Выпуск книг и брошюр, журналов и газет
Publication of books and brochures, magazines and newspapers

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Kitaplaryň we kitapçalaryň sany (çap birligi) <i>Число книг и брошюр (печатных</i> <i>единиц)</i> <i>Number of books and brochures (printed</i> <i>units)</i>	194	139	204	221	313	304
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
türkmen dilinde <i>на туркменском языке</i> <i>in Turkmen language</i>	155	107	147	170	251	229
Goýberiliş sany, müň nusga <i>Тираж, тыс. экземпляров</i> <i>Circulation, thsd. copies</i>	3 345,5	3 893,2	4 859,3	5 227,7	4 581,7	2 436,6
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
türkmen dilinde <i>на туркменском языке</i> <i>in Turkmen language</i>	2 703,1	2 637,3	3 675,7	4 099,5	4 108,1	1 860,0
Bir kitabyň we kitapçanyň ortaça goýberiliş sany, müň nusga <i>Средний тираж одной книги и</i> <i>брошюры, тыс. экземпляров</i> <i>Average circulation of one book and</i> <i>brochure, thsd. copies</i>	17	31	23,9	23,7	14,6	8,0
Žurnallaryň we beýleki döwürleyin neşirleriň sany, birlik <i>Число журналов и других</i> <i>периодических изданий, единиц</i> <i>Number of magazines and other</i> <i>periodicals, units</i>	19	20	23	24	24	27
şolardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
türkmen dilinde <i>на туркменском языке</i> <i>in Turkmen language</i>	10	17	19	22	22	24

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
ýyllyk goýberiliş sany, mln. nusga годовой тираж, млн. экземпляров annual circulation, mln. copies	0,4	3,0	4,0	4,7	5,2	5,6
şolardan: из них: of which:						
türkmen dilinde на туркменском языке in Turkmen language	0,3	2,9	3,9	4,5	5,1	5,4
Gazetleriň (neşir) sany Число газет (изданий) Number of newspapers (periodicals)	24	23	24	24	25	26
şolardan: из них: of which:						
türkmen dilinde на туркменском языке in Turkmen language	23	22	23	23	24	25
bir gezekdäki goýberiliş sany, разовый тираж, тыс. экземпляров single circulation, thsd. copies	370,0	735,8	884,8	962,2	1062,3	1 123,9
şolardan: из них: of which:						
türkmen dilinde на туркменском языке in Turkmen language	352,6	698,5	840,0	914,4	1012,6	1 074,8
ýyllyk goýberiliş sany, mln. nusga годовой тираж, млн. экземпляров annual circulation, mln. copies	45,6	88,3	103,4	112,7	122,0	128,2

13.2.26. Medeni-dynç alyş edaralarynyň sany (ýylyň ahyryna), birlik
Число культурно-досуговых учреждений (на конец года), единиц
Number of cultural and leisure institutions (at the end of the year), units

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Medeni-dynç alyş edaralarynyň sany Число культурно-досуговых учреждений Total number of clubs and other cultural establishments	764	662	665	670	811	669
şol sanda: в том числе: including:						
şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settlements	156	39	41	80	46	24
oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas	608	623	624	590	765	645

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.27. Teatrlar (ýylyň ahyryna)
Театры (на конец года)
Theatres (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Teatrlaryň sany, birlik Число театров, единиц Total number of theatres	8	11	11	11	11	11
şol sanda: в том числе: including:						
drama, komediýa we sazly teatrlar драмы, комедии и музыкальные drama, comedy and musical	6	9	9	9	10	10
çagalar we ýaş tomaşaçylar teatrlary детские и юного зрителя children and young spectators' theatre	2	2	2	2	1	1
Teatra gelenleriň sany (ýylda), müň Число посетителей театров (за год), тыс. Annual attendance of theaters (per year), thsd.	134,6	331,7	396,3	439,8	514,7	492,5

13.2.28. Muzeýler (ýylyň ahyryna)
Музеи (на конец года)
Museums (at the end of the year)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Muzeýleriň sany, birlik Число музеев, единиц Total number of museums, units	27	31	31	32	32	31
şol sanda: в том числе: including:						
taryhy исторические historical	13	16	15	16	16	16
memorial мемориальные memorial	2	2	2	2	2	2
ülkâni öwreniş краеведческие local history museum	7	7	7	7	7	7
sungaty öwreniş искусствоведческие museum of fine arts	1	2	2	2	2	2
edebi литературные literary	3	2	2	2	2	2
rudaklaýyn отраслевые field	1	2	3	3	3	2
Muzeýlere gelenleriň sany (ýylda), müň Число посетителей музеев (за год), тыс. Annual attendance of museums (per year), thsd.	248,7	289,1	298,3	319,0	361,0	472,0

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.2.29. Ylmy-barlag we ylmy-mugallymçylyk işlerini ýerine ýetirýän işgärleriň sany (2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna), bilimi derejesi boýunça
Численность работников, выполняющих научно-исследовательские и научно-педагогические работы (на 1 января 2012 года), по уровню образования
Number of employees carrying out research and pedagogic-educational work (by January 1, 2012), by levels of education

	Ählisi Всего Total	Şol sanda bilimi we alymlyk derejesi boýunça: В том числе по уровню образования и ученой степени: Including levels of education and scientific degree:			
		bilimi образование education		ylmy derejesi ученая степень scientific degree	
		ýokary высшее higher	orta hünärmen среднее профес- сиональное secondary professional	ylmylaryň doktory доктор наук the doctor of sciences	ylmylaryň kandidaty кандидат наук the candidate of sciences
Ylmy-barlag we ylmy-mugallymçylyk işlerini ýerine ýetirýän işgärleriň sany, adam Численность работников, выполняющих научно-исследовательские и научно-педагогические работы, человек Number of employees carrying out research and science educational work	4 249	4 065	184	137	785
şol sanda: в том числе: including:					
ylmy-barlag we taslaýyş edaralarynda в научно-исследовательских и проектных организациях at research and project institutions	1 200	1 023	177	44	179
ýokary mekdeplerde в высших школах higher education schools of higher education	2 708	2 708	-	88	551
beýlekiler другие others	341	334	7	5	55

13.3. Saglygy goraýyş

В ölümde saglygy goraýyş edaralarynyň ulgamy, işi we işgärleri, keselleriň aýry-äýri görnüşleri, şonuň ýaly-da sosial üpjünçilik baradaky maglumatlar ýerleşdirilýär.

Lukmanlaryň umumy sanyna ähli kesel bejeriş edaralarynda, arassaçylyk we keselleriň ýaýramagyna garşy göreşmek gullugynda, ylmy-barlag institutlarynda, işgärleri taýýarlamak bilen meşgullanýan edaralarda, saglygy goraýyş edaralarynyň diwanynda we beýleki yerlerde ýylyň ahyryna işleýän ýokary bilimli lukmanlaryň ählisi girýär.

Orta saglygy goraýyş işgärleriň umumy sanyna kesel bejeriş edaralarynda, arassaçylyk we keselleriň ýaýramagyna garşy göreşmek gullugynda, mekdebe çenli çagalar edaralarynda, mekdeplerde, çagalar öýlerinde we beýleki yerlerde işleýän orta saglygy goraýyş işgärleriniň ählisi girýär.

Hassahanalardaky ýylyň ahyryna zerur serişdeler bilen üpjün edilen, näsaglary kabul etmäge taýýar bolan **orunlar**, näsag tarapyndan eýelenendigine ýa-da eýelenmändigine garamazdan, hasaba alynmaga degişlidir.

Gatnalyk bejergi alynýan bejeriş-saglyk edaralarynyň sanyna saglyk öýleri (şäher yerlerindäkiler, oba yerlerindäkiler, çagalar üçin niýetlenenler), saglygy goraýyş-keseli anyklaýyş merkezleri, AIDS-iň öňüni alyş

we oňa garşy göreş merkezi we beýlekiler girýär.

Keselleýjilik – şu ýylda ilkinji gezek bellige alnan kesellemek hadysalary.

Ilatyň keselleýjiligi barada maglumatlary statistiki taýdan işläp düzmek üçin Keselleriň halkara klassifikasiýasy ulanylýar, ol keselleýjilik we ölüm baradaky maglumatlaryň deňeşdirerlik bolmagyny üpjün edýär.

Ýaşayyş ukyplylygy çäkli bolandygy, beden we akyl taýdan kemisidigi sebäpli sosial kömege we goraga mätäç bolan adamlar **maýyp** diýlip ykrar edilýär. Adamlaryň ýaşayyşa ukyplylygynyň çäkli bolmagy özüne hyzmat etmek, ýöremek, duran yerini anyklamak, gepleşmek, özüni alyp baryşyna gözegçilik etmek, şol sanda işlemek ukuplarynyň we mümkinçilikleriniň doly ýa-da bölekleyin ýitirilmegi arkaly aňladylýar.

Maýuplyga ilkinji gezek çykmak – hasabat ýylynda maýuplygyň ilkinji gezek kesgittenmegi.

Garrylar we maýuplar (ulular we çagalar) üçin öý-internatlar idege, durmuş we saglygy goraýyş hyzmatyna mätäçlik çekýän garrylaryň we maýuplaryň hemişelik ýaşamagy üçin niýetlenen saglygy goraýyş-sosial edaralardyr.

13.3. Здравоохранение

Р аздел содержит данные о сети, деятельности и кадрах медицинских учреждений, об отдельных видах заболеваний, а также социальном обеспечении.

В общую численность врачей включаются все врачи с высшим медицинским образованием на конец года, занятые во всех лечебных учреждениях, учреждениях санитарно-эпидемиологической инспекции, научно-исследовательских институтах, учреждениях, занятых подготовкой кадров, в аппарате органов здравоохранения и др.

В общую численность среднего медицинского персонала включаются все лица со средним медицинским образованием, занятые во всех лечебных учреждениях, учреждениях санитарно-эпидемиологической инспекции, дошкольных учреждениях, школах, домах ребенка и др.

В госпитальных учреждениях учету подлежат койки на конец года, оборудованные необходимым инвентарем и готовые принять больных, независимо от того, заняты они больными или нет.

В число амбулаторно-поликлинических учреждений включаются дома здоровья (городские, сельские, детские), медицинские диагностические центры, Центр по профилактике и борьбе со СПИДом и др.

Заболееваемость – это впервые зарегистрированные в данном году случаи заболеваний.

Для статистической разработки данных о заболеваемости населения применяется Международная классификация болезней, обеспечивающая сравнимость сведений о заболеваемости и смертности.

Инвалидом признается лицо, которое в связи с ограничением жизнедеятельности вследствие наличия

физических или умственных недостатков нуждается в социальной помощи и защите. Ограничение жизнедеятельности лица выражается в полной или частичной утрате им способности или возможности осуществлять самообслуживание, передвижение, ориентацию, общение, контроль за своим поведением, а также заниматься трудовой деятельностью.

Первичный выход на инвалидность – установление инвалидности впервые в отчетном году.

Дом-интернат для престарелых и инвалидов (взрослых и детей) является медико-социальным учреждением, предназначенным для постоянного проживания престарелых и инвалидов, нуждающихся в уходе, бытовом и медицинском обслуживании.

13.3. Public health

The Section contains data on the network, medical activities and personnel of medical institutions.

The total number of physicians includes all physicians with higher medical education by the end of the year engaged in all medical treatment, sanitary-epidemiologic inspection offices, establishments of social security, scientific-research institutions, personnel training institutions, in the apparatus of public health bodies and others.

The total number of the average medical personnel includes all persons with the average medical education, engaged in medical, public health services, sanitary-epidemiologic inspection offices, preschool establishments, schools, children's homes and others.

Subject to the record in hospitals are **beds** by the end of the year which are equipped with the required appliances and are ready for laying the patients, irrespective of whether these beds are occupied by patients or not.

Out-patient of offices (urban, rural, infant) houses of health medical diagnostic

centers, centre on AIDS disease recovering and combating and others.

Disease it this for the first time registered in data to year cases of diseases.

For statistical development of data about sickness rate of population is applied International Classification of Diseases ensuring comparability of information about sickness rate and mortality.

Disabled person is a person, who due to restriction of vital activity caused by physical or mental disorders needs social assistance and protection. The restriction of vital activity is defined as full or partial loss of ability to move, orient, communicate and control the behavior, as well as loss of working ability.

First registration of disability means determination of physical disability for the first time in the current year.

Nursing and care house for aged and disabled persons (for adults and children) is a medical-social institution intended for permanent residence of disabled and aged people, who need care, personal and medical services.

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.1. Saglygy goraýyşyň esasy görkezijileri (ýylyň ahyryna)*
Основные показатели здравоохранения (на конец года)*
Main characteristics of public health (end of year)*

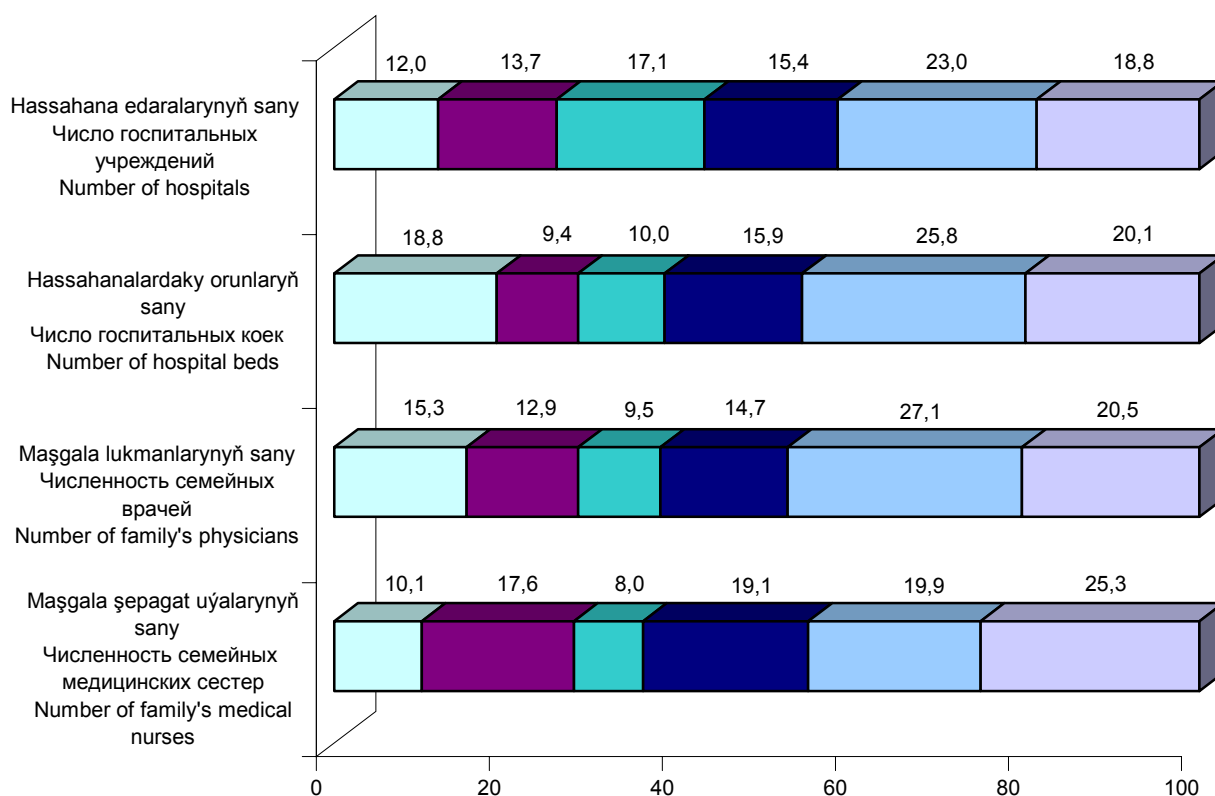
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli hünärdäki lukmanlaryň sany – hemmesi, müň adam <i>Численность врачей всех специальностей – всего,</i> <i>тыс. человек</i> <i>Number of physicians of all special type – total,</i> <i>thsd. persons</i>	14,2	13,0	12,7	12,9	12,9	13,2
şolardan: из них: of which:						
maşgala lukmanlary семейные врачи family's physicians	3,1	3,0	2,9	2,9	2,9	2,7
Orta saglygy goraýyş işgärleriniň sany – hemmesi, müň adam <i>Численность среднего медицинского персонала –</i> <i>всего, тыс. человек</i> <i>Number of paramedical personnel with secondary</i> <i>education – total, thsd. persons</i>	38,1	22,5	22,2	22,4	22,8	23,2
şolardan: из них: of which:						
maşgala şepağat uýalary семейные медицинские сестры family's medical nurses	6,2	5,2	5,2	5,2	5,2	5,2
Hassahana edaralarynyň sany, birlik <i>Число госпитальных учреждений, единиц</i> <i>Number of hospitals, unit</i>	114	126	123	124	125	124
Hassahanalardaky orunlaryň sany, müň <i>Число госпитальных коек, тыс.</i> <i>Number of hospital beds, thsd.</i>	24,4	23,1	23,0	22,8	22,9	22,9
Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik <i>Число городских домов здоровья, единиц</i> <i>Number of city Houses of Health, unit</i>	32	33	33	33	33	33
Gatnalyp bejergi alynýan bejeriş-saglyk edaralarynyň kuwwatlylygy (bir tapgyrda kabul edip bilijiligi) – hemmesi, müň <i>Мощность амбулаторно-поликлинических</i> <i>учреждений (посещений в смену) – всего, тыс.</i> <i>Capacity of medical institution rendering out patient</i> <i>services (number of patient's visits per</i> <i>shift) – total, thsd.</i>	46,5	46,3	47,7	47,7	48,3	48,1

* Ähli saglygy goraýyş edaralary we gulluklary goşulýar / Включены все медицинские учреждения и службы /
For all medical establishments and services

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.2. 2011-nji ýylda Türkmenistan boýunça saglygy goraýuşyň esasy görkezijileriniň sebitler boýunça düzümi, göterimde
Структура основных показателей здравоохранения по регионам Туркменистана за 2011 год, процентов
Structure main characteristics of public health on regions of Turkmenistan, 2011, in per cent

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
 (По системе Министерства здравоохранения и медицинской промышленности Туркменистана)
 (On the system Ministry of health and medical industry of Turkmenistan)



- Aşgabat şäheri / город Ашхабад / Ashgabat city
- Ahal welaýaty / Ахалский веляят / Akhal welayat
- Balkan welaýaty / Балканский веляят / Balkan welayat
- Daşoguz welaýaty / Дашогузский веляят / Dashoguz welayat
- Lebap welaýaty / Лебапский веляят / Lebap welayat
- Mary welaýaty / Марыйский веляят / Mary welayat

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.3. 2011-nji ýylda çäkler boýunça saglygy goraýuşyň esasy görkezijileri
Основные показатели здравоохранения по территории за 2011 год
Main indicators of public health by regions in 2011

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik* Число городских домов здоровья, единиц* Number of city Houses of Health, unit *	Hassahana edalaralarynyň sany, birlik* Число госпиталь- ных учреждений, единиц* Number of hospitals, unit*	Orun sany, birlik Число коек, единиц Number of hospital beds, unit	Maşgala lukmanlarynyň sany, adam** Численность семейных врачей, человек** Number of family's physicians, persons	Maşgala şepagat uýalarynyň sany, adam** Численность семейных медицинских сестёр, человек** Number of family's medical nurses, persons**	Maşgala feldşerler, adam Численность семейных фельдшеров, человек Number of family's doctor assistant, persons
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	26	117	20 716	2 735	5 219	1 300
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	10	14	3 907	419	529	-
Ahal welayaty Ахалский велаят Akhal welayat		16	1 958	352	918	106
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city		5	661	34	51	-
etraplar: этрапы: etrap:						
Ruhabat Рухабатский Ruhabat		1	90	84	128	18
Ak bugdaý Ак бугдаý Ak bugdaý		1	95	55	78	9
Baharly Бахарлы Baharly		1	100	34	148	10
Gökdepe Гёкдепинский Gekdepe		2	165	46	89	9
Kaka Какынский Kaka		2	390	25	86	13
Babadaýhan Бабадаýханский Babadaýkhan		1	120	13	77	10
Sarabs Сарахский Sarabs		1	97	16	66	18
Tejen Тедженский Tejen		1	170	37	149	17
Altyn asyr Алтын Асыр Altyn asyr		1	70	8	46	2

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik* Число городских домов здоровья, единиц* Number of city Houses of Health, unit *	Hassahana edaralarynyň sany, birlik* Число госпитальных учреждений, единиц* Number of hospitals, unit*	Orun sany, birlik Число коек, единиц Number of hospital beds, unit	Maşgala lukmanlarynyň sany, adam** Численность семейных врачей, человек** Number of family's physicians, persons	Maşgala şepagat uýalarynyň sany, adam** Численность семейных медицинских сестёр, человек** Number of family's medical nurses, persons**	Maşgala feldşerler, adam Численность семейных фельдшеров, человек Number of family's doctor assistant, persons
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan velayat	5	20	2 065	260	417	90
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat city	4	9	926	80	128	-
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	1	1	370	56	69	-
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city		1	47	14	24	-
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city		1	59	8	12	-
Garabogaz şäheri г. Гарабогаз Garabogaz city		1	30	5	4	-
etraplar: этрапы: etrap:						
Esenguly Эсенгульский Esenguly		1	78	17	37	10
Bereket Берекетский Bereket		1	95	19	35	12
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly		1	70	16	22	18
Serdar Сердар Serdar		1	237	29	57	25
Etrek Этрекский Etrek		1	52	12	19	6
Türkmenbaşy Туркменбаши Turkmenbashi		2	101	4	10	19
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz velayat	3	18	3 294	403	995	667
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	3	8	1 449	106	148	47
etraplar: этрапы: etrap:						
Gurbansoltan eje ad. им. Гурбансолтан эдже Named of Gurbansoltan eje		2	600	55	138	88

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik* Число городских домов здоровья, единиц* Number of city Houses of Health, unit *	Hassahana edaralarynyň sany, birlik* Число госпитальных учреждений, единиц* Number of hospitals, unit*	Orun sany, birlik Число коек, единиц Number of hospital beds, unit	Maşgala lukmanlarynyň sany, adam** Численность семейных врачей, человек** Number of family's physicians, persons	Maşgala şepagat uýalarynyň sany, adam** Численность семейных медицинских сестёр, человек** Number of family's medical nurses, persons**	Maşgala feldşerler, adam Численность семейных фельдшеров, человек Number of family's doctor assistant, persons
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz		1	125	17	68	52
Köneürgenç Кёнеургенчский Köneurgench		1	157	46	105	84
Akdepe Акдепинский Akdepe		1	125	17	95	80
Saparmurat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy		1	146	24	114	112
Görogly Гёроглы Gorogly		1	187	51	100	59
S.A. Nyýazow ad. им. С.А.Ниязова Named of S.A. Niyazov		1	295	57	130	79
Gubadag Губадагский Gubadag		1	160	26	88	59
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent		1	50	4	9	7
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap welaýat	5	27	5 319	742	1 037	163
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	5	10	2 492	160	219	-
Magdanly şäheri г. Магданлы Magdanly city		1	140	24	36	5
Seydi şäheri г. Сейди Seydi city		1	102	18	22	3
etraplar: этрапы: etrap:						
Birata Бирата Birata		1	168	14	52	5
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk		2	330	28	38	8
Galkynyş Галкыныш Galkunysh		1	154	43	45	2

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik* Число городских домов здоровья, единиц* Number of city Houses of Health, unit *	Hassahana edaralarynyň sany, birlik* Число госпитальных учреждений, единиц* Number of hospitals, unit*	Orun sany, birlik Число коек, единиц Number of hospital beds, unit	Maşgala lukmanlarynyň sany, adam** Численность семейных врачей, человек** Number of family's physicians, persons	Maşgala şepagat uýalarynyň sany, adam** Численность семейных медицинских сестёр, человек** Number of family's medical nurses, persons**	Maşgala feldşerler, adam Численность семейных фельдшеров, человек Number of family's doctor assistant, persons
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши Named of Great Turkmenbashy		1	132	30	50	6
Garabekewüi Гарабекевюльский Garabekewüi		1	134	23	35	12
Atamyrat Атамурат Atamurat		1	493	63	89	5
Sakar Сакарский Sakar		1	95	33	42	4
Saýat Саятский Sayat		1	150	40	51	10
Farap Фарапский Farap		1	173	53	56	4
Halaç Халачский Halach		1	200	50	89	47
Hoşambaz Ходжамбазский Hoşambaz		1	219	36	62	13
Serdarabat Сердарабат Serdarabat		1	147	79	87	19
Köytendag Койтандагский Koytendag		1	140	39	41	14
Döwletli Довлетли Dowletli		1	50	9	23	6
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welayat	3	22	4 173	559	1 323	274
Mary şäheri г. Мары Mary city	3	10	1 470	118	124	-
etraplar: этрапы: etrapy:						
Baýramaly Байрамальский Bayramaly		1	631	90	166	82
Wekilbazar Векилбазарский Vekilbazar		1	153	38	183	38

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	Şäher saglyk öýleriniň sany, birlik* Число городских домов здоровья, единиц* Number of city Houses of Health, unit *	Hassahana edaralarynyň sany, birlik* Число госпитальных учреждений, единиц* Number of hospitals, unit*	Orun sany, birlik Число коек, единиц Number of hospital beds, unit	Maşgala lukmanlarynyň sany, adam** Численность семейных врачей, человек** Number of family's physicians, persons	Maşgala şepagat uýalarynyň sany, adam** Численность семейных медицинских сестёр, человек** Number of family's medical nurses, persons**	Maşgala feldşerler, adam Численность фельдшеров, человек Number of family's doctor assistant, persons
Ýolöten Ёлотенский Yoleten		1	301	44	98	19
Garagum Гарагумский Garagum		1	88	19	34	8
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat		1	75	17	37	13
Mary Марыйский Mary		1	596	44	155	22
Murgap Мургапский Murgap		1	175	47	132	7
Oguzhan Огузханский Oguzhan		1	106	33	37	7
Sakarçäge Сакарчягинский Sakarçage		1	190	50	172	6
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar		1	175	36	81	4
Türkmençälyň Туркменгалынский Turkmençaly		1	163	22	102	68
Altyn asyr Алтын асыр Altyn asyr		1	50	1	2	-

* 1998-nji ýylyň mart aýyndan saglygy goraýuş edaralarynyň üýtgedip gurulmagy bilen baglylykda, etraplarda we kiçi şäherlerde ilata saglyk öýlerine gatnap alynýan bejeriş kömegini hassahana edaralarynyň maslahat beriş-keseli anyklaýuş bölümlerinde işleýän maşgala lukmanlary we maşgala şepagat uýalary begýärler / В связи с реорганизацией медицинских учреждений с марта 1998 года амбулаторно-поликлиническую помощь населению в этрапах и малых городах оказывают семейные врачи и семейные медицинские сестры, работающие в консультативно-диагностических отделениях при госпитальных учреждениях. / In connection with reorganization of public health establishments since March, 1998 out patient help by the family doctors and family nurses which work in consultative diagnostic branches at the hospitals

** Baş maşgala şepagat uýalaryny goşmak bilen / Включая старшую семейную медицинскую сестру / Including of chief family's medical nurses.

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.4. Esasy hünärler boýunça lukmanlaryň sany, adam
Численность врачей по основным специальностям, человек
Number of physicians by basic specialties, persons

(Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman
senagaty ministriginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Немmesi Всего Total	13 495	12 104	12 061	12 176	12 156	12 422
şolardan: из них: of which:						
maşgala lukmanlary семейных врачей family's physicians	3 138	3 004	2 927	2 937	2 860	2 735
İç keseleri ugur boýunça lukmanlar терапевтов theraputists profile	1 649	1 422	1 415	1 426	1 441	1 482
hirurgiýa ugry boýunça lukmanlar хирургов surgeons profile	1 586	1 463	1 478	1 475	1 483	1 521
akuşer-ginekologlar акушеров-гинекологов obstetricians-gynecologists	909	717	718	726	721	727
çaga lukmanlary педиатров pediatricians	402	315	310	305	316	313
göz lukmanlary офтальмологов ophthalmologists	197	159	164	166	164	177
gulak-burun, bokurdak lukmanlary отоларингологов otolaryngologists	144	123	112	114	126	142
beýni keselerini bejeryän lukmanlar невропатологов neuropathologists	212	186	195	201	204	224
ruhy keseleri bejeryän lukmanlar психиатров psychiatrists	139	155	155	151	140	146
inçekeseli bejeryän lukmanlar фтизиатров phthisiologists	236	238	235	239	241	243
deri we weneriki keseleri bejeryän lukmanlar дерматовенерологов dermatovenerologists	174	114	114	113	121	140
bejeriş bedenterbiýesi we sport boýunça lukmanlar врачей по лечебной физкультуре и спорту exercise therapy and sports	30	17	20	16	15	18
arassaçylyk we keselerin ýaýramagyna garşy göreş toparunyň lukmanlary врачей санитарно-противоэпидемиоло гической группы physicians of sanitary-and-antiepidemic group	682	725	729	743	734	732
diş lukmanlary стоматологов dentist	840	569	568	575	586	604

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.5. Orta bilimli saglygy goraýuş işgärleriniň hünärler boýunça sany, adam
Численность среднего медицинского персонала по специальностям, человек
Number of paramedical personnel by specialties, persons

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministriginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Немmesi Всего Total	36 182	21 419	21 399	21 547	21 928	22 299
şolardan: из них: of which:						
maşgala feldşerleri семейных фельдшеров family's physicians assistants	1 061	1 303	1 226	1 231	1 299	1 300
feldşerler, feldşer-narkologlar фельдшеров, фельдшеров-наркологов doctor's assistants, narkology-assistants	872	553	554	553	564	560
göbegeneler акушеров obstetricians	3 385	1 000	1 015	1 004	1 033	1 055
şepagat uýalary медицинских сестер medical nurses	19 494	9 906	9 763	9 839	9 992	10 253
maşgala şepagat uýalary семейных медицинских сестер family's medical nurses	6 237	5 151	5 241	5 220	5 203	5 219
barlamçylar лаборантов doctors-assistants	2 049	1 473	1 501	1 528	1 593	1 585
rentgen barlamçylary рентгенолаборантов X-ray – laboratory assistants	375	181	188	194	205	210

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.6. Ilat üçin ýöriteleşdirilen ugurlar boýunça hassahana orunlarynyň sany (ýylyň ahyryna), birlik
Число госпитальных коек по специализации для населения (на конец года), единиц
Number of hospital beds by specialization for population (end of year), unit

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
 (По системе Министерства здравоохранения и медицинской промышленности Туркменистана)
 (On the system Ministry of health and medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hassahanalardaky orunlaryň hemmesi Всего госпитальных коек Hospital beds total	23 861	20 183	20 271	20 522	20 636	20 716
şolardan: из них: of which:						
iç keselleri терапевтических therapeutic	3 977	3 110	3 103	3 108	3 109	3 139
hirurgiýa хирургических surgical	3 385	2 678	2 748	2 802	2 767	2 792
onkologik we radiologiýa онкологических и радиологических oncologic of radiologic	480	480	480	460	460	460
ginekologik гинекологических gynecologic	715	791	796	823	861	857
iňçekeselliler üçin туберкулезных tuberculous	2 299	2 170	2 118	2 118	2 203	2 203
ýokanç keselliler üçin инфекционных infectious	2 143	1 503	1 512	1 517	1 437	1 437
çagalar üçin (ýokanç keseli bolmadyk) для детей (неинфекционных) for children (not infectious)	3 051	2 591	2 610	2 650	2 675	2 719
gözi şikesliler üçin офтальмологических ophthalmologic	448	388	388	413	413	412
gulak, burun, bokurdak şikesliler üçin отоларингологических otolaryngological	160	121	121	147	147	147
deri we wenerik keselliler üçin дерматовенерологических dermato-venerologic	560	420	420	420	425	397
ruhy taýdan keselliler üçin психиатрических psychiatric	1 845	1 635	1 635	1 635	1 635	1 635
neşekeşler üçin наркологических narcologic	1 158	1 290	1 290	1 290	1 290	1 290
beýni keselliler üçin неврологических neurological	523	545	565	565	565	565
göwreli aýallar we täze çaga dogranlar üçin для беременных женщин и рожениц for pregnant women and women in childbirth	2 877	2 416	2 440	2 523	2 598	2 588

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.7. Tiz saglygy goraýyş kömegi gullugynyň ilata hyzmat edişi
Обслуживание населения скорой медицинской помощью
Service of the population by the first help

(Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman
senagaty ministriginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Tiz saglygy goraýyş kömegi gullugynyň bölümleriniň (stansiýalarynyň, merkezleriniň) sany, birlik Число отделений службы скорой медицинской помощи (станций, центров), единиц Number of ambulance service stations (sections), unit	60	60	61	62	62	62
Gatnalyp alynýan bejergi mahalynda we öýüne barlyp kömek edilenleriň hemmesi, mñň adam Численность лиц, которым оказана помощь амбулаторно и при выездах, тыс. человек Number of persons who have received medical aid (outpatient services and ambulance service) total, thsd. persons	1 046	1 068	1 164	1 227	1 291	1 349

13.3.8. Ilatyň aýry-aýry ýokanç keseller bilen keselleýjiligi, ýüze çykan ýagdaýlaryň sany
Заблеваемость населения отдельными инфекционными болезнями,
число выявленных случаев
Morbidity caused by some infectious diseases, number of cases

(Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman
senagaty ministriginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ýiti içege ýokanç keselleri Острые кишечные инфекции Acute intestinal infections	13 398	6 449	6 095	5 364	4 957	4 321
Salmonellýoz ýokanç keselleri Сальмонеллезные инфекции Salmonella infections	532	39	40	30	22	19
Garyn garahassalygy we A, B, C paratifleri Брюшной тиф и паратифы А, В, С Typhoid fever and paratyphoid fever A, B, C	155	7	2	3	1	2
Täjijhoraz Скарлатина Scarlet fever	85	283	260	200	117	129
Gökbogma Коклюш Whooping cough	11	-	-	-	-	-
Gyzamyk Корь Measles	113	59	-	-	-	-

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.9. Ilatyň howply çiş keselleriniň täze döremeleri bilen keselleýjiligi
Заболееаемость населения злокачественными новообразованиями
Morbidity caused by malignant neoplasm

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Keseli ilkinji gezek kesgitlenen näsaglaryň ýüze çykarylany, adam <i>Выявлено больных с впервые установленным диагнозом, человек</i> <i>Number of new malignant neoplasm cases diagnosed for the first time, persons</i>	3 105	3 036	3 243	3 369	3 407	3 591
Hasapda duran näsaglar, adam <i>Состоят на учете больных, человек</i> <i>Number of notified patients, persons</i>	8 678	10 455	11 029	11 784	12 290	13 104

13.3.10. Aýallara we çagalara saglygy goraýuş kömegi
Медицинская помощь женщинам и детям
Mother and infant medical care

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

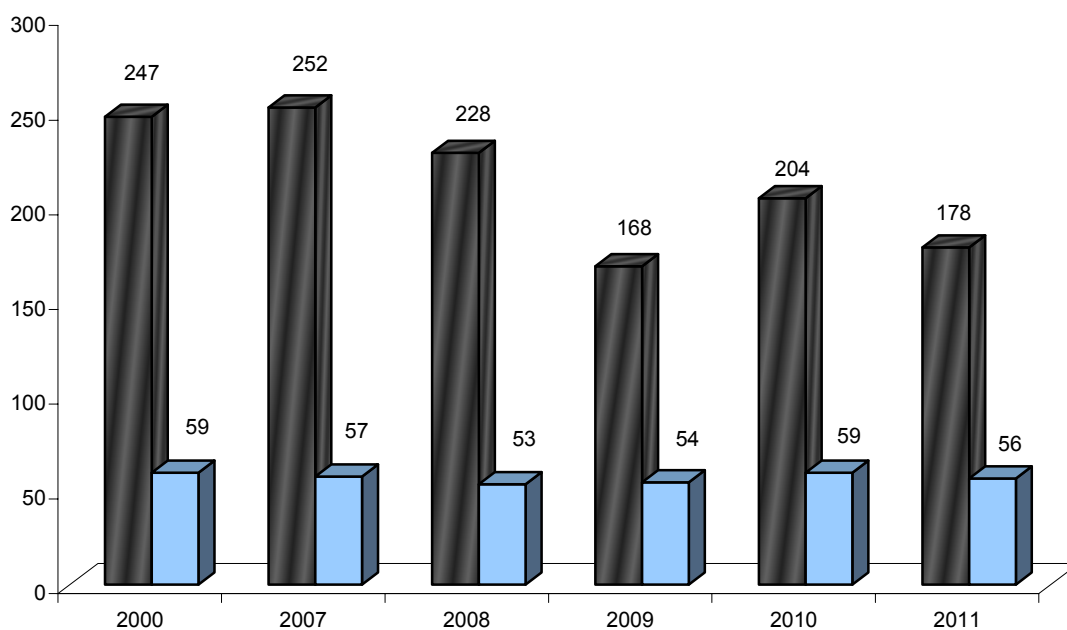
	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Akuşer-ginekolog lukmanlarynyň sany, adam <i>Число врачей акушеров-гинекологов, человек</i> <i>Number of obstetricians-gynecologists, persons</i>	909	717	718	726	721	727
Ginekologik orunlaryň sany, birlik <i>Число гинекологических коек, единиц</i> <i>Number of hospital beds, unit</i>	715	791	796	823	861	857
Göwreli aýallar we çaga dogran aýallar üçin (lukmanlyk we göbegenelik) orunlaryň sany, birlik <i>Число коек (врачебных и акушерских) для беременных женщин и рожениц, единиц</i> <i>Number of beds (medical and obstetrical) for pregnant women and women in childbirth, unit</i>	2 877	2 416	2 440	2 523	2 598	2 588
Çaga lukmanlarynyň sany, adam <i>Число врачей-педиатров, человек</i> <i>Number of pediatricians, persons</i>	402	315	310	305	316	313
Näsag çagalara üçin orunlaryň sany, birlik <i>Число коек для больных детей, единиц</i> <i>Number of hospital beds for children, unit</i>	4 594	3 661	3 680	3 720	3 719	3 759

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.11. Önümçilikdäki şikeslenmeler
Травматизм на производстве
Occupational injuries

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Önümçilikdäki betbagtçylykly hadysalarda ejir çekenleriň sany, adam Число пострадавших при несчастных случаях на производстве, человек Number of injured in industrial accidents, persons	247	252	228	168	204	178
Ölüme sezewar bolanlar Со смертельным исходом With lethal outcome	59	57	53	54	59	56
Işe ukypsyz bolan adam-günleriniň sany, bir ejir çekene hasaplanda Число человеко-дней нетрудоспособности, на одного пострадавшего Number of man-days of invalidity, per one suffering	41,9	46,3	45,2	36,7	36,4	36,7

13.3.12. Önümçilikdäki şikeslenmeler, adam
Травматизм на производстве, человек
Occupational injuries, persons



- Önümçilikdäki betbagtçylykly hadysalarda ejir çekenleriň sany / Число пострадавших при несчастных случаях на производстве / Number of injured in industrial accidents
- Ölüme sezewar bolanlar / Со смертельным исходом / With lethal outcome

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOCIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.13. 2011-nji ýylda ilkinji gezek maýup diýlip ykrar edilenleriň sany
Численность лиц, впервые признанных инвалидами в 2011 году
Number of for the first time recognized by invalids in 2011

(Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	Hemmesi, adam Всего, человек Total, persons	Maýup diýlip ilkinji gezek ykrar edilenleriň sanyndan: Из числа, впервые признанных инвалидами: Of number of persons recognized as disable for the firts time:		
		zähmet çekmäge укуплы ýaşda в трудо- способном возрасте of which of working age	şol sanda / в том числе / including:	
			şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settle- ments	oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas
Ilkinji gezek maýup diýlip ykrar edilenleriň sany Число впервые признанных инвалидами New cases of disablement	7 017	7 017	2 121	4 896
Maýup diýlip ykrar edilenleriň umumy sanýndan: Из общего числа признано инвалидами: Disabled persons by group of disablement:				
I topardakylar I группы group I	460	460	125	335
II topardakylar II группы group II	4 900	4 900	1 446	3 454
III topardakylar III группы group III	1 657	1 657	550	1 107
Maýup diýlip ykrar edilenleriň umumy sanýndan: Из общего числа признано инвалидами: Disabled persons by cause of disablement:				
umumy keseller sebäpli maýup bolanlar инвалиды вследствие общего заболевания general disease	6 490	6 490	1 950	4 540
hünäri bilen baglanyşykly kesellemege, şikes almagy sebäpli maýup bolanlar инвалиды вследствие трудового увечья, профессионального заболевания employment injuries, occupational diseases	39	39	13	26
çagalýkdan maýuplar инвалиды с детства invalids – former servicemen	444	444	137	307
harby gullukçylardan maýup bolanlaryň sany инвалиды из числа военнослужащих disability for indefinite term	44	44	21	23
Maýuplygy möhletsiz kesgitlenenler Инвалидность установлена бессрочно Physical is established is term less	32	32	19	13

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.14. Garrylar we maýuplar üçin öý-internatlar (ýylyň ahyryna)
Дома-интернаты для престарелых и инвалидов (на конец года)
Nursing and care houses for disabled and aged people (end of year)

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministriginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Öý-internatlaryň sany, birlik Число домов-интернатов, единиц Number of nursing and care houses, unit	5	5	5	5	5	5
şol sanda: в том числе: including:						
garrylar we uly ýaşly maýuplar üçin для престарелых и инвалидов – взрослых for elderly and disabled adults	4	4	4	4	4	4
maýup çagalar üçin для детей – инвалидов for disabled children	1	1	1	1	1	1
Öý-internatlardaky orunlaryň sany, birlik Число мест в домах-интернатах, единиц Number of inmates at nursing and care houses, unit	650	650	650	650	650	650
şol sanda: в том числе: including:						
garrylar we uly ýaşly maýuplar üçin для престарелых и инвалидов – взрослых for elderly and disabled adults	400	400	400	400	400	400
maýup çagalar üçin для детей – инвалидов for disabled children	250	250	250	250	250	250
Öý-internatlarda ýaşayanlaryň sany, adam Число проживающих в домах-интернатах, человек Number of inmates at nursing and care houses, persons	499	473	462	460	476	498
şol sanda: из них: including:						
garrylar we uly ýaşly maýuplar престарелые и инвалиды – взрослые for elderly and disabled adults	258	226	221	213	210	220
maýup çagalar инвалиды-дети for disabled children	241	247	241	247	266	278

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.15. Sebitler boýunça şäher saglyk öýleriniň sany, birlik
Число городских домов здоровья по регионам, единиц
Number of city Houses of Health by regions, unit

	2000*	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	28	33	33	33	33	33
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	10	13	13	13	13	13
welaýatlar: вেলাياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	-	-	-	-	-	-
Balkan Балканский Balkan	5	6	6	6	6	6
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	3	4	4	4	4	4
Lebap Лебапский Lebap	6	6	6	6	6	6
Mary Марыйский Mary	4	4	4	4	4	4

* Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň saglyk öýlerini goşmazdan / Без домов здоровья Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account hospitals of the Ministry of Defense of Turkmenistan

13.3.16. Sebitler boýunça hassahana edaralarynyň sany, birlik
Число госпитальных учреждений по регионам, единиц
Number of hospitals by regions, unit

	2000*	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	107	126	123	124	125	124
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	18	23	22	20	17	16
welaýatlar: вেলাياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	13	16	15	15	16	16
Balkan Балканский Balkan	17	22	21	21	22	22
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	16	17	18	18	19	19
Lebap Лебапский Lebap	23	26	26	28	28	28
Mary Марыйский Mary	20	22	21	22	23	23

* Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň hassahanalaryny goşmazdan / Без госпиталей Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account hospitals of the Ministry of Defense of Turkmenistan

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.17. Sebitler boýunça 2011-nji ýylda aýallara lukmançylyk maslahatlaryny berýän edaralaryň sany, birlik

Число женских консультаций в 2011 году по регионам, единиц
Number of female consulting branches in 2011 by regions, unit

(Türkmenistanyň Saglygy goraýyş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	Önelge saglygy, nika we maşgala we lukmançylyk-genetiki maslahat beriş otaglary we bölümleri <i>Отделения и кабинеты репродуктивного здоровья, семьи и брака, медико-генетических консультаций</i> <i>Rooms and divisions of reproductive health, marriage and family and physician genetic consultations</i>	Akuşer-ginekologiki otaglar we bölümler <i>Акушер-гинекологические кабинеты и отделения</i> <i>Rooms of obstetricians-gynecologists and divisions</i>
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	65	411
Aşgabat şäheri <i>г. Ашхабад</i> <i>Ashgabat city</i>	5	77
welaýatlar: <i>вেলাياتы:</i> <i>velayats:</i>		
Ahal <i>Ахалский</i> <i>Akhal</i>	11	68
Balkan <i>Балканский</i> <i>Balkan</i>	5	44
Daşoguz <i>Дашогузский</i> <i>Dashoguz</i>	10	17
Lebar <i>Лебапский</i> <i>Lebar</i>	18	136
Mary <i>Марыйский</i> <i>Mary</i>	16	69

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.18. Sebitler boýunça göwreli we çaga dogran aýallar üçin lukmanlyk we göbegenelik orunlaryň sany, birlik
Число врачебных и акушерских коек для беременных женщин и рожениц по регионам, единиц
Number of medical and obstetrical beds for pregnant women and women in childbirth by regions, unit

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
 (По системе Министерства здравоохранения и медицинской промышленности Туркменистана)
 (On the system Ministry of health and medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2 877	2 416	2 440	2 523	2 598	2 588
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	337	391	391	391	391	391
welaýatlar: вёлаяты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	298	251	251	251	253	253
Balkan Балканский Balkan	218	167	176	181	210	210
Daşoguz Даşогузский Dashoguz	690	465	480	480	509	509
Lebar Лебапский Lebar	659	556	556	605	605	595
Mary Марыйский Mary	675	586	586	615	630	630

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.19. Sebitler boýunça çagalara niýetlenen hassahanalardaky orunlaryň sany, birlik
Число госпитальных коек для детей по регионам, единиц
Number of hospital beds for children by regions, unit

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	4 594	3 661	3 680	3 720	3 719	3 759
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	1 027	937	937	962	936	962
welaýatlar: веляаты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	198	175	175	175	180	184
Balkan Балканский Balkan	375	310	319	319	324	324
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	825	512	522	522	527	527
Lebap Лебапский Lebap	1 234	1 026	1 026	1 036	1 036	1 046
Mary Марыйский Mary	935	701	701	706	716	716

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.20. Sebitler boýunça ilat üçin hassahana orunlarynyň sany, birlik
Число госпитальных коек для населения по регионам, единиц
Number of hospital beds for population by regions, unit

	2000*	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	23 416	23 119	22 977	22 783	22 873	22 905
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	3 836	4 606	4 546	4 957	4 912	4 755
welaýatlar: веляаты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	1 940	2 317	2 224	2 049	2 050	2 045
Balkan Балканский Balkan	2 246	2 452	2 414	2 224	2 269	2 273
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	4 318	3 386	3 419	3 354	3 404	3 409
Lebap Лебапский Lebap	5 593	5 539	5 539	5 484	5 478	5 474
Mary Марыйский Mary	5 483	4 819	4 835	4 715	4 760	4 949

* Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň hassahana orunlaryny goşmazdan / Без госпитальных коек Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account beds in hospitals of the Ministry of Defense of Turkmenistan

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.21. Sebitler boýunça gatnalyp bejergi alynýan bejeriş-saglyk edaralarynyň kuwwaty, her tapgyrda gelenleriň sany
Мощность амбулаторно-поликлинических учреждений по регионам, число посещений в смену
Capacity of medical institutions rendering out-patient services by regions, number of patients visits per shift

	2000*	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	44 499	46 312	47 742	47 720	48 256	48 071
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	8 620	8 806	10 206	10 154	10 105	9 920
welaýatlar: веляты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	6 222	7 160	7 160	7 160	7 360	7 360
Balkan Балканский Balkan	6 894	7 202	7 202	7 202	7 232	7 232
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	5 806	6 003	6 033	6 033	6 108	6 108
Lebap Лебапский Lebap	10 387	10 333	10 333	10 363	10 513	10 513
Mary Марыйский Mary	6 570	6 808	6 808	6 808	6 938	6 938

* Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň gatnalyp bejergi alynýan bejeriş-saglyk edaralaryny goşmazdan / Без амбулаторно-поликлинических учреждений Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account capacities of medical institutions rendering out-patient services of the Ministry of Defense of Turkmenistan

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.22. Sebitler boýunça ähli hünärdäki lukmanlaryň sany, adam
Число врачей всех специальностей по регионам, человек
Number of physicians by all specialties by regions, persons

	2000*	2007*	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan <i>Туркменистан</i> <i>Turkmenistan</i>	13 874	12 527	12 707	12 911	12 943	13 184
Aşgabat şäheri <i>г. Ашхабад</i> <i>Ashgabat city</i>	3 827	3 319	3 380	3 460	3 406	3 494
welaýatlar: <i>веляаты:</i> <i>velayats:</i>						
Ahal <i>Ахалский</i> <i>Akhal</i>	1 295	1 076	1 080	1 092	1 077	1 223
Balkan <i>Балканский</i> <i>Balkan</i>	1 184	1 002	1 038	1 068	1 085	1 090
Daşoguz <i>Дашогузский</i> <i>Dashoguz</i>	1 917	1 470	1 505	1 522	1 515	1 564
Lebap <i>Лебапский</i> <i>Lebap</i>	3 114	2 612	2 608	2 643	2 664	2 645
Mary <i>Марыйский</i> <i>Mary</i>	2 537	2 100	2 141	2 156	2 226	2 193
Arassaçylyk we keselleriň ýaýramagunyň garşysyna göreşmek gullugy <i>Санитарно- эпидемиологическая служба</i> <i>Sanitation epidemiology servise</i>	...	948	955	970	970	975

*) Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň lukmanlaryny goşmazdan / Без врачей Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account doctors of the Ministry of Defense of Turkmenistan

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.23. Sebitler boýunça orta saglygy goraýuş işgärleriniň sany, adam
Численность среднего медицинского персонала по регионам, человек
Number of paramedical personnel by regions, persons

	2000*	2007*	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	37 542	21 889	22 246	22 356	22 775	23 202
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	4 791	3 197	3 302	3 378	3 390	3 408
welaýatlar: веляаты: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	3 739	2 302	2 320	2 338	2 392	2 413
Balkan Балканский Balkan	3 499	1 915	2 014	2 033	2 061	2 133
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	7 538	3 746	3 792	3 744	3 778	3 888
Lebap Лебапский Lebap	9 100	4 228	4 237	4 196	4 301	4 403
Mary Марыйский Mary	8 875	4 735	4 790	4 791	4 957	4 998
Arassaçylyk we keselleriň uýgramagunyň gaşysyna göreşmek gullugy Санитарно-эпидемиологическая служба Sanitation epidemiology servise	...	1 766	1 791	1 876	1 896	1 959

* Türkmenistanyň Goranmak ministrliginiň orta saglygy goraýuş işgärlerini goşmazdan / Без среднего медицинского персонала Министерства обороны Туркменистана / Without taking into account the middle medical personnel of the Ministry of Defense of Turkmenistan

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

13.3.24. Sebitler boýunça ilata edilyän keseliň önüni alyş gözegçilikleri (gözegçilikden wagtal-wagtal geçýän adamlaryň sany)*

*Профилактические осмотры населения по регионам (численность лиц, охваченных периодическими осмотрами) **

*Routine inspections of the population of regions (number of the persons captured by periodic surveys) **

(Türkmenistanyň Saglygy goraýuş we derman
senagaty ministrliginiň ulgamy boýunça)
(По системе Министерства здравоохранения
и медицинской промышленности Туркменистана)
(On the system Ministry of health and
medical industry of Turkmenistan)

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
	Hemmesi, müň adam Всего, тыс. человек Total, thsd. persons					
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	2 097,4	2 265,1	2 279,6	2 316,3	2 394,6	2 399,9
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	304,1	253,1	227,4	200,9	175,2	154,3
welaýatlar: вেলাياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	365,4	355,0	348,1	387,6	400,1	416,4
Balkan Балканский Balkan	145,8	211,6	225,0	227,6	242,8	240,5
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	378,7	467,8	472,8	475,4	493,8	488,9
Lebap Лебапский Lebap	457,0	416,4	454,9	473,6	518,6	569,3
Mary Марыйский Mary	446,4	561,2	551,4	551,2	564,1	530,5
	Döwürleýin gözegçilikden geçmeli adamlaryň sanyna görä, görerimde В процентах от численности лиц, подлежащих периодическим осмотрам Number of persons taken by pereodic check up, in per cent					
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	92,3	96,9	97,4	97,5	97,4	97,8
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	99,3	99,4	98,4	98,7	98,2	95,8
welaýatlar: вেলাياتы: velayats:						
Ahal Ахалский Akhal	96,8	97,8	97,6	96,3	97,1	97,8
Balkan Балканский Balkan	76,7	96,5	98,5	98,4	98,4	99,1

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS OF THE POPULATION AND SOCIAL SPHERE

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	88,3	95,4	96,6	97,3	97,2	97,5
Lebap Лебапский Lebap	96,6	97,2	98,6	99,0	98,7	99,2
Mary Марыйский Mary	93,3	96,5	96,1	96,4	95,8	96,7

* Önümçilik kärhanalarynyň (zähmet şertlerini göz öňünde tutmak bilen), çagalar edaralarynyň, bejeriş-keseliň öňüni alyş we beýleki edaralaryň işgärleriniň aýry-aýry toparlary, şonuň ýaly-da mekdeplerde okaýanlar, orta hünärmençilik we ýokary okuw mekdepleriniň talyplary keseliň öňüni alyş gözegçiliklerinden döwürleýin geçýärler / Периодическим профилактическим осмотрам подвергаются отдельные категории работников производственных предприятий (с учетом условий труда), детских, лечебно-профилактических и других учреждений, а также учащиеся школ, средних профессиональных и высших учебных заведений / Prophylactics inspections are subject to separate categories of workman's of industrial enterprises (with provision for conditions of labors), infant, medical and other base establishments, also students of schools, professional and high scholastic

13.4. Ýaşayyş jaý-jemagat hojalygy

Ýaşayyş jaýynyň umumy meýdany diýip, ähli ýaşayyş otaglarynyň we olardaky kömekçi (ýanaşyk) jaýlaryň meýdany (içki ölçegi boýunça) hasaplanýlýar.

Ýaşayyş jaýlarynyň umumy meýdany hemişelik kysymly ýaşayyş jaýlaryndaky, umumy ýaşayyş jaýlaryndaky, maýyplar we garrylar üçin öýlerdäki, çagalar öýleriniň we mekdep-internatlaryň jaýlaryndaky otaglaryň ýaşalyan meýdanynan hem-de kömekçi (ýanaşyk) jaýlardan ybaratdyr. **Kömekçi (ýanaşyk) jaýlara** jaýyň içindäki aşhanalar, dälizler, arassaçylyk uzelleri, wannalar, geýim-gejim goýulýan otaglar, ammarlar, gurnalan şkaflar, üsti ýapyk eýwanlar degişlidir.

Umumy ýaşayyş jaýlaryndaky kömekçi (ýanaşyk) jaýlara, ýokarda görkezilenlerden başga-da, medeni-durmuş maksatly we saglygy goraýyş hyzmaty edilyän jaýlar hem girýär.

Suw geçiriji diýip, suw alnyşyny, suw geçirijileriň ugrundaky sorujy stansiýalary, suw

arassalaýan ýa-da suw taýýarlaýan stansiýalary, suw geçiriji ulgamy, sarp edijileri belli bir hildäki suw bilen üpjün etmek üçin suw saklanýan çelekleri öz içine alyan desgalaryň toplumyna aýdylýar.

Köçe gaz geçirijileriniň uzynlygy – şäheriň, şäherçäniň, oba ilatly ýeriniň köçelerinde, meýdançalarynda, geçelgelerinde we ş.m. ýerlerinde magistral gaz ulgamynyň şähere, şäherçä, oba ýerine giren ýerindäki gaz paýlaýjy stansiýalardan çekilen gaz geçirijileriň uzynlygy.

Ähli agaç ekilen ýerleriň we giňişlikleriň umumy meýdany ýörite ekilen ýa-da tebigy tokaýlary, gök we gorag zolaklaryny, tokaý seýilgählerini, medeni we dynç alyş seýilgählerini, bulwarylary we skwerleri, ýaşalyan ýerlerdäki, mähelleleriň içindäki ekilen agaçlary, meýdanlaryň we ş.m. gyrasynda ýerleşýän gül bakjalaryny we gazonlary öz içine alýar.

13.4. Жилищно-коммунальное хозяйство

Общей площадью жилья считается площадь (по внутреннему обмеру) всех жилых помещений и имеющих в них подсобных (вспомогательных) помещений.

Общая площадь жилых домов состоит из жилой площади и площади подсобных (вспомогательных) помещений в жилых домах и общежитиях постоянного типа, в домах для инвалидов и престарелых, спальнях помещениях детских домов и школ-интернатов. **К подсобным (вспомогательным) помещениям** относятся помещения, расположенные внутри квартир: кухни, коридоры, санитарные узлы, ванны, гардеробные комнаты, кладовые, встроенные шкафы, крытые приквартирные веранды.

В общежитиях к подсобным (вспомогательным) помещениям, кроме вышеуказанных, относятся помещения культурно-бытового назначения и медицинского обслуживания.

Водопроводом считается комплекс сооружений, включающий водозабор, водопроводные насосные станции, станцию очистки воды или водоподготовки, водопроводную сеть и резервуары для обеспечения водой определённого качества потребителей.

Протяжённость уличных газовых сетей – протяжённость газопроводов, проложенных по улицам, площадям, проездам города, посёлка, сельского поселения и т.п. от газораспределительных станций на магистральном газопроводе при входе в город, посёлок, сельское поселение.

Общая площадь всех зелёных насаждений и массивов включает специально посаженные или естественные леса, зелёные и защитные зоны, лесопарки, парки культуры и отдыха, бульвары и скверы, насаждения в жилых массивах, внутриквартальное озеленение, цветники и газоны, расположенные вдоль улиц, площадей и т.п.

13.4. Housing and communal services

Total area of the dwelling is considered to be the area (by internal measurement) of all the living premises with the available auxiliary premises.

Total area of dwelling houses includes the living area and the area occupied by auxiliary premises in dwelling houses and permanent-type dormitories, in homes for disabled and elderly people, in bedrooms of the children's homes and boarding schools. **Auxiliary premises** include the rooms in the apartments: kitchens, corridors, lavatories, bathrooms, halls, pantries, built-in closets, and covered verandas.

In the dormitories in addition to the above-mentioned premises, auxiliary premises include the premises for cultural and household purposes and medical care.

Water supply is a complex of facilities, including water intake, water pump stations, water purification or water treatment station, water supply system and reservoirs to supply certain types of users with water.

The length of the street gas supply pipeline network is gaspipelines, laid in the streets, squares, passages and etc. of the city, settlement, village from gasdistributing stations on the gas main at the entrance of the city, settlement, and village.

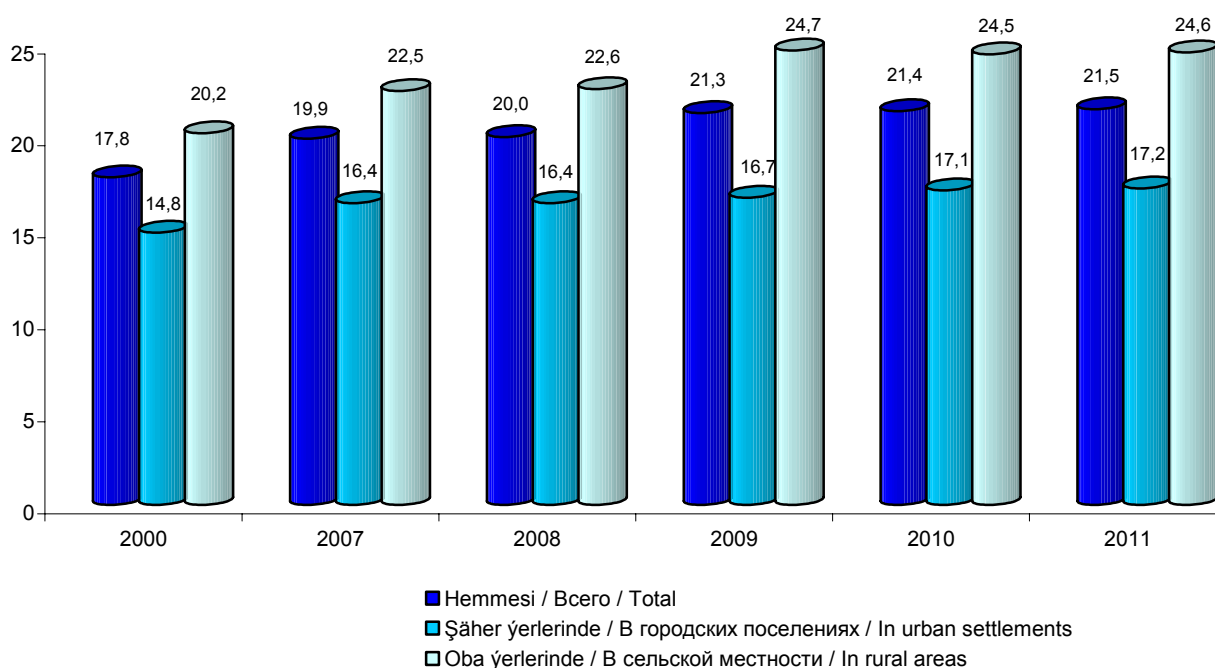
Total area of all the green plantation and land includes specially planted or natural woods, green and protection zones, woodland parks, amusement parks, boulevards and squares, plantations in residential community, landscape gardening, and flowebeds.

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.4.1. Ilatyň ýaşaýyş jaýlary bilen üpjünçiligi (ýylyň ahyryna), ýaşaýyş jaýunyň bir ýaşaýja ortaça düşýän umumy meýdanynyň inedördül metri
Обеспеченность населения жильем (на конец года), кв. метров общей площади жилья в среднем на одного жителя
Provision of the population with housing (at the end of the year), square meters of total area of the dwelling per a resident on the average

Ýyl Год Year	Hemmesi Всего Total	şol sanda / в том числе / including:	
		şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settlements	oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas
2000	17,8	14,8	20,2
2007	19,9	16,4	22,5
2008	20,0	16,4	22,6
2009	21,3	16,7	24,7
2010	21,4	17,1	24,5
2011	21,5	17,2	24,6

13.4.2. Ilatyň ýaşaýyş jaýlary bilen üpjünçiliginiň ösüşi (ýylyň ahyryna), ýaşaýyş jaýunyň bir ýaşaýja ortaça düşýän umumy meýdanynyň inedördül metri
Динамика обеспеченности населения жильем (на конец года), кв. метров общей площади жилья в среднем на одного жителя
Dynamics of the provision of the population with housing (at the end of the year), square meters of total area of the dwelling per a resident on the average



ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.4.3. Eýeçiligiň görnüşleri boýunça ýaşaýuş jaý gorunyň düzümi, jemine görä göterimde*
Структура жилищного фонда по формам собственности, в процентах к итогу*
Structure of housing stock by ownership, percentage of total*

Ýyl Год Year	Ähli ýaşaýuş jaý gory Весь жилищный фонд Total housing stock	şol sanda: в том числе: including:	
		döwletiňki, jemgyýetçilik eýeçiligindäki государственный, общественный state, public	şahsy ýaşaýuş jaý gory hem-de ýaşaýuş jaý we ýaşaýuş jaý-gurluşyk kooperatiwleriniň gory индивидуальный жилищный фонд и фонд жилищных и жилищно-строительных кооперативов individual housing stock and cooperative housing and housing construction cooperative stock
Неммеси / Всего / Total			
2000	100	21,6	78,4
2007	100	19,8	80,2
2008	100	19,3	80,7
2009	100	19,1	80,9
2010	100	19,5	80,5
2011	100	19,2	80,8
Şäher / Городской / Urban			
2000	100	52,2	47,8
2007	100	50,4	49,6
2008	100	49,4	50,6
2009	100	50,8	49,2
2010	100	51,0	49,0
2011	100	50,5	49,5
Oba / Сельский / Rural			
2000	100	4,1	95,9
2007	100	3,7	96,3
2008	100	3,6	96,4
2009	100	3,5	96,5
2010	100	3,5	96,5
2011	100	3,4	96,6

* Seçimleýin barlaglaryň maglumatlary boýunça goşmaça hasaplamaný hasaba almak bilen / С учётом дополнительных расчётов по данным выборочных обследований / Subject to additional counting according to the data of sample survey

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.4.4. 2011-nji ýylda sebitler boýunça ilatyň ýaşaýyş jaýy bilen üpjünçiligi (ýylyň ahyryna), ýaşaýyş jaýunyň bir ýaşaýja ortaça düşýän umumy meýdanynyň inedördül metri*
Обеспеченность населения жильем по регионам в 2011 году (на конец года), кв. метров общей площади жилья в среднем на одного жителя*
Provision of the population with housing by regions in 2011 (at the end of the year), square meters of total area of the dwelling per a resident on the average*

	Hemmesi Всего Total	şol sanda / в том числе / including:	
		şäher ýerlerinde в городских поселениях in urban settlements	oba ýerlerinde в сельской местности in rural areas
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	21,5	17,2	24,6
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	16,4	16,4	
welaýatlar: вёлаяты: welayats:			
Ahal Ахалский Akhal	19,0	17,2	19,8
Balkan Балканский Balkan	15,8	14,8	19,2
Daşoguz Дашогузский Dashoguz	24,0	19,0	26,0
Lebap Лебапский Lebap	22,6	18,5	25,3
Mary Марыйский Mary	24,1	17,3	26,1

13.4.5. Jemagat hojalygy
Коммунальное хозяйство
Communal services

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Suw geçirijileri Водопроводы Water supply						
Köçe suw geçirijileriniň uzynlygy, müň km Протяженность уличной водопроводной сети, тыс. км The length of the street gas supply pipeline network, thsd. km	4,0	4,4	4,4	4,7	4,7	4,8
Ilata suwuň goýberilişi – hemmesi, mln. m ³ Отпуск воды населению – всего, млн. м ³ Water supply to population total, mln. m ³	362,3	364,9	347,3	348,1	351,1	363,0
Gazlaşdyryş Газификация Gasification						
Köçe gaz geçirijileriniň uzynlygy, müň km Протяженность уличной газовой сети, тыс. км The length of the street gas supply pipeline network, thsd. km	19,8	23,5	23,9	25,1	26,8	29,0
Gazlaşdyrylan jaýlaryň tutyjan paýy, göterimde* Доля газифицированных домов, процентов* The percentage of houses supplied with gas, percent*	98,6	99,8	99,8	99,8	99,8	99,9

* Seçimleýin barlaglaryň maglumatlary boýunça goşmaça hasaplamany hasaba almak bilen / С учётом дополнительных расчётов по данным выборочных обследований / Subject to additional counting according to the data of sample survey

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.4.6. Agaç ekilen ýerler
Зеленые насаждения
Green plantations

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Agaç ekilen ýerleriň umumy meýdany (şäheriň çäklerinde), ga <i>Общая площадь зеленых насаждений (в городской черте), га</i> <i>Total area of all the green plantations (within the city), ha</i>	21 763,6	27 936,6	27 452,9	27 310,4	27 394,3	27 469,6
Şäher ýerleriniň umumy meýdanyna görä, göterimde <i>К общей площади городских земель, в процентах</i> <i>Percentage of total area of urban lands, percentage</i>	19,0	23,5	23,0	22,8	22,9	22,7

13.4.7. Myhmanhanalar
Гостиницы
Hotels

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Myhmanhanalaryň sany, birlik <i>Число гостиниц, единиц</i> <i>Number of hotels, units</i>	99	89	79	89	85	83
olardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
Aşgabat şäherinde в г. Ашхабаде <i>in Ashgabat city</i>	34	34	34	35	35	35
Bir wagtda ýerleşdirip bilijiligi, mñň orun <i>Единовременная вместимость, тысяч коек</i> <i>One-time capacity, thsd. beds</i>	5,2	5,9	5,2	6,8	6,5	8,5
olardan: <i>из них:</i> <i>of which:</i>						
Aşgabat şäherinde в г. Ашхабаде <i>in Ashgabat city</i>	2,4	2,4	2,4	2,7	2,5	4,8

13.5. Syýahatçylyk

Bölümde syýahatçylyk statistikasy boýunça maglumatlar getirilýär.

Syýahatçy öz adaty ýaşaýan ýeri bolmadyk başga bir ýurda (ýere) bir gijeden az bolmadyk we on iki aýdan köp bolmadyk

möhletiň çäginde syýahata giden adamdyr. Onuň gitmeginiň baş maksady baran ýerindäki çeşmeden hak tölenýän iş bilen meşgul bolmak däldir.

13.5. Туризм

B разделе приводятся данные по статистике туризма.

Турист – лицо, которое путешествует в какую-либо страну (местность), не являющуюся страной (местностью) его обычного местожитель-

ства, на срок не менее одной ночи и не более двенадцати месяцев. Главной целью поездки не является занятие деятельностью, оплачиваемой из источника в посещаемом месте.

13.5. Tourism

The unit contains the data on tourism statistics.

A tourist is a person who travels to any country (area) not being a country (area) of his/her regular citizenship for the period of

not less than a night and more than twelve months. The main aim of the trip is not being involved in the activity paid from the source of the place being visited.

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.5.1. Türkmenistana gelen daşary ýurt syýahatçylarynyň sany, adam
Численность иностранных туристов, прибывших в Туркменистан, человек
Number of foreign tourists arrived in Turkmenistan, persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	3 256	8 177	9 777	7 628	9 631	8 697
şol sanda şu ýurtlardan: в том числе из стран: including countries:						
Russiýa Россия Russia	68	80	96	140	250	82
Eýran Иран Iran	122	2 133	2 355	2 391	3 397	3 874
Ýaponiýa Япония Japan	282	537	508	344	388	253
Fransiýa Франция France	650	682	232	315	230	212
Italiýa Италия Italy	340	600	595	412	392	277
Niderlandlar Нидерланды The Netherlands	95	160	439	296	238	245
ABŞ США USA	430	566	663	535	660	531
Germaniýa Германия Germany	270	1 338	1 576	1 392	1 277	1 143
beýleki ýurtlar другие страны other countries	999	2 081	3 313	1 803	2 799	2 080

ILATYŇ ÝAŞAÝYŞ DEREJESI WE SOSIAL ÝAÝRAW
УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ И СОЦИАЛЬНАЯ СФЕРА
POPULATION LIVING STANDARDS AND SOCIAL SPHERE

13.5.2. Başga ýurtlara Türkmenistandan giden syýahatçylaryň sany, adam
Численность туристов, выезжавших из Туркменистана в другие страны, человек
Number of tourists leaving Turkmenistan for other countries, persons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Hemmesi Всего Total	78 071	38 455	46 003	39 643	42 142	50 259
şol sanda şu ýurtlara: в том числе в страны: including the countries:						
Russiýa Россия Russia	6 717	13 069	16 936	11 083	11 239	11 766
Ukraina Украина Ukraine	193	1 154	2 199	2 622	3 264	4 603
Birleşen Arap Emirlikleri Объединенные Арабские Эмираты The United Arab Emirates	4 133	18 467	18 751	15 018	15 854	22 279
Eýran Иран Iran	54 407	582	569	405	487	728
Hytaý Китай China	1 413	3 671	5 447	7 624	8 467	7 852
beýleki ýurtlar другие страны other countries	11 208	1 512	2 101	2 891	2 831	3 031

14. ZÄHMET

Ykdysadyýetde işleýänler baradaky maglumatlar zähmet resurslarynyň balansyna esaslanýar.

Pudaklar we kärhanalar boýunça maglumatlar döwlet statistiki hasabatlary esasynda umumylaşdyrylýar.

Ykdysadyýetde iş bilen meşgul ilatyň sanyna eýeçiligiň hemme formalaryna degişli kärhanalarda, edaralarda we guramalarda işleýänler, şol sanda kiçi telekeçilikde, kooperativ kärhanalaryň hemme görnüşlerinde, mülkdar hojalyklarynda, jemgyýetçilik guramalarynda we gaznalarynda, dini guramalarda, şahsy kömekçi hojalyklarda, şonuň ýaly-da hususy telekeçilikde we aýry-äýri şahslarda hakyna tutulyp işleýänler degişlidir.

Ýolbaşçylara şular degişli :

a) guramanyň, kärhananyň, edaranyň ýolbaşçysy;

b) guramanyň ýolbaşçy işgärleri – wise-prezidentler, tehniki direktor, direktoryň orunbasary, baş hünärmenler;

ç) düzüm birlikleriniň ýolbaşçylary – başlyk, ussa, müdir we olaryň orunbasarlary.

Hünärmenlere ýokary ýa-da ýörite orta bilimi boýunça hünär alan, ykdysadyýetiň belli bir pudagynda iş tejribesi, ýörite bilimi bolan adamlar degişli. Wezipeleriň atlarynyň toparyna, mysal üçin, dolandyryjy, programma düzüji, inspektor, suratkeş girýär.

Beýleki gullukçylara resminamalary taýýarlamagy we doldurmagy, hasaba almagy we gözegçiligi, hojalyk hyzmatlaryny amala

aşyran işgärler, arhiw işgärleri, iş dolandyryjylar, kassirler, komendantlar, gözegçiler (işçilere degişli bolmadyk), tehniki resminamalaryň nusgasyny alyjylar, kâtipler, hasapçylar, çyzgyçylar we ş.m. degişli.

Işçilere maddy gymmatlyklary döretmek bilen gös-göni meşgullanýan, şonuň ýaly-da abatlaýyş işleri, ýükleri daşamak, ýolagçy gatnatmak, maddy hyzmatlary etmek bilen meşgullanýanlar, jaý süpürijiler, enekeler, garderobçylar, sakçylar we ş.m. degişlidir. İşgärleriň sanynyň bilimi boýunça bölünişi olaryň ýerine ýetirýän işine ýa-da eýeleýän wezipesine garamazdan amala aşyrylýar.

Işe kabul edilen işgärleriň sanyna hasabat döwründe kärhana (gurama) iş berijiniň işe kabul etmek baradaky buýrugy bilen işe yerleşenler girýär.

Işden çykan işgärleriň sanyna, sebäbine garamazdan, işden çykandygy barada iş berijiniň buýrugy esasynda resmileşdirilen, kärhanadan (guramadan) işden boşadylan işgärleriň ählisi girýär.

Iş haky – iş beriji tarapyndan hakyna tutulan işgärlere çeken zähmeti üçin, düzgün bolşy ýaly, wagtyň belli bir kesgitli aralygynda, işlän wagtyna ýa-da ýerine ýetiren işiniň möçberine laýyklykda berilýän pul tölegleri.

Ortaça aýlyk iş haky hasaplanan iş haky gorunyň işgärleriň sanaw boýunça ortaça sanyna gatnaşygy hökmünde kesgitlenilýär.

14. ТРУД

Данные о работающих в экономике основываются на балансе трудовых ресурсов.

Данные по отраслям и предприятиям обобщаются на основе государственной статистической отчетности.

К занятому населению в экономике относятся лица, работающие на предприятиях, в учреждениях и организациях всех форм собственности, включая субъекты малого предпринимательства; в кооперативах всех видов; в фермерских хозяйствах; общественных организациях и фондах, в религиозных организациях, личном подсобном хозяйстве, а также занятые индивидуальным предпринимательством и занятые у отдельных лиц.

К руководителям относятся:

а) руководитель организации, предприятия, учреждения;

б) руководящие работники организации – вице-президенты, технический директор, заместитель директора, главные специалисты;

в) руководители структурных подразделений – начальник, мастер, заведующий и их заместители.

К специалистам относятся лица, обладающие специальными знаниями, опытом работы в определенной отрасли экономики, получившие специальность по высшему или среднему специальному образованию. В группу наименований должностей входят, например, адми-

нистратор, программист, инспектор, художник.

К **другим служащим** относятся работники, осуществляющие подготовку и оформление документации, учет и контроль, хозяйственное обслуживание, в частности, агенты, архивариусы, делопроизводители, кассеры, коменданты, контролеры (не относимые к рабочим), копировщики технической документации, секретари, табельщики, учетчики, чертежники и т.д.

К **рабочим** относятся лица, непосредственно занятые в процессе создания материальных ценностей, а также занятые ремонтом, перемещением грузов, перевозкой пассажиров, оказанием материальных услуг, уборщиками, няни, гардеробщицы, сторожа и т.п. Распределение численности работников по образованию осуществляется независимо от выполняемых ими работ или занимаемой должности.

В число **принятых работников** включаются лица, зачисленные в отчетном периоде на предприятие (в организацию) приказом (распоряжением) работодателя о приеме на работу.

В число **выбывших работников** включаются все работники, уволенные с предприятия (организации) независимо от причин выбытия, уход которых оформлен приказом (распоряжением) работодателя.

Заработная плата – это денежное вознаграждение за труд, выплачиваемое работодателем наемным работникам, как правило, через регулярные промежутки времени за отработанное время или выполненный объем работ.

Среднемесячная заработная плата определяется отношением начисленного фонда заработной платы к среднесписочной численности работников.

The data on employees in economics are based on the balance of human resources. Data on branches and enterprises are generalized on the basis of state statistical reports.

Employed in economy are persons who work in enterprises, institutions, and organisations of all forms of ownership, including subjects of small entrepreneurship; in cooperatives of all types, on farms; in non-profit organizations and funds, in religious organizations, in personal subsidiary plot, and also those engaged in individual entrepreneurship and employed by certain persons/individuals

Supervisors include:

- a) head of an organisation, enterprise, institution;
- b) managing staff of organisation – vice – presidents, technical director, assistant director/manager, main specialists;
- c) structural units managers—chief, foreman, head and his deputies.

Specialists include those who possess special knowledge, work experience in certain branch of the economy, have gained their speciality in high or secondary professional education. The group of positions

14. LABOUR

includes: an administrator, a programmer, an inspector, and an artist.

Other clerks include: clerks engaged in preparing and executing documents, keeping their records and control, providing business services, namely: agents, registrars, office managers, cashiers, tellers (not being regarded as workers), superintendents, controllers (those not related to wage-earners), copying-machine operators of technical documentation secretaries, time-keepers, accounting clerks, draftsmen, and etc.

Workers include persons directly involved in the production of material values and also those involved in repair, transportation of cargo handling, transportation of passengers, rendering material services; cleaners, nurses, cloakroom attendants, guards and etc. The distribution of number of workers according to their education is made regardless of the work being performed or the position taken.

Number of employed workers includes persons employed in an enterprise (organization) by the order of employment from the employer during the reporting period.

Number of quit workers includes all the employees dismissed from an enterprise (organization) regardless of the reasons for dismissal, whose dismissal is processed by the order of the employer.

Wage is a monetary compensation for the work, paid to hired workers by an employer

for the fulfilled time or the volume of work and, as a rule, in regular time intervals.

Average monthly wage is calculated by the accounted payroll fund – to -average full list of workers ratio.

14.1. İş bilen meşgullanýan ilatyň sanynyň eýeçiligiň formalary boýunça bölünişi, göterimde*
Распределение численности занятого населения по формам собственности, в процентах*
The distribution of the employed population by ownership, percentagewise*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ykdysadyýetde iş bilen meşgullanýanlar – hemmesi Занято в экономике – всего Employed in the economy – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda eýeçiligiň formalary boýunça: в том числе по формам собственности: including by forms of ownership:						
döwlet eýeçiligi государственная state	35,1	27,5	26,8	26,1	25,5	24,7
hususy eýeçilik частная private	36,5	42,5	43,2	43,1	43,4	44,7
şondan: из неё: of which:						
hususy telekeçilik ýaýrawynda в сфере индивидуального предпринимательства in the sphere of individual entrepreneurship	12,0	20,2	21,3	21,6	21,9	22,9
şahsy kömekçi hojalyklarda, bagbançylykda we bakjaçylykda в личных подсобных хозяйствах, садоводстве, огородничестве in personal subsidiary plots households, gardening, market gardening	20,2	20,8	20,3	19,7	19,3	19,1
jemgyýetçilik birleşikleriniň eýeçiligi общественных объединений public associations	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
кооператив birleşikleriň eýeçiligi кооперативных объединений of cooperative associations	0,9	0,4	0,4	0,4	0,5	0,4
garyşyk eýeçilik (daşary ýurtlular gatnaşmazdan) смешанная (без иностранного участия) joint-stock (without foreign participation)	26,2	27,4	27,0	26,6	26,5	26,1
şondan: из неё: of which:						
daýhan birleşiklerinde в дайханских объединениях in farmers' associations	25,3	26,6	26,2	25,8	25,5	25,1
başga döwletleriň eýeçiligi hem-de türkmen tarapynyň we daşary ýurtlularyň gatnaşmagyndaky bilelikdäki eýeçilik собственность других государств и совместная с туркменским и иностраннным участием ownership of other states and joint with Turkmenistan and foreign participation	1,0	2,0	2,4	3,6	3,9	3,9

* Maglumatlar zähmet resurslarynyň balansy boýunça / Данные по балансу трудовых ресурсов / Data on labour force balance

14.2. İş bilen meşgullanýan ilatyň sanynyň ykdysadyýetiň pudaklary boýunça bölünişi, göterimde*
Распределение численности занятого населения по отраслям экономики, в процентах*
The distribution of the employed population by branches of economy, percentagewise*

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ykdysadyýetde iş bilen meşgullanýanlar – hemmesi Занято в экономике – всего Employed in economy – total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
senagat промышленность industry	13,0	14,7	14,7	14,5	14,2	14,1
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	47,6	48,4	47,5	46,3	46,7	46,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communications	5,1	5,4	5,5	5,5	5,4	5,7
gurluşyk строительство construction	5,8	5,9	6,1	7,8	8,0	8,4
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises/establishments, supply, sales, procurement	7,3	6,6	6,9	6,8	6,9	6,9
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания населения housing and communal services and non- production types of consumer services to population	2,5	3,1	3,2	3,2	3,3	3,1
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	4,8	3,9	3,8	3,8	3,8	3,8
bilim, medeniýet we sungat образование, культура и искусство education, culture and art	9,8	8,3	8,3	8,1	8,0	8,0
ylým we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	2,0	2,2	2,2	2,1	1,8	1,6
beýleki pudaklar другие отрасли other branches	1,9	1,3	1,6	1,7	1,7	1,6

* Maglumatlar zähmet resurslarynyň balansy boýunça / Данные по балансу трудовых ресурсов / Data on labour force balance

14.3. Ilatyň iş bilen meşgullanýan sanynyň ykdysady işleriň görnüşleri boýunça bölünişi, göterimde*

Распределение численности занятого населения по видам экономической деятельности, в процентах*

The distribution of the employed population by economic activity, percentagewise*

	2010	2011
Hemmesi Всего Total	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	47,1	47,0
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	0,2	0,2
gazur çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	1,4	1,4
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	9,5	9,4
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	1,2	1,2
gurluşyk строительство construction	7,3	7,3
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	6,8	6,8
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	0,5	0,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	5,7	5,7
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	0,4	0,4
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	2,0	2,1

Soňy / Окончание / End

	2010	2011
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	1,6	1,6
bilim образование education	7,3	7,2
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	3,3	3,3
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	3,5	3,5
öý hojalygyny alyp barmak boýunça hyzmatlar услуги по ведению домашнего хозяйства services in the household	2,2	2,3

* Maglumatlar zähmet resurslarynyň balansy boýunça / Данные по балансу трудовых ресурсов / Data on labour force balance

14.4. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça iri we orta kärhanalardaky işçileriň we gullukçylaryň ortaça ýyllyk sany
Среднегодовая численность рабочих и служащих на крупных и средних предприятиях по отраслям экономики
Average annual number of workers and employees in large and medium-sized enterprises by branches of economy

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Müň adam / Тысяч человек / Thousand persons						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	645,6	528,6	559,2	581,5	601,7	620,0
şol sanda: в том числе: including:						
senagat промышленность industry	104,2	101,1	101,6	100,8	101,5	104,7
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	28,1	22,1	23,3	25,5	27,7	28,1
ulag транспорт transport	51,5	37,5	40,0	42,4	43,9	46,1
aragatnaşyk связь communications	10,6	11,8	12,4	13,3	13,9	14,7
gurluşyk строительство construction	64,3	51,9	60,1	65,2	69,7	71,0
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, үрjүн ediş, önüm yerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	35,2	19,9	23,2	24,5	25,5	26,7

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	7,6	5,9	6,0	6,0	6,1	6,1
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания населения housing and communal services and non-production types of consumer services to population	35,1	43,5	44,1	46,4	47,4	49,1
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	82,2	52,9	53,5	54,5	56,6	58,3
bilim, образование education	157,7	120,2	127,1	133,6	135,8	138,9
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	13,8	12,4	13,6	13,6	14,5	15,5
ulym we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	3,3	2,7	3,2	3,1	3,9	3,9
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы, страхование crediting, finances, insurance	7,1	6,9	7,2	7,6	8,8	9,5
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	35,0	32,9	36,1	36,8	37,3	38,1
beýleki pudaklar другие отрасли other branches	9,9	6,9	7,8	8,2	9,1	9,3

Göterimde / В процентах / Percentagewise

Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
senagat промышленность industry	16,1	19,1	18,2	17,3	16,9	16,9
oba hojalygy сельское хозяйство agriculture	4,4	4,2	4,2	4,4	4,6	4,5
ulag транспорт transport	8,0	7,1	7,1	7,3	7,3	7,4

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
aragatnaşyk связь communications	1,6	2,2	2,2	2,3	2,3	2,4
gurluşyk строительство construction	10,0	9,8	10,7	11,2	11,6	11,5
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises/establishments, supply, sales, procurement	5,5	3,8	4,1	4,2	4,2	4,3
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	1,2	1,1	1,1	1,0	1,0	1,0
ýaşayuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания населения housing and communal services and non- production types of consumer services to population	5,4	8,2	7,9	8,0	7,9	7,9
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	12,7	10,1	9,6	9,4	9,4	9,5
bilim образование education	24,4	22,8	22,7	23,0	22,6	22,4
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	2,1	2,3	2,4	2,3	2,4	2,5
ýlym we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	0,5	0,5	0,6	0,6	0,6	0,6
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы, страхование crediting, finances, insurance	1,1	1,3	1,3	1,3	1,5	1,5
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	5,4	6,2	6,5	6,3	6,2	6,1
beýleki pudaklar другие отрасли other branches	1,5	1,3	1,4	1,4	1,5	1,5

14.5. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça iri we orta kärkanalardaky işçileriň we gullukçylaryň ortaça ýyllyk sany
Среднегодовая численность рабочих и служащих на крупных и средних предприятиях по видам экономической деятельности
Average annual number of workers and employees in large and medium-sized enterprises by economic activity

	2010	2011
Müň adam / Тысяч человек / Thousand persons		
Hemmesi Всего Total	601,7	620,0
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	37,4	38,3
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	0,4	0,4
gazyp çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	22,4	24,0
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	68,5	69,9
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	30,1	30,6
gurluşyk строительство construction	58,1	59,0
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	24,1	26,3
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	3,2	3,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	58,2	61,2
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	8,8	9,6
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	29,7	29,4

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	37,9	39,3
bilim образование education	137,0	138,9
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	48,6	50,1
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	37,3	39,4

Göterimde / В процентах / Percentagewise

Hemmesi Всего Total	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	6,2	6,2
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	0,1	0,1
gazur çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	3,7	3,9
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	11,4	11,3
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	5,0	4,9
gurluşyk строительство construction	9,7	9,5
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	4,0	4,2
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	0,5	0,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	9,7	9,9
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	1,5	1,5

Soňy / Окончание / End

	2010	2011
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	4,9	4,7
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	6,3	6,3
bilim образование education	22,7	22,4
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	8,1	8,1
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	6,2	6,4

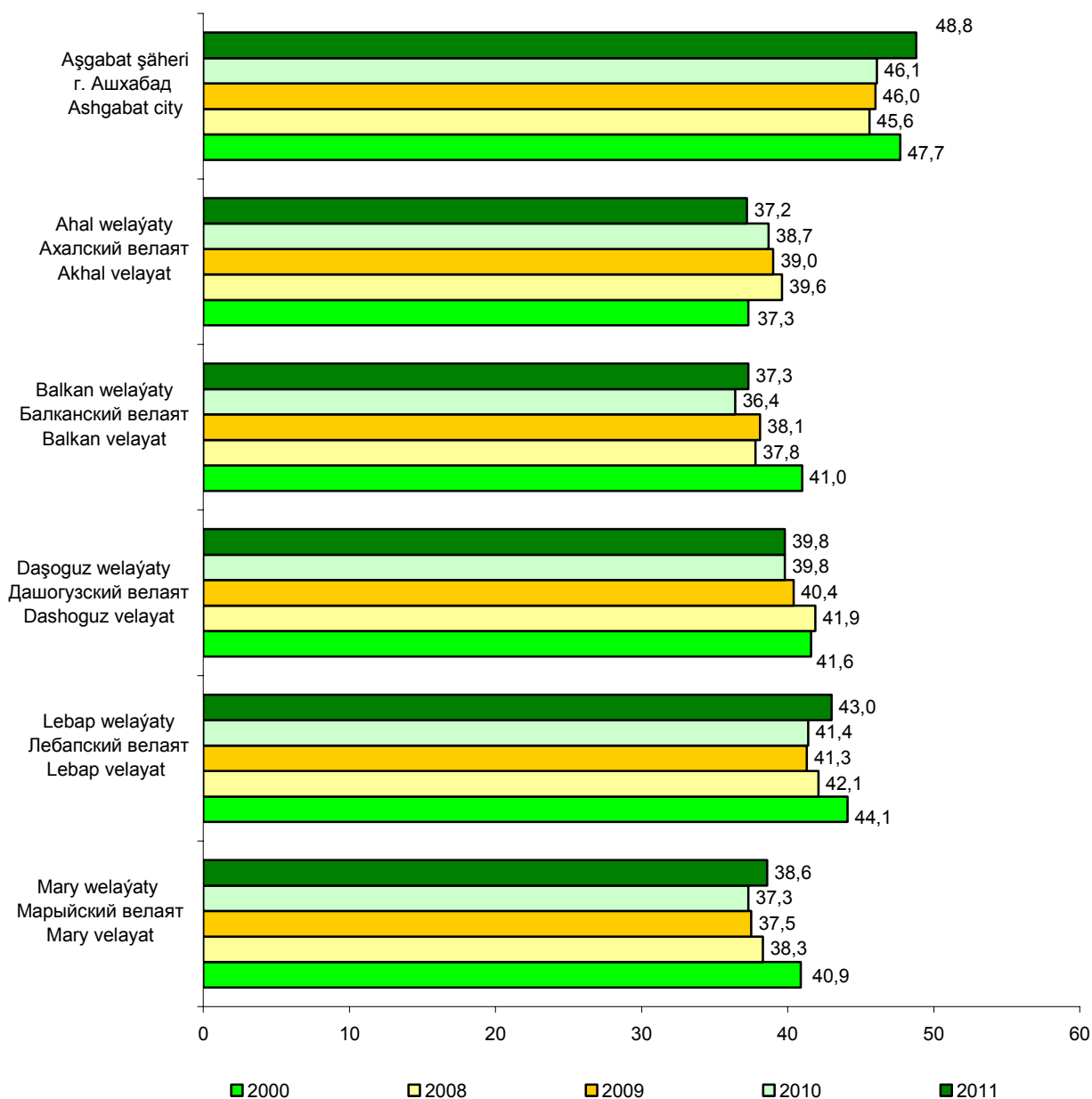
14.6. Türkmenistanyň sebitleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň sanynyň gender alamaty boýunça bölünüş, göterimde
Распределение численности работников на крупных и средних предприятиях по гендерному признаку в разрезе регионов Туркменистана, процентов
Number of employees in large and medium-sized enterprises by regions of Turkmenistan and gender, percentagewise

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan / Туркменистан / Turkmenistan						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	57,4	57,7	58,8	59,3	59,7	58,6
aýal-gyzlar женщины female	42,6	42,3	41,2	40,7	40,3	41,4
Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	52,3	52,2	54,4	54,0	53,9	51,2
aýal-gyzlar женщины female	47,7	47,8	45,6	46,0	46,1	48,8
Ahal welaýaty / Ахалский вела́ят / Akhal velayat						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	62,7	58,6	60,4	61,0	61,3	62,8
aýal-gyzlar женщины female	37,3	41,4	39,6	39,0	38,7	37,2

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Balkan welaýaty / Балканский велаят / Balkan velayat						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	59,0	62,6	62,2	61,9	63,6	62,7
aýal-gyzlar женщины female	41,0	37,4	37,8	38,1	36,4	37,3
Daşoguz welaýaty / Дашогузский велаят / Dashoguz velayat						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	58,4	56,8	58,1	59,6	60,2	60,2
aýal-gyzlar женщины female	41,6	43,2	41,9	40,4	39,8	39,8
Lebap welaýaty / Лебапский велаят / Lebap velayat						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	55,9	57,4	57,9	58,7	58,6	57,0
aýal-gyzlar женщины female	44,1	42,6	42,1	41,3	41,4	43,0
Mary welaýaty / Марыйский велаят / Mary velayat						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	59,1	60,5	61,7	62,5	62,7	61,4
aýal-gyzlar женщины female	40,9	39,5	38,3	37,5	37,3	38,6

14.7. Türkmenistanyň sebitleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň umumy sanynda aýal-gyzlaryň tutýan paýy, göterimde
Удельный вес женщин в общей численности работающих на крупных и средних предприятиях по регионам Туркменистана, в процентах
Ration of women in the total number of employed in large and medium-sized enterprises by regions of Turkmenistan, percentagewise



14.8. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň gender alamaty boýunça bölünişi, göterimde
Численность работников на крупных и средних предприятиях по отраслям экономики и гендерному признаку, процентов
Number of employees in large and medium-sized enterprises by branches of economy and gender, percentagewise

	Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	şol sanda: / в том числе: / including:	
		erkekler мужчины male	aýal-gyzlar женщины female
2010 ýyl / год / year			
Işleýän aýal-gyzlar – hemmesi Работающие женщины – всего Employed women – total	100,0	59,7	40,3
senagat промышленность industry	100,0	63,0	37,0
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into account tenants and farmers)	100,0	87,7	12,3
ulag транспорт transport	100,0	83,9	16,1
aragatnaşyk связь communications	100,0	55,4	44,6
gurluşyk строительство construction	100,0	89,2	10,8
sowda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	65,2	34,8
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	78,5	21,5
yaşayuş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk gömüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводст- венные виды бытового обслуживания населения housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	68,8	31,2
saglygy gorayuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	30,1	69,9
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	47,7	52,3
bilim образование education	100,0	36,0	64,0
ylm we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	51,5	48,5
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы, страхование crediting, finances, insurance	100,0	49,9	50,1
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	72,5	27,5

Soňy / Окончание / End

	Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	şol sanda: / в том числе: / including:	
		erkekler мужчины male	aýal-gyzlar женщины female
2011 ýyl / год / year			
Işleýän aýal-gyzlar – hemmesi Работающие женщины – всего Employed women – total	100,0	56,6	41,4
senagat промышленность industry	100,0	63,2	36,8
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into account tenants and farmers)	100,0	87,6	12,4
ulag транспорт transport	100,0	84,0	16,0
aragatnaşyk связь communications	100,0	55,4	44,6
gurluşyk строительство construction	100,0	88,9	11,1
sowda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm yerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	65,2	34,8
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	77,9	22,1
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk gömüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания населения housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	67,3	32,7
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	29,7	70,3
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	48,0	52,0
bilim образование education	100,0	31,6	68,4
ylm we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	52,4	47,6
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы, страхование crediting, finances, insurance	100,0	46,8	53,2
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	72,5	27,5

14.9. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň gender alamaty boýunça bölünüş, görerimde
Численность работников на крупных и средних предприятиях по видам экономической деятельности и гендерному признаку, процентов
Number of employees in large and medium-sized enterprises by economic activity and gender, percentagewise

	Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	şol sanda: / в том числе: / including:	
		erkekler мужчины male	aýal-gyzlar женщины female
2010 ýyl / год / year			
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	59,7	40,3
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	86,0	14,0
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	100,0	88,6	11,4
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	89,4	10,6
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	53,4	46,6
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	79,4	20,6
gurluşyk строительство construction	100,0	90,3	9,7
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	100,0	66,1	33,9
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	100,0	43,4	56,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	100,0	76,6	23,4
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	100,0	49,9	50,1
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	100,0	65,6	34,4
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	100,0	68,2	31,8
bilim образование education	100,0	36,7	63,3
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	100,0	25,3	74,7
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	100,0	54,2	45,8

	Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	şol sanda: / в том числе: / including:	
		erkekler мужчины male	aýal-gyzlar женщины female
2011 ýyl / год / year			
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	58,6	41,4
şol sanda: в том числе: including:			
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	85,8	14,2
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	100,0	87,6	12,4
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	87,2	12,8
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	54,2	45,8
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	79,6	20,4
gurluşyk строительство construction	100,0	90,0	10,0
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	100,0	66,7	33,3
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	100,0	42,9	57,1
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	100,0	76,6	23,4
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	100,0	47,0	53,0
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	100,0	63,4	36,6
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	100,0	74,0	26,0
bilim образование education	100,0	31,7	68,3
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	100,0	24,8	75,2
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	100,0	52,4	47,6

14.10. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň ýaş toparlary boýunça bölünişi, görerimde
Распределение численности работников на крупных и средних предприятиях по возрастным группам по отраслям экономики, в процентах
The distribution of the number of employees in large and medium-sized enterprises by age groups by branches of economy, percentagewise

	Hem-mesi Всего Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет Including the age, years old							Ortaça ýaşu Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и старше 62 and up	
2010 ýyl / год / year									
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	0,1	11,2	16,2	52,5	13,2	4,9	1,9	38,9
senagat промышленность industry	100,0	0,0	15,4	18,1	51,4	10,8	3,2	1,1	36,8
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into, account tenants and farmers)	100,0	0,0	10,7	17,7	51,8	13,5	4,9	1,4	38,7
uлаг транспорт transport	100,0	0,1	9,9	16,0	50,6	15,5	6,0	1,9	39,8
aragatnaşyk связь communications	100,0	-	19,3	16,0	46,2	11,5	5,3	1,7	37,1
gurluşyk строительство construction	100,0	-	13,1	18,2	50,2	11,9	4,9	1,7	38,0
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üprün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	0,0	13,1	15,7	51,7	14,0	4,2	1,3	38,5
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	0,0	8,0	15,4	52,4	14,3	6,8	3,1	40,5
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk gömrüşleri жилищно-коммунальное хозяй- ство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	0,0	9,4	14,4	53,0	15,3	5,6	2,3	40,1

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hem- mesi Всего Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет including the age, years old							Ortaça yaşu Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и старше 62 and up	
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	0,0	6,2	11,4	63,5	12,9	4,2	1,8	40,3
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	0,1	19,0	15,1	47,3	11,5	4,8	2,2	47,3
bilim образование education	100,0	0,0	9,1	15,7	51,8	14,9	6,1	2,4	40,1
ylým we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	0,0	8,3	11,2	46,9	17,1	7,6	8,9	43,1
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, insurance	100,0	-	14,6	19,2	53,5	9,5	2,5	0,7	36,3
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	-	8,1	19,0	54,4	12,3	4,2	2,0	38,7
2011 ýyl / год / year									
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	0,1	10,1	15,7	52,2	14,2	5,6	2,1	39,6
senagat промышленность industry	100,0	0,0	13,3	17,9	51,9	11,6	4,0	1,3	37,6
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into account tenants and farmers)	100,0	0,0	8,9	17,9	51,1	15,0	5,5	1,6	39,5
ulag транспорт transport	100,0	-	9,0	15,9	51,1	15,6	6,3	2,1	40,1
aragatnaşyk связь communications	100,0	0,0	17,9	16,5	46,5	12,1	5,1	1,9	37,3
gurluşyk строительство construction	100,0	0,1	12,0	18,4	50,0	12,9	4,8	1,8	38,4
sowda, ilata taýamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	0,0	11,1	14,1	51,4	16,2	5,4	1,8	39,9

Soňy / Окончание / End

	Hem- mesi Всево Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет including the age, years old							Ortaça ýaşu Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и старше 62 and up	
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	-	7,5	15,6	52,5	14,7	6,3	3,4	40,6
ýaşayuş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяй- ство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	0,0	9,0	14,7	52,0	15,5	6,3	2,5	40,5
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	0,1	5,4	10,4	63,7	13,8	4,4	2,2	41,0
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	0,1	18,2	15,3	46,6	12,3	4,9	2,6	37,7
bilim образование education	100,0	-	8,3	14,3	50,0	16,6	8,0	2,8	41,3
ylým we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	-	7,9	10,9	46,1	17,1	8,7	9,3	43,3
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, insurance	100,0	-	13,3	19,5	53,8	9,7	2,7	1,0	36,7
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	-	6,5	17,7	56,4	12,5	4,4	2,5	39,4

14.11. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň ýaş toparlary boýunça bölünişi, görerimde
Распределение численности работников на крупных и средних предприятиях по возрастным группам по видам экономической деятельности, в процентах
The distribution of the number of employees in large and medium-sized enterprises by age groups by economic activity, percentage-wise

	Hemmesi Всего Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет including the age, years old							Ortaça yaşu Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и старше 62 and up	
2010 ýyl / год / year									
Hemmesi Всего Total	100,0	0,1	11,3	16,2	52,5	13,2	4,9	1,8	38,9
<i>şol sanda: в том числе: including:</i>									
oba hojalygy, awçylyk we tokaçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	0,0	10,7	17,0	52,2	14,0	4,8	1,3	38,8
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбководство fishery and fish-breeding	100,0	-	9,8	13,6	55,9	11,7	6,5	2,5	39,6
gazur çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	0,0	15,6	14,8	52,8	12,0	3,8	1,0	37,6
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	-	16,3	19,5	50,9	9,5	2,8	1,0	36,1
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	0,0	8,5	13,4	53,4	16,2	6,0	2,5	40,7
gurluşyk строительство construction	100,0	-	13,5	18,8	50,0	11,5	4,7	1,5	37,7
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торгов- ля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	100,0	0,0	12,1	15,1	52,4	14,4	4,5	1,5	38,9
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	100,0	-	17,5	16,3	48,3	12,7	4,0	1,2	37,2
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	100,0	0,1	12,1	16,1	49,4	14,5	5,9	1,9	39,2

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hemmesi Всего Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет including the age, years old							Ortaça ýaşy Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и stärşere 62 and up	
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	100,0	-	14,4	19,2	53,6	9,5	2,5	0,8	36,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilyän amallar, kärende we kärhanalara edilyän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	100,0	0,0	9,2	16,3	50,3	13,8	6,2	4,2	40,1
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	100,0	0,0	9,0	17,9	55,1	12,2	4,1	1,7	38,6
bilim образование education	100,0	0,0	9,1	15,8	51,7	14,9	6,1	2,4	40,1
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	100,0	0,0	5,8	11,3	64,4	12,7	4,2	1,6	40,4
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	100,0	0,0	13,8	15,2	49,4	13,7	5,3	2,6	38,9
2011 ýyl / год / year									
Hemmesi Всего Total	100,0	0,1	10,1	15,7	52,2	14,1	5,6	2,2	39,6
şol sanda: в том числе: including:									
oba hojalygy, awçylyk we tokaçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	0,0	9,5	17,1	51,9	15,0	5,0	1,5	39,3
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбководство fishery and fish-breeding	100,0	-	22,1	16,8	43,1	10,1	5,6	2,3	36,6
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	-	10,8	15,1	54,9	13,2	4,7	1,3	38,9
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	0,0	14,6	19,0	50,9	10,7	3,6	1,2	36,9

	Hem- mesi Всево Total	şol sanda ýaşlary boýunça, ýaş в том числе в возрасте, лет including the age, years old							Ortaça ýaşy Средний возраст Middle age
		16-a çenli до 16 up to 16	16-24	25-29	30-49	50-56	57-61	62 we ondan uly 62 и старше 62 and up	
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paylamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	0,0	7,9	13,9	53,3	16,2	6,1	2,6	40,9
gurluşyk строительство construction	100,0	0,0	12,4	19,1	49,5	12,7	4,6	1,7	38,1
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	100,0	0,0	10,4	14,1	51,8	16,3	5,6	1,8	40,1
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	100,0	-	20,8	17,3	45,2	11,5	3,1	2,1	36,2
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	100,0	0,0	11,2	16,1	50,0	14,7	6,0	2,0	39,4
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	100,0	-	13,3	19,6	53,6	9,7	2,8	1,0	36,6
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	100,0	-	8,9	16,2	50,2	14,0	6,3	4,4	40,4
döwlet dolandyryşy государственное управление public administration	100,0	-	6,6	16,9	58,4	11,9	4,1	2,1	39,5
bilim образование education	100,0	-	8,4	14,2	49,3	16,9	8,3	2,9	41,3
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	100,0	0,1	5,1	10,2	64,5	13,7	4,3	2,1	41,0
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	100,0	0,1	12,9	15,1	48,5	14,2	6,4	2,8	39,4

14.12. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň bilim derejesi boýunça bölünişi, göterimde
Распределение численности работающих на крупных и средних предприятиях по уровню образования по отраслям экономики, в процентах
The distribution of the number of employees in large and medium-sized enterprises by education level by branches of economy, percentagewise

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl орта неполное среднее incomplete secondary
2010 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	21,1	18,9	10,1	47,5	2,4
senagat промышленность industry	100,0	9,5	11,2	10,3	64,8	4,2
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into, account tenants and farmers)	100,0	8,9	13,5	24,1	51,4	2,1
ulag транспорт transport	100,0	8,8	13,9	11,0	62,7	3,6
aragatnaşyk связь communications	100,0	10,8	15,2	21,9	49,8	2,3
gurluşyk строительство construction	100,0	10,1	10,7	12,1	64,4	2,7
sowda, ilata tağamlary taýýar- laýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снаб- жение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	13,3	17,0	16,5	52,1	1,1
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	22,4	14,5	15,5	44,8	2,8

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl orta неполное среднее incomplete secondary
ýaşaýyş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводст- венные виды бытового обслуживания housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	7,7	13,9	10,4	61,5	6,5
saglygy gorauýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	24,0	46,2	5,5	22,4	1,9
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	20,1	24,0	8,0	46,3	1,6
bilim образование education	100,0	39,5	23,6	6,7	29,8	0,4
ylým we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	49,7	16,0	4,4	27,9	2,0
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, insurance	100,0	42,1	25,5	10,1	22,1	0,2
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	46,0	15,0	5,0	33,5	0,5
2011 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	20,7	20,0	9,3	48,2	1,8
senagat промышленность industry	100,0	9,1	12,1	9,7	66,3	2,8
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into, account tenants and farmers)	100,0	8,8	14,2	20,5	53,8	2,7
ulag транспорт transport	100,0	9,0	15,7	12,2	59,7	3,4

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimii: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl orta неполное среднее incomplete secondary
aragatnaşyk связь communications	100,0	10,5	13,7	26,8	47,1	1,9
gurluşyk строительство construction	100,0	10,1	10,5	11,1	66,3	2,0
sowda, ilata tağamlary tayyar- laýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm yerleşdiriş, önüm tayýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снаб- жение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	100,0	12,6	17,0	16,3	52,4	1,7
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	100,0	21,8	12,8	17,7	45,8	1,9
yaşayyş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и производст- венные виды бытового обслуживания housing and communal services and non-production types of consumer services to population	100,0	7,8	14,6	8,0	66,7	2,9
saglygy gorayyş, bedenterbiye we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	100,0	23,7	47,9	5,8	21,6	1,0
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	100,0	19,5	26,7	6,9	45,9	1,0
bilim образование education	100,0	38,5	25,6	4,7	30,9	0,3
ulym we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,0	48,8	17,8	4,5	27,2	1,7
karz bermek, maliýe we ätiyaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, insurance	100,0	42,3	27,0	11,4	19,1	0,2
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	100,0	46,3	16,4	4,4	32,4	0,5

14.13. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň bilim derejesi boýunça bölünişi, görerimde
Распределение численности работников на крупных и средних предприятиях по уровню образования по видам экономической деятельности, в процентах
The distribution of the number of employees in large and medium-sized enterprises by education level by economic activity, percentagewise

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl орта неполное среднее incomplete secondary
2010 ýyl / год / year						
Hemmesi Всего Total	100,0	21,1	18,9	10,1	47,5	2,4
şol sanda: в том числе: including:						
oba hojalygy, awçylyk we tokaçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	7,6	11,8	19,0	59,4	2,2
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	100,0	16,6	15,8	6,0	60,5	1,1
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	11,5	11,6	13,6	57,5	5,8
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	8,6	11,1	9,3	67,0	4,0
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распре- деление электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	11,5	16,5	11,7	56,1	4,2
gurluşyk строительство construction	100,0	7,9	10,2	12,1	66,9	2,9

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimii: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl орта неполное среднее incomplete secondary
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	100,0	13,6	16,9	16,4	51,7	1,4
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны hotels and restaurants</i>	100,0	12,0	24,8	17,6	44,1	1,5
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь <i>transport and communication</i>	100,0	9,4	14,2	13,5	59,6	3,3
maliýe işleri финансовая деятельность <i>financing activities</i>	100,0	42,4	25,5	10,0	21,8	0,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises</i>	100,0	34,6	14,4	11,1	37,1	2,8
döwlet dolandyryşy государственное управление <i>public administration</i>	100,0	40,4	14,7	5,6	38,6	0,7
bilim образование <i>education</i>	100,0	39,7	23,5	6,7	29,7	0,4
saglygy gorauýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги <i>healthcare and social services</i>	100,0	22,6	48,8	5,6	21,1	1,9

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl orta неполное среднее incomplete secondary
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	100,0	17,1	15,7	8,3	54,2	4,7
2011 ýyl / год / year						
Hemmesi Всего Total	100,0	20,7	20,0	9,3	48,2	1,8
şol sanda: в том числе: including:						
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	100,0	7,6	12,4	17,3	59,3	3,4
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	100,0	15,4	16,0	6,7	61,1	0,8
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	100,0	11,0	10,5	15,2	61,8	1,5
Işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	100,0	8,1	12,2	7,4	69,0	3,3
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распре- деление электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	100,0	11,7	18,2	12,0	55,9	2,2
gurluşyk строительство construction	100,0	7,7	10,1	10,8	69,3	2,1

Soňy / Окончание / End

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl orta неполное среднее incomplete secondary
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	100,0	12,9	17,1	16,7	51,5	1,8
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны hotels and restaurants</i>	100,0	12,0	21,8	14,4	50,2	1,6
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь <i>transport and communication</i>	100,0	9,5	15,3	15,9	56,2	3,1
maliýe işleri <i>финансовая деятельность financing activities</i>	100,0	42,5	27,0	11,2	19,0	0,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises</i>	100,0	34,8	14,4	10,0	39,2	1,6
döwlet dolandyruşy <i>государственное управление public administration</i>	100,0	38,4	18,3	4,4	38,3	0,6
bilim <i>образование education</i>	100,0	39,1	25,2	4,8	30,6	0,3
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services</i>	100,0	22,4	50,1	6,0	20,4	1,1
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services</i>	100,0	16,3	17,4	5,6	58,5	2,2

14.14. Iri we orta kärhanalarda işleýänleriň bilim derejesi we gender alamaty boýunça bölünişi, göterimde
Распределение численности работающих на крупных и средних предприятиях по уровню образования и гендерному признаку, в процентах
The distribution of the number of employees in large and medium-sized enterprises by education level and by gender, percentagewise

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl орта неполное среднее incomplete secondary
2000 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	55,3	52,7	39,2	58,1	60,3	61,6
aýal-gyzlar женщины female	44,7	47,3	60,8	41,9	39,7	38,4
2007 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	57,7	53,0	43,7	65,6	63,8	66,7
aýal-gyzlar женщины female	42,3	47,0	56,3	34,4	36,2	33,3
2008 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	58,6	53,7	44,7	64,8	64,8	64,1
aýal-gyzlar женщины female	41,5	46,3	55,3	35,2	35,2	35,9

Soňy / Окончание / End

	Hemmesi Всего Total	şol sanda bilimli: в том числе имеют образование: including those with education:				
		ýokary, tamamlan- madyk ýokary высшее, не законченное высшее higher, incomplete higher	orta hünär- menlik среднее профес- сиональное secondary professional	başlangyç hünärmenlik начальное профессио- нальное primary professional	umumy orta общее среднее secondary	doly däl orta неполное среднее incomplete secondary
2009 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	59,0	53,8	44,2	65,8	65,7	65,9
aýal-gyzlar женщины female	41,0	46,2	55,8	34,2	34,3	34,1
2010 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	59,4	55,7	44,4	63,1	65,9	64,0
aýal-gyzlar женщины female	40,6	44,3	55,6	36,9	34,1	36,0
2011 ýyl / год / year						
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
şol sanda: в том числе: including:						
erkekler мужчины male	58,6	56,1	43,1	65,2	64,8	61,8
aýal-gyzlar женщины female	41,4	43,9	56,9	34,8	35,2	38,2

14.15. Iri we orta kärhanalardaky işgärleriň hereketi
Движение работников на крупных и средних предприятиях
Worker mobility in large and medium-sized enterprises

Ýyl Год Year	Ýylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler Принято работников в течение года Employees hired within a year		Ýylyň dowamynda işden çykan işgärler Выбыло работников в течение года Employees dismissed within a year	
	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde к среднесписочной численности работников, в процентах to the average full list of employees, percentagewise	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde к среднесписочной численности работников, в процентах to the average full list of employees, percentagewise
2000	139,5	21,6	153,9	23,8
2007	116,5	22,0	99,5	18,8
2008	118,7	21,2	102,4	18,3
2009	114,8	19,7	95,7	16,5
2010	118,7	19,7	101,1	16,8
2011	116,2	18,7	98,5	15,9

14.16. Ykdysadyýetiň pudaklary boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň hereketi
Движение работающих на крупных и средних предприятиях по отраслям экономики
Worker mobility in large-scale and medium-sized enterprises by braches of economy

	Ýylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler Принято работников в течение года Employees hired within a year		Ýylyň dowamynda işden çykan işgärler Выбыло работников в течение года Employees dismissed within a year	
	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise
2010 ýyl / год / year				
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	118,7	19,7	101,1	16,8
senagat промышленность industry	27,1	26,7	24,1	23,7
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров) agriculture (without taking into account tenants and farmers)	8,1	29,2	7,8	28,1
ulag транспорт transport	7,0	16,0	5,8	13,2
aragatnaşyk связь communications	1,7	12,2	1,3	9,4

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Yylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Yylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах</i> <i>full list of employees, percentage-wise</i>	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах</i> <i>against the average full list of employees, percentage-wise</i>
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	28,1	40,3	25,8	37,0
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş <i>торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки</i> <i>trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement</i>	8,6	33,7	7,7	30,2
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy <i>геологоразведка и гидрометеослужба</i> <i>geological exploration and hydrometeorological service</i>	0,6	9,8	0,6	9,8
yaşayuş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri <i>жилищно-коммунальное хозяйство и непромышленные виды бытового обслуживания</i> <i>housing and communal services and non-production types of consumer services to population</i>	8,1	17,2	7,3	15,5
saglygy gorayuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik <i>здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение</i> <i>healthcare, physical education, and social security</i>	6,3	11,1	4,5	8,0
medeniýet we sungat <i>культура и искусство</i> <i>culture and art</i>	3,7	25,5	2,2	15,2
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	10,0	7,4	7,2	5,3
uly m we ylmy hyzmatlar <i>наука и научное обслуживание</i> <i>science and scientific service</i>	0,6	15,4	0,5	12,8
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş <i>кредитование, финансы и страхование</i> <i>crediting, finances, and insurance</i>	1,5	18,1	1,1	13,3

Dowamy / Продолжение / To be continued

	Yylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Yylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>
dolandyryş edaralary <i>органы управления</i> <i>management bodies</i>	4,5	12,0	3,6	9,6
beýleki pudaklar <i>другие отрасли</i> <i>other industries</i>	2,8	30,8	1,6	17,6
2011 ýyl / год / year				
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	116,2	18,7	98,5	15,9
senagat <i>промышленность</i> <i>industry</i>	25,7	24,5	23,0	22,0
oba hojalygy (kärendeçileri we fermerleri hasaba almazdan) <i>сельское хозяйство (без учета арендаторов и фермеров)</i> <i>agriculture (without taking into, account tenants and farmers)</i>	7,7	27,4	7,0	24,9
ulag <i>транспорт</i> <i>transport</i>	6,2	13,4	5,2	11,3
aragatnaşyk <i>связь</i> <i>communications</i>	2,3	15,6	1,6	10,9
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	25,7	36,2	24,3	34,2
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş <i>торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки</i> <i>trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement</i>	9,1	34,1	8,8	33,0
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy <i>геологоразведка и гидрометеослужба</i> <i>geological exploration and hydrometeorological service</i>	0,5	8,2	0,5	8,2

Soňy / Окончание / End

	Ýylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Ýylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах</i> <i>against the average full list of employees, percentagewise</i>	müň adam <i>тыс. человек</i> <i>ths. persons</i>	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах</i> <i>against the average full list of employees, percentagewise</i>
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri <i>жилищно-коммунальное хозяйство и непроеизводственные виды бытового обслуживания</i> <i>housing and communal services and non-production types of consumer services to population</i>	7,7	15,7	6,0	12,2
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik <i>здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение</i> <i>healthcare, physical education, and social security</i>	7,8	13,4	6,2	10,6
medeniýet we sungat <i>культура и искусство</i> <i>culture and art</i>	3,6	23,2	2,4	15,5
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	10,6	7,6	6,8	4,9
ylm we ylmy hyzmatlar <i>наука и научное обслуживание</i> <i>science and scientific service</i>	0,6	15,4	0,5	12,8
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş <i>кредитование, финансы и страхование</i> <i>crediting, finances, and insurance</i>	1,8	18,9	1,0	10,5
dolandyryş edaralary <i>органы управления</i> <i>management bodies</i>	4,6	12,1	3,3	8,7
beýleki pudaklar <i>другие отрасли</i> <i>other industries</i>	2,3	24,7	1,9	20,4

14.17. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça iri we orta kärhanalarda işleýänleriň hereketi
Движение работающих на крупных и средних предприятиях по видам
экономической деятельности
Worker mobility in large-scale and medium-sized enterprises by economic activity

	Yylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Yylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>
2010 ýyl / год / year				
Işgärleriň hemmesi Всего работников Total number of employees	118,7	19,7	101,1	16,8
şol sanda: в том числе: including:				
oba hojalygy, awçylyk we tokaýsulyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	13,2	35,3	12,8	34,1
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	0,1	36,5	0,1	30,0
gazyp çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	3,6	16,1	3,1	13,7
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	17,6	25,8	15,8	23,1
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	4,4	14,6	3,8	12,7
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	26,3	45,3	24,4	42,1
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	8,2	33,9	7,3	30,2
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	1,4	42,8	1,3	40,6
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	8,9	15,2	7,1	12,3

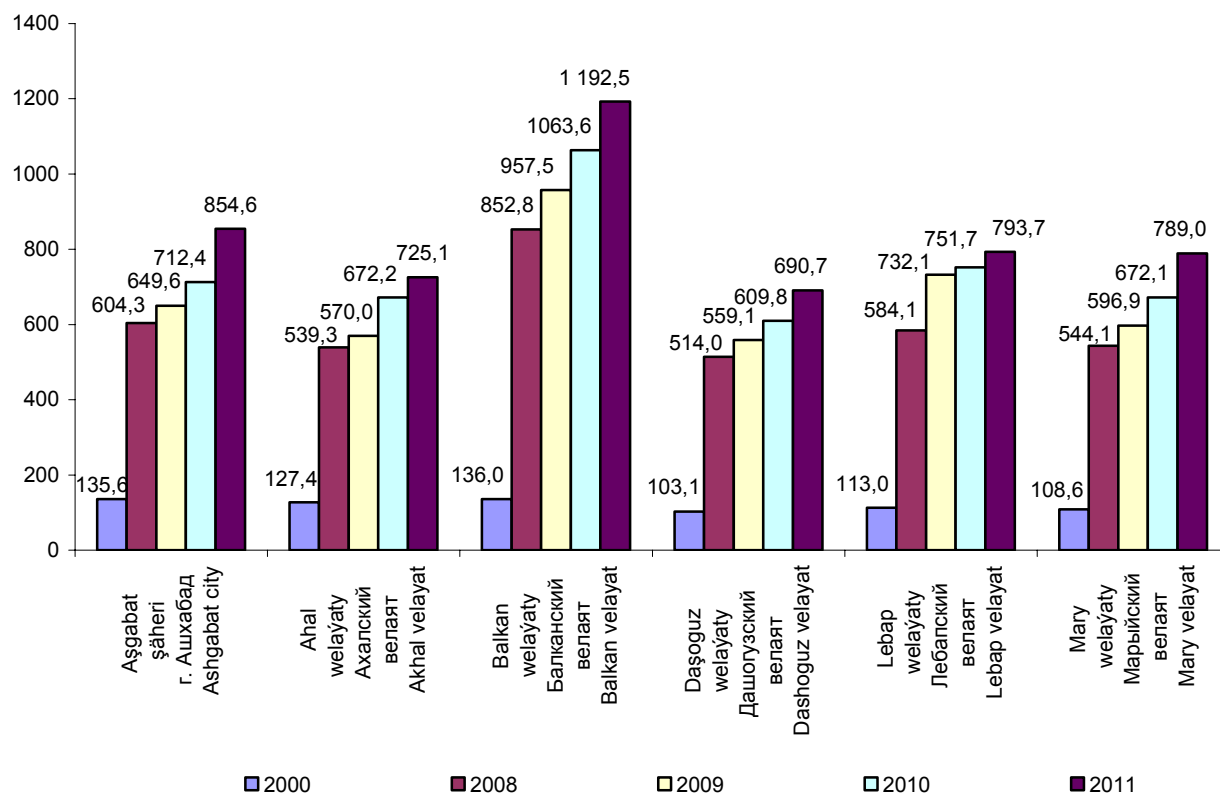
Dowamy / Продолжение / To be continued

	Ýylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Ýylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	1,5	17,5	1,1	12,6
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	6,1	20,5	4,0	13,6
döwlet dolandyryşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	4,8	12,5	4,0	10,5
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	10,0	7,3	7,2	5,3
saglygy gorayuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	5,2	10,7	3,7	7,6
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	7,4	19,8	5,4	14,4
2011 ýyl / год / year				
İşgärleriň hemmesi <i>Всего работников</i> <i>Total number of employees</i>	116,2	18,7	98,5	15,9
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>				
oba hojalygy, awçylyk we tokaýsulyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	12,9	33,7	11,5	30,1
balyk tutmak, balyksulyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	0,1	23,8	0,1	23,3
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	2,2	9,1	2,0	8,2
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	17,7	25,4	16,0	22,9

Soňy / Окончание / End

	Yylyň dowamynda işe kabul edilen işgärler <i>Принято работников в течение года</i> <i>Employees hired within a year</i>		Yylyň dowamynda işden çykan işgärler <i>Выбыло работников в течение года</i> <i>Employees dismissed within a year</i>	
	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>	müň adam тыс. человек ths. persons	işgärleriň sanawy boýunça ortaça sanyna görä, göterimde <i>к среднесписочной численности работников, в процентах against the average full list of employees, percentagewise</i>
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	4,0	12,9	3,0	9,8
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	24,5	41,5	23,4	39,7
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services</i>	8,8	33,5	8,6	32,8
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	1,7	48,1	1,2	33,9
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	8,6	14,0	6,9	11,2
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	1,8	18,8	1,0	10,7
gozgalmayan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	5,4	18,3	4,2	14,3
döwlet dolandyryşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	4,5	11,4	3,3	8,5
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	10,7	7,7	6,8	4,9
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	6,7	13,4	5,4	10,8
gaýry jemagat sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	6,6	16,9	5,1	12,9

14.18. Sebitler boýunça ortaça aýlyk iş haky, manat
Среднемесячная заработная плата по регионам, манатов
Average monthly wage by regions, manats



14.19. Ykdysadyetiň pudaklary boýunça işleýänleriň ortaça aýlyk iş haky, manat
Среднемесячная заработная плата работающих по отраслям экономики, манатов
Average monthly wage by branches of economy, manats

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
<i>Türkmenistan / Туркменистан / Turkmenistan</i>						
Hemmesi Всего Total	119,4	507,1	604,4	677,6	742,8	848,4
senagat промышленность industry	124,4	524,7	654,2	662,4	751,7	853,5
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) арендаторов) agriculture (without taking into account tenants)	83,1	321,9	358,6	397,8	416,4	475,1
ulag транспорт transport	119,5	578,9	646,7	775,4	886,9	991,7
aragatnaşyk связь communications	123,0	574,5	622,2	687,5	758,6	809,7
gurluşyk строительство construction	124,5	575,3	775,6	933,0	949,1	1 051,4

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş <i>торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement</i>	93,7	420,1	459,5	511,6	561,0	604,8
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy <i>геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service</i>	171,3	896,0	1 143,9	924,1	1 026,7	1 049,1
ýaşayuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri <i>жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non-production types of consumer services to population</i>	109,7	417,3	457,9	523,7	587,3	743,8
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik <i>здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security</i>	117,9	476,3	524,5	583,8	659,5	757,7
medeniýet we sungat <i>культура и искусство culture and art</i>	119,1	418,2	489,0	540,8	589,2	695,5
bilim <i>образование education</i>	117,4	496,0	595,2	635,9	694,5	787,5
ylm we ylmy hyzmatlar <i>наука и научное обслуживание science and scientific service</i>	141,7	555,1	660,8	750,1	797,8	852,7
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyruş <i>кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance</i>	148,6	596,3	693,6	711,3	871,3	970,2
dolandyruş edaralary <i>органы управления management bodies</i>	148,0	578,5	655,5	723,5	842,4	934,3
Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city						
Hemmesi Всего Total	135,6	529,5	604,3	649,6	712,4	854,6
senagat <i>промышленность industry</i>	128,8	494,1	530,3	590,0	666,1	812,3
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) <i>сельское хозяйство (без учета арендаторов) agriculture (without taking into account tenants)</i>	105,2	420,5	428,9	466,4	514,8	611,4
ulag <i>транспорт transport</i>	132,5	546,6	618,5	784,9	892,4	1 031,3

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
aragatnaşyk связь communications	146,4	683,9	753,9	867,9	961,1	975,8
gurluşyk строительство construction	145,0	551,8	617,1	621,2	649,8	843,7
söwda, ilat üçin tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	107,4	447,3	475,2	535,7	640,5	700,8
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	158,2	657,4	742,6	799,1	912,2	968,7
ýaşayuş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non- production types of consumer services to population	116,2	449,5	491,0	544,3	630,2	801,6
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	126,5	509,4	561,2	610,8	704,8	795,9
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	137,4	434,2	524,6	592,4	660,6	789,8
bilim образование education	138,8	531,0	624,3	685,5	765,1	874,3
ylum we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	157,4	576,4	653,4	752,1	804,5	848,6
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance	188,5	795,4	871,0	949,3	1 060,8	1 166,0
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	162,8	639,1	714,6	809,4	933,5	1 045,5
Ahal welaýaty / Ахалский велаят / Akhal velayat						
Hemmesi Всего Total	127,4	486,1	539,3	570,0	672,2	725,1
senagat промышленность industry	151,4	503,7	525,7	496,0	672,6	748,6
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов) agriculture (without taking into account tenants)	89,0	281,1	376,4	455,5	502,6	513,9

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
ulag транспорт transport	104,4	538,1	528,8	628,7	696,3	789,4
aragatnaşyk связь communications	121,0	568,5	590,1	581,9	584,4	671,3
gurluşyk строительство construction	111,0	525,0	610,2	626,1	751,6	779,3
söwda, ilata tağamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	109,9	382,5	421,6	511,4	516,1	564,1
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	201,7	837,1	878,3	905,3	955,8	1 034,9
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non- production types of consumer services to population	116,6	399,4	451,0	489,5	558,7	737,9
saglygy gorauş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	122,2	476,4	526,4	585,5	642,5	744,8
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	118,2	436,8	496,6	543,7	580,1	677,3
bilim образование education	130,6	474,7	596,6	644,7	708,7	784,2
ylým we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	100,1	449,1	520,2	585,3	650,9	785,3
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance	149,0	564,0	639,8	643,4	725,0	907,9
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	147,8	541,7	620,3	697,3	794,7	874,2
Balkan welaýaty / Балканский велаят / Balkan velayat						
Hemmesi Всего Total	136,0	652,8	852,8	957,5	1 063,6	1 192,5
senagat промышленность industry	145,7	769,9	1 156,6	1 190,8	1 229,8	1 454,4

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) <i>сельское хозяйство (без учета арендаторов)</i> <i>agriculture (without taking into account tenants)</i>	112,5	445,8	447,5	500,2	582,9	655,8
ulag <i>транспорт</i> <i>transport</i>	137,3	668,5	756,6	930,9	1 126,2	1 205,8
aragatnaşyk <i>связь</i> <i>communications</i>	116,2	502,1	529,6	605,4	681,4	735,2
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	180,7	898,4	1 214,7	1 528,3	1 708,4	1 746,2
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş <i>торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки</i> <i>trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement</i>	95,1	411,1	480,1	458,7	421,7	488,3
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy <i>геологоразведка и гидрометеослужба</i> <i>geological exploration and hydrometeorological service</i>	189,1	1 246,8	1 990,2	923,1	1 055,6	1 118,2
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri <i>жилищно-коммунальное хозяйство и непроеизводственные виды бытового обслуживания</i> <i>housing and communal services and non-production types of consumer services to population</i>	110,7	420,7	464,5	528,7	591,1	734,7
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik <i>здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение</i> <i>healthcare, physical education, and social security</i>	120,0	465,9	506,8	575,6	659,2	758,1
medeniýet we sungat <i>культура и искусство</i> <i>culture and art</i>	114,9	404,9	501,5	553,4	594,6	643,9
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	110,1	461,9	553,9	608,6	654,4	763,4
ylm we ylmy hyzmatlar <i>наука и научное обслуживание</i> <i>science and scientific service</i>	123,5	485,7	559,1	683,3	777,8	859,5
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş <i>кредитование, финансы и страхование</i> <i>crediting, finances, and insurance</i>	134,4	538,1	638,7	755,8	832,1	907,2
dolandyryş edaralary <i>органы управления</i> <i>management bodies</i>	131,1	551,5	706,2	752,8	849,9	946,1

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Daşoguz welaýaty / Дашогузский велаят / Dashoguz welayat						
Hemmesi						
Всего	103,1	437,3	514,0	559,1	609,8	690,7
Total						
senagat промышленность industry	106,0	349,8	411,8	445,4	515,9	551,9
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов) agriculture (without taking into, account tenants)	64,4	182,2	327,5	339,8	344,1	405,6
ulag транспорт transport	107,3	537,4	618,0	698,9	773,3	848,1
aragatnaşyk связь communications	95,3	476,0	537,5	527,0	554,7	638,3
gurluşyk строительство construction	89,0	425,9	505,3	607,3	661,1	698,7
sowda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	79,6	395,3	452,0	489,7	529,2	575,9
geologiya-gözleg işleri we gidrometeorologiya gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	141,4	738,1	845,0	929,4	1 016,8	1 100,1
yaşayuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non- production types of consumer services to population	103,8	365,2	452,0	501,8	551,3	690,0
saglygy gorayuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	113,1	458,6	503,4	558,0	626,8	725,2
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	102,0	411,8	472,4	517,1	544,2	645,3
bilim образование education	109,7	497,0	607,9	623,1	683,8	772,8
ylm we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	103,1	554,3	555,5	590,6	632,9	698,9
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance	131,8	527,7	647,7	696,5	778,8	872,3
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	124,4	545,3	609,3	689,4	779,1	857,0

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Lebap welaýaty / Лебапский велаят / Lebap velayat						
Hemmesi Всего Total	113,0	458,5	584,1	732,1	751,7	793,7
senagat промышленность industry	121,6	429,0	504,2	570,0	602,6	627,2
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) сельское хозяйство (без учета арендаторов) agriculture (without taking into, account tenants)	88,7	294,3	331,9	385,1	432,3	480,5
ulag транспорт transport	108,2	542,8	595,8	656,8	714,7	804,7
aragatnaşyk связь communications	107,0	479,8	521,2	570,4	616,0	700,7
gurluşyk строительство construction	110,3	501,8	800,9	1 298,7	1 377,0	1 303,7
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement	91,0	374,7	417,7	479,1	509,0	488,4
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service	173,0	818,6	897,3	966,8	1 068,6	1 094,9
ýaşayuş jay-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non- production types of consumer services to population	103,0	397,7	416,7	528,0	580,2	724,8
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security	117,1	455,6	506,6	575,6	650,5	746,5
medeniýet we sungat культура и искусство culture and art	111,3	398,5	437,6	487,9	506,0	594,6
bilim образование education	115,3	510,4	588,4	615,8	658,8	743,5
ýlym we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	86,8	461,8	548,4	1 033,6	1 099,5	1 126,0

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş <i>кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance</i>	132,6	502,1	590,8	677,5	741,2	830,1
dolandyryş edaralary <i>органы управления management bodies</i>	144,7	563,8	638,6	716,1	802,8	888,7
Mary welaýaty / Марыйский велаят / Mary welayat						
Hemmesi Всего Total	108,6	479,5	544,1	596,9	672,1	789,0
senagat <i>промышленность industry</i>	100,5	458,7	543,8	584,2	705,6	743,0
oba hojalygy (kärendeçileri hasaba almazdan) <i>сельское хозяйство (без учета арендаторов) agriculture (without taking into, account tenants)</i>	103,7	298,9	301,6	336,1	350,8	432,4
ulag <i>транспорт transport</i>	109,3	599,9	666,5	750,3	838,7	938,3
aragatnaşyk <i>связь communications</i>	112,3	498,6	526,7	553,6	601,0	685,0
gurluşyk <i>строительство construction</i>	107,6	531,3	630,4	716,0	957,8	1 100,6
söwda, ilata tagamlary taýýarlaýan kärhanalar, üpjün ediş, önüm ýerleşdiriş, önüm taýýarlaýuş <i>торговля, предприятия питания населения, снабжение, сбыт, заготовки trade, public catering enterprises, supply, sales, procurement</i>	80,0	465,6	495,6	543,6	533,4	510,8
geologiýa-gözleg işleri we gidrometeorologiýa gullugy <i>геологоразведка и гидрометеослужба geological exploration and hydrometeorological service</i>	153,2	777,5	830,3	901,3	970,3	1 040,8
ýaşaýuş jaý-jemagat hojalygy we ilata durmuş hyzmatlarynyň önümçilige degişli bolmadyk görnüşleri <i>жилищно-коммунальное хозяйство и непроизводственные виды бытового обслуживания housing and communal services and non- production types of consumer services to population</i>	100,2	396,9	437,0	507,1	564,2	701,4
saglygy goraýuş, bedenterbiýe we sosial üpjünçilik <i>здравоохранение, физическая культура и социальное обеспечение healthcare, physical education, and social security</i>	113,6	487,9	534,9	591,6	662,2	760,1
medeniýet we sungat <i>культура и искусство culture and art</i>	113,8	421,5	466,9	487,7	584,8	675,3

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
bilim образование education	109,7	494,9	587,9	645,2	708,5	805,1
ylum we ylmy hyzmatlar наука и научное обслуживание science and scientific service	118,3	528,1	549,7	552,9	560,7	639,3
karz bermek, maliýe we ätiýaçlandyryş кредитование, финансы и страхование crediting, finances, and insurance	134,0	581,9	658,6	733,8	821,9	899,2
dolandyryş edaralary органы управления management bodies	144,3	583,2	655,0	737,1	810,8	891,9

14.20. Ykdysady işleriň görnüşleri boýunça işleýänleriň ortaça aýlyk iş haky, manat
Среднемесячная заработная плата работающих по видам экономической деятельности, манатов
Average monthly wage by economic activity, manats

	2010	2011
Türkmenistan / Туркменистан / Turkmenistan		
Hemmesi Всего Total	742,8	848,4
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	455,1	511,1
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	557,7	628,0
gazur çykaryjy senagat добывающая промышленность mining industry	2 070,8	2 271,3
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	590,7	685,8
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	665,3	779,0
gurluşyk строительство construction	705,9	844,5
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	564,4	586,7
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	606,8	781,9

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	833,2	947,6
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	878,5	969,0
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	794,3	907,9
döwlet dolandyruşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	844,4	730,0
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	722,5	787,2
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	660,6	762,0
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	560,0	685,7
Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city		
Hemmesi		
Всего	712,4	854,6
Total		
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçulyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	566,9	646,0
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	-	-
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	2 950,7	2 986,9
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	619,1	809,1
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	710,6	841,9
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	644,5	817,1
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными</i> <i>средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance</i> <i>services</i>	675,7	693,2
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	611,2	828,3

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	891,9	1 013,8
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	1 064,9	1 163,8
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	834,0	1 001,7
döwlet dolandyruşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	934,4	1 027,8
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	762,3	873,1
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	700,8	795,1
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	609,2	725,1
Ahal welaýaty / Ахалский велаят / Akhal velayat		
Hemmesi Всего Total	672,2	725,1
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awşylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	500,7	543,2
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	550,2	611,5
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	1 061,1	1 196,2
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	582,1	690,1
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	652,1	764,1
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	693,9	751,1
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными</i> <i>средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance</i> <i>services</i>	557,3	565,2
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	353,8	373,3

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	657,6	749,2
maliye işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	825,4	907,9
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kárhanelara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	724,1	817,1
döwlet dolandyryşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	798,6	878,4
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	697,8	784,1
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	642,6	743,8
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	577,6	710,1
Balkan welaýaty / Балканский велаят / Balkan velayat		
Hemmesi Всего Total	1 063,6	1 192,5
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	564,6	630,0
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	706,1	840,8
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	2 217,2	2 493,6
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	865,9	896,9
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	671,7	775,9
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	1 015,0	1 022,9
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными</i> <i>средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance</i> <i>services</i>	431,9	478,5
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	669,7	779,2

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	993,0	1 136,8
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	823,9	905,1
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	823,1	862,3
döwlet dolandyruşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	861,1	947,2
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	664,6	763,4
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	644,7	755,2
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	557,3	662,4
Daşoguz welaýaty / Дашогузский велаят / Dashoguz velayat		
Hemmesi Всего Total	609,8	690,7
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awşylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	366,1	444,0
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	448,8	515,2
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	-	-
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	462,3	487,2
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	605,2	708,3
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	670,3	691,2
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными</i> <i>средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance</i> <i>services</i>	511,9	544,4
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	352,6	393,9

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	727,7	803,3
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	790,7	868,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	698,3	773,7
döwlet dolandygusy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	788,5	854,6
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	684,0	772,8
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	631,5	728,6
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	514,4	661,9
Lebap welaýaty / Лебапский веляят / Lebap velayat		
Hemmesi Всего Total	751,7	793,7
şol sanda: <i>в том числе:</i> <i>including:</i>		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk <i>сельское хозяйство, охота и лесоводство</i> <i>agriculture, hunting and forestry</i>	469,0	510,6
balyk tutmak, balykçylyk <i>рыболовство, рыбоводство</i> <i>fishery and fish-breeding</i>	534,5	619,4
gazur çykarýjy senagat <i>добывающая промышленность</i> <i>mining industry</i>	2 284,7	2 299,9
işläp bejeriji senagat <i>обрабатывающая промышленность</i> <i>manufacturing industry</i>	527,8	561,2
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paýlamak <i>производство и распределение электроэнергии, газа и воды</i> <i>production and distribution of electric energy, gas and water</i>	636,0	742,9
gurluşyk <i>строительство</i> <i>construction</i>	742,8	757,7
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar <i>оптовая и розничная торговля; торговля транспортными</i> <i>средствами; услуги по ремонту</i> <i>wholesale and retail trade of means of transport and maintenance</i> <i>services</i>	499,2	543,7

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2010	2011
myhmanhanalar we restoranlar гостиницы и рестораны hotels and restaurants	391,3	456,9
ulag we aragatnaşyk транспорт и связь transport and communication	687,3	782,9
maliýe işleri финансовая деятельность financing activities	750,3	829,1
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям real estate operations, rent and services to enterprises	790,5	849,6
döwlet dolandyruşy государственное управление public administration	800,9	882,7
bilim образование education	655,9	746,0
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar здравоохранение и социальные услуги healthcare and social services	654,4	768,3
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar прочие коммунальные, социальные и персональные услуги other communal, social and personal services	521,8	640,1
Mary welaýaty / Марьинский велаят / Mary velayat		
Hemmesi		
Всего	672,1	789,0
Total		
şol sanda: в том числе: including:		
oba hojalygy, awçylyk we tokaýçylyk сельское хозяйство, охота и лесоводство agriculture, hunting and forestry	425,9	477,7
balyk tutmak, balykçylyk рыболовство, рыбоводство fishery and fish-breeding	480,8	520,7
gazur çykarýjy senagat добывающая промышленность mining industry	1 613,8	1 904,8
işläp bejeriji senagat обрабатывающая промышленность manufacturing industry	525,0	572,9
elektrik energiýasyny, gazy we suwy öndürmek we paylamak производство и распределение электроэнергии, газа и воды production and distribution of electric energy, gas and water	666,1	768,4
gurluşyk строительство construction	708,5	1 123,6
lomaý we bölek satuw söwdasy; ulag serişdeleriniň söwdasy; abatlamak boýunça hyzmatlar оптовая и розничная торговля; торговля транспортными средствами; услуги по ремонту wholesale and retail trade of means of transport and maintenance services	490,6	524,3

Soňy / Окончание / End

	2010	2011
myhmanhanalar we restoranlar <i>гостиницы и рестораны</i> <i>hotels and restaurants</i>	511,8	539,3
ulag we aragatnaşyk <i>транспорт и связь</i> <i>transport and communication</i>	787,3	884,2
maliýe işleri <i>финансовая деятельность</i> <i>financing activities</i>	822,1	897,3
gozgalmaýan emläk bilen geçirilýän amallar, kärende we kärhanalara edilýän hyzmatlar <i>операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги</i> <i>предприятиям</i> <i>real estate operations, rent and services to enterprises</i>	703,7	791,2
döwlet dolandyryşy <i>государственное управление</i> <i>public administration</i>	817,7	899,1
bilim <i>образование</i> <i>education</i>	710,1	804,6
saglygy goraýuş we sosial hyzmatlar <i>здравоохранение и социальные услуги</i> <i>healthcare and social services</i>	666,8	759,7
gaýry jemagat, sosial we personal hyzmatlar <i>прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i> <i>other communal, social and personal services</i>	525,9	673,7

15. ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА

Лесовосстановление – проведение мероприятий по восстановлению лесов на вырубках, гарях, пустырях, прогалинах и иных бывших под лесом площадях. Лесовосстановление включает посадку, посев леса и содействие естественному возобновлению леса.

Рубки ухода за лесом – периодическая рубка в насаждениях части деревьев и кустарников, проводимая с момента образования, с целью формирования нужного состава, формы насаждений и повышения прироста.

Заповедники – уникальные и наиболее типичные для географических зон участки, изъятые из хозяйственного использования для сохранения и улучшения природного комплекса. Целевой задачей заповедника является также восстановление ценных животных и растений.

Забор воды из природных источников для использования – объем изъятия водных ресурсов из поверхностных (включая моря) водоемов и подземных горизонтов с целью их дальнейшего потребления. В этот показатель не включается объем пропуска воды через гидроузлы для производства электроэнергии, пропуска рыбы, поддержания судоходных глубин и др.

Использование водных ресурсов – получение различными способами пользы от водных объектов для удовлетворения материальных и иных потребностей населения и юридических лиц.

Водопотребление (использование воды) – использование забранных из различных источников водных ресурсов для удовлетворения хозяйственных нужд. Сюда не включаются оборотное водопотребление, а также повторное использование сточной и коллекторно-дренажной воды.

Оборотное и последовательное использование воды – объем экономии забора свежей воды за счет применения систем оборотного и повторного водоснабжения, включая использование сточной и коллекторно-дренажной воды. К оборотному использованию не относится расход воды в системах коммунального и производственного теплоснабжения.

Доля оборотной и последовательно использованной воды в общем объеме потребления на производственные нужды рассчитывается как отношение оборотной и последовательно использованной воды

к сумме объемов этой воды и водопотребления на производственные нужды (без потребностей сельского хозяйства).

Стационарным источником выделения вредных веществ в атмосферный воздух называется неподвижной технологический агрегат (установка, устройство, аппарат и т.п.), выделяющий в процессе эксплуатации вредные вещества. Сюда же относятся другие объекты (терриконы, резервуары и т.д.).

Количество уловленных (обезвреженных) вредных веществ включает все виды загрязнителей, уловленных (обезвреженных) на пылеулавливающих (газоочистных) установках из общего их объема, отходящего от стационарных источников.

В состав вредных веществ, выброшенных в атмосферу стационарными источниками, входит общее количество всех загрязнителей, поступивших в воздушный бассейн как после прохождения пылегазоочистных установок (в результате неполного улавливания и очистки), так и без очистки (от организованных и неорганизованных источников). При расчете выбросов по отдельным городам учитывается поступление загрязнителей в воздушный бассейн по предприятиям, расположенным в пределах городской черты.

Нарушенными считаются земли, утратившие в связи с хозяйственной деятельностью первоначальную ценность и являющиеся источником отрицательного воздействия на окружающую среду.

К нарушенным землям относятся карьерные выемки, траншеи, деформированные поверхности шахтных полей, трассы трубопроводов, водоводов и канализационных коллекторов, площадки буровых скважин и другие.

Рекультивированными считаются земли, приведенные в состояние, пригодное для использования в отраслях экономики (в сельском, лесном, водном и др.), и переданные землепользователям по актам в соответствии с действующим порядком передачи рекультивированных земель предприятиями, организациями и учреждениями, разрабатывающими месторождения полезных ископаемых, проводящими геолого-разведочные, изыскательские, строительные и иные работы, связанные с нарушениями почвенного покрова.

15. NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Reforestation is carrying out activities on reforestation in cleared space, burnt-out forest, waste barren fields, glades and other former forest other areas that used to be forests before.

Reforestation includes planting, sowing of the forest and assisting natural is a periodic cutting feeling of some trees and bushes in the plantations done since its formation with the aim of formation the necessary structure, forms of plantations and its increase.

Nature reserves – the unique and most typical for geographical areas, withdrawn from economic use to conserve and improve the natural complex. The main goal of the nature reserve is the restoration of valuable animals and plants.

Water intake from natural sources for consumption is the volume of the intake of water resources from the surface (including seas) reservoirs and underground water tables for the purpose of their further consumption. This indicator does not include the volume of the water passed through hydroelectric (generating) complex engineering system to produce electric power, passing of fish, maintain navigation depth and etc.

The use of water resources is receiving benefits from water bodies by any means to meet the material and other needs of citizens and other legal entities.

Water consumption (water use) is the use of water resources taken from different resources to meet the economic needs. It does not include circulating water consumption, as well as reuse of sewage and collector and drainage waters.

Circulating and serial water consumption is the volume of fresh water intake economy at the cost of applying the circulating and serial water supply system including the use of sewage and collector and drainage water.

The circulating water use does not include water consumption in the communal and industrial system of heat in the communal and industrial heating system).

The percentage of the circulating and serial water consumption in the total volume of water consumption is estimated as the ratio

of circulating and serial water consumption to the sum of the volumes of the water and water consumption for industrial needs (not including the agricultural needs).

Stationary sources of eliminating of harmful substances into atmosphere is called non-portable technological aggregate (device, equipment, apparatus and etc.) emitting harmful substances in the process of operation. It also includes other facilities (waste banks, reservoirs and etc.).

Amount of collected (rendered harmless) harmful substances includes all types of pollutants, trapped (rendered harmless) on dust-collecting plants (gas-cleaning units) from their total volume released from the stationary sources.

Harmful substances emitted into the air by stationary sources contain the total amount of pollutants into community urban-industrial environment both after passing through dust collecting and gas cleaning units (as a result of incomplete trapping and cleaning) and without cleaning (from organized and non-organized sources). When estimating the amount of emission in certain cities the inflow of pollutants into community urban-industrial environment by enterprises located within the urban area.

The lands are considered to be **disrupted** if they have lost their original value due to an economic activity and are being the source of the negative influence on the environment.

Disrupted lands include borrow cuts, trenches, deformed surface of shaft fields, pipe lines, water passages and sewage collectors, well sites and others.

Recoiled lands are the lands brought to normal state suitable for the consumption in the economic industries (in agriculture, forestry, water industry, and others) and turned over to land users according to the bills in accordance with the order of transmitting lands by enterprises, organizations and institutions excavating natural resources, carrying out geological prospecting explorations, construction and other works related causing the disruption of soil cover.

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.1. Hojalyk işleriniň daşky gurşawa we tebigy resurslaryň ulanylyşyna edýän täsirini häsiýetlendirýän esasy görkezijiler
Основные показатели, характеризующие воздействие хозяйственной деятельности на окружающую среду и использование природных ресурсов
Main indices characterizing the influence of the economic activity on the environment and the use of natural resources

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Tebigy çeşmelerden suw almak, mln. m ³ Забор воды из природных источников, млн. м ³ Water intake from natural sources, mln. m ³	24 917,0	29 746,7*	28 189,5*	26 852,6*	27 922,4*	25 342,9
şondan ýerasty gatlaklardan alnany в том числе из подземных горизонтов including underground water tables	426,4	306,8	308,8	286,2	269,1	341,6
Akdyrylýan hapa suwlary sowmak, mln. m ³ Сброс загрязненных сточных вод, млн. м ³ Dumping of dirty sewage, mln. m ³	4 749,1	7 129,4	4 593,4	5 169,7	5 853,7	5 211,3
Tutulan we zyýansyzlandyrylan hapalaýjy maddalar, müň t Уловлено и обезврежено загрязняющих веществ, тыс. т Trapped and rendered harmless contaminants, thsd. t	133,0	163,7	182,1	323,5	322,4	306,6
senagat stasionar çeşmelerinden çykyan hapalaýjy maddalaryň umumy möçberinden göterimde в процентах от общего количества загрязняющих веществ, отходящих от стационарных промышленных источников percentage of the total number of contaminants moving from stationaries industrial sources	11,0	30,7	32,2	50,8	48,3	46,0
Ýerleriň oba hojalygyna degişli bolmadyk işler bilen baglanyşykly zaýалананы (ýylyň ahyryna), га Нарушено земель в связи с несельскохозяйственной деятельностью (на конец года), га Lands being disrupted because of the non-agricultural activity (by the end of the year), hectare	4 730,0	2 721,7	2 739,5	2 825,7	2 954,5	3 285,9
şolardan işlenip geçileni из них обработано out of which cultivated	2 052,0	1 463,9	1 470,1	1 541,2	1 592,8	1 384,1
gaýtadan bejerilen ýerler, га рекультивировано земель, га reclamated lands, hectare	40,0	51,2	60,3	77,4	79,8	179,2

* Garagum derýasynyň hanasyndaky ýitgileri hasaba almak bilen / С учётом потери по руслу Каракум-реки / With the account of the waste along the course of the Garagum River

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.2. 2012-nji ýylyň 1-nji ýanwaryna ýerleriň meýdany
Земельная площадь на 1 января 2012 года
Land area by January 1, 2012

	Müň ga Тысяч га Thousand hectare	Jemine görä göterimde В процентах к итогу Percentage against total
Ähli çäk Всего территория Total territory	49 120,9	100
Oba hojalygynda peýdalanmak üçin berlen ýerler Земли, переданные для сельскохозяйственного пользования Lands turned over for agricultural use	33 319,3	68
Ätiýaçlykdaky we tokaý gorunyň ýerleri Земли запаса и лесного фонда Lands reserved and lands of forest resources	12 483,1	25
Gaýry ýerden peýdalanýjylaryň ýerleri Земли прочих землепользователей Other users' lands	3 318,5	7

15.3. Tokaý hojalygynda esasy işleriň geçirilişi, müň ga
Проведение основных работ в лесном хозяйстве, тысяч га
Carrying out main works in forestry, thousand hectare

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Тобаýы тазеден дикелтмек Лесовосстановление Reforestation	24,0	35,0	35,3	35,2	35,0	35,0
şol sanda tokaý agaçlaryny oturtmak we ekmek, tebigy halda tokaýlaryň tazedен dikelmegine ýardam etmek в том числе посадка и посев леса, содействие естественному возобновлению леса including a forestation and sowing, supporting natural renewal of the forest	24,0	35,0	35,3	35,2	35,0	35,0

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.4. Aýratyn goralýan tebigy çäkler
Особо охраняемые природные территории
Epecially protected nature territories

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Goraghanalaryň sany, birlik Количество заповедников, единиц Number of nature reserves, units	8	8	8	8	8	8
Umumy meýdany – jemi, müň gektar <i>Общая площадь – всего, тысяч гектаров</i> <i>Total area in thousand hectares</i>	820,0	817,8	812,0	812,0	812,0	812,0
Goralýan görnüşleriň sany, birlik: <i>Число охраняемых видов, единиц:</i> <i>Number of protected number of species, units</i>						
haýwanlar <i>звери</i> <i>wild animal</i>	84	84	84	84	84	84
guşlar <i>птицы</i> <i>birds</i>	342	342	342	342	342	342
ösümlükler <i>растения</i> <i>plants</i>	1 724	2 000	2 300	2 300	2 300	2 300

15.5. Sebitler boýunça arassa suwuň sarp edilişi, million m³
Потребление свежей воды по регионам, миллионов м³
Fresh water consumption by regions, million m³

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	17 429,9	21 044,6	18 767,6	17 772,0	18 227,7	16 632,2
Aşgabat şäheri <i>г. Ашхабад</i> <i>Ashgabat city</i>	167,9	237,4	239,1	216,5	211,8	212,7
welaýatlar: <i>вেলাятлы:</i> <i>velayats:</i>						
Ahal <i>Ахалский</i> <i>Akhal</i>	4 499,1	5 005,4	4 914,2	4 026,4	3 974,0	3 903,3
Balkan <i>Балканский</i> <i>Balkan</i>	1 000,6	1 261,5	1 226,0	1 260,3	1 166,6	1 025,6
Daşoguz <i>Дашогузский</i> <i>Dashoguz</i>	3 262,1	4 270,2	3 557,6	4 050,0	4 092,4	3 257,1
Lebap <i>Лебапский</i> <i>Lebap</i>	3 100,2	3 630,3	3 228,2	2 949,1	3 512,4	3 222,1
Mary <i>Марыйский</i> <i>Mary</i>	5 400,0	6 639,8	5 602,5	5 269,7	5 270,5	5 011,4

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.6. 2011-nji ýylda çäkler boýunça arassa suwuň sarp edilişi, million m³
Потребление свежей воды за 2011 год по территории, миллионов м³
Fresh water consumption by territories for 2011, million m³

Çäk Территория Territory	Hemme reýdalanylýan Всего использовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяй- ственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производ- ственные нужды (исключая нужды сельскогохо- зяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk- durmuş hajatlary üçin* на хозяйст- венно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlar üçin* на другие нужды* for other needs*
Türkmenistan Туркменистан Turkmenistan	16 632,2	14 789,5	1 285,2	548,1	9,4
Aşgabat şäheri г. Ашхабад Ashgabat city	212,7	0,1	17,5	187,5	7,6
Ahal welaýaty Ахалский велаят Akhal welaýat	3 903,3	3 712,9	24,6	164,4	1,4
Abadan şäheri г. Абадан Abadan city	20,7	-	6,7	13,1	0,9
Tejen şäheri г. Теджен Tejen city	9,3	-	3,3	5,9	0,1
etraplar: этрапы: etrap:					
Ruhabat Рухабатский Ruhabat	305,2	293,3	10,1	1,4	0,4
Ak bugdaý Ак бугдаý Ak Bugday	548,3	420,6	1,0	126,7	0,0
Baharly Бахарлы Baharly	422,7	420,6	0,1	2,0	-
Gökdepe Гёкдепинский Geokdepe	192,3	180,0	0,4	11,9	-
Kaka Какынский Kaka	385,1	381,6	1,0	2,5	-
Babadaýhan Бабадаýханский Babadyhan	705,8	705,8	-	-	-
Sarahs Сарахский Sarahs	338,9	338,0	0,2	0,7	0,0
Tejen Тедженский Tejen	551,6	551,6	-	-	-

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemme peýdalanylýan Всего использовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяй- ственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производст- венные нужды (исключая нужды сельскогохо- зяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk- durmuş hajatlary üçin* на хозяйст- венно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlary üçin* на другие нужды* for other needs*
Altyn asyr Алтын асыр Altyn Asyr	423,4	421,4	1,8	0,2	-
Balkan welaýaty Балканский велаят Balkan welaýat	1 025,6	519,9	456,2	49,4	0,1
Balkanabat şäheri г. Балканабат Balkanabat	45,0	6,6	8,5	29,9	-
Türkmenbaşy şäheri г. Туркменбаши Turkmenbashi city	450,2	0,3	442,2	7,6	0,1
Hazar şäheri г. Хазар Hazar city	6,1	-	5,0	1,1	-
Serdar şäheri г. Сердар Serdar city	6,6	0,1	0,0	6,5	-
Gumdag şäheri г. Гумдаг Gumdag city	0,0	-	-	0,0	-
etraplar: этрапы: etraps:					
Esenguly Эсенгульыйский Esenguly	21,0	20,9	-	0,1	-
Bereket Берекетский Bereket	192,8	190,2	0,2	2,4	-
Magtymguly Магтымгулы Magtymguly	33,8	32,9	-	0,9	-
Serdar Сердар Serdar	248,7	248,7	0,0	0,0	-
Etrek Этрекский Etrek	21,0	20,2	0,3	0,5	-
Türkmenbaşy Туркменбашинский Turkmenbashi	0,4	-	0,0	0,4	-

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemme reýdalanylý lany Всего исполь- зовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяй- ственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производст- венные нужды (исключая нужды сельскогохо- зяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk- durmuş hajatlary üçin* на хозяйст- венно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlary üçin* на другие нужды* for other needs*
Daşoguz welaýaty Дашогузский велаят Dashoguz welaýat	3 257,1	3 231,1	1,6	24,4	-
Daşoguz şäheri г. Дашогуз Dashoguz city	15,8	-	1,3	14,5	-
Köneürgenç şäheri г. Кёнеургенч Koneurgench city	0,9	-	0,0	0,9	-
etraplar: этрапы: etrap:					
Gurbansoltan eje ad. этрап им. Гурбансолтан эдже etrap named after Gurbansoltan eje	329,5	327,7	0,0	1,8	-
Boldumsaz Болдумсазский Boldumsaz	232,0	231,2	0,0	0,8	-
Köneürgenç Кёнеургенчский Koneurgench	387,1	386,2	0,1	0,8	-
Akdepe Акдепинский Akdepe	365,2	363,6	0,0	1,6	-
Saparmyrat Türkmenbaşy Сапармурад Туркменбаши Saparmurat Turkmenbashy	772,9	772,2	0,0	0,7	-
Görogly Гёроглы Gorogly	348,5	346,8	0,1	1,6	-
S.A. Nyýazow adyndaky им. С.А. Ниязова Named after S. A. Niyazov	409,1	408,2	0,1	0,8	-
Gubadag Губадагский Gubadag	277,8	277,0	0,0	0,8	-

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemme reýdalanylý Всего исполь- зовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяй- ственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производст- венные нужды (исключая нужды сельскогохо- зяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk- durmuş hajatlary üçin* на хозяйст- венно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlary üçin* на другие нужды* for other needs*
Ruhubelent Рухубелент Ruhubelent	118,3	118,2	-	0,1	-
Lebap welaýaty Лебапский велаят Lebap velayat	3 222,1	3 145,1	17,4	59,5	0,1
Türkmenabat şäheri г. Туркменабат Turkmenabat city	96,8	52,2	6,9	37,6	0,1
Magdanly şäheri Магданлы Magdanly	56,7	50,6	0,7	5,4	-
Seydi şäheri г. Сейди Seydi city	47,1	35,3	5,8	6,0	-
Atamyrat şäheri г. Атамурат Atamyrat city	5,1	0,1	0,3	4,7	-
etraplar: этрапы: etrapsh:					
Birata Бирата Birata	81,5	74,5	2,7	4,3	-
Garaşsyzlyk Гарашсызлык Garashsyzlyk	247,7	247,6	0,0	0,1	-
Galkynyş Галкыныш Galkynysh	192,2	192,1	0,0	0,1	-
Beýik Türkmenbaşy ad. им. Бейик Туркменбаши Named after Turkmenbashy the Great	159,3	159,2	0,0	0,1	-
Garabekewül Гарабекевюльский Garabekevil	210,9	210,9	-	0,0	-
Atamyrat Атамурат Atamyrat	227,5	227,5	-	-	-

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Dowamy / Продолжение / To be continued

Çäk Территория Territory	Hemme reýdalanylany Всего использовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwlulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяй- ственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производст- венные нужды (исключая нужды сельскохо- зяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk- durmuş hajatlary üçin* на хозяйст- венно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlary üçin* на другие нужды* for other needs*
Halaç Халацкий Halach	265,3	265,2	0,0	0,1	-
Farap Фарапский Farap	215,8	214,1	0,9	0,8	-
Sakar Сакарский Sakar	190,9	190,8	0,0	0,1	-
Sayat Саятский Sayat	235,4	235,4	0,0	0,0	-
Hojambaz Ходжамбазский Hojambaz	213,7	213,5	0,1	0,1	-
Serdarabat Сердарабат Serdarabat	508,5	508,5	0,0	0,0	-
Köytendag Койтандагский Koytendag	138,4	138,3	0,0	0,1	-
Döwletli Довлетли Dovletli	129,3	129,3	-	-	-
Mary welaýaty Марыйский велаят Mary welayat	5 011,4	4 180,4	767,9	62,9	0,2
Mary şäheri г. Мары Mary city	19,9	1,1	0,7	17,9	0,2
Baýramaly şäheri г. Байрамалы Bayramaly city	15,9	3,3	1,3	11,3	-
Serhetabat şäheri г. Серхетабат Serhetabat city	1,5	-	0,1	1,4	-
etraplar: этрапы: etrap					
Baýramaly Байрамальский Bayramaly	480,0	479,0	0,1	0,9	-

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Soňy / Окончание / End

Çäk Территория Territory	Hemme reýdalanylýan Всего использовано Total consumption	şol sanda / в том числе / including:			
		suwaryş, suwlulandyryş we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin на орошение, обводнение и сельскохозяйственное водоснабжение for irrigation and agricultural water supply	önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)* на производственные нужды (исключая нужды сельскохозяйственного производства)* for production use (excluding agricultural production needs)*	hojalyk-durmuş hajatlary üçin* на хозяйственно- бытовые нужды* for economic and everyday needs*	gaýry hajatlar üçin* на другие нужды* for other needs*
Wekilbazar Векилбазарский Vekilbazar	523,4	518,5	0,0	4,9	-
Yolöten Ёлотенский Yoleten	215,7	212,4	0,4	2,9	-
Garagum Гарагумский Garagum	500,5	499,7	0,0	0,8	-
Serhetabat Серхетабатский Serhetabat	13,4	13,4	0,0	0,0	-
Mary Марыйский Mary	1 391,7	621,0	760,9	9,8	-
Murgap Мургапский Murgap	480,5	476,0	2,1	2,4	-
Oguzhan Огузханский Oguzhan	168,6	161,3	2,3	5,0	-
Sakarçäge Сакарчагинский Sakarçaga	619,8	618,3	0,0	1,5	-
Tagtabazar Тагтабазарский Tagtabazar	127,8	126,3	-	1,5	-
Türkmenkala Туркменгалынский Turkmengala	290,0	287,6	0,0	2,4	-
Altyn sahra Алтын сахра Altyn sahra	162,7	162,5	-	0,2	-

* Aýry-aýry etraplar boýunça hojalyk-durmuş, oba hojalyk däl önümçilik we gaýry hajatlar üçin arassa suwuň ýugnalmagy dolulygyna ýa-da bölekleyin ýagdaýda suw almak, suwlulandyrmak we oba hojalygyny suw bilen üpjün etmek üçin goýberilýän arassa suwuň umumy möçberinden amala aşyrylýar / По отдельным этапам забор свежей воды на хозяйственно-бытовые, производственные нужды несельскохозяйственного назначения и на другие нужды полностью или частично осуществляется из общего объема свежей воды на орошение, обводнение и сельскохозяйственное водоснабжение / The fresh water collecting for economic and everyday needs, production use of nonagricultural and other purposes partly or fully by some etraps (subregions) is carried out from total amount fresh waters for irrigation and agricultural water supply

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.7. Arassa suwuň sarp edilişi
Потребление свежей воды
Fresh water consumption

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Ähli peýdalanylany, mlrd. m³ Всего использовано, млрд. м³ Consumption total, bln. m³	17,4	21,0	18,8	17,8	18,2	16,6
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе на:</i> <i>including for:</i>						
<i>suwarmak, suwlulandyrmak we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin</i> <i>орошение, обводнение и сельскохозяйственное водоснабжение</i> <i>for irrigation and agricultural water supply</i>	15,6	19,0	16,9	15,9	16,4	14,8
<i>önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)</i> <i>производственные нужды (исключая нужды сельскохозяйственного производства)</i> <i>for production use (excluding agricultural production needs)</i>	1,4	1,5	1,4	1,4	1,3	1,3
<i>hojalyk durmuş hajatlary üçin</i> <i>хозяйственно-бытовые нужды</i> <i>for economic and everyday needs</i>	0,4	0,5	0,5	0,5	0,5	0,5
Jemine görä göterimde / В процентах к итогу / Percentage against total						
Ähli peýdalanylany Всего использовано Consumption total	100	100	100	100	100	100
<i>şol sanda:</i> <i>в том числе на:</i> <i>including for:</i>						
<i>suwarmak, suwlulandyrmak we oba hojalyk suw üpjünçiligi üçin</i> <i>орошение, обводнение и сельскохозяйственное водоснабжение</i> <i>for irrigation and agricultural water supply</i>	90	91	90	89	90	90
<i>önümçilik hajatlary üçin (oba hojalyk önümçiliginiň hajatlaryndan başga)</i> <i>производственные нужды (исключая нужды сельскохозяйственного производства)</i> <i>for production use (excluding agricultural production needs)</i>	8	7	7	8	7	7
<i>hojalyk durmuş hajatlary üçin</i> <i>хозяйственно-бытовые нужды</i> <i>for economic and everyday needs</i>	2	2	3	3	3	3

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

15.8. Sebitler boýunça gaýtadan we yzygiderli ulanylan suwuň möçberi, million m³
Объем оборотной и последовательно используемой воды по регионам, миллионов м³
The volume of circulating and gradual water use by regions, million m³

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Türkmenistan						
Туркменистан	351,7	378,2	378,2	410,8	411,2	395,6
Turkmenistan						
welaýatlar:						
вёлаяты:						
velayats:						
Ahal						
Ахалский	48,6	66,8	66,8	81,9	80,9	74,5
Akhal						
Balkan						
Балканский	40,5	47,3	47,3	53,5	48,7	44,4
Balkan						
Lebap						
Лебапский	91,9	137,8	137,8	142,3	142,3	137,5
Lebap						
Mary						
Марыйский	170,7	126,3	126,3	133,1	139,3	139,2
Mary						

15.9. Aýry-aýry şäherlerde stasionar çeşmelerden atmosfera howasyna zyýanly maddalaryň taşlanmasy, müň tonna
Выбросы вредных веществ в атмосферный воздух от стационарных источников загрязнения в отдельных городах, тысяч тонн
Harmful substances emissions into atmosphere from stationary sources of pollution in certain cities, thousand tons

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Aşgabat şäheri / г. Ашхабад / Ashgabat city						
Таşланан zyýanly maddalaryň ählisi						
Всёго выброшено вредных веществ	4,3	5,8	5,8	6,0	23,3*	23,5*
Harmful substances emissions total						
şol sanda:						
в том числе:						
including:						
gaty haldaky						
твёрдых	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
solid						
gaz we suwuk görnüşlerdäki						
газообразных и жидких	4,1	5,7	5,7	5,9	23,2*	23,4*
gaseous and liquid						
şolardan:						
из них:						
of which:						
kükürtli ангидрид						
сернистого ангидрида	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
sulfurous anhydride						
azot oksileri						
окислов азота	0,4	0,7	0,7	0,7	0,6	0,6
nitric oxide						
uglerod oksileri						
окиси углерода	3,4	4,6	4,7	4,9	4,5	4,7
carbonic oxide						

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Dowamy / Продолжение / To be continued

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Baharly etraby / этрап Бахарлы / Baharly etraps						
Таşlanan zyýanly maddalaryň ählisi Всего выброшено вредных веществ Harmful substances emissions total	-	4,0	7,8	8,8	8,6	8,0
şol sanda: в том числе: including:						
gaty haldaky твёрдых solid	-	3,3	6,1	6,1	5,9	5,2
gaz we suwuk görnüşlerdäki газообразных и жидких gaseous and liquid	-	0,7	1,7	2,7	2,7	2,8
şolardan: из них: of which:						
azot oksileri окислов азота nitric oxide	-	0,5	0,2	0,2	0,2	0,2
uglerod oksileri окиси углерода carbonic oxide	-	0,2	1,5	2,5	2,5	2,6
Türkmenbaşy şäheri / г. Туркменбаши / Turkmenbashi city						
Таşlanan zyýanly maddalaryň ählisi Всего выброшено вредных веществ Harmful substances emissions total	26,1	32,5	33,9	38,0	36,1	35,4
şol sanda: в том числе: including:						
gaty haldaky твёрдых solid	0,7	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
gaz we suwuk görnüşlerdäki газообразных и жидких gaseous and liquid	25,5	32,2	33,6	37,7	35,8	35,1
şolardan: из них: of which:						
kükürtli ангидрид сернистого ангидрида sulfurous anhydride	2,7	0,5	0,4	0,3	0,4	0,4
azot oksileri окислов азота nitric oxide	3,6	2,8	3,2	4,4	3,1	2,9
uglerod oksileri окиси углерода carbonic oxide	7,3	5,7	6,7	9,3	7,9	7,4
Türkmenabat şäheri / г. Туркменабат / Turkmenabat city						
Таşlanan zyýanly maddalaryň ählisi Всего выброшено вредных веществ Harmful substances emissions total	6,0	6,0	6,1	6,5	6,6	6,1
şol sanda: в том числе: including:						
gaty haldaky твёрдых solid	1,0	0,6	0,5	0,7	0,9	0,8

TEBIGY BAÝLYKLAR WE DAŞKY GURŞAW
ПРИРОДНЫЕ РЕСУРСЫ И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА
NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT

Soňy / Окончание / End

	2000	2007	2008	2009	2010	2011
gaz we suwuk görnüşlerdäki газообразных и жидких gaseous and liquid	5,0	5,4	5,6	5,8	5,7	5,3
şolardan: из них: of which:						
kükürtli angidrid сернистого ангидрида sulfurous anhydride	0,4	0,7	0,9	0,8	0,9	0,8
azot okisleri окислов азота nitric oxide	0,4	0,4	0,6	0,6	0,5	0,6
uglerod okisleri окиси углерода carbonic oxide	3,9	3,6	3,5	3,4	3,1	2,8
Mary şäheri / г. Мары / Mary city						
Таşlanan zyýanly maddalaryň ählisi Всего выброшено вредных веществ Harmful substances emissions total	10,3	10,0	9,2	29,0*	23,9*	26,0*
şol sanda: в том числе: including:						
gaty haldaky твёрдых solid	1,3	1,2	0,7	1,2	1,0	1,1
gaz we suwuk görnüşlerdäki газообразных и жидких gaseous and liquid	9,0	8,8	8,5	27,8*	22,9*	24,9*
şolardan: из них: of which:						
kükürtli angidrid сернистого ангидрида sulfurous anhydride	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
azot okisleri окислов азота nitric oxide	7,2	7,1	7,1	7,2	7,1	8,4
uglerod okisleri окиси углерода carbonic oxide	1,5	1,4	1,3	1,6	1,5	3,7

* Zyýanly maddalaryň taşlanmagynyň artmagy aýry-aýry kärhanalar boýunça uglewodorod taşlandylarynyň ekologiýa pasportyna laýyklykda hasaplanmagy bilen baglylykda bolup geçdi / Увеличение выбросов вредных веществ произошло в связи с расчетами выбросов по углеводородам согласно экологическому паспорту по отдельным предприятиям / The increase of harmful substances emissions happened because of the calculations of the emissions of the hydrocarbons according to the ecological passport of some enterprise.

Türkmenistanyň ýyllyk statistiki neşiri 2012
Статистический ежегодник Туркменистана 2012
Statistical yearbook of Turkmenistan 2012

Hasaba alyş № 51/12-1 / Регистрационный № 51/12-1 / Registration number № 51/12-1

Çap etmäge rugsat edildi 21.08.2012 ý.
Kagyzyň ölçegi 60 x 84 1/8
Möçberi 44,2 ç.l., neşir-hasap kagyzy 43,6
Sargydy 352 sany 150

Подписано к печати 21.08.2012 г.
Формат бумаги 60 x 84 1/8
Объем 44,2 п.л. листов, уч.-издат 43,6
Заказ 352 тир. 150

It is signer for printing 21.08.2012
Format ob a paper 60 x 84 1/8
Volume 44,2 paper 43,6
The order 352 circulation 150

Türkmenistanyň Statistika baradaky döwlet komitetiň operatiw işler we resminamalary taýýarlaýuş
müdirliğinde çap edildi

*Отпечатано в Управлении оперативно-издательских работ Государственного комитета
Туркменистана по статистике*

*It printed in department of operatively-publishing works in State committee of statistics
of Turkmenistan*